ΤΙΜΗ ΦΥΛΛΟΥ ΔΡΑΧ. ΜΙΑ
ΕΞΑΣΕΛΙΔΟΣ
ΑΘΗΝΑΙ, ΕΤΟΣ Β.' ΑΡ. 625

ΔΙΕΥΘΥΝΤΗΣ
ΣΤΕΦ. Ι. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ

ΓΡΑΦΕΙΑ:
ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ ΠΑΝΕΠΙΣΤΗΜΙΟΥ 63 ΑΡΙΘ. ΤΗΛ. 3-01
ΕΝ ΠΕΙΡΑΙΕΙ ΛΕΩΦΟΡΟΣ ΣΩΚΡΑΤΟΥΣ ΑΡΙΘΜΟΣ 12
ΕΝ ΘΕΣ/ΝΙΚΗ ΟΔΟΣ ΠΛΑΤΩΝΟΣ (ΔΙΑΣΤ. ΕΓΝΑΤΙΑΣ)
ΕΝ ΠΑΤΡΑΙΣ ΠΛΑΤΕΙΑ ΓΕΩΡΓΙΟΥ Α'. ΤΗΛΕΦ. 1-93
ΤΥΠΟΓΡΑΦΕΙΑ—ΠΙΕΣΤΗΡΙΑ ΣΤΟΑ ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ
ΤΗΛΕΓΡ. ΔΙΕΥΘΥΝΣΙΣ "ΠΡΩΪΑΝ,,

Η ΠΡΩΪΑ

ΠΕΜΠΤΗ
25
ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ 1927
ΑΝΑΤΟΛΗ ΗΛΙΟΥ ΩΡΑ 5 Λ.49 ΔΥΣΙΣ ΗΛ. ΩΡ. 7 Λ.5
ΒΑΡΘΟΛΟΜΑΙΟΥ ΑΠΟΣΤΟΛΟΥ

Ο ΚΑΙΡΟΣ
ΘΕΡΜΟΚΡΑΣΙΑ ΜΕΓΙΣΤΗ 30, ΕΛΑΧΙΣΤΗ 22,4, ΜΕΣΗ
ΥΓΡΑΣΙΑ ΟΛΙΓΗ. ΑΝΕΜΟΙ ΙΟΝΙΟΝ ΑΣΘ. ΕΩΣ ΜΕΤΡ.
ΘΑΛΑΣΣΑ ΑΙΓΑΙΟΝ ΟΛΙΓΟΝ ΕΩΣ ΤΕΤΑΡΑΓΜΕΝΗ
ΒΑΡΟΜΕΤΡΟΝ 757,9

ΔΕΙΣΙΔΑΙΜΟΝΙΑΙ ΚΑΙ ΦΛΗΝΑΦΗΜΑΤΑ

Γύρω ἀπὸ τὸ ζήτημα τῆς χρη-
ιοποιήσεως τοῦ κ. Βενιζέλου ἐν
προεδρίᾳ τῆς εἰς Γενεύην δι-
ωματικῆς ἀποστολῆς μάχη διε-
χθη δι' ἀνακοινωθέντων. Τὸ
ακοινωθὲν τοῦ κ. Μεταξᾶ, ὅ-
ιον κατὰ τὸ ὕφος πρὸς ἄρθρον
ς ἀειμνήστου «Χώρας» τοῦ Δού
, κατηγόρει τὸν κ. Τσαλδάρην
ς δὶς δεχθέντα τὴν χρησιμοποίη-
ν τοῦ κ. Βενιζέλου εἰς ἀποστο
ς διπλωματικῆς φύσεως, ἀδίκως
εν διαμαρτυρόμενον διὰ τὸ τε-
υταῖον τηλεγράφημα τοῦ κ. Κα-
ντάρη πρὸς τὸν ἐν Χαλέπᾳ. Τὸ
ακοινωθὲν τοῦ κ. Τσαλδάρη, λι-
ν καὶ ἀκριβολόγον, ἀποκαθίστα
ν ἀλήθειαν: Ὁ κ. Βενιζέλος ἦτο
η πρόεδρος τῆς εἰς Λονδῖνον
λληνικῆς ἀποστολῆς ὅταν ἀνέ-
ιβεν ἡ Οἰκουμενική, ἑπομένως
ν δύναται νὰ στηριχθῇ ἡ κατη-
ρία, ὅτι ὁ ἀρχηγὸς τοῦ Λαϊκοῦ
όμματος ἔλαβεν οἱανδήποτε πρω-
βουλίαν εἰς τὸν διορισμόν του.
Δὲν θὰ συνηγορήσωμεν, ὁπωσ-
ήποτε, ὑπὲρ τοῦ κ. Τσαλδάρη, ἀ-
εχθέντος ν' ἀντιπροσωπεύεται ἐπὶ
ῶν ἡμερῶν του ἡ Ἑλλὰς ἀπὸ τὸν
Βενιζέλον, οὐδὲ θὰ κατηγορή-
ωμεν τὸν κ. Μεταξᾶν, ὅτι διηυκό-
υνε τὸν διορισμὸν τοῦ κ. Πολίτη
ς πρεσβευτοῦ εἰς Παρισίους εὐ-
ὺς ὡς ὁ κ. Τσαλδάρης ἀπεχώ-
ησεν ἐκ τῆς κυβερνήσεως. Οὐδὲ
ὰ ἐπικαλεσθῶμεν ἀκόμη κατὰ
ῆς χρησιμοποιήσεως τῶν κ.κ. Βε-
ιζέλου καὶ Πολίτη τὴν οἱανδή-
οτε ἐνοχήν των εἰς τὴν θανατι
ὴν καταδίκην καὶ ἐκτέλεσιν τῶν
Εξ. Καλῶς ἄλλως τε γνωρίζομεν
τι δὲν εἶναι μόνον οἱ δύο οὗτοι
ολιτικοὶ ἄνδρες ὑπαίτιοι τοῦ ἐξα-
λοῦ δικαστικοῦ φόνου, ὅτι ἐνέ-
ονται εἰς τὸ ἔγκλημα πολλοὶ ἄλ-
οι τοὺς ὁποίους δὲν θεωροῦμεν
κόπιμον ν' ἀναφέρωμεν, διότι δὲν
ρεσκόμεθα εἰς τὴν ἀνακίνησιν
λιβερῶν ὑποθέσεων, τὴν περὶ τῶν
ποίων ὁριστικὴν καὶ ἀνέκκλητον
ρίσιν ἀφίνομεν εἰς τὴν ἱστορίαν.
Ἁπλῶς μόνον θὰ εἴπωμεν ὅτι οἱ
ροτείναντες εἰς τὸν κ. Βενιζέλον
ὴν μετάβασιν εἰς Γενεύην δὲν
ιν οῦνται ἐξ ὑπερτέρων πατριω-
ικῶν λόγων. Δὲν πιστεύουν δηλά
ὴ ὅτι ὁ κ. Βενιζέλος εἶναι ὁ ἀπα-
αίτητος διὰ τὴν εὐόδωσιν τῶν ἐ-
ξωτερικῶν ἡμῶν ὑποθέσεων: Ἀφοῦ ὅλαι αἱ ἀπὸ τοῦ 1916 ἑλληνικαὶ περιπέτειαι ὀφείλονται εἰς τοὺς διπλωματικούς του αὐτοσχεδιασμοὺς καὶ εἰς τὴν πολιτικήν του ἐπιπολαιότητα, ἀφοῦ ἐν Λωζάννῃ καὶ ἐν Λονδίνῳ σημείωσεν ὡμολογημένας ἀποτυχίας. Θέλομεν ἁπλῶς νὰ εἴπωμεν ὅτι οἱ προτείναντες εἰς τὸν κ. Βενιζέλον τὴν ἀναχώρησιν εἰς Γενεύην ἀποβλέπουν μᾶλλον εἰς τὸ ν' ἀπομακρύνουν τὸν ἀρχηγὸν τῶν Φιλελευθέρων ἀπὸ τὴν Ἑλλάδα ὡς ἐπικίνδυνον εἰς τὰς φιλοδοξίας τῶν τριῶν διαδόχων του—Παπαναστασίου, Καφαντάρη, Μιχαλακοπούλου,—εἰς τοὺς ὁποίους προσετέθη νεοβενιζελικὸς ἐθελοντὴς καὶ ὁ κ. Ἰω. Μεταξᾶς. Θέλομεν νὰ εἴπωμεν ὅτι δι' ἐσωτερικοὺς καθαρῶς λόγους ὁ κ. Καφαντάρης καὶ οἱ κομπάρσοι του προτείνουν εἰς τὸν κ. Βενιζέλον νὰ μεταβῇ εἰς Γενεύην καὶ νὰ ἐπιδιώξῃ—ἄκουσον! ἄκουσον!—θέσιν εἰς τὸ συμβούλιον τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν.

Ἀλλ' ἂν ἡ γνώμη ἡμῶν αὐτὴ εἶναι ἐσφαλμένη, ἂν οἱ νεοβενιζελικοὶ ἀρχηγοὶ καὶ ὁ οὐραγός των εἰλικρινῶς πιστεύουν ὅτι ὁ κ. Βενιζέλος δύναται νὰ προσφέρῃ ὑπηρεσίας εἰς τὴν Ἑλληνικὴν ὑπόθεσιν ἐν Γενεύῃ, φαίνεται ὅτι λησμονοῦν ὅτι ἐν Ἀγγλίᾳ κυβερνοῦν οἱ συντηρητικοί, οἵτινες ἐκυβέρνων καὶ ὅταν ὁ κ. Βενιζέλος τῷ 1922 προεκάλει τὴν διακοπὴν τῶν Ἑλληνοαγγλικῶν σχέσεων μέσῳ τοῦ κ. Πλαστήρα, καὶ ὅτι κυβερνοῦν ἐν Γαλλίᾳ ὁ κ. Πουανκαρὲ καὶ ὁ κ. Μπριάν, τῶν ὁποίων ἡ γνώμη περὶ τοῦ κ. Βενιζέλου εἶναι παγκοίνως γνωστή. Λησμονοῦν ἀκόμη ὅτι ἀφιστάμεθα πολὺ χρονικῶς τοῦ μεγάλου πολέμου καὶ ὅτι αἱ κυβερνήσεις καὶ οἱ Λαοὶ δὲν σκέπτονται σήμερον ὅπως πρὸ μιᾶς δεκαετίας.

Ἀνεξαρτήτως παντὸς εὐλόγου αἰσθήματος ἀποτροπιασμοῦ, τὸ ὁποῖον μᾶς γεννᾷ ὁ κ. Βενιζέλος, ἀδιστάκτως φρονοῦμεν ὅτι τὰ περὶ διπλωματικοῦ δαιμονίου αὐτοῦ φληναφήματα εἶναι δεισιδαιμονίαι ἀξιοδακρύτως ἀφελῶν ἀνθρώπων. Τόσον δὲ τὸ χειρότερον ἂν εἰς αὐτοὺς τοὺς ἀφελεῖς ἢ μικροπονήρους πρόκειται νὰ καταριθμήσωμεν καὶ τὸν ὑπνοβάτην... συγκυβερνήτην—ἐννοοῦμεν τὸν κ. Ἰ. Μεταξᾶν.

Η ΣΥΖΗΤΗΣΙΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΗΝ ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΙΝ

Η ΑΓΟΡΕΥΣΙΣ ΤΟΥ κ. Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ ΕΠΙ ΤΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ-ΜΕΤΡΩΝ

ΗΛΛΟΙΩΘΗ Η ΕΝΝΟΙΑ ΤΟΥ ΚΑΤΑΤΕΘΕΙΜΕΝΟΥ ΣΧΕΔΙΟΥ ΑΠΟΦΑΣΕΩΣ

Ο κ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ ΕΔΗΛΩΣΕΝ ΟΤΙ ΠΑΝΤΑ ΤΑ ΜΕΤΡΑ ΘΑ ΤΕΘΟΥΝ ΥΠΟ ΤΗΝ ΕΓΚΡΙΣΙΝ ΤΗΣ ΒΟΥΛΗΣ

Ὥρα 7 μ.μ. ἄρχεται ἡ συνεδρίασις. Ἀναγινώσκονται τὰ πρακτικά.

Ὁ κ. ΓΟΥΔΑΣ παρατηρεῖ ὅτι ἐσφαλμένως ἀνεγράφη ὅτι κατὰ τὴν ψηφοφορίαν ἐψήφισεν ὁ βουλευτὴς κ. Καφτάνης, ὅστις ἀπουσίαζεν.

Ὁ κ. ΠΡΟΕΔΡΟΣ ἀνακοινοῖ ὅτι προσῆλθε κατόπιν. Ἀναφέρει εἶτα ὅτι εἰς τὰ πρακτικὰ ἐκ λάθους ἀνεγράφη ὅτι ἡ Βουλὴ ἐψήφισε τὸ νομοσχέδιον περὶ Ἀνωτάτου Δικαστικοῦ Συμβουλίου, ἐνῷ ἡ Βουλὴ οὐδόλως ἐδέχθη ν' ἀποφανθῇ ἡ κοινοβουλευτικὴ ἐπιτροπὴ ἐπὶ τοῦ νομοσχεδίου ἐντὸς τῆς ἡμέρας.

Γίνονται αἱ ἀνάλογοι διορθώσεις καὶ τὰ πρακτικὰ ψηφίζονται.

Ἀναγινώσκονται εἶτα διάφοροι ἀναφοραὶ καὶ ἀνακοινώσεις πρὸς τὴν Βουλήν.

Ὁ κ. ΠΕΤΡΑΚΑΚΟΣ λέγει ὅτι κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν διακοπῶν θεομηνίαι ἔπληξαν πολλὰς ἐπαρχίας τῆς Ἑλλάδος καὶ ἰδιαιτέρως τῆς Λακωνίας, ἡ δὲ Κυβέρνησις δὲν ἔλαβε μέτρα. Προτείνει ν' ἀναλάβῃ τὸ Κράτος τὴν ἀνέγερσιν τῶν καταστραφεισῶν οἰκιῶν.

Ὁ κ. ΤΣΑΛΔΑΡΗΣ παρακαλεῖ ὡσαύτως τὴν Κυβέρνησιν ὅπως λάβῃ ὅσα εἶναι δυνατὸν μέτρα ὑπὲρ τῶν Λακώνων σεισμοπαθῶν.

Ὁ κ. ΚΥΡΚΟΣ (ὑπ. Προν.) λέγει ὅτι ἐκ τοῦ προϋπολογισμοῦ τοῦ ὑπουργείου δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ ἐξευρεθῇ τὸ ποσὸν τὸ ὁποῖον θ' ἀπῃτεῖτο διὰ τὴν ἀνέγερσιν τῶν κατακρημνισθεισῶν οἰκιῶν. Διετέθη ἐν ποσὸν διὰ τὰς πρώτας ἀνάγκας τῶν σεισμοπαθῶν καὶ ὅσαι στρατιωτικαὶ σκηναὶ ὑπῆρχον διὰ τοὺς ἀστέγους.

Ἡ Βουλὴ εἰσέρχεται εἰς τὴν ἡμερησίαν νομοθετικὴν διάταξιν.

Ψηφίζονται διάφορα νομοσχέδια.

Συνεχίζεται κατόπιν ἡ συζήτησις ἐπὶ τῆς νομοθετικῆς ἐξουσιοδοτήσεως τῆς Κυβερνήσεως.

Ὁ κ. ΤΟΥΡΚΟΒΑΣΙΛΗΣ (ὑπ. Δικ.) λέγει ὅτι εἰς τὸ σχέδιον τῆς ἐπιτροπῆς διὰ τὴν ἐκδίκασιν τῶν ὑποθέσεων τῶν ὑπουργῶν τῆς Δικτατορίας ἐπέφερεν ὡρισμένας τροποποιήσεις καὶ παρακαλεῖ τὴν Βουλὴν νὰ δεχθῇ τὸ νομοσχέδιον εἰς α' ἀνάγνωσιν.

Ἡ Βουλὴ δέχεται.

Η ΑΓΟΡΕΥΣΙΣ ΤΟΥ κ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ

Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Ἐν πρώτοις ὀφείλω νὰ δηλώσω, ὅτι θεωρῶ λυπηρὸν τὸ γεγονὸς ὅτι δὲν κατέστη δυνατὸν νὰ συμφωνήσουν οἱ ἐν τῇ Οἰκουμενικῇ Κυβερνήσει συνεργασθέντες ἀρχηγοὶ τῶν κομμάτων ὥστε νὰ κατορθωθῇ ν' ἀχθῇ εἰς πέρας τὸ βαρὺ ἔργον ὅσον ἀφορᾷ τὴν οἰκονομικὴν ἀνασυγκρότησιν τῆς χώρας. Τοῦτο εἶνε κατὰ τοσοῦτον μᾶλλον λυπηρὸν διότι οἰκονομικὰ ζητήματα τοιαύτης ἐκτάσεως εἶνε δυνατὸν νὰ προκαλέσουν ἀντιδράσεις, αἵτινες δυνατὸν νὰ φέρουν εἰς κίνδυνον καὶ τὴν ἐπιβολὴν τῶν ὀρθοτέρων οἰκονομικῶν μέτρων. Ἔθεσα ὡς ὅρον εἰς ἐμαυτὸν καὶ ὅταν εὑρισκόμην ἐν τῇ συμπολιτεύσει καὶ ἤδη ὅτε εὑρίσκομαι ἐν τῇ ἀντιπολιτεύσει, ὡς καὶ πάντοτε νὰ ἐξετάζω ἀντικειμενικῶς τὰ ζητήματα. Δι' αὐτὸ πρέπει εὐθὺς ἐξ ἀρχῆς νὰ δηλώσω ὅτι θεωρῶ ἐκτάκτως ἀναγκαίαν τὴν ἠθικὴν ἀρωγὴν τῆς Κ. Τ. Ε. διὰ τὴν ἐπιδιωκομένην οἰκονομικὴν ἀνόρθωσιν τῆς χώρας, παρ' ὅλα ὅσα ἐλέχθησαν.

Ὑπὸ τὸν ὅρον βεβαίως ὅτι αἱ ἐπιβληθησόμεναι ἠθικαὶ καὶ ὑλικαὶ ὑποχρεώσεις ὑπὸ τῆς Κ.Τ.Ε. δὲν θὰ εἶνε τόσον βαρεῖαι, ὥστε ἀντὶ ὀφέλους ζημίαν νὰ ἐπιφέρωσι.

Αἱ κυβερνητικαὶ δηλώσεις ἐπὶ τοῦ σημείου τούτου ὑπῆρξαν ἐκτάκτως φειδωλαί. Δὲν θὰ εἶχον δυσκολίαν νὰ παράσχω τὴν ψῆφόν μου εἰς τὴν Κυβέρνησιν ἐφόσον θὰ ἐπρόκειτο περὶ ἀναλήψεως μόνον ἠθικῶν ὑποχρεώσεων. Διότι εἶμαι βέβαιος, ὅτι καὶ ἡ παροῦσα Κυβέρνησις δὲν θὰ ἀνελάμβανε ποτὲ ὑποχρεώσεις, αἵτινες θὰ ἠδύναντο νὰ θίξουν τὴν ἠθικὴν ὑπόστασιν τῆς χώρας.

Η ΣΗΜΑΣΙΑ
ΤΗΣ ΖΗΤΗΘΕΙΣΗΣ ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΕΩΣ

Αἱ προθέσεις ὅμως τῆς Κυβερνήσεως ἐπὶ τῆς οὐσίας τοῦ οἰκονομικοῦ ζητήματος ἐξεδηλώθησαν σαφέστερον διὰ τῆς ζητουμένης παρὰ τῆς Βουλῆς νομοθετικῆς ἐξουσιοδοτήσεως. Ἂς ἐξετάσωμεν τί περιλαμβάνει ἡ ζητουμένη ἐξουσιοδότησις.

Ὁ πρῶτος ὅρος ἀφορᾷ τὴν λῆψιν μέτρων ἐλαττώσεως δαπανῶν, δι' ἣν δὲν θὰ εἶχέ τις ἀντίρρησιν νὰ παράσχῃ τὴν αἰτουμένην ἐξουσιοδότησιν πρὸς τὴν Κυβέρνησιν. Κατὰ δεύτερον ἡ Κυβέρνησις ζητεῖ γενικὴν ἐξουσιοδότησιν ἵνα συνάψῃ δάνειον 10 ἑκατομμυρίων λιρῶν πρὸς συμπλήρωσιν τῆς ἀποκαταστάσεως τῶν προσφύγων, πρὸς κάλυψιν τῶν ἐλλειμμάτων τοῦ προϋπολογισμοῦ καὶ πρὸς μερικὴν ἀπόσβεσιν τοῦ ἐπ' ἀναγκαστικῇ κυκλοφορίᾳ δανείου καὶ ἐνίσχυσιν διὰ τοῦ κεφαλαίου τούτου τῶν καλυμμάτων τῆς κυκλοφορίας. Ἀλλ' ὑπὸ ποίους ὅρους θὰ συναφθῇ τὸ δάνειον τοῦτο δὲν μᾶς ἀνακοινοῦται.

Τὰ ἑπόμενα ἄρθρα τοῦ σχεδίου ἀποφάσεως τῆς Βουλῆς περὶ τῆς ζητουμένης ἐξουσιοδοτήσεως πρὸς τὴν Κυβέρνησιν ἀφορῶσι τὴν σύναψιν ἀλλεπαλλήλων συμβάσεων μετὰ τῆς

MEΓ ΑΛΑΙ ΔΥΝΑΜΕΙΣ ΚΑΙ ΜΙΚΡΑ ΚΡΑΤΗ

Η ΕΛΛΑΣ ΚΑΤΑ ΤΟΝ ΠΑΓΚΟΣΜΙΟΝ ΠΟΛΕΜΟΝ

ΔΙΔΑΓΜΑΤΑ ΔΙΑ ΤΑΣ ΜΙΚΡΑΣ ΧΩΡΑΣ

ΕΞ ΑΦΟΡΜΗΣ ΤΩΝ ΑΝΑΜΝΗΣΕΩΝ ΤΟΥ ΠΡΙΓΚΗΠΟΣ ΝΙΚΟΛΑΟΥ

ΑΡΘΡΟΝ ΤΟΥ ΑΛΛΟΤΕ ΔΙΠΛΩΜΑΤΟΥ κ. ALCIDE EBRAY, ΓΡΑΦΕΝ ΕΙΔΙΚΩΣ ΔΙΑ ΤΗΝ «ΠΡΩΪΑΝ»

Ἡ δημοσίευσις τῶν Ἀναμνήσεων τοῦ πρίγκηπος Νικολάου τῆς Ἑλλάδος, ἀδελφοῦ τοῦ βασιλέως Κωνσταντίνου, ὑπὸ τῆς «Παρισινῆς Ἐπιθεωρήσεως» τῆς 15 Ἰουλίου καὶ 1 Αὐγούστου, εἶνε γεγονὸς διττῶς σημαντικόν. Αἱ Ἀναμνήσεις τοῦ πρίγκηπος εἶνε μεγάλου ἐνδιαφέροντος ἀπὸ ἱστορικῆς καὶ πολιτικῆς ἀπόψεως, ὡς ἀναφερόμεναι εἰς πρόσφατον καὶ ἰδιαζόντως δραματικὴν περίοδον τῆς ἐθνικῆς καὶ διεθνοῦς ζωῆς τῆς Ἑλλάδος. Τὸ ἔτι σημαντικώτερον ὅμως εἶνε τὸ γεγονὸς ὅτι αἱ Ἀναμνήσεις αὗται ἐδημοσιεύθησαν ὑπὸ γαλλικοῦ περιοδικοῦ τόσον σεβαστοῦ, ὅσον ἡ «Παρισινὴ Ἐπιθεώρησις», τῆς ὁποίας ὁ χαρακτὴρ ἐμποδίζει νὰ τὴν ὑποπτευθῶμεν ὡς παραβαίνουσαν τὸ πρὸς τὴν Γαλλίαν καθῆκόν της. Τὸ περιοδικὸν τοῦτο, προβαῖνον εἰς τὴν δημοσίευσιν ταύτην, ἔλαβε τὰς συνήθεις προφυλάξεις, αἵτινες συνοψίζονται ὑπὸ τῆς ἑξῆς διαπιστώσεως: «Ἡ ἐκτιθεμένη ἐνταῦθα ἄποψις εἶνε γενικῶς ἡ τοῦ βασιλέως τῆς Ἑλλάδος.» Ἀλλὰ τοῦτο ἀκριβῶς εἶνε τὸ ἐνδιαφέρον: ὅτι ἡ «Παρισινὴ Ἐπιθεώρησις» συγκατετέθη ὅπως ἡ ἄποψις τοῦ βασιλέως Κωνσταντίνου ἐκτεθῇ ἐλευθέρως ὑπὸ τοῦ ἀδελφοῦ του, τοῦ πρίγκηπος Νικολάου εἰς τὸ γαλλικὸν καὶ διεθνὲς κοινόν.

*

Εὑρισκόμεθα πρὸ ἀσφαλοῦς ἐνδείξεως ὅτι ἀρχίζομεν, εἰς τὴν Γαλλίαν, νὰ ἐπιδεικνύωμεν περισσοτέραν ἀντικειμενικότητα καὶ δικαιοσύνην εἰς τὴν ἐκτίμησιν συμβάντων, τὰ ὁποῖα εἶχον ἐκτεθῇ εἰς τὸ γαλλικὸν κοινὸν καὶ τοὺς λαοὺς τῶν χωρῶν τῆς Ἀντὰντ κατὰ τρόπον ἐπιβλαβῆ διὰ τὴν Ἑλλάδα.

Ὅσοι ἀφοσιώνονται εἰς τὴν ὑπόθεσιν τῆς διεθνοῦς συμφιλιώσεως καί, εἰδικώτερον, εἰς τὴν ὕπαρξιν ἀγαθῶν σχέσεων μεταξὺ τῆς Γαλλίας καὶ τῆς Ἑλλάδος, δὲν δύνανται ἢ νὰ χαροῦν διὰ τὴν δημοσίευσιν ταύτην. Δεικνύων κανεὶς εἰς τοὺς Γάλλους ὅτι εἶχον παραβλέψει τὴν Ἑλλάδα εἰς τὴν σκέψιν των, ὅτι τὴν εἶχον συκοφαντήσει, θὰ τοὺς ἐπαναφέρῃ εἰς συναισθήματα συμπαθέστερα ἔναντι τῆς χώρας ταύτης. Ὅσον ἀφορᾷ τοὺς Ἕλληνας, οἵτινες εἶχον αἰσθανθῆ ἀντιπάθειαν ἔναντι τῆς Γαλλίας, ἐξ αἰτίας τῆς δράσεώς της ἐν Ἑλλάδι κατὰ τὸν πόλεμον, θὰ δυνηθοῦν νὰ λησμονήσουν τὴν ἀντιπάθειαν ταύτην καθ' ὃ μέτρον θὰ ἀναγνωρισθῇ ἢ θὰ ἐπιτραπῇ νὰ ἐπιβεβαιωθῇ ἐν Γαλλίᾳ τὸ ψευδὲς τῶν γεγονότων, διὰ τῶν ὁποίων εἶχε νομισθῇ ὅτι ἐδικαιολογεῖτο ἡ ἐν λόγῳ δρᾶσις.

Ἀκόμη καὶ ἀπὸ τῆς ἀπόψεως τῶν ἑλληνοτουρκικῶν σχέσεων ἡ δημοσίευσις τῶν Ἀναμνήσεων τοῦ πρίγκηπος Νικολάου δύναται νὰ ἀσκήσῃ σωτηρίαν ἐπίδρασιν ὑπὲρ τῆς συμφιλιώσεως. Ἐξ αὐτῶν πράγματι προκύπτει ὅτι ὁ ἑλληνοτουρκικὸς πόλεμος ὑπῆρξεν ἔργον πολὺ ὀλιγώτερον τῆς Ἑλλάδος παρ' ὅσον μιᾶς ξένης διπλωματίας, ἡ ὁποία εἶχε θέσει χεῖρα ἐπ' αὐτῆς καὶ εἶχεν ὑποκαταστήσει τὴν θέλησίν της εἰς τὴν ἰδικήν της.

Δὲν ἠμπορεῖ νὰ εἶνε παρὰ εὐχάριστος εἰς ἕνα Γάλλον ἡ διαπίστωσις τῶν πραγμάτων τούτων ἀπὸ τῶν στηλῶν ἑλληνικῆς ἐφημερίδος. Πάντως, πράττων τοῦτο, ὀφείλει νὰ μεριμνήσῃ, ἀπὸ διάκρισιν καὶ μὲ κίνδυνον νὰ εἶνε ὀλιγώτερον ἀπὸ ὅ,τι ἤθελε σαφής, ὅπως μὴ ἀναμιχθῇ ὑπὲρ τὸ δέον εἰς τὴν ἐσωτερικὴν πολιτικὴν τῆς Ἑλλάδος, εἴτε περὶ τῶν ἀνθρώπων, εἴτε περὶ τῶν γεγονότων πρόκειται.

Διὰ νὰ μειώσουν τὸν βασιλέα Κωνσταντῖνον εἰς τὴν γνώμην τῶν λαῶν τῆς Ἀντάντ, ἰδίως τοῦ γαλλικοῦ λαοῦ, ἐπεκαλέσθησαν ἰδίως τὴν δῆθεν «γερμανοφιλίαν» του. Ὡς γυναικάδελφος τοῦ Γουλιέλμου τοῦ 2ου, εἶχεν—ἔλεγον—καταστῆ ἐξάρτημα, οὕτως εἰπεῖν, τῆς Γερμανίας. Τὰ μέχρι τοῦδε δημοσιευθέντα γερμανικὰ καὶ ἑλληνικὰ διπλωματικὰ ἔγγραφα εἶχον ἤδη ἀποδείξει ἀβάσιμον τὴν κατηγορίαν ταύτην. Δύναταί τις νὰ εἴπῃ ὅτι ἐκμηδενίζεται πλήρως ὑπὸ τῶν ὅσα ὁ βασιλεὺς εἶχεν εἴπει πρὸς τὸν πρίγκηπα Νικόλαον κατὰ τὰς ἀρχὰς τοῦ πολέμου καὶ τὰ ὁποῖα ὁ πρίγκηψ ἀναφέρει εἰς τὴν «Παρισινὴν Ἐπιθεώρησιν». Ὁμιλῶν περὶ τῶν ἐπιμόνων παρακλήσεων τὰς ὁποίας ὁ αὐτοκρατορικὸς γυναικάδελφός του ἔκαμνε πρὸς αὐτόν, διὰ νὰ λάβῃ μέρος ὑπὲρ τῆς Γερμανίας, ὁ βασιλεὺς ἔλεγε πρὸς τὸν ἀδελφόν του:

«Εἶνε καταπληκτικόν! Μήπως μὲ παίρνει γιὰ Γερμανόν; Καὶ ὑποθέτει ἆρά γε ὅτι ἔχω τὸν παραμικρὸν πρὸς αὐτὸν σύνδεσμον, διότι μοῦ ἔδωκε μίαν ράβδον Γερμανοῦ στρατάρχου; Εἶμαι ἕτοιμος νὰ τοῦ τὴν ἐπιστρέψω αὐτὴν τὴν ράβδον, ἂν εἶνε ἔτσι. Φαίνεται ὅτι λησμονεῖ κάθε γεωγραφικὴν γνῶσιν. Ἂν ἡ Ἑλλὰς ἐπεχείρει νὰ ταχθῇ ὑπὲρ τῆς Γερμανίας, ὁ συμμαχικὸς στόλος θὰ τὴν μετέβαλεν εἰς τέφραν μετὰ εἰκοσιτέσσαρας ὥρας! Ὁποία πλάνη! Ἤκουσε κανεὶς ποτὲ νὰ γίνεται λόγος περὶ παρομοίας ἀξιώσεως; Ὄχι. Εἴμεθα Ἕλληνες καὶ τὰ συμφέροντα τῆς Ἑλλάδος πρωτεύουν παντὸς ἄλλου. Ἐπὶ τοῦ παρόντος, πρέπει νὰ παραμείνωμεν οὐδέτεροι. Ὅσον ἀφορᾷ τὸ ἐνδεχόμενον νὰ ἑνωθῶμεν μὲ τὴν Γερμανίαν, τοῦτο εἶνε περίπτωσις ἀδύνατος διὰ τὸ παρὸν καὶ διὰ τὸ μέλλον.»

Οἱ λόγοι οὗτοι τοῦ βασιλέως Κωνσταντίνου ἤξιζαν τὸν κόπον νὰ ἀναφερθοῦν, διότι ἐξ αὐτῶν προκύπτει πάλιν ὅτι ἡ πολιτική του ἐνεπνέετο ὑπὸ μόνων τῶν συμφερόντων τῆς Ἑλλάδος. Ἄλλως τε, ἐγνώριζεν ὅτι εἶχε συναφθῆ συμμαχία μεταξὺ τῆς Γερμανίας, τῆς Τουρκίας καὶ τῆς Βουλγαρίας καὶ μάτην προσεπάθησε νὰ δώσῃ εἰς τὰς Δυνάμεις τῆς Ἀντὰντ νὰ ἐννοήσουν ὅτι ἐπλανῶντο ἐλπίζουσαι νὰ ἐπιτύχουν τὴν οὐδετερότητα τῶν Βουλγάρων καὶ τῶν Τούρκων.

Αἱ Ἀναμνήσεις τοῦ πρίγκηπος Νικολάου ἐπιβεβαιοῦν καὶ ἓν ἄλλο γεγονός: ὅτι ἀπὸ στρατιωτικῆς ἀπόψεως ὁ βασιλεὺς Κωνσταντῖνος ἔβλεπε πολὺ καθαρώτερα ἀπὸ μερικοὺς συμβούλους, οἱ ὁποῖοι ἤθελαν νὰ τὸν παρασύρουν εἰς τυχοδιωκτικὰς ἐπιχειρήσεις. «Ἂν ἐστέλλομεν τὸν στρατόν μας εἰς τὴν Σερβίαν, ἔλεγεν, ἡ Βουλγαρία θὰ ἐπέπιπτεν ἀμέσως ἐναντίον τῆς δεξιᾶς μας πτέρυγος, θὰ μᾶς ἀπέκοπτεν ἀπὸ τὴν ἐν Θεσσαλονίκῃ βάσιν μας καὶ δὲν θὰ κατωρθώναμεν παρὰ νὰ ἐπιτελέσωμεν τὴν καταστροφήν μας συγχρόνως μὲ τὴν τῆς Σερβίας, διότι θὰ ἦτο ἀδύνατον εἰς τὴν Ἀντὰντ νὰ μᾶς βοηθήσῃ. Ἡ ἀποχὴ ἐνεδεικνύετο τοσούτῳ μᾶλλον διὰ τὴν Ἑλλάδα, καθόσον δὲν ἐγίνετο ἀκόμη λόγος περὶ τῆς ἐπεμβάσεως τῆς Ρουμανίας, ἡ δὲ ἑλληνοσερβικὴ συνθήκη συμμαχίας δὲν ἀπετέλει διὰ τὴν Ἑλλάδα ὑποχρέωσιν ἐπεμβάσεως. Ὅσον ἀφορᾷ τὴν ἐπιχείρησιν τῶν Δαρδανελλίων, εἰς τὴν ὁποίαν ἠθέλησαν ἐπίσης νὰ μετάσχῃ καὶ ἡ Ἑλλάς, ὁ βασιλεὺς εἶχε προΐδει ὅλας τὰς δυσχερείας της καὶ τὰ γεγονότα τὸν ἐδικαίωσαν πλήρως.

Τὸ ἴδιον ἐν σχέσει μὲ τὴν ἐπιχείρησιν τῆς Μικρᾶς Ἀσίας, ἥτις ἔμελλε νὰ προσλάβῃ μορφὴν γνησίου πολέμου καὶ νὰ καταλήξῃ εἰς ἐθνικὴν καταστροφήν. Εἰς τὸ ζήτημα τοῦτο ὁ βασιλεὺς δὲν προέβλεπε μόνον στρατιωτικὰς δυσχερείας. Διεκυβεύετο ἡ τύχη τοῦ Ἑλληνισμοῦ τῆς Ἀσίας. Τοῦτο ἐξέφραζεν ὁ στρατιωτικός του σύμβουλος, διατυπώνων τὴν ἑξῆς γνώμην: «Ἡ ἔναντι τῆς Τουρκίας πολιτική μας δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ εἶνε παρὰ πολιτικὴ εἰρήνης. Μόνον ὑπὸ τὸν ὅρον τοῦτον αἱ ἑλληνικαὶ ἐγκαταστάσεις ἐν Μικρᾷ Ἀσίᾳ δύνανται νὰ εὐημερήσουν δημοσιονομικῶς καὶ οἰκονομικῶς. Εἴμεθα ὑποχρεωμένοι νὰ διατηρήσωμεν τὴν φιλικὴν στάσιν τῆς Τουρκίας ἔναντι τῶν ἑλληνικῶν πληθυσμῶν τῆς Μικρᾶς Ἀσίας.» Ἀπὸ τοῦ 1915 ὁ συνταγματάρχης Μεταξᾶς, ἀρχηγὸς τοῦ ἐπιτελείου, εἶχεν, ἐκ συμφώνου μὲ τὸν βασιλέα, ἀναπτύξει εἰς τὸν κ. Βενιζέλον ὅλας τὰς δυσκολίας μιᾶς ἐκστρατείας ἐν Μικρᾷ Ἀσίᾳ.

Ὅταν ὁ βασιλεὺς ἐκλήθη ἐκ νέου διὰ τοῦ δημοψηφίσματος, τὸν Δεκέμβριον τοῦ 1920, ἡ συνθήκη τῶν Σεβρῶν εἶχεν ἤδη ὑπογραφῇ. Ἡ ἑλληνικὴ Κυβέρνησις εἶχεν ἤδη περιπλέξει τὴν χώραν εἰς πολιτικήν, ἥτις ἔτεινεν εἰς τὴν ἐκτέλεσιν τῆς συνθήκης ἐναντίον τῆς Τουρκίας, χωρὶς νὰ λάβῃ ὑπ' ὄψιν τοῦτο τὸ οὐσιῶδες γεγονός: ὅτι ἡ πραγματικὴ Τουρκία, ἐκείνη μὲ τὴν ὁποίαν ἔπρεπε νὰ λογαριασθῇ, δὲν ἦτο ἡ ἐπίσημος Τουρκία ἡ ἐγκατεστημένη ἐν Κωνσταντινουπόλει, ἀλλ' ἡ Τουρκία τὴν ὁποίαν διωργάνωνεν εἰς τὴν Μικρὰν Ἀσίαν ὁ «ἀντάρτης» Μουσταφᾶ Κεμάλ. Ὁ Βασιλεύς, μετὰ τὴν ἐπάνοδόν του εἰς τὴν Ἑλλάδα, δὲν ἠδύνατο νὰ ἀπαρνηθῇ τὴν συνθήκην τῶν Σεβρῶν, ἥτις ἔφερε τὴν χώραν εἰς τὴν Μικρὰν Ἀσίαν. Ἀφ' ἑτέρου αἱ στρατιωτικαὶ ἀρχαὶ ἐφρόνουν ὁμοφώνως ὅτι, ἀφοῦ ἡ ἐκ τῆς συνθήκης ταύτης ἀπορρέουσα συνθήκη καθίστα ἀναπόφευκτον τὸν πόλεμον κατὰ τῆς Τουρκίας, ἔπρεπε νὰ συνεχισθοῦν χωρὶς δισταγμὸν αἱ ἀρξάμεναι ἐπιχειρήσεις. Τοιουτοτρόπως, εἰς τὴν Μικρασιατικὴν αὐτὴν ὑπόθεσιν, ὁ βασιλεὺς εὑρέθη μὲ τὰ χέρια δεμένα ἀπὸ τὴν πολιτικήν, ἥτις εἶχεν ἐφαρμοσθῆ πρὸ τῆς ἐπανόδου του. Ἐννοοῦμεν, κατόπιν τούτου, τὴν πικρίαν τοῦ πρίγκηπος Νικολάου, ὅταν διατυπώνῃ τὴν κατωτέρω κρίσιν:

«Ἐκεῖνοι οἵτινες εἶχον συλλάβει τὴν ἰδέαν τῆς ἀνωφελοῦς ταύτης ἐκστρατείας, ἐλάχιστα κατενόησαν τὸ ἡράκλειον ἔργον, τὸ ὁποῖον ἔμελλον νὰ ἐπιβάλουν εἰς τὴν Ἑλλάδα. Πόσον ὁ βασιλεὺς εἶχε δειχθῇ συνετός, ὅταν ἠρνεῖτο νὰ δώσῃ τὴν συγκατάθεσίν του εἰς τὴν ἐγκληματικὴν πολιτικήν των! Αὐτὸς ἐν τούτοις ἔμελλε νὰ ἄρῃ ὅλον τὸ βάρος τῆς καταστροφῆς.»

Ἀναγιγνώσκοντες τὰς Ἀναμνήσεις τοῦ πρίγκηπος Νικολάου, ἕνας Γάλλος καὶ ἕνας Ἄγγλος, δὲν ἠμποροῦν παρὰ νὰ δοκιμάσουν συναίσθημα αἰσχύνης, ἀκόμη δὲ καὶ μεταμελείας. Διότι ἡ Γαλλία ὑπῆρξεν ὁ κυριώτερος συντελεστὴς τῆς πρώτης ἐκείνης καταστροφῆς, τῆς ἐκθρονίσεως τοῦ βασιλέως Κωνσταντίνου, ἣν ἐπηκολούθησεν ἡ ἐξορία του. Ἀφ' ἑτέρου ἡ Ἀγγλία ὑπῆρξεν ὁ κυριώτερος συντελεστὴς τῆς ἄλλης ἐκείνης καταστροφῆς, τῆς ἐκστρατείας τῆς Μικρᾶς Ἀσίας.

Ἐν σχέσει μὲ τὴν ἐκθρόνισιν καὶ τὴν ἐξορίαν τοῦ βασιλέως, ἀνευρίσκει τις εἰς τὰς Ἀναμνήσεις τοῦ πρίγκηπος τὴν ἐπιβεβαίωσιν τούτων τῶν γεγονότων: ὅτι ὁ ἑλληνικὸς λαὸς καὶ ὁ ἑλληνικὸς στρατὸς ἦσαν μὲ τὸ μέρος τοῦ βασιλέως, τοῦ ὁποίου ἡ φιλειρηνικὴ πολιτικὴ ἐπεδοκιμάζετο ὑπὸ τῆς μεγίστης πλειονότητος τῶν ὑπηκόων του. Ἔπειτα, ὅτι αἱ δικαιολογίαι τὰς ὁποίας ἐπεκαλέσθη ἡ Ἀντὰντ διὰ νὰ ἐκθρονίσῃ τὸν βασιλέα, δὲν ἦσαν παρὰ κενὰ προσχήματα. Ἡ ὑπὸ τοῦ λαοῦ περικύκλωσις τῶν Ἀνακτόρων καὶ ἡ πρόθεσις αὐτοῦ ὅπως ἀντιταχθῇ εἰς τὴν ἀναχώρησιν τοῦ βασιλέως, ἀπετέλει, οὕτως εἰπεῖν, ἀπόκρουσιν τῆς πολιτικῆς τῆς Ἀντάντ, καί, ἀτυχῶς, τῆς Γαλλίας ἰδιαιτέρως.

Ἀλλὰ τὸ Μικρασιατικὸν ζήτημα δείχνει ὅτι ὁ ρόλος τῆς Ἀγγλίας εἰς τὴν ἀτυχίαν τῆς Ἑλλάδος δὲν ὑπῆρξε μικρότερος τοῦ τῆς Γαλλίας. Ἡ Ἀγγλία, ἀφοῦ ὑπῆρξεν ἡ ὑποκινήτρια τοῦ πολέμου, ἀντετάχθη εἰς τὴν λῆψιν μέτρων τὰ ὁποῖα θὰ ἠδύναντο νὰ καταστήσουν τὴν ἔκβασίν του ὀλιγώτερον καταστρεπτικήν. Ὅταν μετὰ τὰς πρώτας καὶ περιλάμπρους ἐπιτυχίας τὰ ἑλληνικὰ στρατεύματα ἀνεχαιτίσθησαν εἰς τὸν ποταμὸν Σαγγάριον, ἡ ἀνωτάτη διοίκησις ἐνόησεν ὅτι ἡ ἀποχώρησις θὰ ἠδύνατο νὰ ματαιώσῃ τὴν καταστροφήν. Ὁ Μουσταφᾶ Κεμὰλ ἦτο διατεθειμένος νὰ διαπραγματευθῇ διὰ τὴν σύναψιν τῆς εἰρήνης, ἀλλὰ μόνον μετὰ τὴν ἐκκένωσιν τῆς ζώνης ὑπὸ τῶν ἑλληνικῶν στρατευμάτων. Εἰς τὴν ἐκκένωσιν ὅμως ταύτην ἀντετάχθη ἡ Ἀγγλία, ἥτις ἐπέμεινεν ὅπως αἱ στρατιωτικαὶ ἐπιχειρήσεις συνεχισθοῦν. Ἀποτέλεσμα τούτου ὑπῆρξε, διὰ τὴν Ἑλλάδα καὶ διὰ τὸν Ἑλληνισμὸν τῆς Ἀσίας, ἡ γνωστὴ καταστροφή.

Γάλλοι καὶ Ἄγγλοι, πρὸ τῶν ὡς ἄνω εὐθυνῶν τῶν κυβερνήσεών των, θὰ ἐπιχειρήσουν ἴσως νὰ εὕρουν εἰς τὰς Ἀναμνήσεις τοῦ πρίγκηπος Νικολάου κάποιο ἐλαφρυντικόν, οὕτως εἰπεῖν, περιστατικὸν ὑπὲρ αὐτῶν. Ὅσα ὁ πρίγκηψ ἀφηγεῖται περὶ τῆς ἐσωτερικῆς ἐπαναστάσεως, ἥτις κατέληξεν εἰς τὴν δευτέραν ἐξορίαν τοῦ βασιλέως Κωνσταντίνου καὶ εἰς τὸν τυφεκισμὸν πέντε ἐκ τῶν ὑπουργῶν του δὲν εἶνε ἀπόδειξις ὅτι Ἕλληνες ἔπραξαν τόσα, καὶ ἴσως χειρότερα, ἀπὸ ὅσα ἡ γαλλικὴ καὶ ἡ ἀγγλικὴ κυβέρνησις; Ἀλλὰ πρόκειται περὶ θέματος, ἐπὶ τοῦ ὁποίου ἕνας ξένος δὲν θὰ ἠδύνατο νὰ ἐπιμείνῃ, διότι τοῦτο θὰ ἐσήμαινε τὴν ἀνάμιξιν εἰς τὰς ἐσωτερικὰς ὑποθέσεις τῆς Ἑλλάδος.

Ὁ πρίγκηψ Νικόλαος ἀναφέρει ὅτι ὁ Ἄγγλος συνταγματάρχης Ρέπιγκτον, ὁ γνωστότατος στρατιωτικὸς συγγραφεύς, τοῦ εἶπε μίαν ἡμέραν:

«Πιστεύσατέ με, ἕνα μόνον μέσον διεξόδου ἔχετε: ἀγνοήσατε τὰς Δυνάμεις καὶ συνεννοηθῆτε ἀπ' εὐθείας μετὰ τοῦ Μουσταφᾶ Κεμάλ.»

Ἐκ τῶν λόγων τούτων τοῦ Ἄγγλου συνταγματάρχου δύναται νὰ συναχθῇ ἕνα ἠθικὸν δίδαγμα, τὸ ὁποῖον δὲν ἐφαρμόζεται μόνον ὡς πρὸς τὰ συμβάντα, τῶν ὁποίων ἡ Ἑλλὰς ὑπῆρξε τὸ θέατρον κατὰ τὸν παγκόσμιον πόλεμον, ἀλλά, κατὰ τρόπον γενικώτερον, πρὸς τὴν στάσιν—οἵα ἔπρεπε νὰ εἶνε—τῶν μικρῶν χωρῶν ἔναντι τῶν Μεγάλων Δυνάμεων, ὅταν πρόκηται περὶ καθορισμοῦ τῶν ἰδίων των πεπρωμένων. Εἶνε ἀξιοθρήνητον γεγονός, ὅτι αἱ μικραὶ χῶραι ἔχουν μίαν χαρακτηριστικὴν τάσιν νὰ μὴ ἐνεργοῦν ἀφ' ἑαυτῶν, ἀλλὰ μᾶλλον νὰ ζητοῦν συμβουλὰς ἢ τὴν ἄδειαν ἀπὸ τὰς Μεγάλας Δυνάμεις. Αὗται ὅμως δὲν ἐπιδιώκουν κατὰ τὸ πλεῖστον εἰμὴ σκοποὺς ἐγωϊστικοὺς καὶ εἶνε πάντοτε πρόθυμοι νὰ θυσιάσουν τὰ συμφέροντα τῶν μικρῶν χωρῶν χάριν τῶν ἰδικῶν των. Ἀφ' ἑτέρου, οἱ ὀπαδοὶ τῶν πατροπαραδότων μεθόδων διπλωμάται, οἵτινες διευθύνουν τὴν πολιτικὴν τῶν Μεγάλων Δυνάμεων, εἶνε συχνὰ ἐμποτισμένοι μὲ παλαιὰς προλήψεις, αἵτινες τοὺς ἀναγκάζουν νὰ ἐνεργοῦν συμφώνως πρὸς καθιερωμένας καὶ τετριμμένας ἰδέας. Ἠμπορεῖ λοιπὸν νὰ τοὺς συμβῇ ὥστε νὰ βλάψουν τὰ ζωτικὰ συμφέροντα τῶν μικρῶν χωρῶν, χωρὶς κἂν νὰ ἔχουν τὴν δικαιολογίαν ὅτι ἐξυπηρετοῦν τοιουτοτρόπως τὰ συμφέροντα τῶν ἰδικῶν των χωρῶν. Πέφτουν ἔξω ἐκ δεισιδαίμονος προσκολλήσεως εἰς ἀπηρχαιωμένα διπλωματικὰ δόγματα ἢ ταπεινὰς ἐπαγγελματικὰς παραδόσεις.

Πρέπει λοιπὸν αἱ μικραὶ χῶραι νὰ λυτρωθοῦν μόναι των ἀπὸ τὴν δεισιδαιμονίαν, ἣν φαίνονται τρέφουσαι ἔναντι τῶν Μεγάλων Δυνάμεων. Εἶνε δὲ τοῦτο τοσούτῳ μᾶλλον ἀναγκαῖον, καθόσον ὁ διακανονισμὸς τῆς εἰρήνης ἐδημιούργησε παραδόξους καὶ ἀδίκους καταστάσεις, ἀπὸ τὰς ὁποίας δὲν θὰ δυνηθῶμεν νὰ ἐξέλθωμεν εἰμὴ παραγνωρίζοντες μερικοὺς ὅρους τοῦ διακανονισμοῦ τούτου. Τὸ νὰ εὑρεθοῦν αἱ Μεγάλαι Δυνάμεις ἐνώπιον τετελεσμένων γεγονότων εἶνε τὸ μόνον δυνατὸν μέσον ἐπανορθώσεως μερικῶν σφαλμάτων διαπραχθέντων ὑπὸ τῶν Δυνάμεων τούτων. Δεδομένης τῆς ἀρχῆς, τῆς γενικῶς παραδεδεγμένης σήμερον, περὶ τοῦ δικαιώματος τῆς αὐτοδιαθέσεως τῶν λαῶν, θὰ ἦτο τοσούτῳ μᾶλλον ἀπαράδεκτον ὅπως λαοί, μικροὶ ἢ μεγάλοι, ζητοῦν παρ' ἄλλων, ἀκόμη καὶ ὅταν «συνθῆκαι» θὰ ἀπετέλουν ἐμπόδιον εἰς τὸ δικαίωμά των ὅπως αὐτοδιατίθενται ἐλευθέρως.

Ἡ γενικὴ αὕτη ἀρχὴ δύναται νὰ ἐφαρμοσθῇ ἰδιαιτέρως ὡς πρὸς τοὺς βαλκανικοὺς λαούς, ὅσον ἀφορᾷ τὸν τρόπον καθ' ὃν ὀφείλουν νὰ προσεγγίσουν ἀλλήλους ἢ καὶ νὰ ἑνωθοῦν πρὸς ἀλλήλους.

Ὅταν ὁ Ἄγγλος συνταγματάρχης Ρέπινγκτον ἔλεγε πρὸς τὸν πρίγκηπα Νικόλαον: «Ἀγνοήσατε τὰς Δυνάμεις», ἤθελε πρὸ παντὸς νὰ εἴπῃ: «Ἀγνοήσατε τὴν Ἀγγλίαν», ἀφοῦ ἡ Ἀγγλία ἦγε καὶ ἔφερε τότε τὴν Ἑλλάδα. Ὁ Ἄγγλος συνταγματάρχης δὲν θὰ ὡμίλει βεβαίως τοιουτοτρόπως ἂν εἶχε τὴν γνώμην ὅτι οὕτω πράττων ἔβλαπτε τὴν Ἀγγλίαν. Μὲ τὴν ἰδίαν γαλήνην συνειδήσεως οἱ ὑπήκοοι οἱασδήποτε Μεγάλης Δυνάμεως δύνανται νὰ εἴπουν σήμερον πρὸς τὰς μικρὰς χώρας, ἐπὶ τῇ προόψει μελλόντων γεγονότων: «Πιστεύσατέ μας, ἕνα μόνον μέσον διεξόδου ἔχετε: ἀγνοήσατε τὰς Δυνάμεις.»

ALCIDE EBRAY

Η ΚΩΜΩΔΙΑ ΤΗΣ ΖΩΗΣ

ΑΙ ΑΝΘΟΠΩΛΙΔΕΣ

Κάποια ἐφημερὶς διεμαρτύρετο πρό τινων ἡμερῶν διότι εἰς τὰς Ἀθήνας ἐξακολουθοῦν νὰ πωλοῦν τὰ ἄνθη ἄνδρες, ὡς ἐπὶ τὸ πλεῖστον μουστακαλῆδες, ρυπαροὶ καὶ ἀνυπόφοροι τὴν θέαν. Αὐτή, ἔγραφε, εἶνε δουλειὰ γυναικῶν, καὶ μάλιστα κοριτσιῶν, σὲ κανένα δὲ μέρος τοῦ κόσμου δὲν ἀντικρύζει κανεὶς τὸ θέαμα τὸ ὁποῖον ἀντικρύζει εἰς τὴν πρωτεύουσαν τῆς Ἑλλάδος, προκειμένου περὶ πωλήσεως λουλουδιῶν. Πράγματι τὸ ἐμπόριον τῶν ἀνθέων ταιριάζει περισσότερον σὲ γυναικεῖα χέρια, παρὰ σὲ ἀνδρικά, ὅσοι δὲ συνέπεσε νὰ ταξειδεύσουν εἰς τὴν Εὐρώπην, ἕνα ἀπὸ τὰ χαριέστερα θεάματα τὰ ὁποῖα συνήντησαν ἐκεῖ ἦσαν καὶ αἱ ἀνθοπώλιδες. Πῶς δὲν μετεδόθη ἡ συνήθεια αὐτὴ καὶ εἰς τὸν τόπον μας; Ἰδοὺ ἕνα ἐρώτημα εἰς τὸ ὁποῖον ἀπαντῶ ἀμέσως καὶ χωρὶς πολλὰ λόγια: Δὲν μετεδόθη εἰς τὸν τόπον μας ἡ συνήθεια νὰ πωλοῦν ἄνθη ἡ γυναῖκες, διότι εἰς τὸν τόπον μας χλιμιντροῦμε! Διάβολε! Ἄλογα λοιπὸν εἴμαστε; Ἀπάνω-κάτω! Παρακολουθῶ αὐτὰς τὰς ἡμέρας μίαν ἀρκετὰ εὔμορφη κοπέλλα, ἡ ὁποία, καθαρὰ ντυμένη καὶ κρατοῦσα εἰς τὰ χέρια κομψὴν βαλίτσαν, πωλεῖ κατὰ τὰς ἑσπερινὰς ὥρας σιγαρέττα εἰς τὴν Ὁμόνοιαν καὶ τὰ περὶ αὐτὴν κέντρα. Μόλις ἐμφανισθῇ ἡ κοπέλλα μεταξὺ τῶν καθισμάτων ἑνὸς καταστήματος δέκα συγχρόνως φωναὶ τὴν καλοῦν ἀπὸ διάφορα σημεῖα:

— Τί πουλᾶτε, δεσποινίς;

— Σιγαρέττα, ποῦρα καὶ σπίρτα.

— Μόνο;

— Θέλετε, κύριε;

—Δόστε μου ἕνα πακέτο ντάμες. Χμμμμμμμοῦ!

Ἡ δεσποινὶς προχωρεῖ σὲ ἄλλο τραπέζι:

— Εἶνε τόσῳ γλυκὰ τὰ σιγαρέττα σας, δεσποινίς, ὅσο εἶνε καὶ τὰ μάτια σας;

— Τί σιγαρέττα θέλετε, κύριε;

— Δῶσέ μου ὅ,τι θέλεις, κοπέλλα μου! Χμμμμμμοῦ!

Εἰς τὸ τρίτο τραπέζι ἐνῷ ὁ ἕνας ἀπὸ τὴν παρέα διαπραγματεύεται τὴν ἀγορὰν πούρων, οἱ ἄλλοι τρεῖς συνδιαλέγονται μεταξύ των ὡς ἑξῆς:

— Καλὸ κομμάτι! Χμμμμμμοῦ!

— Μπουκιὰ καὶ συχώριο! Χμμμμοῦ!

— Γαμπίτσες, ἔ; Χμμμμμμοῦ!

—Ὅλο γλύκα τὸ σκασμένο! Χμμμμοῦ!

Τὸ ἐμπόριον τῆς καπνοπώλιδος συνεχίζεται κατὰ τὸν ἴδιον τρόπον καὶ εἰς τὸ παρα-πάνω ζυθοπωλεῖον καὶ εἰς τὸ γαλακτοπωλεῖον καὶ εἰς τὸ καφενεῖον καὶ εἰς τὸ ἑστιατόριον. Παντοῦ ὅπου κάμει τὴν ἐμφάνισίν του τὸ φτωχὸ θηλυκὸ θύελλα χλιμιντρισμάτων ἐπακολουθεῖ, εἰς τρόπον ὥστε νὰ φαντάζεται κανεὶς ὅτι δὲν εὑρίσκεται πλέον εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, ἀλλ' ἐντὸς σταύλου, περικλείοντος θυμοειδεῖς ἵππους!

Τὸ φαινόμενον τῆς καπνοπώλιδος αὐτῆς ἐξηγεῖ πληρέστατα τὴν ἀπορίαν ἡ ὁποία διετυπώθη ἀνωτέρω: Διατί ἡ γυναῖκες εἰς τὰς Ἀθήνας δὲν πωλοῦν ἄνθη; Διὰ τὸν ἴδιον λόγον διὰ τὸν ὁποῖον δὲν πωλοῦν καὶ τίποτε ἄλλο ἀπολύτως, δηλαδή, διότι οἱ ἄνδρες τῶν Ἀθηνῶν χλιμιντροῦν! Βλέπουν μίαν γυναῖκα, ἡ ὁποία ἀποφασίζει νὰ κερδίσῃ τὸ ψωμί της εἰς τὸν δρόμον, ὡς πωλήτρια, ἢ εἰς τὸ κατάστημα, ὡς σερβιτόρος. Πρώτη τους δουλειὰ εἶνε νὰ χλιμιντρήσουν! Μετὰ τὸ χλιμίντρισμα ἀρχίζει ἡ ἄλλη ἀτελείωτη σειρὰ τῶν ἀηδιῶν τὰς ὁποίας γνωρίζουμε: Ματιὲς φλογερές, λογάκια γλυκανάλατα, ἀναστεναγμοὶ ξεραστικοί, καί, ὅταν τὸ ἔδαφος φαίνεται πρόσφορον, πιάσιμο μὲ τρόπο τοῦ χεριοῦ ἢ καί... ἂς μὴν τὸ ποῦμε τὸ ἄλλο αὐτό. Ὑπὸ παρομοίας συνθήκας, μία γυναῖκα γιὰ νὰ ἀποφασίσῃ εἰς τὸν τόπον μας νὰ ἐμφανισθῇ ὡς πωλήτρια, εἴτε λουλουδιῶν, εἴτε σιγαρέττων, εἴτε οἱουδήποτε ἄλλου περιδρόμου, ὀφείλει πρότερον νὰ φοιτήσῃ ἐπὶ διετίαν εἰς σταῦλον διὰ νὰ συνηθίσῃ τὸν τρόπον μὲ τὸν ὁποῖον ἀγοράζει ὁ σύγχρονος Ἀθηναῖος. Νὰ ὁ λόγος διὰ τὸν ὁποῖον εἰς τὴν πρωτεύουσαν τῆς Ἑλλάδος δὲν ὑπάρχουν αἱ ἀνθοπώλιδες ποῦ ὑπάρχουν εἰς ὅλον τὸν ἄλλον κόσμον. Ἐφ' ὅσον οἱ ἄνδρες, ἐπὶ τῇ ἁπλῇ θέᾳ ἑνὸς θηλυκοῦ, χλιμιντροῦν, ἡ γυναῖκες εἶνε τελείως δικαιολογημένες νὰ μὴν πουλοῦν λουλούδια εἰς τὰ κέντρα τῆς πόλεως. Τὸ μόνον πρᾶγμα ποῦ μποροῦσαν νὰ πουλήσουν θὰ ἦταν δέματα σανοῦ!

Ο ΑΠΟΜΑΧΟΣ

Ὁ Πενίτο Μουσσολίνι καὶ τὰ "Παρασκήνια τῆς Νιάουγιορκ-σιτί,, εἰς τὴν γ' σελίδα

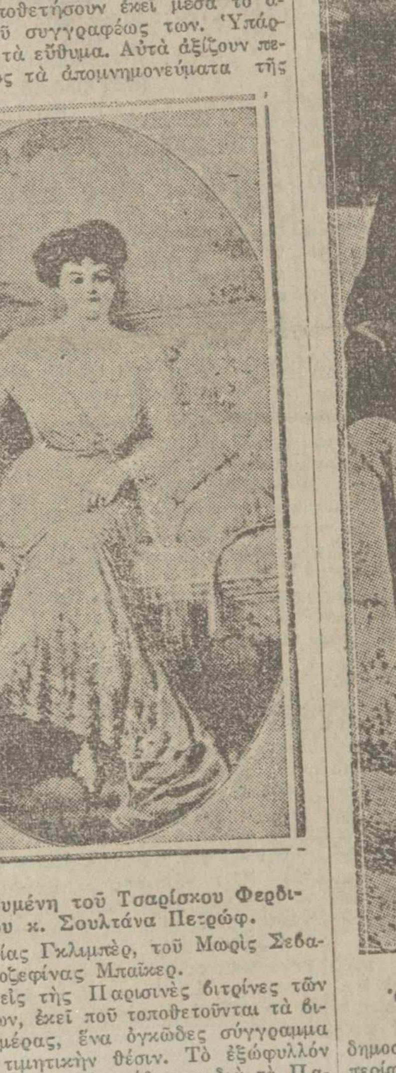
Γράμματα ἀπὸ τὸ Παρίσι

Ἀπομνημονεύματα τῆς φαβορίτας τοῦ Τσάρου Φερδινάνδου

Ἔρωτες, σκάνδαλα, δολοφονίαι, ραδιουργίαι καὶ ὑψηλὴ πολιτική: Βασιλεῖς, αὐτοκράτορες, διπλωμάται καὶ ὅλουσαι παστάδες!

Τοῦ μονίμου ἀνταποκριτοῦ μας

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, Αὔγουστος. — Τὰ ἀπομνημονεύματα τῶν ξεπεσμένων προσωπικοτήτων, εὑρίσκονται εἰς τὴν ἡμερησίαν διάταξιν. Ὑπάρχουν μερικὰ ποῦ μᾶς ἀποκαλύπτουν γεγονότα σημαντικὰ καὶ ἄξια τῆς ἀκορέστου περιεργείας μας. Ἀλλὰ τὰ περισσότερα μᾶς παρουσιάζουν μίαν περασμένην ἐποχήν, λαμπρὰς ἑορτὰς καὶ πανηγύρεις, ἕνα κόσμον στεμμάτων καὶ χρυσαφικῶν καὶ ροδίνης σαρκός, διὰ νὰ τοποθετήσουν ἐκεῖ μέσα τὸ ἄθλιον «ἐγὼ» τοῦ συγγραφέως των. Ὑπάρχουν ἔπειτα καὶ τὰ εὔθυμα. Αὐτὰ ἀξίζουν περισσότερον, ὅπως τὰ ἀπομνημονεύματα τῆς



Ἡ εὐνοουμένη τοῦ Τσαρίσκου Φερδινάνδου κ. Σουλτάνα Πετρώφ.

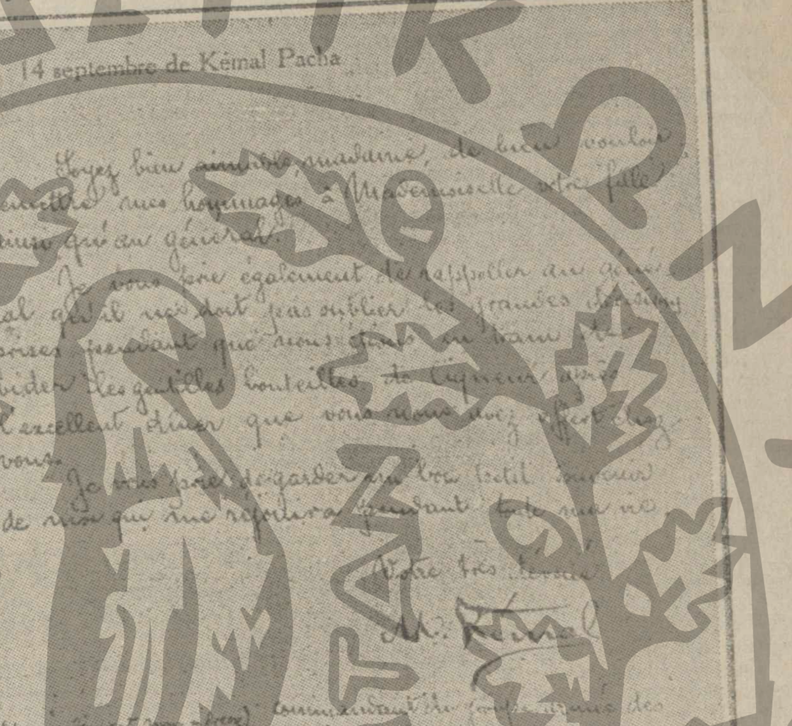
Ὁ τέως Τσάρος τῆς Βουλγαρίας Φερδινάνδος

τραγουδιστρίας Γκλιμπέρ, τοῦ Μωρὶς Σεβαλιὲ ἢ τῆς Ζοζεφίνας Μπαίκερ.

Σήμερον εἰς τὰς Παρισινὰς βιτρίνες τῶν βιβλιοπωλείων, ἐκεῖ ποῦ τοποθετοῦνται τὰ βιβλία τῆς ἡμέρας, ἕνα ὀγκῶδες σύγγραμμα ἔλαβε τὴν τιμητικὴν θέσιν. Τὸ ἐξώφυλλόν του, πρᾶγμα τόσον ἀσυνήθιστον διὰ τὸ Παρίσι, εἶνε χρωματισμένον μὲ πράσινες καὶ μὲ κόκκινες γραμμές, ὅπως περίπου καὶ τὰ τσιγκάνικα φουστάνια. Περιέχει τὰ ἀπομνημονεύματα μιᾶς φαβορίτας τοῦ Τσαρίσκου Φερδινάνδου, τῆς Σουλτάνας Πετρὼφ συζύγου τοῦ τέως πρωθυπουργοῦ στρατηγοῦ Ράτσο Πετρώφ.

«Τριάντα χρόνια εἰς τὴν Αὐλὴν τῆς Βουλγαρίας»! Ὅπως ὅλες ἡ σκουριασμένες καραμπίνες, ἔτσι καὶ ἡ Σουλτάνα Πετρὼφ (διατί νὰ ὀνομάζεται Σουλτάνα καὶ ὄχι Τσαρίνα;) ζητεῖ νὰ λάβῃ τὴν θέσιν της εἰς τὴν συλλογὴν τῶν ἐνθυμίων, ἡ ὁποία ζωντανεύει τὴν ἱστορίαν.

Ὑπῆρξε ὅμως ἡ Πετρὼφ φαβορίτα καὶ εἶχε τὴν ἐπιρροὴν ἐκείνην ποῦ κατήγγειλε ὁ δημοσιογράφος Γεώργιεφ Χαραμιάτα εἰς τὸ περίφημον ἄρθρον του «Διατί ὁ Ράτσο Πετρὼφ εἶνε ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν;» Ἡ ἰδία δὲν τολμᾷ κἂν νὰ τὸ ἰσχυρισθῇ εἰς τὸ ὀγκῶδες σύγγραμμά της. Ὑπῆρξε ὡραία καὶ τὴν ὡραιότητά της αὐτὴν θέλει νὰ ὑπενθυμίσῃ. Μία γυναικοῦλα ποῦ εἶχε χωσμένην παντοῦ τὴν μυτίτσα της, ζῶσα μεταξὺ ἑνὸς τσαγιοῦ καὶ ἑνὸς δείπνου, μεταξὺ ἑνὸς διπλωματικοῦ γεύματος καὶ ἑνὸς βασιλικοῦ χοροῦ, σημειώνουσα τὰς ἡμέρας καὶ τὰς ὥρας, μὲ μόνον ἕνα σκοπόν, μὲ μόνην βλέψιν, νὰ



14 septembre de Kemal Pacha

Soyez bien aimable, madame, de bien vouloir
remettre mes hommages à Mademoiselle votre fille
ainsi qu'au général.
Je vous prie également de rappeler au géné-
ral qu'il ne doit pas oublier les grandes décisions
prises pendant que nous étions en train de
vider les gentilles bouteilles de liqueur après
l'excellent dîner que vous nous avez offert chez
vous.
Je vous prie de garder un bon petit souvenir
de moi qui me réjouira pendant toute ma vie
Votre très dévoué
M. Kemal
(c'est également mon adresse) Commandant du groupement des
Anafartas

Ἀντίτυπον ἐπιστολῆς τοῦ Μουσταφᾶ Κεμὰλ πρὸς τὴν Καν Πετρώφ.

Γράφει ὁ Κεμάλ:

Ἔχετε τὴν καλωσύνην, κυρία μου, νὰ διαβιβάσετε τοὺς χαιρετισμούς μου εἰς τὴν δεσποινίδα κόρην σας, καθὼς καὶ εἰς τὸν στρατηγόν.

Σᾶς παρακαλῶ ἐπίσης νὰ ὑπενθυμίσετε εἰς τὸν στρατηγόν, ὅτι δὲν πρέπει νὰ λησμονήσῃ τὰς μεγάλας ἀποφάσεις τὰς ληφθείσας καθὼς ἀδειάζαμε τῆς ὡραῖες φιάλες λικὲρ μετὰ τὸ ἐξαίσιον δεῖπνον ποῦ μᾶς προσεφέρατε στὸ σπίτι σας.

Σᾶς παρακαλῶ νὰ διατηρήσετε καλὴν ἀνάμνησιν περὶ ἐμοῦ, ἥτις θὰ μὲ καταστήσῃ εὐδαίμονα δι' ὅλην μου τὴν ζωήν.

Λίαν ἀφωσιωμένος
Μ. ΚΕΜΑΛ
διοικητὴς τοῦ συγκροτήματος Ἀναφερτῆς

(αὐτὴ εἶνε καὶ ἡ διεύθυνσίς μου)

Η ΠΡΩΪΑ
ΗΜΕΡΗΣΙΑ ΕΦΗΜΕΡΙΣ ΕΝ ΑΘΗΝΑΙΣ

ΟΡΟΙ ΣΥΝΔΡΟΜΩΝ

ΕΣΩΤΕΡΙΚΟΥ		ΕΞΩΤΕΡΙΚΟΥ	
ΕΤΗΣΙΑ	ΔΡ. 380	ΕΤΗΣΙΑ	ΛΙΡ. ΑΓΓΛ. 2
ΕΞΑΜΗΝΟΣ	„ 200	ΑΜΕΡΙΚΗΣ	ΔΟΛΛ. 15

Μόνον αἱ ἔντυποι ἀποδείξεις πληρωμῆς (χρώματος κιτρίνου) αἱ φέρουσαι τὴν ὑπογραφὴν τοῦ διαχειριστοῦ τῆς «Πρωΐας» κ. ΕΜΜ. Γ. ΠΕΡΠΙΝΙΑ καὶ τὴν σφραγῖδα τῆς ἐφημερίδος εἶνε ἔγκυροι. Οἱαδήποτε ἄλλη ἀπόδειξις ὡς καὶ αἱ ἔντυποι τοιαῦται ἄνευ τῆς ὑπογραφῆς τοῦ διαχειριστοῦ τῆς «Πρωΐας» καὶ τῆς σφραγῖδος τῆς ἐφημερίδος θεωροῦνται τελείως ἄκυροι καὶ δὲν ἀναγνωρίζονται.

'Εθνικῆς Τραπέζης δι' ὧν ζητεῖται ὁ σχηματισμὸς ἐκδοτικῆς Τραπέζης καὶ Τραπέζης 'Αγροτικῆς Πίστεως. Συνεστήσαμεν τὴν Κτηματικὴν Τράπεζαν. Ἤδη ὑποδείξει τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν ἀποσχιζομένου τοῦ ἐκδοτικοῦ τμήματος τῆς 'Εθνικῆς Τραπέζης ἐπιζητεῖται ἡ δημιουργία 'Εκδοτικῆς Τραπέζης. Τῇ ὑποδείξει τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῆς Γεωργίας, ἀποσπωμένου τοῦ γεωργικοῦ τμήματος ἐπιζητεῖται ὁ σχηματισμὸς Τραπέζης 'Αγροτικῆς Πίστεως. Αὔριον τῇ αἰτήσει ἴσως τοῦ ὑπουργείου τῆς 'Εθνικῆς Οἰκονομίας ἢ τοῦ ὑπουργείου τῆς Συγκοινωνίας θὰ μᾶς ζητηθῇ ἡ δημιουργία Συμβατικῆς Τραπέζης. Αἱ τραπεζικαί μας ἐργασίαι εὑρίσκονται ἄρά γε εἰς τοιαύτην ἀνάπτυξιν ὥστε νὰ καταστῇ δυνατὸν ἑκάστη θυρὶς τοῦ πρώτου μας πιστωτικοῦ ἱδρύματος νὰ μεταβληθῇ εἰς εἰδικὴν Τράπεζαν;

Ζητεῖται κατόπιν νομοθετικὴ ἐξουσιοδότησις «περὶ τροποποιήσεως τῶν κειμένων διατάξεων περὶ κινήσεως ἐν γένει τῶν κεφαλαίων τοῦ Δημοσίου καὶ τοῦ τρόπου τῆς ἐνεργείας τῶν εἰσπράξεων καὶ πληρωμῶν αὐτοῦ.»

Ζητεῖ δηλαδὴ ἡ Κυβέρνησις νὰ δύναται, ἂν θέλῃ, ν' ἀνατρέψῃ ὁλόκληρον τὸ λογιστικὸν σύστημα τοῦ Κράτους.

Καὶ κατωτέρω ἐπανέρχεται πάλιν ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῆς 'Εκδοτικῆς Τραπέζης. Κατὰ τὸ σχέδιον τῆς ἐξουσιοδοτήσεως «'Η Τράπεζα τῆς 'Ελλάδος» θὰ ἔχῃ τὴν ὑποχρέωσιν νὰ τηρῇ κάλυμμα χρυσῆς βάσεως, οὐχὶ ἔλασσον τῶν 40 ο)ο τοῦ ποσοῦ τῶν κυκλοφορούντων τραπεζικῶν γραμματίων αὐτῆς καὶ τῶν ὑποχρεώσεων ὄψεως. Αἱ ἀξίαι, ἐξ ὧν δύναται ν' ἀπαρτίζεται τὸ κάλυμμα τοῦτο, ὁρισθήσονται ἐν τῷ Καταστατικῷ τῆς Τραπέζης».

Δὲν δύναται νὰ εἴπῃ κανεὶς ὅτι τὸ τοιοῦτον δὲν στηρίζεται ἐπί τινος ἐπιστημονικῆς βάσεως.

Κατωτέρω ὅμως ἀναφέρεται ὅτι «ἐν τῷ καταστατικῷ θέλουσιν ὁρισθῇ ἐπίσης οἱ ὅροι, ὑφ' οὓς ἐπιτρέπεται παρέκκλισις ἀπὸ τὰς διατάξεις τῆς προηγουμένης παραγράφου καὶ αἱ κυρώσεις αὐτῆς».

Δηλαδὴ διὰ τοῦ τρόπου τούτου ἡ Κυβέρνησις δύναται νὰ καθορίσῃ τὰ καλύμματα εἰς 10 ο)ο, εἰς 20 ο)ο, εἰς 30 ο)ο ἢ καὶ 100 ο)ο, ἤτοι ἐπὶ πλέον ἢ ἐπὶ ἔλαττον. Κατὰ συνέπειαν οὐδεμίαν σημασίαν ἔχουσι τὰ ἐν τῇ προηγουμένῃ παραγράφῳ καθοριζόμενα.

Η ΔΙΑΤΑΞΙΣ ΔΙΑ ΤΗΝ ΣΤΑΘΕΡΟΠΟΙΗΣΙΝ

'Εκτὸς τούτων ἡ Κυβέρνησις ζητεῖ ἐξουσιοδότησιν ὅπως διὰ μιᾶς μονοκονδυλιᾶς καθορίσῃ τὴν τιμὴν εἰς ἣν πρόκειται νὰ σταθεροποιήσῃ τὸ νόμισμα. 'Επὶ λέξει ἡ ζητουμένη ἐξουσιοδότησις ἐπὶ τοῦ σημείου τούτου ἔχει ὡς ἑξῆς: «'Η τιμὴ σταθεροποιήσεως ὁρισθήσεται διὰ διατάγματος ἐφ' ἅπαξ ἐκδιδομένου, προτάσει τοῦ 'Υπουργικοῦ Συμβουλίου.»

Κατὰ συνέπειαν πρέπει νὰ ὑποθέσωμεν ὅτι τὸ 'Υπουργικὸν Συμβούλιον κέκτηται μαντικὴν δύναμιν ὥστε νὰ γνωρίζῃ τὴν πραγματικὴν ἀξίαν τοῦ νομίσματος.

Ο ΕΛΕΓΧΟΣ ΤΩΝ ΤΡΑΠΕΖΩΝ

Τέλος δι' ἑτέρας παραγράφου ζητεῖται νὰ παράσχωμεν τὴν ἐξουσιοδότησιν ἵνα «Πᾶσα Τράπεζα ἐκτελοῦσα ἐργασίας ἐν 'Ελλάδι ἔχῃ τὴν ὑποχρέωσιν νὰ ἀποστέλλῃ πρὸς τὸν ὑπουργὸν τῶν Οἰκονομικῶν μηνιαίαν κατάστασιν περιλαμβάνουσαν ἐν συνόλῳ τὰ στοιχεῖα ἅτινα ὁρισθήσονται διὰ διατάγματος».

'Ομολογῶ, ὅτι ἂν ἤμην διευθυντὴς Τραπέζης καὶ ἐπληροφορούμην ὅτι τοιαύτη ἐδόθη ἐξουσιοδότησις εἰς τὴν Κυβέρνησιν θὰ διέλυα τὴν Τράπεζάν μου καὶ θὰ ἔφευγα δρομαίως εἰς τὸ ἐξωτερικόν.

Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ (ὑπ. Οἰκ.) 'Η διάταξις αὕτη ἀφορᾷ τὴν παροχὴν πληροφοριῶν ἐπὶ τῆς κινήσεως τῶν κεφαλαίων ἐν τῇ χώρᾳ καὶ οὐδένα κίνδυνον διατρέχουν αἱ Τράπεζαι. Τὸ νομοσχέδιον θὰ μελετηθῇ ὑπὸ τῆς κοινοβουλευτικῆς ἐπιτροπῆς καὶ θὰ ἐπανέλθῃ εἰς τὴν Βουλήν. Δὲν πρόκειται νὰ παραβιάσωμεν τὴν μυστικότητα τῶν τραπεζικῶν ἐργασιῶν.

Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Τότε ἔχει καλῶς.

Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ (ὑπ. Οἰκ.) Δὲν βλέπω λοιπὸν διὰ τίνα λόγον νὰ ἐπιμένετε ἐπὶ τοῦ σημείου τούτου.

Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Ὅπως διετύπωσεν ἤδη ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν τὴν διάταξιν ὄχι μόνον εἶναι ἀβλαβής, ἀλλὰ καὶ χρήσιμος. Διότι καὶ ἡ Κυβέρνησις δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ μένῃ ἐν ἀγνοίᾳ τῆς κινήσεως τῶν κεφαλαίων ἐν τῷ τόπῳ.

Η ΠΑΡΑΒΙΑΣΙΣ ΤΩΝ ΔΙΚΑΙΩΜΑΤΩΝ ΤΗΣ ΒΟΥΛΗΣ

'Ανεξαρτήτως ὅμως τῶν ἐπιδιωκομένων παρὰ τῆς Κυβερνήσεως σκοπῶν διὰ τῆς νομοθετικῆς ἐξουσιοδοτήσεως ἐπιζητεῖται κατ' οὐσίαν ἡ κατάργησις τῶν δικαιωμάτων τῆς Βουλῆς. Δὲν νομίζω ὅτι ἡ νομοθετικὴ ἐξουσιοδότησις ζητεῖται συμφώνως πρὸς τὸ ἄρθρον 77 τοῦ Συντάγματος, ἀλλὰ καθ' ὑπέρβασιν αὐτοῦ. Διότι ἐὰν συντάσσοντες τὸ Σύνταγμα εἴχομεν ὑπ' ὄψιν μας νὰ παρέχωμεν τοιαῦτα δικαιώματα εἰς τὴν ἐκτελεστικὴν ἐξουσίαν, θὰ ἐπερίττευε νὰ μεριμνήσωμεν περὶ τοῦ καταρτισμοῦ Βουλῆς, Γερουσίας καὶ Συμβουλίου 'Επικρατείας. Ποῖα μέτρα ἀπὸ τὰ ληφθησόμενα δυνάμει τῆς ἐπιζητουμένης ἐξουσιοδοτήσεως θὰ δύναται ἡ Βουλὴ νὰ μεταβάλῃ ἐὰν τὰ νομίσῃ κακῶς ληφθέντα; Θὰ δύναται ἡ Βουλὴ νὰ ἀκυρώσῃ τὸ δάνειον; Ὄχι. Θὰ δύναται ν' ἀκυρώσῃ τὴν νόμῳ σταθεροποίησιν τῆς δραχμῆς; Ὄχι.

ΖΗΤΕΙΤΑΙ ΕΓΚΡΙΣΙΣ ΚΑΤ' ΑΡΧΗΝ

Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ. Μὰ αὐτὰ θὰ γίνουν κατόπιν.

Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Αὐτὰ μᾶς ζητεῖτε τώρα.

Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ. 'Οφείλω νὰ δώσω μίαν ἐξήγησιν. Πρόκειται νὰ μεταβῶμεν εἰς Γενεύην διὰ νὰ συζητήσωμεν. Ὄχι διὰ νὰ ἔλθωμεν εἰς τελικὰς συμφωνίας. **Πρὶν ἐκδοθῇ τὸ δάνειον, πρὶν ἐφαρμόσωμεν τὸν νόμον τῆς σταθεροποιήσεως τοῦ νομίσματος θὰ ὑποβληθοῦν τὰ μέτρα αὐτὰ εἰς τὴν Βουλήν. Ἤδη πρόκειται περὶ ἐγκρίσεως κατ' ἀρχὴν τῶν μέτρων.** Ὅτι δηλαδὴ δέχεται ἡ Βουλὴ τὸ δάνειον, ὅτι δέχεται ἡ Βουλὴ τὴν σταθεροποίησιν τοῦ νομίσματος, ὅτι δέχεται τὴν διχοτόμησιν τῆς 'Εθνικῆς Τραπέζης.

ΜΕΤΑΒΑΛΛΕΤΑΙ Η ΕΝΝΟΙΑ ΤΗΣ ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΕΩΣ

Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Μὲ ὅσα διετυπώσατε **μεταβάλλετε κατ' οὐσίαν τὴν ἔννοιαν τῆς ζητουμένης ἐξουσιοδοτήσεως.** 'Η αἰτουμένη ὅμως ἐξουσιοδότησις **πρὸ τῶν δηλώσεων τούτων** ἐπαναλαμβάνω ὅτι κατ' οὐσίαν καταργεῖ τὰ δικαιώματα τοῦ Κοινοβουλίου ἀφοῦ ἡ Κυβέρνησις θὰ ἦτο ἀπολύτως ἐλευθέρα νὰ διατηρήσῃ ταῦτα ἄθικτα ἢ νὰ τὰ καταργήσῃ.

(Συνέχεια εἰς τὴν γ' σελίδα)

γηράσῃ, νὰ μαρανθῇ ἡ ὡραιότης της καὶ νὰ ἐκδοθῇ τὸ βιβλίον τῶν ἀπομνημονευμάτων της. 'Οποία δόξα!

Πῶς τῆς ὡμίλησε ὁ Φερδινάνδος, πῶς τῆς ἐμειδίασε ἡ πρώτη Τσαρίνα, πῶς τῆς ἐφίλησε τὸ χέρι ὁ δεῖνα πρεσβευτής, πῶς τὴν κατηγόρησαν ὡς ἐπιπόλαιον πλάσμα, καὶ εἰς τὸ μέσον ὅλων αὐτῶν, ἕνας ἠλίθιος ἐθνικισμὸς καλεσμένος κάθε τόσο διὰ νὰ δικαιολογήσῃ τὰ πλέον νοσηρὰ αἰσθήματα καὶ τὰς πλέον ἀνοήτους διαγωγάς.

'Αλλὰ εἴπομεν ὅτι διατρέχομεν τὴν μόδαν τῶν ἀπομνημονευμάτων. Εἰς τὴν πρώτην σελίδα, ἡ Πετρὼφ ἐφρόντισε νὰ τυπώσῃ τὴν φωτογραφίαν της, τῆς ἐποχῆς τῆς σφιγμένης μέσης, τῆς μεγάλης οὐρᾶς καὶ τῶν μποὺμπὰρ εἰς τὰ μαλλιά. Θὰ ἠμποροῦσε νὰ εἴπῃ κανεὶς ὅτι ὑπῆρξεν ὡραία, ὅσον καὶ ἂν δὲν εἶχε πρὸς τοῦτο τὴν εἰδικότητα τοῦ τέως Τσαρίσκου. Αὐτὴ ἡ φωτογραφία ἀρκεῖ διὰ νὰ κινήσῃ τὸ ἐνδιαφέρον. Μία ὡραία γυναῖκα ἀποκαλύπτει τὰ μυστικὰ ἑνὸς ξεπεσμένου Βασιλέως. Γεροντικὸν μῖσος ἢ ἐκδίκησις; Ἂς διαβάσουμε.

'Η ἀνεκδοτολογία ἀρχίζει ἀπὸ μίαν πολὺ παλαιὰν ἐποχήν, τὸ 1887. 'Εορτὲς εἰς τὸ Παλάτι ἐπὶ τῇ ἀφίξει τοῦ Φερδινάνδου, δολοφονίες ἐπὶ δολοφονιῶν εὐθὺς κατόπιν, ἔρωτες καὶ αἷμα θὰ ἔλεγεν ὁ Μπαρές. Ὅπως σήμερον ὁ Βόρις ταξειδεύει εἰς ἀναζήτησιν νύμφης, ἔτσι τότε καὶ ἡ μητέρα τοῦ Φερδινάνδου Κλεμαντίνη ἐταξείδευε διὰ νὰ τοῦ ἀνεύρῃ τὴν βασίλισσαν. 'Ο Φραγκίσκος 'Ιωσὴφ συνέστησε τότε τὴν Μαρίαν Λουΐζαν τῶν Βουρβώνων. Εὑρισκόμεθα εἰς τὴν κυβέρνησιν Σταμπολὼφ καὶ εἰς τὴν ἐποχὴν ὅπου ἕνας ἄλλος Ρασπουτίν, Γρηγόριος καὶ αὐτὸς ἐξήσκει ὅλην τὴν ἐπιρροήν ἐπὶ τῆς Μαρίας Λουΐζας.

—Καὶ σεῖς πῶς περνᾶτε τὰς ὥρας σας; ἐρωτᾷ ἡ βασίλισσα τὴν κυρίαν Πετρώφ.

— Παίζω πιάνο καὶ τραγουδῶ καὶ διασκεδάζω, διότι ἔχω πολλοὺς ὑπηρέτας!

Τὸ ἀνόητον πλάσμα. Φαίνεται ὅμως ὅτι αἱ διασκεδάσεις της ἦσαν πολὺ τολμηρότεραι. Γρήγορα ὁ σύζυγός της ἔγινε, κατὰ τὴν ὁμολογίαν της, περσόνα γκρατίσσιμα! ὁ ὁποῖος ἔγινε γρήγορα στρατηγός, ὑπουργὸς τῶν Στρατιωτικῶν, πρωθυπουργὸς ἐπανειλημμένως, μετέβη εἰς τὴν Πετρούπολιν ἐπὶ ἀποστολῇ εἰδικῇ μετ' ἄλλων ἐπισήμων καὶ τοῦ πατρὸς τῆς συζύγου του δόκτορος Μίνκεβιτς, τέως προέδρου τῆς Βουλῆς. Ὅλαι αὐταὶ αἱ εὔνοιαι ἤρχισαν νὰ προκαλοῦν ἀναστάτωσιν εἰς τὴν ἀντιπολίτευσιν. Μίαν ἡμέραν ὁ Φερδινάνδος μετέβη μὲ τὸ ἁμάξι του καὶ ἐν συνοδείᾳ ἐπισήμων εἰς τὸ σπίτι τῆς φαβορίτας του. Ἔμεινε, λέγει ἡ ἰδία, μισὴ ὥρα. Καὶ μόλις ἔφυγε, ἡ Πετρὼφ ἔτρεξε νὰ τὸ διαδόσῃ εἰς ὅλον τὸν κόσμον. Φυσικὰ ὁ σύζυγος δὲν ἦτο εἰς τὴν οἰκίαν του, ὅπως συμβαίνει εἰς παρομοίας βασιλικὰς ἐπισκέψεις. Ἔμαθε τὴν ἐπίσκεψιν εἰς τὴν Βουλὴν ἀπὸ τοὺς ἀντιπάλους του. Τὴν ἐπομένην ἐδημοσιεύθη τὸ περίφημον ἄρθρον τοῦ Γεώργιεφ. Σκάνδαλον. 'Ο Βασιλεὺς ἔκαμε, λέγει, μίαν ἐπίσκεψιν ἀβροφροσύνης διὰ τὸ γεῦμα ποὺ ἔδωσε τὸ ζεῦγος Πετρὼφ πρὸς τὸν ἄρτι ἀφιχθέντα ἀδελφόν του. Τί ἁβρὸς αὐτὸς ὁ Φερδινάνδος. 'Ο Τσαρίσκος ἔστειλε τὴν ἐπομένην τὸ ἀποκαλυπτικὸν ἄρθρον πρὸς τὴν φαβορίταν του, πλημμυρισμένον μὲ θαυμαστικά. 'Εθαύμαζε ἴσως τὴν κυνικότητά της, ἐνῷ δὲν ἔπρεπε νὰ ἀγνοῇ τὸ πρῶτον καὶ σπουδαιότερον αὐτὸ ἀτοῦ τῶν διαφόρων εὐνοουμένων. 'Η Βασίλισσα Μαρία Λουΐζα, προσβληθεῖσα εἰς τὴν ἀξιοπρέπειάν της ὡς συζύγου, ἠσθένησε καὶ ἀπέθανε ὀλίγον κατόπιν. Πτωχὴ Βασίλισσα! 'Ο Πετρὼφ ἠναγκάσθη νὰ ὑποβάλῃ παραίτησιν, ἡ κ. Πετρὼφ εἶδε νὰ κλείεται διὰ τὴν ὡραιότητά της «αὐτὸς ὁ παράδεισος τῶν κοσμικῶν καὶ πολιτικῶν σαλονιῶν»! 'Η κωμῳδία, λέγει ἡ Πετρώφ, ἐπαίχθη θαυμάσια ἀπὸ τὴν ἀντιπολίτευσιν! Κατὰ κακὴν τύχην ὁ Φραγκίσκος 'Ιωσὴφ ἀπὸ γεροντικὴν πονηρίαν, ἔστειλε τὸν ἐν Σόφιᾳ πρεσβευτήν του νὰ ἐπιδώσῃ εἰς τὸν Πετρὼφ τὴν αὐτοκρατορικήν του φωτογραφίαν ὑπογεγραμμένην, εἰς ἔνδειξιν ἐκτιμήσεως. 'Ο παμπόνηρος! Θὰ ἤθελε νὰ ἐπωφεληθῇ τῆς διχονοίας διὰ νὰ περισυλλέξῃ εἰς τὸ ἰδικόν του χαρέμι τὴν εἰς δυσμένειαν πεσοῦσαν φαβορίταν τοῦ Τσαρίσκου. 'Η τρομερὰ αὐτὴ Βουλγάρα τὰ εἶχε καλὰ μὲ ὅλους τοὺς γερωλύκους τῶν αὐτοκρατοριῶν.

«Αὐτός, γράφει, ὁ μέγας καὶ διορατικὸς 'Αβδοὺλ Χαμίτ, ὁ μοναδικὸς αὐτὸς διπλωμάτης, ποὺ ἐπεδίωξε νὰ καλυτερεύσῃ τὰς τουρκοβουλγαρικὰς σχέσεις, διὰ παραχωρήσεων πρὸς τὴν Βουλγαρίαν...»

'Οπωσδήποτε καὶ τώρα ἀκόμη εἰς τὰ γεράματα, ἡ Σουλτάνα Πετρώφ, ἐκφράζει τὴν λύπην της, διότι ἐστερήθη τόσον ἀπότομα τῶν εὐχαριστήσεων ἐκείνων. 'Αλλὰ μία φαβορίτα δὲν μένει ποτὲ ἡττημένη. Τὰ ἐκατάφερε μὲ χαρὰ καὶ ἔτσι ξαφνικὰ πάλιν ὁ ἄνδρας της ἐκλήθη νὰ σχηματίσῃ μίαν ὑπηρεσιακὴν κυβέρνησιν διὰ τὴν ἐνέργειαν ἐκλογῶν, «τῶν μόνων ἐλευθέρων ἐκλογῶν ποὺ ἔγιναν εἰς τὴν Βουλγαρίαν!»

— 'Ο παράδεισος ἤνοιξε πάλιν δι' ἐμέ!

'Ο Φερδινάνδος τὴν ἐπανέφερε εἰς τὸ ἀνάκτορον καὶ εἰς τὰς ἐπισήμους τελετάς, ἀφοῦ πρῶτον τὴν ὑπεχρέωσε νὰ τοῦ ζητήσῃ ἐγγράφως συγγνώμην δι' ὅσας ἀκριτομυθίας διέπραξε. Καὶ βέβαια ὁ κ. Πετρὼφ ἐξώθησε τὴν Σουλτάναν νὰ γράψῃ γρήγορα τὸ γράμμα. 'Ο παράδεισος πλέον ἦτον ὁλάνοικτος.

Τί τὰ θέλετε! Μόνον ἔτσι εἶνε νοητὰ τὰ ἀπομνημονεύματα μιᾶς φαβορίτας. 'Ανάμεσα εἰς ὅλα αὐτὰ τὰ σκάνδαλα ὑπάρχει πληθώρα πολιτικῶν ραδιουργιῶν, δολοφονιῶν, κακομοιριᾶς πολιτικῆς, ἀνέκδοτα αὐθαδείας καὶ κυνικότητος καὶ ἄπειρα γεύματα.

'Η πρέσβειρα τῆς Ρωσσίας ἔδωσε ἕνα χορὸν μετημφιεσμένων. 'Ο γραμματεὺς τῆς 'Αγγλικῆς Πρεσβείας κ. Τοῦλμιν μετέβη μὲ τὸ κοστοῦμι τοῦ μπάνιου του. 'Η πρέσβειρα δὲν τοῦ τὸ συνεχώρησε ποτέ. Μίαν ἡμέραν ποὺ τὸν ἐδάγκασε ὁ σκύλλος της, ἐφώναξε τὸν ὑπηρέτην καὶ τοῦ εἶπε: Τρέχα γρήγορα νὰ φέρῃς λίγο νερὸ ὀξυζενὲ διὰ νὰ ἀπολυμάνῃς τὸ στόμα τοῦ σκύλου ποὺ ἐδάγκασε τὸν κ. Τοῦλμιν!

'Η κ. Μποσδάρι (τὴν θυμᾶστε;) ἐδέχετο τοὺς πρέσβεις ξαπλωμένη εἰς τὸ ντιβάνι, μὲ λυμένα τὰ μαλλιά της, καὶ οἱ προσκαλεσμένοι της ἦσαν εἰς τὰ πόδια της καθισμένοι εἰς μαξιλάρια. Μεταξὺ αὐτῶν καὶ ὁ κ. Παλαιολόγος. Ἄχ! αὐτὸς ὁ Παλαιολόγος! Κάποτε ἐδέχθη τὰς ἐκμυστηρεύσεις τοῦ Φερδινάνδου διὰ τὴν κακὴν διαγωγὴν τῆς δευτέρας βασιλίσσης τῶν Βουλγάρων καὶ πῆγε ὁ εὐλογημένος καὶ τὰ ἀφηγήθη ὅλα εἰς μίαν σοσιαλιστικὴν ἐφημερίδα! Ὅταν ἀνεκλήθη, ὄχι μόνον δὲν ἐπαρασημοφορήθη, ἀλλὰ καὶ δὲν ἐγένετο δεκτὸς διὰ νὰ ἐπιδώσῃ τὰ ἀνακλητήριά του.

'Η Πετρὼφ ἐπανῆλθε εἰς τὰς εὐνοίας τοῦ Τσαρίσκου, τὸ εἴπομεν. Εἰς τὸ τραπέζι τῶν ἀνακτόρων ἐκάθητο ἀριστερά του. Τὴν ἐπέπληττε. «Παύσατε λοιπὸν νὰ κάμνετε αὐτὰ τὰ μοῦτρα!»

Εἰς τὸ βιβλίον αὐτὸ γίνεται πολὺς λόγος διὰ τὴν Θεσσαλονίκην, τὴν ὁποίαν «ἐχάσαμεν οἱ Βούλγαροι, διότι ὁ Βασιλεὺς τῆς 'Ελλάδος εἶχε σύζυγον τὴν ἀδελφὴν τοῦ Κάϊζερ», γίνεται λόγος περὶ τοῦ Μουσταφᾶ Κεμάλ, φίλου τῆς Πετρώφ, τοῦ ὁποίου καὶ δημοσιεύεται ἕν αὐτόγραφον. 'Ο τρομερὸς πασᾶς εὐχαριστοῦσε τοὺς λόρδους Χάμιλτον καὶ Κίτσνερ διότι τοῦ ἐπέτρεψαν νὰ πάρῃ τόσα καὶ τόσα παράσημα.

Οἱ Ἕλληνες ἀκούομεν βέβαια τὰ ἐξ ἀμάξης, μὲ τὸν φανφαρονισμόν μας καὶ ἡ «γνησία Βουλγάρα» κ. Πετρὼφ γράφει: «χαιρόμουν διττῶς ποὺ ἐνικήθησαν, πρῶτον διότι ἤμουν Βουλγάρα, δεύτερον διότι ὁ νικητὴς ἦτο ὁ παλαιός μου φίλος Κεμάλ».

'Εν τῷ μεταξὺ ὁ κ. Πετρὼφ τὰ εἶχε φτιάσει μὲ τὴν σύζυγον τοῦ τέως πρεσβευτοῦ κ. Μπαλουχτσιεῖς ἡ ὁποία συνελήφθη εἰς τὸ βαγόνι τοῦ στρατηγοῦ Πετρὼφ κατὰ διαταγὴν τοῦ Ραδοσλάβωφ, ὡς προδότρια. Διαζύγιον. δικαστήρια καὶ ἔκφρασις λύπης καὶ νοσταλγία διὰ τὴν χρυσῆν ἐκείνην ἐποχὴν τῶν παλακίδων, τοῦ αἵματος καὶ τῶν καλῶν γευμάτων. Νὰ πτύσῃ κανεὶς καὶ νὰ ἀπέρχεται!

Ν. ΓΙΟΚΑΡΙΝΗΣ

Ἀπὸ Πρωΐας εἰς Πρωΐαν

'Η Ζηνοβία

Δὲν εἶνε ἡ βασίλισσα τῆς Παλμύρας καὶ δὲν θὰ γίνῃ ποτὲ βασίλισσα. Εἶνε ἕνα μικρὸ βρωμερὸ θηλυκό, ὄχι ὅμως καὶ γι' αὐτὸ εὐκαταφρόνητο. Τὰ δύο μικρὰ τρικλίζοντα ποδαράκια του, ποὺ λυγίζουν κάτω ἀπὸ τὸ μικρὸ βάρος τοῦ κορμιοῦ του, εἶνε ἐν τούτοις ἀρκετὰ ἀντοχικὰ ὥστε νὰ περιφέρωνται δι' ὅλης τῆς ἡμέρας εἰς τὸ πεζοδρόμιον, καὶ ὄχι μόνον ἀλλὰ καὶ εἰς τὸν δρόμον. 'Απὸ τὴν πολυθόρυβη καὶ ρυπαρὰν αὐλὴν ὅπου μένει δὲν παίρνει μαζί της παρὰ ἕνα σμῆνος μυῖγες ποὺ τὴν παρακολουθοῦν ὡς δορυφόροι εἰς ὅλες τὶς μετακινήσεις της, φύλακες ἐπίμονοι πρὸ παντὸς τοῦ στόματος, τὸ ὁποῖον ἐννοοῦν νὰ φράσσουν, ἂν καὶ ἡ Ζηνοβία δὲν μιλεῖ.

Ἔχει δυὸ μάτια περίεργα ποὺ κυττάζει τὰ πάντα, καὶ δὲν ξέρει κανεὶς ἂν τὸ βάθος της ἐκεῖνο τὸ ἀνεξερεύνητον εἶνε ὑπερτάτη σοφία ἢ ἠλιθιότης. Ἕνας μικρόσωμος πειναλέος σκύλος τὴν ἀκολουθεῖ στὶς περιπλανήσεις της, ὑποθέτω περισσότερον γιὰ τὸ κομμάτι τὸ ψωμὶ ποὺ κρατεῖ στὰ χέρια της, τὸ πετᾷ στὰ χώματα διαρκῶς καὶ τὸ σκουπίζει μὲ τὸ στόμα της ὅταν τὸ φέρνῃ γιὰ νὰ δαγκάσῃ.

'Η Ζηνοβία εἶνε ἕνα εἶδος γαβριᾶ ὑπὸ ἄλλην μορφήν. Βασίλειόν της εἶνε ὁ δρόμος καὶ αὐτή, ἕνας κοσμοπολίτης εἰς μικρογραφίαν, πηγαινοέρχεται συνεχῶς. 'Ο ἥλιος δὲν τὴν ἐμαύρισε ἁπλούστατα γιατὶ ἕνα ἐπίχρισμα λέρας δὲν ἀφίνει πουθενὰ τὸ δέρμα γυμνό. Εἶχα μεγάλην ἐπιθυμίαν νὰ τὴν πλύνω γιὰ νὰ ἰδῶ ἂν εἶνε ξανθὴ ἢ μελαχροινή. Τὰ μαλλιά της εἶνε μᾶλλον καστανὰ ξεβαμμένα ἀπὸ τὸν ἥλιον.

Θὰ μὲ ρωτήσετε γιατὶ ὅλη αὐτὴ ἡ παρουσίασις, μὲ τόσον ἐνθουσιασμὸ μάλιστα, ἑνὸς μικροῦ βρώμικου θηλυκοῦ. Γιατὶ προβλέπω μεγάλες ἱστορίες εἰς τὴν γειτονιάν. 'Απὸ χθὲς ἐκτὸς τοῦ σκύλου παρακολουθεῖται ἀπὸ ἕναν ἄλλον ἄπλυτον πιτσιρίκον καὶ σήμερα ἄλλος ἕνας ἐξεπρόβαλε εἰς τὴν σαθρὴν πόρταν μιᾶς ἄλλης αὐλῆς. 'Η τριὰς ἔχει ἐγκατασταθῇ εἰς τὴν μαρμάρινην γοῦρναν τῆς ξερῆς βρύσης, καὶ προσκομίζονται διάφορα μικροπράγματα διὰ τὴν κατασκευὴν ἑνὸς σπιτιοῦ. 'Ο ἕνας ἔφερε ἀρκετὰ κομμάτια ἀπὸ μιὰ σπασμένη στάμνα. ἀλλὰ ὁ δεύτερος ἕνα κομμάτι μπλὲ γυαλί, ποὺ ἐτέθη ὀρθὸν εἰς περίοπτον θέσιν. 'Η Ζηνοβία διὰ πρώτην φορὰν ἐκύτταξε μὲ πολλὴν περιέργειαν τὸν νέον σύντροφον, ἐπῆρε τὸ μπλὲ γυαλὶ κι' ἐκύτταξε τὸν ἥλιο. Τί περίεργο πρᾶγμα! 'Εκάθησε ὕστερα μελαγχολικὴ στὸ μάρμαρο. Σκέπτεται; Ποιὸς ξέρει. Εἰς τὴν ξερὴ μαρμαρένια βρύση, κάτω ἀπ' τὸν πλάτανο ἀναμένω συντόμως κάποιαν Καβαλλερίαν Ρουστικάναν!

Γ. ΑΝΝΙΝΟΣ

Γραμματοκιβώτιον

'Απορία ἀναγνώστου

Φίλη «Πρωΐα»,

Μὲ τὸ θάρρος τοῦ τακτικοῦ σας ἀναγνώστου σᾶς παρακαλῶ νὰ μοῦ λύσητε μίαν ἀπορίαν ποῦ μοῦ ἐγεννήθη χθές.

Μετέβην διὰ χιλιοστὴν φορὰν εἰς τὴν ψαραγορὰν ἐλπίζων ἠλιθίως ὅτι θὰ ἠγόραζον ἔστω καὶ παλαμίδαν, ἀφοῦ δὲν διαθέτω περιουσίαν διὰ νὰ τρώγω μετὰ τῆς οἰκογενείας μου εἰς ἑστιατόριον. Δύο μπάγκοι εἶχον μαριδοῦλαν ψιλὴν φρουρουμένην διὰ τὸ ἐπίσημον ἀπὸ πόλισμαν. 'Εσταμάτησα διερχόμενον ἀστυνόμον τῆς ἀγορανομίας ζητήσας νὰ μοῦ ἐξηγήσῃ, τί κάμνει ἡ ὑπηρεσία του φρουροῦσα δῆθεν τὴν μαριδοῦλαν διὰ νὰ τρώγουν ἐλευθέρως οἱ ἄγαμοι καὶ οἱ πλούσιοι εἰς τὰ ρεστωρὰν καὶ ἐξοχικὰ κέντρα μεγαλοπρεπῆ μπαρμπούνια καὶ συναγρίδες. Μοῦ ἀπήντησε ξηρῶς ὁ κ. ἀξιωματικός: «Τί θέλετε ἀπὸ μένα νὰ σᾶς κάμω;» Τοῦ ἐζήτησα καὶ συγγνώμην ποῦ τοῦ ἐτάραξα τὴν γαλήνην καὶ δὲν ἀπετάθην μᾶλλον εἰς τὸν Πρόεδρον τῆς Δημοκρατίας, ἀφοῦ ὁ κύριος ἐκηρύσσετο ἀναρμόδιος.

Αὐτὴν τὴν ἀπορίαν ἔχω, μείνασαν ἄλυτον ἀπὸ τὴν ἀγορανομίαν καὶ παρακαλῶ νὰ μοῦ λύσητε καθὼς καὶ διατὶ ἀφοῦ καὶ ἡ αὐστηρὰ ἀστυνομία πόλεων εἰς τὰ λοιπά, ἀπέτυχε τόσον παταγωδῶς εἰς τὸ ζήτημα τῶν ψαριῶν, δὲν αἴρεται ἡ διατίμησις ἡ δημιουργοῦσα ὑπὸ τὰ ὄμματα τῆς ἀγορανομίας προνομιούχους ψαροφάγους τοὺς ἀγάμους καὶ τοὺς πλουσίους, ἡμᾶς δὲ τοὺς οἰκογενειάρχας καταδικάζουσα εἰς παντελῆ στέρησιν τοῦ καλυτέρου καὶ ὠφελιμωτέρου τῶν ἐδεσμάτων.

Σημειωτέον, ὅτι χθὲς ἑσπέρας εἰς ὅλα τὰ ἑστιατόρια παρετήρησα ὑπῆρχον ψάρια καὶ δὴ ἐκλεκτά!

'Ο ἀγαπητὸς «'Απόμαχος» ἔλυσεν ἐπιτυχῶς πρὸ ἡμερῶν τὸ ζήτημα τῆς ὑδρεύσεως ἀλλὰ ἡ παλαιὰ ἱερὰ ἱστορία δὲν ἔχει καὶ παρεμφερὲς θέμα μὲ τὰ ψάρια. Ἂς μᾶς φωτίσῃ, λοιπόν.

Ὅλως δικός σας
Γ. Δ.

'Η ἑλληνικὴ βιβλιογραφία

'Εξεδόθη ἐπιμελείᾳ τοῦ κ. Στίλπωνος Κυριακίδου ἐκ τῶν καταλοίπων τοῦ Ν. Γ. Πολίτου, ὁ τρίτος τόμος τῆς 'Ελληνικῆς βιβλιογραφίας (καταλόγου τῶν ἐν 'Ελλάδι ἢ ὑπὸ 'Ελλήνων ἀλλαχοῦ ἐκδοθέντων βιβλίων) περιέχων τὰ βιβλία τὰ ἐκδοθέντα ἀπὸ τοῦ 1911—1920.

'Ο κομμουνισμὸς ἐν τῇ πράξει

'Εξεδόθη «'Ο κομμουνισμὸς ἐν τῇ πράξει» τοῦ συνταγματάρχου κ. Φεσσοπούλου, διευθυντοῦ τῆς τέως γενικῆς ἀσφαλείας. 'Ο κ. Φεσσόπουλος ὡς ἐκ τῆς θέσεώς του, παρακολουθήσας τὴν ἐν 'Ελλάδι καὶ τῷ ἐξωτερικῷ δρᾶσιν τοῦ κομμουνισμοῦ, παρέχει ἐν τῷ βιβλίῳ του ἐνδιαφερούσας περὶ τοῦ κομμουνισμοῦ πληροφορίας καὶ χωρὶς καμμίαν προκατάληψιν ἐκθέτει συνοπτικῶς ἀλλ' ἐπὶ τῇ βάσει αὐθεντικῶν κειμένων τὴν ἱστορίαν τῆς ἐγκαθιδρύσεως τοῦ Μπολσεβικισμοῦ ἐν Ρωσσίᾳ καὶ τοῦ μέχρι τοῦδε ἔργου του.

ΑΠΟ ΤΟ ΑΣΤΥΝΟΜΙΚΟ ΡΕΠΟΡΤΑΖ

Εἰς τὸν Σταθμὸν

ΜΙΑ ΩΡΑΙΑ ΚΑΙ ΕΥΚΟΛΗ ΓΝΩΡΙΜΙΑ

Μ' ἕνα δέμα περιέχον τὸ ἅπαντον τῆς ἐσωτερικῆς καὶ ἐξωτερικῆς περιβολῆς του καὶ μὲ ἥμισυ χιλιόδραχμον εἰς τὸ πορτοφόλι ἐξεκίνησε μὲ γοργὸν βῆμα κατευθυνόμενος εἰς τὸν σταθμὸν τῆς Πελοποννήσου. Θὰ ἔπαιρνε μετ' ὀλίγον τὸ τραῖνον διὰ νὰ μεταβῇ εἰς τὴν 'Ελευσῖνα, τὴν ἰδιαιτέραν του πατρίδα. 'Η εὐχαρίστησις ὅτι θὰ ἐγκατέλειπε τὸ φλεγόμενον Ἄστυ καὶ θὰ εὑρίσκετο μετὰ μίαν ὥραν εἰς τὶς δροσιὲς τῆς πατρίδος του, ἀνάμεσα στοὺς δικούς του, ἔλαμπεν εἰς τὸ πρόσωπόν του.

Ὅταν ἔφθασεν εἰς τὸν σταθμόν, ἡ θυρὶς τῆς ἐκδόσεως εἰσιτηρίων, ἦτο ἀκόμη κλειστή. Εἶχε φθάσει πολὺ ἐνωρίς.

—Γιὰ ποῦ μὲ τὸ καλό; τὸν ἠρώτησε κάποιος μεταξὺ τῶν ταξειδιωτῶν.

—Γιὰ τὴ Λεψίνα! ἀπήντησεν.

—'Εγὼ θὰ κατέβω λίγο πειὸ κάτω! τὸν ἐπληροφόρησε ὁ ἄγνωστος.

—Στὸ Μεγάλο πεῦκο;

—Ὄχι, στὰ Μέγαρα!

—Μεγαρίτης εἶσαι;

—Ναί, ἀλλὰ δὲν ζῶ κεῖ... 'Εργάζομαι στὴν 'Αθήνα!

—Κι' ἐγὼ τὸ ἴδιο!

—Εἴμαστε καὶ λίγο πατριῶτες!.. συνέχισε τὴν ὁμιλίαν ὁ ἄγνωστος. 'Η μάννα μου εἶνε Λεψινιώτισσα!

—Νὰ ζήσῃ!

—Πέθανε, ἡ κακομοίρα!

—Θεὸ 'σχωρέσ' την!

—Εὐχαριστῶ!

Καὶ ἔτσι ἔγιναν φίλοι.

'Εν τῷ μεταξὺ ἤνοιξε ἡ θυρὶς τῶν εἰσιτηρίων.

—Πᾶμε νὰ βγάλουμε εἰσιτήριο; ἐπρότεινεν ὁ προοριζόμενος διὰ τὴν 'Ελευσῖνα.

—Ἄντε σὺ πρῶτα, γιατὶ ἐγὼ περιμένω καὶ κάτι ἄλλα παιδιά.

—Ἔχε τὸ νοῦ σου στὸ μπόγο μου, ὡς ποῦ νὰ τελειώσω!

—Ἔννοια σου!

Ὅταν ἔφθασε πρὸ τῆς θυρίδος καὶ ἔκανε νὰ βγάλῃ τὸ πορτοφόλι του, ἀντελήφθη ὅτι δὲν ὑπῆρχε! Εἶχε κάμει φτερά!

—Τὸ πορτοφόλι μου! ἐκραύγασεν ἔξαλλος.

Οἱ ἄλλοι ἐπιβάται ὅμως ποῦ ἐβιάζοντο νὰ βγάλουν καὶ αὐτοὶ εἰσιτήρια ἤρχισαν νὰ διαμαρτύρωνται.

—Καὶ τί μᾶς μέλλει μᾶς ἂν ἔχασες τὸ πορτοφόλι σου;.. Τραβήξου τώρα ἀπὸ 'κεῖ νὰ μὴ χάσουμε τὸ τραῖνο!

Τὴν ἴδια σύστασι ἔκαμε εἰς τὸν ἀτυχῆ καὶ ὁ ὑπάλληλος ἐπὶ τῆς ἐκδόσεως τῶν εἰσιτηρίων.

Δὲν ἦτο μόνον ποῦ ἔχασε τὸ πορτοφόλι του, μὲ ὁλόκληρον τὴν περιουσίαν του, ἀλλὰ δὲν θὰ ἠμποροῦσε νὰ ταξειδεύσῃ συγχρόνως μέχρι τῆς 'Ελευσῖνος ὅπου τὰ πράγματα θὰ ἐδιορθώνοντο ὅπως-ὅπως. Εὐτυχῶς ποῦ εἶχε ἀποκτήσει ἐν τῷ μεταξὺ ἕνα φίλον ἀπὸ τὸν ὁποῖον, μιὰ φορὰ μάλιστα καὶ ἦσαν μισοπατριῶτες, θὰ ἐζητοῦσε δανεικὰ λίγα χρήματα, τόσα ὅσα θὰ ἔφθαναν ν' ἀγοράσῃ εἰσιτήριον μέχρις 'Ελευσῖνος. Μὲ τὴν ἐλπίδα αὐτὴν ἔσπευσε νὰ τὸν ἀναζητήσῃ ἐκεῖ ὅπου τὸν εἶχε ἀφήσει πρὸ ὀλίγου. Παραδόξως ὅμως δὲν τὸν εὗρῆκε ἐκεῖ. Καὶ ἀκόμη παραδοξότερον μετὰ τοῦ φίλου εἶχε ἐξαφανισθῇ καὶ ὁ μπόγος του.

Ματαίως ἀνεζήτησε καὶ τοὺς δύο. Καὶ μαζὶ μὲ τὴν τελευταίαν του ἐλπίδα ἔχανε ὁριστικῶς πλέον καὶ τὸ τραῖνον, τὸ ὁποῖον σφυρίζον ἐξεκίνα μὲ πρῶτον σταθμὸν τὴν 'Ελευσῖνα...

Τὸ χθεσινὸν ἀστυνομικὸν δελτίον, ἀσχολούμενον μὲ τὴν ἀνωτέρω ὑπόθεσιν, γράφει τὰ ἑξῆς:

«Συνελήφθη ἐπὶ κλοπῇ ὁ σεσημασμένος λωποδύτης Καράγιασμαν Γεώργιος τοῦ 'Ιωσὴφ ἐκ Κων)πόλεως ἐτῶν 27 διότι τὴν 20ὴν τρέχοντος καὶ περὶ ὥραν 1ην π.μ. ἀφήρεσε ἐκ τῆς τσέπης τοῦ πανταλονίου τοῦ Μιχαὴλ Δημ. Διομητέρη, εὑρισκομένου εἰς τὸν σταθμὸν Πελοποννήσου, καὶ προτιθεμένου ν' ἀναχωρήσῃ εἰς 'Ελευσῖνα, τὸ πορτοφόλιόν του περιέχον 500 δρχ. καθὼς καὶ ἕνα δέμα ρουχισμοῦ. Συνελήφθη κατόπιν ἀναγνωρίσεως αὐτοῦ παρὰ τοῦ παθόντος ἐκ τῶν φωτογραφιῶν τῶν ἐν τῷ γραφείῳ ἡμῶν εὑρισκομένων. 'Ο δράστης ἀποσταλήσεται τῷ κ. Εἰσαγγελεῖ».

'Ο ρεπόρτερ

Οἱ ἐπιτυχόντες εἰς τὴν σχολὴν Δοκίμων

'Επερατώθησαν αἱ ἐξετάσεις διὰ τὴν εἴσοδον εἰς τὴν σχολὴν τῶν Δοκίμων καὶ ὑπεβλήθησαν οἱ πίνακες τῶν ἐπιτυχόντων εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ναυτικῶν πρὸς κύρωσιν. 'Εκ τῶν 90 προσελθόντων πρὸς ἐξέτασιν κρίνονται ἱκανοὶ ὅπως εἰσέλθουν εἰς τὸ σχολεῖον 5 ἰδιῶται καὶ εἰς ὑπαξιωματικὸς ἀριστεύσας εἰς τὴν σχολὴν τῶν ὑπαξιωματικῶν. Οἱ ἐπιτυχόντες εἶναι οἱ ἑξῆς: Α. Βενετσανόπουλος, 'Εμμ. Γρηγορόπουλος, Ε. Κοντογιάννης, Β. Κρυσταλλίδης τῆς σχολῆς ὑπαξιωματικῶν, Τιμ. Λούης καὶ Π. Φωκᾶς.

Μουσεῖα ὅπλων

Τὸ ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν διὰ διαταγῆς του ἐντέλλεται ὅπως ἅπασαι αἱ στρατιωτικαὶ μονάδες καὶ τὰ στρατιωτικὰ σχολεῖα ἐφοδιάσουν τὰ μουσεῖα διὰ σειρᾶς ὅπλων προερχομένων ἐκ λαφύρων τῶν ἀπὸ τοῦ 1897 καὶ μετέπειτα πολέμων ἵνα, ὡς ἀναφέρῃ ἡ διαταγή, ἀντιπροσωπεύουν εὐτυχεῖς ἡμέρας, καθ' ἃς ὁ ἑλληνικὸς στρατὸς ἐβάδιζε πρὸς τὴν ἐκπλήρωσιν τῶν ἐθνικῶν ὀνείρων καὶ τὰ ὁποῖα θὰ χρησιμεύσουν ὡς ὑπόδειγμα τῆς νεαρᾶς γενεᾶς, ἐν τῷ προσώπῳ τῆς ὁποίας σφυρηλατεῖται ἡ ἐθνικὴ ψυχή, ἡ ὁποία προώρισται νὰ συνεχίσῃ τὸ μοιραίᾳ κακῇ ἀνακοπὲν ἔργον.

'Εκδόσεις

—'Ελάβομεν τὸ μηνιαῖον Γαλλόφωνον περιοδικὸν «Libre» περιέχον, ὡς πάντοτε, κριτικὰ σημειώματα ἀναφερόμενα εἰς ἑλληνικὰ βιβλία καὶ περιοδικά. Τὸ πολύτιμον τοῦτο περιοδικὸν συντάσσεται ὑπὸ τοῦ ἐν Μομπελλιὲ καθηγητοῦ τῆς νεοελληνικῆς κ. Λουὶ Ρουσσέλ.

Ἀθλητισμὸς

—Τὸ πρόγραμμα τῶν 'Ολυμπιακῶν φοιτητικῶν ἀγώνων

Τὸ χθὲς ἀφιχθὲν φύλλον τῆς «Τριμπούνας» τῆς Ρώμης δημοσιεύει τὸ πλῆρες πρόγραμμα τῶν 'Ολυμπιακῶν φοιτητικῶν ἀγώνων, οἱ ὁποῖοι ἀρχίζουν μεθαύριον, εἰς τὴν ἰταλικὴν πρωτεύουσαν. Οἱ ἐν λόγῳ ἀγῶνες θὰ ἀρχίσουν εἰς τὴν Ρώμην, τὴν 25ην τρέχοντος τῇ συμμετοχῇ ἀθλητῶν 15 ἐθνῶν.

Τὸ πρόγραμμα τῶν ἀγώνων περιλαμβάνει ἀγῶνας τέννις, κολυμβήσεως, ξιφασκίας, ποδοσφαίρας, κωπηλασίας καὶ ἀθλητισμοῦ. Τὰ ἀθλητικὰ ἀγωνίσματα θὰ γίνουν ἀπὸ τῆς 28ης Αὐγούστου μέχρι τῆς 1ης Σεπτεμβρίου, εἰς τὸ περίφημον στάδιον τοῦ «Φιορέντσα» τοῦ Παριόλι.

Εἰς τοὺς ἐν λόγῳ ἀγῶνας ἡ 'Ιταλία ἀντιπροσωπεύεται διὰ 15 ἀθλητῶν, μεταξὺ τῶν ὁποίων καὶ οἱ γνωστοί μας ἀπὸ τοὺς ἐδῶ κατελθόντας Μπαράχ, Πιγὶ καὶ Μαριέτι.

Εἰς τοὺς ἀγῶνας ἡ 'Αγγλία ἀντιπροσωπεύεται διὰ τῶν ὁμάδων τῶν Πανεπιστημίων Ὄξφορδ καὶ Κέμπριτζ. Αἱ ἐν λόγῳ ὁμάδες θὰ συμμετάσχουν εἰς τὸ τουρνουᾶ τοῦ τέννις καὶ τῆς κωπηλασίας, ἐκτὸς τοῦ ἀθλητισμοῦ.

Τὸ τουρνουᾶ τῶν κολυμβητικῶν θὰ γίνῃ ἐν συνδυασμῷ μὲ τοὺς ἀγῶνας τῆς Βολωνίας.

—Οἱ ἀγῶνες Νέας 'Ιωνίας

Μετὰ μεγάλης ἐπιτυχίας ἐτελέσθησαν εἰς τὸ γυμναστήριον τοῦ «Παμμικρασιατικοῦ Συνδέσμου Ν. 'Ιωνίας» οἱ ἐσωτερικοὶ αὐτοῦ ἀγῶνες, τὰ ἀποτελέσματα τῶν ὁποίων ἔχουν οὕτω:

80 μ.— 1) Μαραγκὸς 10'' 2)5, 2) Μισαηλίδης.

Ἅλμα τριπλοῦν.— 1) Φερεκίδης 11 μ. 76, β') Οἰκονόμου.

Σφαιροβολία. — 1) Μισαηλίδης, 9 μ. 20, 2) 'Αμαξόγλου.

Ἅλμα εἰς ὕψος. — 1) Φερεκίδης 1 μ. 53, 2) Οἰκονόμου.

Ἅλμα ἁπλοῦν. — 1) Φερεκίδης 5 μ. 73, 2) Κομνηνός.

Ἅλμα ἐπὶ κοντῷ. — 1) Μαραγκὸς 2 μ. 65 2) Φερεκίδης.

Δρόμος 400 μ. — 1) Μαραγκὸς 63'' 1)5, 2) Κομνηνός.

Λιθοβολία. — 1) Κομνηνός, 11.98, 2) Μαραγκός.

W.

—«'Αθλητικὸς Κόσμος»

Πλουσιώτατον εἰς ὕλην καὶ ὡραίας εἰκόνας, μὲ καλλιτεχνικώτατον ἐξώφυλλον, κυκλοφορεῖ τὸ 69ον τεῦχος τοῦ ἑβδομαδιαίου περιοδικοῦ τοῦ ἀθλητισμοῦ καὶ τῶν σπὸρ «'Αθλητικὸς Κόσμος».

Ταχυδρομεῖον

ΠΕΜΠΤΗ, 25—8—27. «'Ιωάννα» 6 π.μ. 'Αργολικόν. (Ρουμανικὸν) 10 π.μ. Κων)πολιν, Ρουμανίαν. (Ρουμανικὸν) 10 π.μ. Αἴγυπτον. «Μυκάλη» 2 μ.μ. Πάτρας, Κέρκυραν, 'Αγ. Σαράντα, Βρινδήσιον. «Κανάρης» 2 μ.μ. Χανιά, Ρέθυμνον, 'Ηράκλειον. «Εὐστράτιος Π.» 10 π.μ. Θεσ)νίκην, Καβάλλαν, Δεδεαγάτς. «'Αθῆναι» 2 μ.μ. Αἰδηψόν, Βόλον, Θεσ)νίκην. «Μαίρη Μ.» 2 μ.μ. Χίον, Μυτιλήνην. «'Αγγελική» 2 μ.μ. Χίον, Μυτιλήνην, Καρδάμυλα, Λῆμνον. «Δωρίς» 2 μ.μ. 'Ιτέαν, Βιτρινίτσαν, Γαλαξείδιον «Ὕδρα Γ.» 2 μ.μ. Μονεμβασίαν, Νεάπολιν, Γύθειον. «Νικόλαος Λ.» 2 μ.μ. Κυπαρίσσιον, Γέρακα, 'Αγ. Πελαγίαν. «Ν. Τόγιας» 2 μ.μ. Σῦρον, Τῆνον, Μύκονον, Εὔδηλον, Σάμον, Τηγάνι. (Ρωσσικὸν) 10 π.μ. Σμύρνην, Γιάφαν. «Σέριφος» 2 μ.μ. Σῦρον, Τῆνον, 'Υστέρνια, Ἄνδρον, Κόρθιον.

Θέατρα

ΑΛΑΜΠΡΑ. «'Αλλοῦ τὰ κακαρίσματα».
ΚΟΤΟΠΟΥΛΗ. «'Ο σκοτωμένος ποὺ βλέπει».
ΚΥΒΕΛΗΣ. «'Ο Παπαγάλλος τοῦ 1927».
ΙΝΤΕΑΛ. «'Η μπομπονιέρα».
ΠΑΠΑΪΩΑΝΝΟΥ. «Τὸ κρυφὸ ρωμάντζο».
ΔΙΟΝΥΣΙΑ. «Πῶ!... Πῶ! λεφτά!»
ΠΑΓΚΡΑΤΙΟΥ. «Οἱ 'Απάχηδες τῶν 'Αθηνῶν».
ΜΟΝΤΙΑΛ. «Βαρκάρης τοῦ Βόλγα».
ΚΩΣΤΑΚΗ. (Λεωφόρος Συγγροῦ). «Γιὰ πασατέμπο».
Α.Ο.Δ.Ο. «'Ο χορὸς τοῦ Ζαλόγγου».
ΡΕΚΟΡ. «Ἄνθρωπος τῆς ταβέρνας».
ΠΕΙΡΑΪΚΟΝ. 'Αργεῖ.
ΛΑΟΥ. «Τὸ 'Αλανάκι».

Κινηματογράφοι καὶ Βαριετὲ

ΚΕΝΤΡΙΚΟΝ. «Τὸ δρᾶμα ἑνὸς τζόκεϋ» καὶ βαριετέ.
ΑΘΗΝΑΙΟΝ Θίασος κρόμ[illegible] καὶ νέα νούμερα.
ΑΛΣΟΣ. «Φαιδώρα».
ΑΛΚΑΖΑΡ. «'Αδελφοὶ Σέλεμπεργκ».
ΜΑΓΕΙΑ. «'Ο θρίαμβος».
ΔΙΑΝΑ. (Π. Φάληρον). «Τραγῳδία εἰς τοὺς πάγους».
ΙΡΙΣ (Λένορμαν—Παλαμηδίου) «Φαιδώρα».
ΗΛΥΣΙΑ. «'Η δούκισσα καὶ τὸ γκαρσόνι».
ΚΑΝΤΑΡΕΛΗ. «'Η νῆσος τῶν πειρατῶν»
ΑΤΛΑΝΤΙΣ. «'Ο Μοντέρνος βασιληᾶς».
ΑΡΗΣ (Πολύγωνον). «Τὸ σπῆτι τοῦ μυστηρίου» 3η ἐποχή.
ΜΙΚΡΟΝ ΖΑΠΠΕΙΟΝ. «Τὸ τραγικὸν σμαράγδι».
ΔΕΞΑΜΕΝΗ. Κινηματογράφος.
ΒΕΡΝΤΕΝ. «Τὰ τρία ὡρολόγια».

ΤΡΙΑ ΤΜΗΜΑΤΑ ΑΝΩΤΕΡΩΝ
ΤΡΑΠΕΖΙΚΩΝ ΛΟΓΙΣΤΙΚΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ
ΔΩΡΕΑΝ - ΕΤΟΣ 1927—1928

Ἓν διὰ μαθητὰς φοιτῶντας εἰς τὴν γ' ἢ δ' τάξιν Γυμνασίου ἢ Μέσης 'Εμπορικῆς Σχολῆς (10 μαθηταί). Ἕτερον διὰ δεσποινίδας ἰδίων δυνάμεων (ὁμοίως 10). Ἕτερον διὰ πρωτοετεῖς ἢ δευτεροετεῖς φοιτητὰς Σχολῆς 'Εμπορικῶν καὶ Οἰκονομικῶν 'Επιστημῶν.

Διοργανοῦνται ὑπὸ τοῦ «Οἰκονομικοῦ μέλλοντος τῆς 'Ελλάδος» πρὸς ὑποδειγματικὴν διδασκαλίαν τῶν ἀνωτέρω σπουδῶν. Πληροφορίαι περὶ ὅρων συμμετοχῆς 5—6 μ.μ. μέχρι τέλους Αὐγούστου (Στοὰ Φέξη 149).

ΤΟ ΜΥΘΙΣΤΟΡΗΜΑ ΤΗΣ "ΠΡΩΪΑΣ,,

"ΤΟ ΜΟΝΑΣΤΗΡΙ ΤΗΣ ΠΑΡΜΑΣ,,

ΤΟΥ ΣΤΑΝΤΑΛ (HENRI BEYLE)

(Συνέχεια ἐκ τοῦ προηγουμένου)

Μὴ σκεπτόμενος πλέον ὁ Φαβρίκιος τὸ ἐκκλησιαστικόν του στάδιον, εἶχεν ἀφήσει μουστάκια καὶ φαβορίτες, ἐξ ἴσου τρομερὲς μὲ τὸν κόμητα Μ...., καὶ τὰ γένεια αὐτὰ τοῦ ἤλλαξαν τὴν μορφήν. 'Εγκατέστησε τὸ στρατηγεῖον του ὄχι εἰς τὴν Πάρμαν, ὅπου θὰ ἦτο μεγάλη ἀφροσύνη, ἀλλ' εἰς ἓν χωρίον τῶν περιχώρων, μέσα εἰς τὸ δάσος, ἐπὶ τῆς ὁδοῦ τῆς Σάκκα, ὅπου ἦτο ἡ ἔπαυλις τῆς θείας του. Κατὰ τὰς συμβουλὰς τοῦ Λουδοβίκου, εἶπεν εἰς τὸ χωρίον ὅτι ἦτο ὁ θαλαμηπόλος ἑνὸς μεγάλου Ἄγγλου ἄρχοντος, πολὺ ἰδιοτρόπου, ὁ ὁποῖος ἐδαπάνα ἑκατὸν χιλιάδες φράγκα κατ' ἔτος διὰ τὸ κυνήγι, καὶ ὅπου θὰ ἤρχετο μετ' ὀλίγον εἰς τὴν λίμνην τοῦ Κόμο, εἰς τὴν ὁποίαν ἐψάρευε πέστροφες. Εὐτυχῶς τὸ μικρὸ παλατάκι ποῦ ὁ κόμης Μ... εἶχεν ἐνοικιάσει διὰ τὴν ὡραίαν Φαῦσταν ἔκειτο εἰς μεσημβρινὴν ἄκραν τῆς πόλεως τῆς Πάρμας, ἀκριβῶς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ τῆς Σάκκα, καὶ τὰ παράθυρα τῆς Φαύστας ἔβλεπαν εἰς τὰς ὡραίας δενδροστοιχίας ποῦ ἐξετείνοντο κάτω ἀπὸ τὸν ὑψηλὸν πύργον τοῦ φρουρίου. 'Ο Φαβρίκιος ἦτο ἄγνωστος εἰς τὴν συνοικίαν ἐκείνην. Δὲν παρέλειψε νὰ παρακολουθῇ τὸν κόμητα Μ... καὶ μίαν ἡμέραν ὅπου ἐκεῖνος ἐξήρχετο τῆς οἰκίας τῆς διασήμου ἀοιδοῦ, ἔλαβε τὸ θάρρος νὰ ἐμφανισθῇ εἰς τὴν ὁδὸν ἐν πλήρει ἡμέρᾳ. Ἦτο ἔφιππος καὶ καλὰ ὡπλισμένος. Μουσικοί, ἐξ ἐκείνων ποῦ τριγυρνοῦν τοὺς δρόμους τῆς 'Ιταλίας, καὶ ποῦ εἶνε πολὺ καλοὶ ἐνίοτε, ἐγκατεστάθησαν ὑπὸ τὰ παράθυρα τῆς Φαύστας, καὶ ἀφοῦ ἔπαιξαν ἓν κομμάτι μὲ τὰ ὄργανά των, ἤρχισαν νὰ τραγουδοῦν. 'Η Φαῦστα ἐβγῆκεν εἰς τὸ παράθυρον καὶ παρετήρησεν ἕνα εὐγενικὸν νέον, σταματισμένον μὲ τὸ ἄλογόν του εἰς τὸ μέσον τῆς ὁδοῦ, ὁ ὁποῖος τὴν ἐχαιρέτισε κατὰ πρῶτον καὶ ὕστερα τῆς ἔστειλε ματιὲς πολὺ εὔγλωττες.

Παρὰ τὸ ἀγγλικόν του κοστοῦμι, ἀνεγνώρισεν ἀμέσως τὸν συγγραφέα τῶν παθητικῶν ἐπιστολῶν ποῦ ἐπροκάλεσαν τὴν ἀναχώρησίν της ἀπὸ τὴν Βολωνίαν. Νὰ ἕνας περίεργος τύπος! ἐσκέφθη. Μοῦ φαίνεται πῶς θὰ τὸν ἀγαπήσω. Ἔχω ἑκατὸν εἰκοσόφραγκα, καὶ μπορῶ νὰ παρατήσω τὸν τρομερὸν αὐτὸν ζηλιάρη κόμητα Μ.... Δὲν εἶνε διόλου ἔξυπνος, καὶ δὲν μὲ διασκεδάζει παρὰ μὲ τὶς τρομερὲς μορφὲς τῶν ὑπηρετῶν του!

Τὴν ἐπομένην, ὁ Φαβρίκιος μαθὼν ὅτι κάθε ἡμέρα κατὰ τὰς ἕνδεκα, ἡ Φαῦστα μετέβαινε καὶ ἤκουε τὴν λειτουργίαν εἰς τὸ κέντρον τῆς πόλεως, εἰς τὴν ἰδίαν ἐκκλησίαν τοῦ 'Αγίου 'Ιωάννου, ὅπου εὑρίσκετο τὸ μνημεῖον τοῦ θείου του ἀρχιεπισκόπου 'Αντωνίου ντὲλ Ντόγκο, ἐτόλμησε νὰ τὴν ἀκολουθήσῃ. 'Ο Λουδοβῖκος τοῦ εἶχε εὕρει μίαν ὡραίαν κοκκινωπὴν ἀγγλικὴν περοῦκαν, καὶ ἐπ' εὐκαιρίᾳ τοῦ χρώματος τῶν μαλλιῶν του, ποῦ ἔμοιαζε μὲ τὴν φωτιὰ ποῦ ἔκαιε τὴν καρδιά του, ἔκαμε ἓν σοννέτο, τὸ ὁποῖον ἡ Φαῦστα εὗρῆκε χαριτωμένον. Κάποιο ἄγνωστο χέρι εἶχε φροντίσει νὰ τὸ ἀφήσῃ ἐπὶ τοῦ πιάνου της. Αἱ ἀψιμαχίαι αὗται διήρκεσαν ὀκτὼ ἡμέρας, ἀλλ' ὁ Φαβρίκιος εὕρισκεν ὅτι, παρὰ τὰ παντοειδῆ διαβήματά του, δὲν εἶχε πραγματικὰς προόδους. Ἔκαμνε πολὺ τὸν ἰδιότροπον, καὶ ἡ Φαῦστα εἶπε κατόπιν ὅτι τὸν ἐφοβεῖτο. 'Ο Φαβρίκιος δὲν συνεκρατεῖτο πλέον παρὰ ἀπὸ τὴν ἐλπίδα νὰ κατορθώσῃ νὰ αἰσθανθῇ ἐκεῖνο ποῦ ὠνόμαζε «ἔρωτα», ἀλλ' ἔπληττε συχνά.

— Κύριε, ἐλᾶτε νὰ φύγωμεν, τοῦ ἔλεγεν ὁ Λουδοβῖκος. Δὲν εἶσθε ἐρωτευμένος. Ἔχετε μίαν ψυχραιμίαν καὶ μίαν λογικὴν ἀπελπιστικήν. 'Εξ ἄλλου δὲν κατορθώνετε τίποτε. 'Απὸ ἐντροπὴ τοὐλάχιστον ἂς φύγωμεν ἀπ' ἐδῶ!

'Ο Φαβρίκιος ἦτο ἕτοιμος νὰ φύγῃ, ὅταν ἔμαθεν ὅτι ἡ Φαῦστα ἐπρόκειτο νὰ τραγουδήσῃ εἰς τῆς δουκίσσης Σανσεβερένα.

— Ἴσως ἡ φωνή της κατορθώσῃ νὰ ἀνάψῃ τὴν καρδιάν μου, ἐσκέφθη. Καὶ ἐτόλμησε νὰ εἰσδύσῃ μετημφιεσμένος εἰς τὸ παλάτι ἐκεῖνο ὅπου ὅλοι τὸν ἐγνώριζαν. Εἶνε ἀπερίγραπτος ἡ συγκίνησις τῆς δουκίσσης, ὅταν, περὶ τὸ τέλος τῆς ἑσπερίδος, παρετήρησεν ἕνα ἄνθρωπον μὲ οἰκοστολήν, νὰ στέκῃ ὀρθὸς παρὰ τὴν θύραν τοῦ μεγάλου σαλονιοῦ. Τὸ ἀνάστημά του κάποιον τῆς ἐνθύμιζε. 'Ανεζήτησε τὸν κόμητα Μόσκα, ὁ ὁποῖος τότε μόνον τῆς εἶπε τὴν ὑπερτάτην καὶ πράγματι ἀπίστευτον τρέλλαν τοῦ Φαβρικίου. 'Ο κόμης δὲν ἐξεπλήσσετο. 'Ο ἔρως ἐκεῖνος διὰ μίαν ἄλλην γυναῖκα τοῦ ἤρεσε πολύ, ἀλλὰ ἐπειδὴ δὲν εὕρισκε τὴν εὐτυχίαν παρὰ ἐφ' ὅσον ἦτο καὶ ἡ δούκισσα εὐτυχισμένη, ἀνέλαβε νὰ παρέμβῃ.

('Ακολουθεῖ)

ΠΡΟΣΦΥΓΙΚΗ ΣΤΗΛΗ

ΔΙΑ ΤΗΝ ΤΑΧΙΣΤΗΝ ΠΛΗΡΩΜΗΝ ΤΩΝ ΔΙΚΑΙΟΥΧΩΝ ΤΟΥ ΣΥΜΠΛΗΡΩΜΑΤΙΚΟΥ

Καθ' ἃς ἔχομεν ἀσφαλεῖς πληροφορίας μεταξὺ τῶν προεδρείων τῶν διαφόρων προσφυγικῶν ὀργανώσεων διεξάγονται συνεννοήσεις διὰ τὴν ἐνέργειαν κοινοῦ διαβήματος παρὰ τῷ ὑφυπουργῷ 'Ανταλλαγῆς κ. Μπακάλμπαση, ὅπως ἐπισπευσθοῦν αἱ ἐργασίαι τῆς καταρτίσεως τοῦ Βου συμπληρωματικοῦ Μητρῴου παρὰ τῶν Συνεργείων Ζαππείου. Εἰς τὸ σχετικῶς ὑποβληθησόμενον ὑπόμνημα θὰ τονίζεται ὅτι πρέπει τὸ ταχύτερον νὰ πληρωθοῦν οἱ δικαιοῦχοι τοῦ συμπληρωματικοῦ Μητρῴου, διότι οὗτοι ἀκριβῶς ἀποτελοῦν τὰς πτωχοτέρας καὶ μᾶλλον ἀναξιοπαθούσας προσφυγικὰς τάξεις, αἱ ὁποῖαι καὶ λόγῳ τῆς ἀμαθείας των, ἀλλὰ καὶ λόγῳ κυρίως τῆς ἐλλείψεως μέσων, ἀπεκλείσθησαν τῶν δύο πρώτων Μητρῴων μὴ κατορθώσασαι νὰ ἀνταποκριθοῦν πρὸς τὰς πολλαπλᾶς διατυπώσεις, αἱ ὁποῖαι ἐθεσπίσθησαν παρὰ τῆς Διευθύνσεως 'Ανταλλαγῆς.

'Επίσης πρόκειται νὰ γίνῃ διάβημα πρὸς τὸν ὑπουργὸν τῆς 'Ανταλλαγῆς διὰ τὴν πληρωμὴν τῶν δι' οἱονδήποτε λόγον κηρυχθέντων ἐν ἀναστολῇ προσφύγων, ἐφ' ὅσον αἱ ὑποθέσεις των δὲν παραβλάπτουν συμφέροντα τρίτων. 'Η ἐκκαθάρισις τῶν ὑποθέσεων αὐτῶν θὰ ζητηθῇ νὰ γίνῃ ἀμέσως παρὰ τῶν ἁρμοδίων ὑπηρεσιῶν.

—'Η συγκοινωνία τοῦ Βύρωνος

Καθ' ἁρμοδίαν ἀνακοίνωσιν ἀπὸ τῆς 1ης Σεπτεμβρίου θὰ ἐγκαινιασθῇ καὶ ἡ διὰ λεωφορείων αὐτοκινήτων τῆς «Πάουερ» συγκοινωνία τοῦ Συνοικισμοῦ «Βύρωνος» καὶ πλατείας Συντάγματος. Πρὸς τοῦτο ἐπισκευάζεται ἀπὸ ἑβδομάδος ἤδη ἡ παρὰ τὴν εἴσοδον τοῦ Σταδίου στενὴ ὁδός, πρὸς τὴν ὁδὸν Χρεμωνίδου, ἐξ ἧς θὰ διέρχωνται τὰ αὐτοκίνητα.

Διὰ τὴν ταχυτέραν ἐπισκευὴν τῆς μεγάλης κεντρικῆς ὁδοῦ τοῦ συνοικισμοῦ «Βύρωνος» «Χρυσοστόμου Σμύρνης» θὰ γίνῃ σήμερον διάβημα πρὸς τὸν δήμαρχον κ. Πάτσην ὡς καὶ πρὸς τὴν Ε.Α.Π.

—Τὰ οἰκόπεδα Ν. Φιλαδελφείας

'Εντὸς τῆς ἑβδομάδος καθορίζονται ὑπὸ τοῦ συμβουλίου στεγάσεως τοῦ ὑπουργείου Προνοίας ὁ τρόπος τῆς διανομῆς τῶν διαθεσίμων οἰκοπέδων τοῦ συνοικισμοῦ Ν. Φιλαδελφείας.

Κατὰ πᾶσαν πιθανότητα, ἡ διανομὴ καὶ τῶν οἰκοπέδων θὰ ἀνατεθῇ εἰς τὴν ἐπὶ τῆς ἐκποιήσεως τῶν οἰκημάτων τοῦ συνοικισμοῦ ἐπιτροπήν.

—'Ο κ. Κύρκος εἰς περιοδείαν

Κατόπιν νεωτέρων πληροφοριῶν περὶ τῆς ἀθλίας καταστάσεως τῶν προσφύγων Πελοποννήσου, ὁ ὑπουργὸς τῆς Προνοίας κ. Κύρκος θὰ περιοδεύσῃ μετὰ τὰς διακοπὰς τῆς Βουλῆς εἰς τὰ κυριώτερα κέντρα τῆς Πελοποννήσου, ἔνθα διαμένουσι πρόσφυγες.

Σχετικῶς πληροφορούμεθα ὅτι τὸ ὑπουργεῖον Προνοίας ἀπὸ κοινοῦ μετὰ τῆς Ε.Α.Π. θὰ λάβῃ τὰ ἀπαιτούμενα δι[illegible] βελτίωσιν τῆς καταστάσεως τῶν [illegible] προσφύγων μέτρα.

—Σύσκεψις βουλευτῶν

Τὴν προσεχῆ ἑβδομάδα, κατόπιν προσκλήσεως τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῆς Π[illegible] θὰ συνέλθουν εἰς σύσκεψιν οἱ πρόσ[illegible] βουλευταὶ 'Αθηνῶν καὶ Πειραιῶς [illegible] συζητήσωσιν ἐπὶ διαφόρων [illegible] σχετικῶν μὲ τὴν στέγασιν καὶ ἐν γ[illegible] ποκατάστασιν τῶν προσφύγων 'Αθη[illegible] Πειραιῶς.

Συγκεκριμένως θὰ συζητηθῇ τ[illegible] μα τῆς ἀπαλλοτριώσεως διαφόρ[illegible] σεων συμφώνως πρὸς τὸ ἄρθρον 11[illegible] Συντάγματος.

—Νὰ κληθοῦν οἱ βουλευταὶ

'Η ἐκτελεστικὴ ἐπιτροπὴ τῆ[illegible] λεύσεως τῶν διωκομένων πρ[illegible] τῆς παρελθούσης Κυριακῆς διὰ [illegible] καθάρισιν τῆς δημιουργηθείσης [illegible] ἀνακοινωθέντος τῆς γνωρίζει ὅτι [illegible] σεως μετὰ τὴν ψῆφον ἐμπιστοσύν[illegible] ἔδωσαν οἱ πρόσφυγες βουλευταὶ [illegible] Κυβέρνησιν, ἐπιβάλλεται ἡ σύγκλ[illegible] ας συνελεύσεως παρὰ τῆς ὀργαν[illegible] τῶν 'Ανταλλαξίμων, εἰς ἣν νὰ κ[illegible] καὶ οἱ βουλευταὶ καὶ δικαιολογήσ[illegible] στάσιν των.

Προσκαλοῦνται ἅπαντες οἱ δικ[illegible] Ἕλληνες ὑπήκοοι τῆς περιοχῆς [illegible] Σμύρνης τὸ προσεχὲς Σάββατον, [illegible] τρέχοντος, καὶ ὥραν 6ην—8ην [illegible] τὰ γραφεῖα τῆς 'Ενώσεως τῶν ἐκ [illegible] κίας 'Ελλήνων ὑπηκόων, Στοὰ Φέξ[illegible] 107 πρὸς ἐκλογὴν ἐκτιμητῶν [illegible] γνωμόνων.

—Αἱ προσφυγικαὶ ὁμολογίαι

'Επὶ τῶν ὁμολογιῶν τοῦ προσφυ[illegible] δανείου τῶν ἀνταλλαξίμων ἐγένοντο [illegible] ξεις μετρητοῖς μὲν μεταξὺ τῶν [illegible] 614 καὶ 611, ἐπὶ προθεσμίᾳ δὲ [illegible] τῶν 611—616 καὶ 613.

ΚΟΙΝΩΝΙΚΑ

Καταστήματα

ΠΡΟΤΙΜΑΤΕ πάντοτε τὴν 'Ελ[illegible] κὴν καλτσαν" εἶναι στερεωτέρ[illegible] Εὐρωπαϊκῆς, τιμηθεῖσα μὲ χρυσ[illegible] τάλλιον στὸ Παρίσι. Πώλησις [illegible] καὶ χονδρική.

'Ιατροὶ

ΤΟ ΙΑΤΡΕΙΟΝ τοῦ Οὐρολόγου [illegible] ματολόγου Φ. ΝΙΚΟΓΛΟΥ μετεφέρθη [illegible] Σωκράτους 63β Η. 8—12.

—Οἱ εἰδικοὶ Δερματολόγοι ἰατροὶ ΜΟΝΤΕΣΑΝΤΟΣ καὶ ΑΝΝΙΝΟΣ [illegible] πλατεῖα Κάνιγγος, Τζώρτζ 4, 10—1 [illegible] 7. Τηλέφ. 32—39.

Η ΑΝΙΚΑΝΟΤΗΣ, ἡ ἐπιληψία, ὁ [illegible] τισμός, τὰ νευρικὰ νοσήματα, θεραπ[illegible] εἰς τοῦ κ. Χ. ΠΡΑΠΟΠΟΥΛΟΥ [illegible] ὁδὸς Πειραιῶς ἀριθ. 10.

ΙΩΑΝΝΗΣ ΓΕΩΡ. ΛΟΥΪΖ[illegible] Χειρούργος ὀδοντοϊατρὸς τῆς Σχολ[illegible] ρισίων ἐπὶ τετραετίαν εἰδικῶς εἰς [illegible] ους σπουδάσας. 'Ολιγοήμερος [illegible] καὶ ἠγγυημένη θεραπεία τῶν [illegible] στόματος καὶ ὀδόντων διὰ νεωτέρ[illegible] δων, 51 ὁδὸς Γ' Σεπτεμβρίου.

ΕΚΥΚΛΟΦΟΡΗΣΕ ΣΗΜΕΡΟΝ
ΤΟ ΠΕΡΙΟΔΙΚΟΝ
"ΦΑΝΤΑΖΙΟ,,
ΜΕ 40 ΣΕΛΙΔΕΣ
ΠΟΛΥΧΡΩΜΑ ΕΞΩΦΥΛΛΑ
ΚΑΙ ΕΝΑ ΜΟΥΣΙΚΟ ΚΟΜΜΑΤΙ ΕΚΤΟΣ ΚΕΙΜΕΝΟΥ
ΤΟΥ κ. ΚΩΝΣΤΑΝΤΙΝΙΔΗ
ΟΙ ΤΑΧΥΔΡΟΜΟΙ
ΑΠΟ ΤΗΝ ΜΠΟΜΠΟΝΙΕΡΑ ΤΟΥ 1927
Ζητήσατε τὸ φύλλο ἀπὸ τὰ κιόσκια καὶ τοὺς ἐφημεριδοπώλας
Τιμᾶται δρχ. 2.50 μόνον

ΤΑ ΕΛΑΣΤΙΚΑ
"GENERAL,,
δι' αὐτοκίνητα συγκοινωνίας πολυτελείας καὶ φορτηγά.
Πωλοῦνται ὀλίγον τι ἀκριβώτερον τῶν ἄλλων ἐλαστικῶν διότι εἶνε ἡ τελευταία λέξις τῆς ἀμερικανικῆς βιομηχανίας ὅσον ἀφορᾷ τὴν στερεότητα.
Τὸ πρῶτον φορτίον παραλαμβάνεται τὴν 1ην Σεπτεμβρίου ἐ.ἔ.
Γενικοὶ ἀντιπρόσωποι
ΕΛΛ. ΕΜΠΟΡΙΚΗ & ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ Α.Ε.
Λυκούργου 186 'Αθῆναι
«ΦΑΜΑ» Πανεπιστημίου 47

ΕΙΣ ΤΑ
ΜΟΝΟΤΑΞΙΑ
ΛΟΓΙΣΤΙΚΑ ΤΜΗΜΑΤΑ ΤΗΣ
ΣΧΟΛΗΣ ΓΛΩΣΣΩΝ & ΕΜΠΟΡΙΟΥ
λειτουργοῦντα ἀπὸ ἐννεαετίας. καταρτίζονται ἐντὸς ἑνὸς ἔτους λογισταὶ ἄριστα γλωσσομαθεῖς.
ΔΙΔΑΚΤΡΑ ΛΟΓΙΚΑ - ΖΗΤΗΣΑΤΕ ΚΑΝΟΝΙΣΜΟΝ
3 ΦΕΙΔΙΟΥ 3
"ΦΑΜΑ,, Πανεπιστημίου 47

'Η γνώμη ἑνὸς ξένου εἰδικοῦ

'Η γεωργική μας ἐκπαίδευσις

'Εν 'Αθήναις τῇ 25 Αὐγούστου 1927

Φίλε κύριε Διευθυντά,

'Ο κ. Ι. Παρμενίδης, προσωπικὸς φίλος [illegible] εἰς τὰς 'Ηνωμένας Πολιτείας τῆς Βο[illegible] 'Αμερικῆς ἀποθανόντος πρὸ ἐτῶν Ἕλ[illegible] εὐεργέτου ἀειμνήστου Μιχαὴλ 'Ανα[illegible]στοπούλου καὶ ἐκτελεστὴς τῆς διαθήκης [illegible] ὡς πρὸς τὸ ἀπὸ δύο ἐτῶν λειτουργοῦν [illegible] Κόνιτσαν τῆς 'Ηπείρου πρακτικὸν γεωρ[illegible] σχολεῖον—τοῦ ὁποίου μετὰ τοῦ κ. Α. [illegible] Πάλη, μέλους τῆς 'Επιτροπῆς 'Αποκατα[illegible]στάσεως Προσφύγων, διατελῶ ἔφορος—μοῦ [illegible]κοινώνει ἐπιστολήν, τὴν ὁποίαν ἔλαβε πα[illegible] τοῦ καθηγητοῦ τῆς Γεωργίας εἰς τὸ Πα[illegible]πιστήμιον τῆς Νέας Ὑόρκης κ. Ο. Σ. [illegible]όργαν, ἐσχάτως περιοδεύσαντος ἀνὰ τὴν [illegible]λλάδα καὶ τὴν λοιπὴν 'Ανατολὴν πρὸς ἐ[illegible]κρίβωσιν τῆς καταστάσεως καὶ ἐνίσχυσιν [illegible] πρακτικῆς γεωργικῆς μορφώσεως εἰς [illegible] ἀνατολικὰς ταύτας χώρας.

'Επειδὴ νομίζω, ὅτι θὰ ἐνδιέφερε τὸ ἑλ[illegible] κοινὸν νὰ μάθῃ ποία εἶνε ἡ ἀντίλη[illegible] τοῦ φωτισμένου καὶ εἰδικοῦ τούτου κρι[illegible] περὶ τῆς γενομένης εἰς Κόνιτσαν προ[illegible]θείας ὑπὲρ τῆς μέχρι τοῦδε σχεδὸν ἀνυ[illegible]πάρκτου εἰς τὴν 'Ελλάδα πρακτικῆς γεωρ[illegible]κῆς ἐκπαιδεύσεως, ἐζήτησα τὴν ἄδειαν τοῦ [illegible] Μόργαν νὰ δημοσιεύσω τὴν ἐπιστολήν του [illegible]την καί, λαβὼν αὐτήν, σπεύδω νὰ σᾶς [illegible]ρακαλέσω, φίλε κύριε Διευθυντά, ὅπως φι[illegible]ξενήσητε πιστὴν ἐκ τοῦ ἀγγλικοῦ μετάφρα[illegible] του εἰς τὰς στήλας τῆς ἐγκρίτου ἐφημε[illegible]δος σας.

Μὲ ἐκτίμησιν καὶ φιλίαν
Φ. ΔΡΑΓΟΥΜΗΣ
βουλευτὴς Φλωρίνης

Μετάφρασις ἐκ τοῦ ἀγγλικοῦ

Ἀμερικανικὴ ἀρωγὴ
εἰς τὴν 'Εγγὺς 'Ανατολὴν

'Αθῆναι 28 'Ιουλίου 1927

Κον Παρμενίδην εἰς Κέρκυραν

Φίλε κ. Παρμενίδη,

'Επέστρεψα ἀπὸ τὴν περιοδείαν μου ἀνὰ τὴν βόρειον 'Ελλάδα, τὴν 'Αλβανίαν καὶ Βουλγαρίαν. Μὲ εὐχαρίστησιν ἐνθυμοῦμαι τὴν εὐτυχῆ συνάντησίν μας εἰς τὸν δρόμον ἔξωθι τῆς πόλεως τῆς Κερκύρας. Ἦτον εὐχάριστον δι' ἐμὲ νὰ σᾶς γνωρίσω ὡς καλλιεργητὴν καὶ ἡ εὐχαρίστησις ηὐξήθη ἀπὸ τὸ γεγονὸς ὅτι ἔχομεν κοινὸν ἐνδιαφέρον διὰ τὴν γεωργικὴν ἐκπαίδευσιν καὶ μάλιστα σχετικῶς πρὸς τὸ γεωργικὸν σχολεῖον εἰς Κόνιτσαν.

Σᾶς ὑπεσχέθην ἔκθεσιν τῶν ἀντιλήψεών μου περὶ τοῦ σχολείου τούτου. Σᾶς στέλλω αὐτὰς συντόμως διατυπουμένας.

Πρῶτον καὶ κύριον.— Τὸ σχολεῖον εἶνε ἐξόχως τοποθετημένον διὰ τὴν ἐξυπηρέτησιν τῆς Βορείου 'Ελλάδος, καὶ ὡς πρὸς τὸ φυσικὸν περιβάλλον, καλῶς διαρρυθμισμένον ὅπως ἐπιτελέσῃ τοὺς σκοπούς του, καθόσον δὲ ἠδυνήθην νὰ κρίνω, ἔχει ἀρκετὰ κατάλληλον καὶ ἐπαρκὲς προσωπικὸν καὶ ὑλικὸν διὰ νὰ πραγματοποιήσῃ τὰ πρῶτα βήματα πρὸς πρακτικὴν γεωργικὴν μόρφωσιν τῶν κατοίκων ἐκείνου τοῦ τμήματος τῆς 'Ελλάδος.

Δεύτερον.— Τὸ πρόγραμμα τῶν πρακτικῶν ἀσκήσεων τῶν μαθητῶν εἶνε πραγματικότης καὶ ὄχι ἁπλῶς χάρτινον. Εἶδα τὰ παιδιὰ καταγινόμενα εἰς διαφόρους γεωργικὰς ἐργασίας τῆς ἐποχῆς καὶ εἰς τὰ διάφορα ἐκτελούμενα μόνιμα ἔργα τοῦ κτήματος. Τονίζω τοῦτο, διότι μ' ἐλύπησεν ἀρκετὰ ὅτι εἶδον εἰς ἄλλα γεωργικὰ σχολεῖα μισθωτοὺς ἐργάτας, ἀντὶ τῶν μαθητῶν, ἀσχολουμένους εἰς τὰς τακτικὰς γεωργικὰς ἐργασίας τῶν καθιδρυμάτων ἐκείνων καὶ τοιουτοτρόπως τοὺς μαθητὰς στερουμένους τῆς καλυτέρας πειραματικῆς ἐξασκήσεως τὴν ὁποίαν θὰ ἠδύνατο ἢ μᾶλλον ὤφειλε νὰ παράσχῃ εἰς αὐτοὺς πρακτικὴ γεωργικὴ σχολή.

Τρίτον.— Τὸ προσωπικόν σας ὀφθαλμοφανέστατα ἀπαρτίζεται ἀπὸ ἀνθρώπους ἔχοντας εἰλικρινὲς ἐνδιαφέρον διὰ τὸ ἔργον των, μὴ φειδομένους κόπων νυχθημερὸν καὶ μὴ μολυσμένους ἀπὸ τὸ μικρόβιον τῆς καλοπεράσεως.

Τέταρτον.— Αἱ αἴθουσαι παραδόσεων, τὰ ἐργαστήρια, οἱ κοιτῶνες καὶ αἱ γεωργικαὶ ἐγκαταστάσεις ἦσαν καθαρά, τακτικὰ καὶ καταλλήλως διερρυθμισμένα πρὸς ἐργασίαν.

Πέμπτον.— (Α) Κατόπιν συζητήσεως μὲ τον διευθυντὴν ἔχω νὰ κάμω προτάσεις τινάς. Κατὰ τὴν ταπεινήν μου γνώμην, ἡ μέθοδος τῆς διδασκαλίας ἐντὸς τῶν αἰθουσῶν κατὰ τὴν περίοδον τῶν τακτικῶν μαθημάτων θὰ ἐγίνετο ἀποτελεσματικωτέρα, ἐὰν ὁ χρόνος ἑκάστου μαθήματος διηρεῖτο εἰς δύο ἴσα μέρη, τὸ πρῶτον, παραδόσεως ὑπὸ τοῦ διδασκάλου, καὶ τὸ δεύτερον, προφορικῆς ἐξετάσεως καὶ ἀνταλλαγῆς γνωμῶν μεταξὺ μαθητῶν καὶ διδασκάλου.

(Β) Εἰς τὰ ἐργαστήρια καλὸν θὰ ἦτο νὰ ὀργανωθῇ σειρὰ ἁπλῶν πειραμάτων ἐπὶ τῶν διαφόρων θεμάτων εἰς τρόπον, ὥστε ἕκαστος μαθητὴς νὰ ἐφαρμόζῃ μόνος τὰ πειράματα.

(Γ) 'Εὰν θέλετε νὰ ἀναπτύξετε δυνατοὺς χοίρους καὶ καλὰς ὄρνιθας διὰ τὸ κτῆμα τοῦ σχολείου καὶ πρὸς τοπικὴν διάδοσιν τοῦ εἴδους, εἶνε πολὺ σπουδαῖον διὰ μὲν τοὺς χοίρους νὰ σπείρετε τριφυλλῶνα (alfalfa) διὰ νὰ βόσκουν καὶ νὰ διασκεδάσετε ὑγρὸν τόπον ὅπου νὰ κυλίωνται, διὰ δὲ τὰς ὄρνιθας εὐρύχωρα περιφράγματα εἰς τὸν τριφυλλῶνα.

Ἕκτον.— Ὅσον ἠμπορῶ θὰ φροντίσω νὰ σταλοῦν εἰς τὸ σχολεῖον ταῦρος καὶ δαμαλὶς εἴδους καλοῦ καὶ γνωστῆς καταγωγῆς.

'Εὰν εἶνε δυνατὸν νὰ φανῶ χρήσιμος εἰς τὸ σχολεῖον θὰ μοῦ ἔδιδε μεγάλην εὐχαρίστησιν νὰ κάμω ὅ,τι δύναμαι.

Μὲ τὰς καλυτέρας μου εὐχὰς
Ὅλως ὑμέτερος
(ὑπογρ.) Ο. Σ. ΜΟΡΓΑΝ

Διευθύνων Σύμβουλος διὰ τὴν γεωργίαν, τὴν ἐκπαίδευσιν καὶ ἐπανορθωτικὴν ἐργασίαν τῆς ἀμερικανικῆς ἀρωγῆς εἰς τὴν 'Εγγὺς 'Ανατολήν.

Καθηγητὴς τῆς Γεωργίας εἰς τὴν Σχολὴν 'Εργασίας τοῦ Πανεπιστημίου «Κολομβία» τῆς Νέας Ὑόρκης.

Εἰς τὰ βάθη τῶν παρθένων δασῶν

'Ο χορὸς τῶν μαύρων διαβόλων

'Επίσκεψις παρὰ τῷ ἀρχηγῷ τῶν ἀνθρωποφάγων τῆς Αὐστραλίας

Γνωστὸς ἐξερευνητής, περιοδεύων ἀπὸ ἔτους εἰς τὰ ἐνδότερα τῆς Αὐστραλίας, ἐπεσκέφθη ἐσχάτως τὴν ἀγρίαν φυλὴν τῶν 'Αμποριγίνες τῆς Κίνλαντ. 'Απὸ τὰς σπαρταριστὰς ἀφηγήσεις τῶν περιπλανήσεων καὶ τῶν περιπετειῶν του, ἀποσπῶμεν τὴν κατωτέρω λίαν ἐνδιαφέρουσαν περιγραφὴν πρὸς χάριν τῶν ἀναγνωστῶν τῆς «Πρωΐας».

Περιεπλανώμεθα ἔφιπποι ἐπὶ ὥρας ὁλοκλήρους εἰς στενούς, σκονισμένους δρόμους, ἀνάμεσα ἀπὸ πυκνὰς φυτείας, ἐπάνω εἰς ἀπεράντους ἐκτάσεις μιᾶς καστανόχρυσης ἀπολιθωμένης γῆς. Τὰ ξύλινα σπιτάκια τῶν ἀποίκων προσέδιδον εἰς τὴν μυθώδη ὡραιότητα τοῦ τοπίου μίαν ἀνέκφραστον γοητείαν. 'Επὶ τέλους ἐπλησιάσαμεν τὸ ἀπέραντον παρθένον δάσος, εἰς τὰ πυκνὰ θαμνώματα τοῦ ὁποίου φωλιάζουν ἑκατομμύρια ἀρουραίων, δηλητηριωδῶν ὄφεων καὶ τεραστίων κροκοδείλων. Τὸ νὰ εἰσδύσῃ κανεὶς χωρὶς ἐπαρκῆ ἀμυντικὰ μέσα εἰς τὸ παρθένον ἐκεῖνο δάσος, ποῦ κατοικεῖται ἀπὸ ἀγρίους, εἶνε ἕνα μεγάλο τόλμημα, διότι, οἱ 'Αμποριγίνες τῆς Κίνλαντ εἶνε νομάδες καὶ ἀγριάνθρωποι, οὐδεμίαν ἔχουν ἰδέαν περὶ καλλιεργείας, πολιτισμοῦ καὶ νόμων καὶ ζοῦν ὅπως τὰ ἄγρια ζῷα μέσα εἰς τὰς σκοτεινὰς κρύπτας των. 'Η ὅρασίς των εἶναι ὀξεῖα καὶ ἀσφαλὴς καὶ δὲν τοὺς διαφεύγει κανείς, εἴτε ἐχθρός, εἴτε λεία. Μὲ μίαν ἀφάνταστον εὐλυγισίαν ἕρπουν ἀθέατοι καὶ χωρὶς νὰ προκαλοῦν τὸν παραμικρότερον θόρυβον ἀνάμεσα ἀπὸ τοὺς θάμνους καὶ φθάνουν συντόμως καὶ ἀσφαλῶς τὸ θῦμά των. Συνεπῶς δὲν εἶναι ὀλιγώτερον ἐπικίνδυνοι ἀπὸ τὰ δηλητηριώδη φείδια, τὰ ὁποῖα ἐπιτίθενται κατὰ τὸν αὐτὸν ἀκριβῶς τρόπον ἐναντίον τοῦ ἐχθροῦ των.

'Υπὸ τὴν ἡγεσίαν ἑνὸς πεπειραμένου ἀποίκου, ὁ ὁποῖος ἀγωνίζεται ἀπὸ πολλῶν ἐτῶν ἐναντίον τῶν κινδύνων τῆς ὡραίας καὶ εὐφόρου αὐτῆς περιοχῆς καὶ συνοδευόμενοι ἀπὸ πεντήκοντα ἐμπίστους ἰθαγενεῖς εἰσεδύσαμεν εἰς τὸ παρθένον δάσος, τὸ ὁποῖον ὑπῆρξεν ἡ ἀφορμὴ θανάτου πολλῶν ἀνθρωπίνων ὑπάρξεων.

Μέσα εἰς τὸ δάσος, μὲ τὰ ἀκίνητα, πυκνὰ φυλλώματα, μᾶς φλογίζει ἕνας ἀνυπόφορος καύσων. 'Ο ἥλιος κάμνει τὰ σαπρὰ τέλματα νὰ ἐκπέμπουν φωσφορισμοὺς καὶ ἀναθυμιάσεις. 'Η γλῶσσα στεγνώνει καὶ τὰ μάτια καίουν, κάθε ἀναπνοὴ βγαίνει σὰν φλόγα ἀπὸ τοὺς πνεύμονας. 'Εκατομμύρια ἐντόμων πετοῦν εἰς τὸν πυκνόν, ἀποπνικτικὸν ἀέρα, ποῦ τὸ δηλητήριόν των μεταβάλλει τὴν σύνθεσιν τοῦ αἵματος. Φείδια, φείδια, παντοῦ φείδια. Φείδια κάθε μεγέθους καὶ κάθε εἴδους. Τὸ διαπεραστικὸν οὔρλιασμα τῶν πιθήκων, τὸ μούγκρισμα τῶν πεινασμένων κροκοδείλων, ποῦ ὁμοιάζει μὲ τὸ οὔρλιασμα τῶν πανθήρων, καὶ τὸ ἀπαίσιο βογκητὸ τῶν σπαρασσομένων ἀπὸ τὰ φείδια ἀρουραίων γεμίζουν τὴν ἀτμόσφαιραν. 'Απὸ τὰ κλαδιὰ τῶν δένδρων κρέμονται χιλιάδες τέτοια ζῷα, τὸ ἕνα κοντὰ εἰς τὸ ἄλλο καὶ ἀπολαμβάνουν τὸν ἡμερινὸν ὕπνον των. 'Η ὀσμή, ποῦ ἀναδίδουν, σοῦ προσβάλλει τὴν ὄσφρησιν ἀπὸ ἀποστάσεως χιλιομέτρων. Εἰς τὸ ἔδαφος εἶνε πλῆθος ξεριζωμένων κλαδιῶν καὶ σωροὶ κόπρου. 'Επάνω ἀπὸ τὰς κορυφὰς αἰωροῦνται τεράστιοι ἀετοί, ποῦ περιμένουν νὰ ἐπιτεθοῦν ἐναντίον τῶν ἀρουραίων, μόλις τολμήσουν νὰ ἐγκαταλείψουν τὸ στέγασμα τῶν πυκνῶν φύλλων, ποῦ τοὺς προστατεύει.

'Η ἀτμόσφαιρα ἔχει κάτι, ποῦ σοῦ πιέζει τὸ στῆθος. Ξεχωρίζομεν διαρκῶς ἕνα βόμβον μακρυνῶν φωνῶν. Καὶ διαρκῶς προχωροῦμεν μέσα εἰς τὸ παρθένον δάσος, τὰ ὑψικάρηνα δένδρα τοῦ ὁποίου ὀρθοῦνται μὲ ὑπερηφάνειαν πρὸς τὸ στερέωμα. Αἴφνης ἀπὸ κάπου ἠκούσαμεν ἀνθρωπίνους φωνὰς καὶ τὸ αἷμα ἐπάγωσεν εἰς τὰς φλέβας μας.

Ἕνας κατήφορος ὡδήγει εἰς μίαν μικρὰν πεδιάδα, ὅπου ἦτο τὸ στρατόπεδον τῶν 'Αμποριγίνες. Πρὸς στιγμὴν ἔχασα τελείως τὴν ψυχραιμίαν μου. 'Εκεῖ εἰς τὸ βάθος ἐκάθηντο οἱ ἄγριοι γυμνοί, ἄνδρες, γυναῖκες καὶ παιδιά, γύρω ἀπὸ τὴν πυράν, ποῦ εἶχον ἀνάψει πρὸ τῶν σκηνῶν των. Οἱ περισσότεροι ἦσαν τρομακτικῶς ἄσχημοι, ὀλόσγουροι, μὲ κτηνώδεις φυσιογνωμίας, ὕπουλα, ἀγριωπὰ βλέμματα καὶ μᾶλλον μικρὰ καὶ κυρτὰ σώματα. Οἱ ἄνδρες ἠσκοῦντο εἰς τὸν ἀκοντισμόν, ἀλλὰ τὸ ἀκόντιόν των ἦτο βραχὺ καὶ ὡμοίαζε λόγῳ τοῦ πάχους του περισσότερον μὲ ρόπαλον. Τὸ ξύλινον αὐτὸ ὅπλον ἐφαίνετο ἀρκετὰ ἐπικίνδυνον. Οἱ 'Αμποριγίνες τὸ μεταχειρίζονται κατὰ ἕνα πολὺ περίεργον τρόπον: Τὸ ρίπτουν πολὺ ὑψηλὰ καὶ αὐτό, ἀφοῦ διαγράψῃ μίαν κανονικωτάτην καμπύλην, ἐπιστρέφει εἰς τὸ σημεῖον ἀπὸ τὸ ὁποῖον ἐρρίφθη. 'Εννοεῖται ὅτι, ὅταν πρόκειται νὰ τὸ χρησιμοποιήσουν ὡς πολεμικὸν ὅπλον, ὁ χειρισμός του εἶναι ἁπλούστερος καὶ εὐχερέστερος. Τὸ ἐκσφενδονίζουν μὲ δύναμιν ἐναντίον τοῦ θύματός των, εἶναι δὲ γνωστὸν ὅτι οἱ 'Αμποριγίνες εἶνε εὔστοχοι μέχρις ἀπιστεύτου βαθμοῦ.

'Επροχωρήσαμεν μὲ μεγάλην προφύλαξιν ἀνάμεσα ἀπὸ τοὺς πυκνοὺς θάμνους, ἔχοντες ἐπὶ κεφαλῆς τὸν τολμηρὸν καὶ ἱκανώτατον ὁδηγόν μας. Μετ' ὀλίγον εὑρέθημεν πρὸ μιᾶς ἐρημικῆς καὶ μυστηριώδους φάραγγος πρὸς τὴν ὁποίαν ἠρχίσαμεν νὰ κατερχώμεθα σιγά-σιγά. Εἰς τὴν ρίζαν ἑνὸς βουνοῦ ἀντικρύσαμεν αἴφνης ἕνα ὅμιλον μαύρων—τὸ θέαμα ἦτο ἐκπληκτικόν. Οἱ μαῦροι αὐτοὶ διάβολοι, καθισμένοι σταυροπόδι ἐμπρὸς εἰς τὰς καλύβας των, ὠρύοντο δαιμονιωδῶς. Προφανῶς ἐτραγουδοῦσαν! 'Επήραμεν θάρρος καὶ ἐπροχωρήσαμεν ἀκόμη περισσότερον. Μόλις οἱ 'Αμποριγίνες μᾶς ἀντελήφθησαν, εἰδοποίησαν τὸν ἀρχηγόν των, ποῦ φορτωμένος μὲ διάφορα στολίδια ἦλθεν εἰς προϋπάντησίν μας, ἀκολουθούμενος ἀπὸ τοὺς πολεμιστάς του, ποῦ ἦσαν ὡπλισμένοι σὰν ἀστακοί. 'Ο ἀρχηγὸς ἦτο πολὺ προσηνὴς καὶ μᾶς ἐβοήθησε νὰ κατεβῶμεν ἀπὸ τὰ ἄλογα. Οἱ πολεμισταὶ εἰς ἔνδειξιν σεβασμοῦ ἔβγαλαν μερικὰς ἀνάρθρους κραυγὰς καὶ μᾶς μισόκλεισαν τὰ μικρά, πονηρὰ τῶν μάτια, ὡσὰν νὰ ἤθελον νὰ μᾶς εἰρωνευθοῦν. Αἱ γυναῖκες παρετάχθησαν εἰς μακρὰν σειράν, κραυγάζουσαι ἀπαισίως καὶ κατὰ τρόπον ποῦ ἠρέθιζε τὰ νεῦρα μέχρι παραφροσύνης: «Ὀχό! Ὀχό!» Καὶ αὐτὸ ἦτο ἐκδήλωσις θαυμασμοῦ! 'Ο ἀρχηγὸς ἐπροχώρησεν εἰς τὸ πλάϊ μας μὲ κεκλιμένον τὸν κορμόν. Τὰ μάτια του ἦσαν καρφωμένα διαρκῶς ἐπάνω μας. 'Εφαίνετο ὅτι ἤσκει μεγάλην ἐπιρροὴν ἐπὶ τῶν ὑπηκόων του, μεταξὺ δὲ τῶν μελῶν τῆς ἀκολουθίας του ὑπῆρχον καὶ ὀκτὼ εἰδεχθεῖς γυναῖκες.

Τὸ θέαμα ποῦ ἐπηκολούθησεν, ἦτο ὄντως μοναδικόν. Οἱ 'Αμποριγίνες ἐχόρευσαν ἕνα πολεμικὸν χορόν. 'Η εὐλυγισία τῶν γυμνῶν ἐκείνων διαβόλων καὶ ἡ κτηνώδης ὁρμή, ἡ ὁποία ἐκρύπτετο μέσα των, ἔκαμναν ζωηροτέραν τὴν ἐντύπωσίν μας, ὅτι πρόκειται μᾶλλον περὶ ἀνθρώπων, εἰς τὰ σώματα τῶν ὁποίων ἐνεφώλευε δύναμις καὶ ἀγριότης θηρίων καὶ οἱ ὁποῖοι προσεπάθουν μὲ τὰ πλέον πρωτόγονα μέσα νὰ ἐκδηλώσουν τὰ αἰσθήματα καὶ τὰς ἐπιθυμίας των. 'Η θέα των μᾶς ἔθεσε πρὸ τοῦ διλήμματος: Εἶναι ἄνθρωποι; 'Εξελίσσονται πρὸς ἀνθρώπους; Ἢ μήπως εἶναι θηρία; Μία φρίκη μὲ ἐκυρίευσε καὶ ἤρχισα νὰ τρέμω. Τὰ ὄντα ἐκεῖνα ἦσαν ἕνας σταθμὸς μεταβάσεως ἀπὸ τὸ θηρίον πρὸς τὸν ἄνθρωπον ἢ τὸ ἐναντίον; Μία ἐπιστροφὴ τοῦ ἀνθρώπου πρὸς τὴν σατανικὴν ἀποκτήνωσιν; 'Η διαβολικὴ ἔκφρασις τῶν τρομακτικῶν ἐκείνων προσώπων, ποῦ ἔκαμναν τοὺς πλέον ἀπαισίους μορφασμοὺς καὶ αἱ λάμψεις, ποῦ ἔβγαιναν ἀπὸ τὰ ὕπουλα ἐκεῖνα μάτια ἐνεποίουν μεγαλυτέραν αἴσθησιν ἀπὸ τὴν φυσικὴν ἀγριότητα καὶ τῶν πλέον ἐπικινδύνων σαρκοφάγων θηρίων.

'Εν τέλει ὁ ἀρχηγὸς μᾶς προσεκάλεσε νὰ ἐπισκεφθῶμεν τὸ «ἀνάκτορόν» του. Εἰσήλθομεν ἕρποντες ἀπὸ ἕνα χαμηλὸν ἄνοιγμα, τὸ ξύλινον πλαίσιον τοῦ ὁποίου ἦτο σκαλισμένον μὲ τὴν βαναυσοτέραν τέχνην, εἰς τὸ ἐσωτερικὸν μιᾶς μεγάλης ἀδειανῆς σπηλιᾶς. Οὐδὲν ἔπιπλον ἢ ἄλλο σκεῦος ὑπῆρχεν ἐκεῖ μέσα.

Οἱ 'Αμποριγίνες καὶ αἱ γυναῖκες των μᾶς ἠκολούθησαν. 'Ετρύπωσαν καὶ αὐτοὶ ἀπὸ τὸ μικρὸν ἄνοιγμα τῆς σπηλιᾶς μὲ μίαν εὐλυγισίαν γάτας καὶ ἐξηφανίσθησαν μέσα εἰς τὸ σκότος. Προφανῶς εἶχον καθήσει ὅλοι σταυροπόδι κατὰ μῆκος τῶν τοίχων. 'Εννοεῖται ὅτι τὸ «ἀνάκτορον» δὲν εἶχε παράθυρα. 'Ο ἀρχηγὸς μᾶς ἔδειξε κατ' ἀρχὰς τοὺς θησαυρούς του, δέρματα θηρίων καὶ μάλλινα σκεπάσματα, μὲ τὰ ὁποῖα καλύπτονται αἱ γυναῖκες εἰς τοὺς δημοσίους χορούς, καὶ κατόπιν μᾶς ἐτραγούδησεν ὑπὸ τὴν συνοδείαν μιᾶς πρωτογόνου κιθάρας ἕνα παράξενο τραγοῦδι. 'Αφοῦ ἐτελείωσεν ἡ συναυλία, ἕνας ὑποτακτικὸς μᾶς ἔφερεν ἕνα ξύλινον κύπελλον, ποῦ περιεῖχεν ἕνα κακόγευστον ποτόν. 'Ο ἀρχηγὸς ἔπιε πρῶτος, διὰ νὰ μᾶς ἀποδείξῃ ὅτι τὸ ποτὸν δὲν περιεῖχε δηλητήριον καὶ κατόπιν τὸ κύπελλον ἐπῆρε τὴν σειράν του. 'Επικαθήσαμεν σχεδὸν δύο ὥρας τελείως σιωπηλοὶ μέσα εἰς τὸ σπήλαιον τοῦ ἀρχηγοῦ. Καθέστη ἀδύνατον νὰ συνεννοηθῶμεν. Τόσον ὁ ἀρχηγὸς ὅσον καὶ οἱ ὑπήκοοί του ὡμίλουν μίαν τελείως ἄγνωστον γλῶσσαν, ἡ ὁποία ἦτο μᾶλλον ἕνα ἄναρθρον ξεφωνητό. Ὅταν ἐγκατελείψαμεν τὸ «ἀνάκτορον», οἱ 'Αμποριγίνες καὶ αἱ γυναῖκες των μᾶς συνώδευσαν μέχρι τοῦ τόπου ὅπου εἴχαμεν δέσει τὰ ἄλογά μας. Μᾶς ἀπεχαιρέτισαν οἱ μὲν ἄνδρες μὲ τὰς ἀνάρθρους κραυγάς των, οἱ δὲ ἀπαίσιες γυναῖκές των μὲ τὰ συνεχῆ καὶ ἐκνευριστικὰ των «ὀχό!»

Ἠσθάνθημεν μίαν ἀπερίγραπτον ἀνακούφισιν ὅταν καὶ πάλιν εὑρέθημεν μέσα εἰς τὸ παρθένον δάσος, ὅταν ἀφήσαμεν πίσω μας τοὺς ἀγρίους ἐκείνους ἀνθρώπους, ποῦ ὡμοίαζον περισσότερον μὲ θηρία, διὰ ν' ἀντικρύσωμεν μέσα εἰς τὰς λόχμας τὰ πραγματικὰ θηρία, τὰ ὁποῖα, τοὐλάχιστον, δὲν ἔκρυπτον τὴν κτηνωδίαν των μέσα εἰς ἀνθρώπινα σώματα...

Εἰς τὰς Σκανδιναυϊκὰς χώρας

Τὸ ἔγκλημα καθηγητοῦ καὶ φοιτητρίας

Μία πολύκροτος δίκη

'Ο τύπος καὶ ἡ δημοσία γνώμη τῶν σκανδιναυϊκῶν χωρῶν ἀσχολοῦνται καθημερινῶς μὲ τὴν ἐπικειμένην δίκην τοῦ καθηγητοῦ τοῦ πανεπιστημίου τοῦ Ἄλμπο Ἄλλαν Τόρνουλτ καὶ τῆς μνηστῆς του, φοιτητρίας Μαργκὶτ Νινίνεν, κατηγορουμένων ἐπὶ φόνῳ. 'Η ὑπόθεσις θὰ ἐκδικασθῇ ἐντὸς τῶν ἡμερῶν τούτων ἐνώπιον τοῦ κακουργιοδικείου τοῦ Ἄλμπο, ἐν Φινλανδίᾳ.

Πρόκειται περὶ ἑνὸς ἐγκλήματος, τὸ ὁποῖον καὶ λόγῳ τῆς ἐξαιρετικῆς προσωπικότητος τῶν δραστῶν καὶ λόγῳ τῆς πρωτοτύπου δραματικῆς του θέσεως ὑπερβαίνει τὰ ὅρια τῆς ἐγκληματικῆς καθημερινότητος καὶ ἐνθυμίζει τὰ ἔργα ἑνὸς Ἴψεν, ἑνὸς Στρίντμπεργκ ἢ ἑνὸς Κνοὺτ Χάμσουν.

Κατὰ τὸν παρελθόντα 'Ιανουάριον εὗρον ἐντὸς τοῦ πάρκου τοῦ ἀστεροσκοπείου τοῦ Ἄλμπο τὸ πτῶμα ἑνὸς γνωστοτάτου ἐμπόρου ὀνόματι Τζὼν Ἔγκμπλομ, ὅστις εἶχε φονευθῇ διὰ σφαίρας περιστρόφου. Τὸ πορτοφόλι του ἦτο ἄθικτον. 'Ο Ἔγκμπλομ διῆγε βίον ἄστατον καὶ πλήρη περιπετειῶν. Ἦτο πολὺ δραστήριος, ἀλλὰ βιαίου χαρακτῆρος, κατὰ τὰ ἔτη δὲ 1918 καὶ 1919 ὑπῆρξεν εἷς ἐκ τῶν ὀργανωτῶν τῆς λευκῆς τρομοκρατίας ἐν [illegible].

'Επὶ πολλὰς [illegible] ἡ ἀνάκρισις οὐδὲν ἠδυνήθη νὰ ἐξακριβώσῃ ἐπὶ τῆς ὑποθέσεως ταύτης.

'Αλλὰ κατὰ τὴν ἄνοιξιν, μετὰ τὴν τῆξιν τῶν χιόνων, ἀνεκαλύφθη εἰς τὸν τόπον τοῦ ἐγκλήματος εἷς κάλυξ περιστρόφου.

'Ολίγας ἡμέρας ἀργότερον οἱ πράκτορες τῆς μυστικῆς ἀστυνομίας προέβαινον πρὸς μεγάλην ἔκπληξιν τῶν κατοίκων τῆς πόλεως, εἰς τὴν σύλληψιν τοῦ καθηγητοῦ Ἄλλαν Τόρνουλτ, τοῦ πλέον δημοφιλοῦς διδασκάλου τοῦ πανεπιστημίου τοῦ Ἄλμπο καὶ τῆς μνηστῆς του δεσποινίδος Μαργκὶτ Νινίνεν, τῆς ὁποίας ἡ καλλονὴ καὶ τὰ τάλαντα εἶχον καταγοητεύσει τὴν πόλιν τοῦ Ἄλμπο.

'Ο καθηγητὴς Τόρνουλτ εἶνε ὁ τύπος τοῦ πουριτανοῦ Σκανδιναυοῦ διανοουμένου, ἄνθρωπος αὐστηροτάτων ἠθικῶν ἀρχῶν, ρήτωρ εὐφραδέστατος, τολμηρὸς καὶ γνωστὸς εἰς ὅλην τὴν Φινλανδίαν ὡς εἷς ἐκ τῶν ἀρίστων σκοπευτῶν.

'Η Μαργκὶτ Νινίνεν, κόρη μιᾶς Φινλανδορρωσσίδος ἐργάτιδος καὶ ἑνὸς ἀγνώστου Σουηδοῦ, καθὼς λέγουν, κατώρθωσε διὰ τῆς εὐφυΐας της καὶ τῆς μοναδικῆς φιλεργίας της ν' ἀναδειχθῇ μεταξὺ τῶν φοιτητῶν καὶ τῶν φοιτητριῶν τοῦ πανεπιστημίου τοῦ Ἄλμπο.

'Η σύλληψίς των προεκάλεσε τὴν ἀγανάκτησιν ὅλου τοῦ ἀκαδημαϊκοῦ κόσμου τοῦ Ἄλμπο, οἱ δὲ φοιτηταὶ ἐξέφρασαν τόσον εἰς τὸν καθηγητήν των, ὅσον καὶ εἰς τὴν σύντροφόν των τὴν ἀμέριστον συμπάθειάν των.

'Η ἔκπληξις τοῦ κοινοῦ ὑπῆρξεν ἀκόμη μεγαλυτέρα ὅταν ἐγνώσθη ὅτι ἡ Μαργκὶτ Νινίνεν ὡμολόγησε τὴν ἐνοχήν της, δηλώσασα ἀπεριφράστως ὅτι αὐτὴ ἐφόνευσε τὸν Ἔγκμπλομ μὲ συνένοχον τὸν καθηγητὴν Τόρνουλτ.

Τόσον ὁ καθηγητής, ὅσον καὶ ἡ μνηστή του προσέθεσαν ὅτι αἰσθάνονται ἀνακούφισιν διὰ τὴν πρᾶξίν των, ἡ ὁποία πρέπει νὰ θεωρηθῇ ὡς πρᾶξις δημοσίας ἐξυγιάνσεως, δεδομένου ὅτι ὁ Ἔγκμπλομ ἦτο ἐν ὑποκειμένον κακόηθες καὶ ἐπικίνδυνον.

'Η κατάθεσις τοῦ καθηγητοῦ Τόρνουλτ ὑπῆρξε μία φλογερωτάτη συνηγορία, ἥτις ἐνεποίησε βαθυτάτην αἴσθησιν εἰς τὸν ἀνακριτήν.

Τὰ πραγματικὰ ἐλατήρια τοῦ ἐγκλήματος

[illegible] ἐγνώσθη ὡς πρὸς τὰ ἐλατήρια [illegible]: 'Η Μαργκὶτ Νινίνεν, [illegible] διὰ νὰ [illegible] τὰς ἀνάγκας τοῦ βίου, εἶχεν ἀναγκασθῇ νὰ ἐργασθῇ πρὸ καιροῦ ὡς δακτυλογράφος εἰς τὸ γραφεῖον τοῦ Ἔγκμπλομ.

Μίαν ἡμέραν ὁ Ἔγκμπλομ τὴν παρέσυρεν εἰς τὸ ἰδιαίτερον διαμέρισμά του καὶ κατεχράσθη τῆς ἀδυναμίας της, ἀφοῦ προηγουμένως τὴν ἐκακοποίησεν.

'Επὶ μακρὸν ἡ κόρη ἐκράτει μυστικὸν τὸ ἀτύχημά της, ἀλλ' εἰς τὸ τέλος ἀπεφάσισε νὰ τὸ ἐκμυστηρευθῇ εἰς τὸν ἄνθρωπον, ποῦ ἐζήτησε τὴν χεῖρά της.

'Η Μαργκὶτ δὲν ἐγνώρισεν εἰς τὸν καθηγητὴν τὸ ὄνομα τοῦ διαφθορέως της. 'Αλλ' ὁ Ἔγκμπλομ, ὅστις ἦτο μαθητικὸς φίλος τοῦ Τόρνουλτ, δὲν παρέλειπε νὰ τοῦ κάμῃ ὑπαινιγμοὺς προσβλητικοὺς διὰ τὴν μνηστήν του.

'Ο Ἔγκμπλομ ἐξηκολούθησε νὰ διάγῃ ἕνα βίον ἔκδοτον, συχνὰ δέ, ἐν κραιπάλῃ μέθης διατελῶν, ὡμίλει περὶ τῆς Μαργκὶτ ὡς περὶ μιᾶς παλαιᾶς μαιτρέσσας του.

Οἱ δύο μνηστευμένοι ἐθεώρησαν τότε, ὅτι εἶχον τὴν ἠθικὴν ὑποχρέωσιν νὰ τὸν φονεύσουν. 'Η Μαργκὶτ ἔδωκεν εἰς τὸν Ἔγκμπλομ μίαν συνέντευξιν εἰς τὸ πάρκον τοῦ 'Αστεροσκοπείου καὶ ἠξίωσεν ἀπὸ αὐτὸν νὰ παραιτηθῇ πάσης ἐπ' αὐτῆς ἀξιώσεως καὶ νὰ παύσῃ τοῦ λοιποῦ νὰ τὴν συκοφαντῇ. 'Ο Ἔγκμπλομ ἀπήντησεν ἰταμῶς καὶ μὲ ἀφάνταστον κυνισμόν.

Τότε ἡ Μαργκὶτ τὸν ἐπυροβόλησε.

Κατὰ τὸ διάστημα τοῦτο ὁ καθηγητὴς Τόρνουλτ ὑπεστήριξεν εἰς ἕνα τῶν συναδέλφων του μετὰ περισσῆς εὐστροφίας τὰς περὶ λογικῆς θεωρίας τοῦ Ρυσσέλ.

— Οὔτε ἐγώ, οὔτε ὁ μνηστήρ μου αἰσθανόμεθα ἔστω καὶ τὴν ἐλαχίστην τύψιν συνειδήσεως διὰ τὴν πρᾶξίν μας, κατέληξεν ἡ Μαργκίτ, ἀπολογουμένη ἐνώπιον τοῦ ἀνακριτοῦ.

'Η ἀπόφασις τοῦ κακουργιοδικείου τοῦ Ἄλμπο ἀναμένεται μετὰ δεδικαιολογημένης ἀγωνίας.

ΜΟΝΟΤΑΞΙΑ ΑΡΧΙΛΟΓΙΣΤΩΝ
'Ημερήσια καὶ Νυκτερινὰ 'Αρρένων καὶ Θηλέων διὰ πρώτην φορὰν λειτουργοῦντα ἐν 'Ελλάδι συμφώνως τοῖς προγράμμασι ξένων 'Ανωτέρων 'Εμπορικῶν Σχολῶν. Φοίτησις μονοετής. Τελεία ἀνωτέρα ἐμπορικὴ μόρφωσις διὰ 13 διδασκομένων μαθημάτων. Καθηγηταὶ ἐμπορικῶν καὶ οἰκονομικῶν διευθυντῶν Λογιστηρίων. Εἰσακτέοι 25 μόνον. Αἱ ἐγγραφαὶ ἤρχισαν. Διδακτήρια «Henry» Σταδίου 24.

Δεκαπέντε χρόνια εἰρήνης καὶ πολέμου

Τὰ παρασκήνια τῆς Ντάουνινγκ - Στρὴτ

Οἱ δημοσιογράφοι καὶ ἡ νέες πρωθυπουργίνες.—Τὰ περίφημα προγεύματα τοῦ Λόϋδ Τζώρτζ.—'Η μιμικὴ ἱκανότης ἑνὸς κληρικοῦ.-Συλλογὴ πληροφοριῶν ἐκ πρώτης πηγῆς.

Απομνημονεύματα τῆς Κας Μάργκαρετ Λόϋδ-Τζώρτζ

Ἂν καὶ εἶχα γκρινιάσει, ὅταν ὑπεχρεώθην νὰ μετακομίσω καὶ νὰ ἐγκατασταθῶ εἰς τὸν ἀριθ. 11 τῆς Ντάουνινγκ-Στρήτ, ὅταν ὁ σύζυγός μου διωρίσθη ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν, τῷ 1908, μὲ κατέλαβε μεγάλη λύπη ὅταν, ἀφοῦ ἔγινε πρωθυπουργὸς τῷ 1916, ἡ ἀνάγκη μᾶς ἐπέβαλε νὰ μετοικήσωμεν εἰς τὸν ἀριθ. 10.

'Υπῆρξα πάντοτε θερμὴ συνήγορος τῶν εὐαέρων δωματίων ὕπνου. 'Ο ὕπνος εἶνε ἡ περίοδος καθ' ἣν τὰ ἐξηντλημένα νεῦρά μας ἔχουν τὴν εὐκαιρίαν νὰ χαλαρωθοῦν καὶ νὰ ἀνακτήσουν τὴν δύναμιν ποῦ ἔχασαν κατὰ τὴν διάρκειαν τῶν μόχθων τῆς ἡμέρας· διὰ νὰ ἐπιτύχωμεν δὲ τοῦτο εἶνε κεφαλαιώδους σπουδαιότητος, ὅπως ἀναπαυώμεθα εἰς εὐχάριστον εὐήλιον δωμάτιον ὕπνου.

Μὲ τὴν θεωρίαν μου αὐτὴν κατὰ νοῦν, ἐξέλεξα τελικῶς ὡς δωμάτιον ὕπνου εἰς τὸν ἀριθ. 10 ἕνα μεγάλο εὐχάριστον διαμέρισμα, μὲ τέσσερα παράθυρα, δύο πρὸς δυσμὰς καὶ δύο πρὸς βορρᾶν. Συνεχόμενον πρὸς αὐτὸ ἦτο ἕνα μικρότερον δωμάτιον, τὸ ὁποῖον ὁ σύζυγός μου ἐχρησιμοποίει ὡς δωμάτιον τουαλέττας.

Καθὼς μοῦ εἶπαν ἡ ὡραία κρεββατοκάμαρα εἶνε τώρα σαλόνι.

Εὐτυχῶς δι' ἡμᾶς ὁ ἀριθ. 10 δὲν ἐστερεῖτο πλέον λουτροῦ, ὅταν ἐγκατεστάθημεν ἐκεῖ· δύο ἢ τρία εἶχον ἐγκατασταθῇ διαρκούσης τῆς ἐνοικιάσεως τοῦ λόρδου Ὄξφορντ (τότε κ. Ἄσκουϊθ).

'Η πληγὴ μιᾶς πρωθυπουργίνας: οἱ δημοσιογράφοι

Ἕνα δωμάτιον μελέτης ἐχρειάζετο ἀκόμη διὰ νὰ ἀντιμετωπισθοῦν αἱ ἀνάγκαι τῆς οἰκογενείας μου, ἂν καὶ ἡ Μῆγκαν εὑρίσκετο εἰς τὸ σπίτι μόνον κατὰ τὰς διακοπάς—ἔτσι ἕνα δωμάτιον προωρίσθη δι' αὐτὸν τὸν σκοπόν. Εὕρηκα ἐπίσης, ὅτι ἐχρειαζόμουν ἕνα δωμάτιον ἐργασίας πρὸς ἰδικήν μου χρῆσιν, ὅπου νὰ μπορῶ νὰ διεξάγω τὴν ὀγκώδη ἀλληλογραφίαν μου καὶ τὴν ἐκ τοῦ πολέμου ἐργασίαν μου.

Δεδομένου ὅτι ἡ οἰκονομία χώρου ἦτο ἀναγκαία, κατέληξα νὰ διαλέξω ἕνα μικρὸν δωμάτιον εἰς τὸ πρῶτον πάτωμα, τὸ ὁποῖον πραγματικῶς ἦτο διάδρομος μεταξὺ τῶν ἄλλων καὶ μεγαλυτέρων διαμερισμάτων, ἀλλ' ἐξυπηρετεῖ θαυμάσια τὸν προορισμόν του.

'Η σύζυγος ἑνὸς πρωθυπουργοῦ ἐρωτᾶται γιὰ κάθε λογῆς ζητήματα ὑπὸ ἀνησύχων ρεπόρτερς ἐπιμενόντων νὰ ἐξασφαλίσουν κάποιαν πολύκροτον «εἴδησιν» διὰ τὰς στήλας τῆς ἐφημερίδος των. 'Ιδιαιτέρως δ' ἐφαρμόζεται αὐτό, ὅταν αὐτὴ διὰ πρώτην φορὰν ἀναλαμβάνῃ τὴν κατοχὴν τοῦ ἀρ. 10 καὶ καθίσταται ὑπό τινα ἔποψιν δημόσιον πρόσωπον.

'Υποχρεοῦται τότε νὰ ἀντιμετωπίσῃ καταιγίδα τοιούτων ἐρωτήσεων, π.χ. τί ἰδέαν ἔχετε περὶ τοῦ ἀριθ. 10 καὶ κατὰ πόσον τὸ κτίριον εἶνε καθαρόν. 'Η δευτέρα ἐρώτησις φαίνεται ἀρκετὰ ἀθῶα, συμφορὰ ὅμως εἰς τὴν ὑπὲρ τὸ δέον σπεύδουσαν γυναῖκα ἡ ὁποία θὰ ἐπεχείρει νὰ εἴπῃ, ἀπαντῶσα, τὴν ἀλήθειαν, ἐφόσον γνωρίζει ὅτι κανένα σπίτι δὲν εὑρίσκεται εἰς τὴν καλυτέραν του κατάστασιν κατὰ τὴν περίοδον τῆς ἐγκαταστάσεως!

Λυποῦμαι συχνὰ ποῦ δὲν ἐκράτησα ἡμερολόγιον κατὰ τὴν περίοδον τῆς διαμονῆς μας εἰς τὸν ἀριθ. 10 τῆς Ντάουνινγκ-Στρήτ, ἂν καὶ εἶνε ἀμφίβολον κατὰ πόσον, καὶ ἂν εἶχα κρατήσει, θὰ ἦτο ἐνδιαφέρουσα ἡ ἀνάγνωσίς του σήμερον καὶ ἡ ἀνασκόπησις τῶν ὀνομάτων τῶν διαφόρων προσώπων, τὰ ὁποῖα ἐδέχθησαν προσκλήσεις εἰς τὰ προγεύματα τοῦ συζύγου μου.

Τὰ περίφημα προγεύματα τοῦ Λόϋδ Τζώρτζ

Εἶχε καθιερώσει τὰ προγεύματα αὐτά, τῷ 1908, ὅταν διωρίσθη ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν καὶ ἐμέναμεν εἰς τὸν ἀριθ. 11· κατὰ τὴν ἐποχὴν ἐκείνην οἱ προσκεκλημένοι ἦσαν κυρίως δημόσιοι λειτουργοὶ σχετικοὶ μὲ τὸ ἀξίωμά του καὶ πρόσωπα ἐνδιαφερόμενα διὰ τὰ ζητήματα τὰ συζητούμενα εἰς τὴν Βουλήν.

Τὸ πρόγευμα ἤρχιζε τὴν 9.15'. Παρευρισκόμην σχεδὸν πάντοτε κ' ἐπροτιμοῦσαμεν νὰ γίνωνται ὅλα κατὰ τρόπον ὅσον τὸ δυνατὸν ἀνεπίσημον, ὥστε ὅταν οἱ ὑπηρέται ἐτελείωναν τὸ σερβίρισμα τοῦ τσαγιοῦ, τοῦ καφὲ καὶ τῶν ἄλλων δίσκων τοῦ προγεύματος, ἀπεσύροντο διὰ νὰ ἠμποροῦμεν νὰ ὁμιλῶμεν ἀνενοχλήτως.

'Ο σύζυγός μου ὑπῆρξεν ἀνέκαθεν μεγάλος θαυμαστὴς τοῦ Τζὼν Τζώνς Ταλσάρν, ὁ ὁποῖος ἦτο διάσημος Οὐαλλὸς κληρικὸς τοῦ δεκάτου ἐνάτου αἰῶνος καὶ ἦτο γνωστὸς ὡς ὁ «Κῆρυξ τοῦ Λαοῦ», λόγῳ τῆς ρητορικῆς του δυνάμεως.

'Ο Τζὼν Τζὼνς ἐγεννήθη εἰς Ντολαντέλεν τοῦ Καρναρβονσάιρ, τὴν 1 Μαρτίου τοῦ 1796 καὶ ἦτο ὁ πρωτότοκος ἐννεαμελοῦς οἰκογενείας. 'Ο πατέρας του ἦτο γεωργός. Τὸ ἐνδιαφέρον εἶνε ὅτι ἡ γραμμὴ τῆς οἰκογενείας ἀνήγετο ἐκ πατρὸς μέχρι τοῦ Χὴντ Μόλουντογκ, ὅστις ἦτο ἀρχηγὸς τῶν 15 φυλῶν τῆς Οὐαλλίας, ἐξ ἧς μητρὸς μέχρι τοῦ «Αἴνιον» Ἔφελ, λόρδου τοῦ Σύνλαιθ.

Ὅταν ὁ Τζὼν Τζὼνς ἦτο ἀκόμη παιδί, ὁ πατέρας του ἀπέθανε καὶ ἐπί τινα χρόνον ὁ Τζὼν ἐκύτταζε τὰ κτήματα, βραδύτερον εἰργάσθη καὶ εἰς ἕν [illegible] λατομεῖον.

Ἤρχισε νὰ κηρύσσῃ εἰς ἡλικίαν 24 ἐτῶν περίπου, ἀλλὰ [illegible] κατὰ τὸ 30ὸν ἔτος. Ταχέως ἀπέκτησε φήμην ὡς κήρυξ καὶ μετὰ τὸν θάνατόν του ἐξεδόθη τόμος περιλαμβάνων 52 λόγους του.

Ἦτο ἐπίσης μουσικὸς συνθέτης· 40 ἦχοί του ἐδημοσιεύθησαν εἰς «Συλλογὴν 'Εκκλησιαστικῶν ἤχων, ὕμνων καὶ ψαλμῶν». 'Ο Τζὼν Τζὼνς δὲν ἔζησε μέχρι βαθέος γήρατος. Ἦτο 61 μόνον ἐτῶν, ὅταν ἀπέθανε τὴν Κυριακήν, 17 Αὐγούστου 1857.

'Η φωτογραφία ποῦ σώζει τὴν κατάστασιν

Εἰς τὴν αἴθουσαν τοῦ προγεύματος τοῦ ἀριθ. 10 τῆς Ντάουνινγκ-Στρὴτ ὑπῆρχε μία φωτογραφία τοῦ Τζὼν Τζὼνς-Ταλσάρν. Εἶχε μίαν ἰδιαζόντως ἑλκυστικὴν ὄψιν καὶ ἡ εἰκὼν αὐτὴ τοῦ ἔμοιαζε καταπληκτικῶς.

'Ενθυμοῦμαι ἕνα πρόγευμα, εἰς τὸ ὁποῖον εἶχον προσκληθῇ πολλοὶ ἐξέχοντες κληρικοὶ τῆς 'Ελευθέρας 'Εκκλησίας, οἵτινες ἐπεθύμουν νὰ συσκεφθοῦν μὲ τὸν σύζυγόν μου γιὰ κάποιον σοβαρὸν ὑπηρεσιακὸν ζήτημα. Μετὰ συνομιλίαν μισῆς ὥρας ὁ σύζυγός μου ἐξῆλθε τοῦ δωματίου, κληθεὶς εἰς τὸ τηλέφωνον. Οἱ κληρικοὶ ἐπωφελήθησαν τῆς εὐκαιρίας, τῆς παρασχεθείσης ὑπὸ τῆς ἀπουσίας του, διὰ νὰ ἀνακεφαλαιώσουν ὁ ἕνας εἰς τὸν ἄλλον τὰ σημεῖα ἐπὶ τῶν ὁποίων ἤθελον νὰ τὸν ἀποσχολήσουν.

—Τώρα, θυμήσου — ἀνεφώνησεν ἕνας — μίλησε σὺ γιὰ τὸ τάδε ζήτημα στὸν Λόϋδ Τζώρτζ.

—Ναί! καὶ μὴν ξεχνᾷς νὰ ἀναφέρῃς καὶ τὸ δεῖνα—ἐτόνισε κάποιος ἄλλος.

'Εν τῷ μέσῳ τῆς συζητήσεως ἕνας ἐξ αὐτῶν ὕψωσε τὸ βλέμμα καὶ ἀντελήφθη τὴν φωτογραφίαν τοῦ παλαιοῦ Οὐαλλοῦ ρήτορος. Τότε ἀκριβῶς ὁ σύζυγός μου εἰσῆλθε πάλιν εἰς τὸ δωμάτιον.

—Ποιὸς εἶνε αὐτὸς ὁ ἄνθρωπος μὲ τὸ θαυμάσιον πρόσωπον, τοῦ ὁποίου τὸ πορτραῖτο εἶνε ἐπάνω ἀπὸ τὸ τζάκι σου;— τὸν ἠρώτησαν.

'Ο σύζυγός μου ἐβυθίσθη αὐθωρεὶ εἰς μακρὰν διατριβὴν περὶ τοῦ ἀγαπημένου του ἱεροκήρυκος. Καὶ αὐτὸ ὑπῆρξε τὸ τέλος οἱασδήποτε ὑπηρεσιακῆς συζητήσεως, κατὰ τὸ γεῦμα ἐκεῖνο τοὐλάχιστον, πρὸς μεγάλην μου διασκέδασιν!

'Εν ᾧ τὸ ὑπουργικὸν Συμβούλιον περιμένει...

Αὐτὰ τὰ προγεύματα διήρκουν συνήθως μίαν περίπου ὥραν καὶ κατόπιν ὁ σύζυγός μου ἐξήρχετο διὰ νὰ παραστῇ εἰς τὸ 'Υπουργικὸν Συμβούλιον, τὸ ὁποῖον συνήρχετο εἰς τὰς 11.30'. Ἦτο σχεδὸν πάντοτε, ἀκριβέστατος εἰς τὴν ἔγκαιρον μετάβασίν του καὶ ποτὲ δὲν ἤθελε νὰ ἀφήσῃ νὰ τὸν περιμένῃ κανένας ὑπουργός. 'Αλλ' ἐνθυμοῦμαι μίαν περίστασιν καθ' ἣν διέπραξε πράγματι τὸ ἔγκλημα νὰ ἀφήσῃ ὁλόκληρον τὸ ὑπουργικὸν συμβούλιον νὰ τὸν περιμένῃ!

Τοῦτο συνέβη μετὰ τὸν πόλεμον. Ἔμενε μαζί μας ἕνας Οὐαλλὸς κληρικός, ὁ ὁποῖος ἦτο μεγάλος ἀφηγητὴς καὶ μῖμος. Πιθανὸν ἡ Μῆγκαν νὰ ἐκληρονόμησε τὴν ἀγάπην της πρὸς τὴν ἠθοποιΐαν ἀπὸ τὸν πατέρα της διότι ἡ μιμικὴ ἀνέκαθεν τὸν ἐγοήτευεν.

'Εκεῖνο τὸ πρωὶ ὁ ἐπισκέπτης μας ἐδιάλεξε νὰ μιμηθῇ τὸν 'Εουάρδον Μάτισι, ἕνα διάσημον Οὐαλλὸν θεατρικὸν κληρικόν.

Ἤμουν 12 μόλις ἐτῶν, ὅταν διὰ τελευταίαν φορὰν ἤκουσα τὸν 'Εδουάρδον Μάτισις νὰ κηρύσσῃ, ἀλλ' ἐνθυμοῦμαι ἀκόμη πόσην ἐντύπωσιν μοῦ ἔκαμαν αἱ χειρονομίαι του. Εἶχε τὴν συνήθειαν νὰ κρατῇ τὴν Βίβλον του ὑψηλά, ὡσὰν νὰ ἐσκόπευε νὰ ἐκσφενδονίσῃ μὲ αὐτὴν κανέναν ἀποστάτην [illegible] τοῦ ἐκκλησιάσματος.

'Ο σύζυγός μου ἐκάθητο γοητευμένος εἰς τὸ τραπέζι τοῦ προγεύματος παρακολουθῶν τὴν ἀπομίμησιν τοῦ παλαιοῦ ἱεροκήρυκος ὑπὸ τοῦ ἐπισκέπτου μας... λησμονήσας τὴν ὥραν, λησμονήσας τὸ πᾶν—καὶ φοβοῦμαι ὅτι πρέπει νὰ ὁμολογήσω πῶς κ' ἐγὼ τὰ εἶχα ξεχάσει ὅλα.

Εἰς τὴν πραγματικότητα μᾶς ἀνεκάλεσεν ἕνα κτύπημα εἰς τὴν πόρταν, τὸ ὁποῖον ἐπηκολούθησεν ἡ εἴσοδος τοῦ σὲρ Τζὼν Ντέιβις, τοῦ γραμματέως τοῦ συζύγου μου, ὅστις, πλησιάζων αὐτόν, ἀνεφώνησε: «Συγχωρήσατέ με, κύριε, ἀλλὰ τὸ 'Υπουργικὸν Συμβούλιον σᾶς περιμένει τώρα ἓν τέταρτον!»

'Ο σύζυγός μου εἶχε τελείως λησμονήσει, ὅτι εἶχεν ὁρίσει τὴν 11.30' ὡς ὥραν 'Υπουργικοῦ Συμβουλίου! 'Οπωσδήποτε, αὐτὴ εἶναι ἡ μόνη περίστασις ποῦ ἐνθυμοῦμαι, καθ' ἣν ὑπέπεσεν εἰς παρομοίαν παράβασιν.

'Ο σκοπὸς τῶν προγευμάτων

Παντὸς εἴδους καὶ κοινωνικῆς θέσεως ἄνθρωποι παρεκάθησαν εἰς τὰ προγεύματα τοῦ συζύγου μου. Τῷ 1915, ὅταν ἦτο ὑπουργὸς τῶν Πολεμεφοδίων, οἱ συχνότερον προσκαλούμενοι συνδαιτημόνες ἦσαν πρόσωπα σχετιζόμενα μὲ τοὺς ἐξοπλισμούς.

Καθ' ὅλην τὴν ζωήν του, ἀφ' ὅτου τὸν ἐγνώρισα, ἀκολουθεῖ τὸ σύστημα νὰ συλλέγῃ προσωπικῶς ὁ ἴδιος πληροφορίας ἐξ ἀμέσων πηγῶν περὶ οἱουδήποτε θέματος διὰ τὸ ὁποῖον ἐνδιαφέρεται καὶ νὰ πηγαίνῃ ἀπ' εὐθείας πρὸς τοὺς ἐνδιαφερομένους, ζητῶν τὰς γνώμας των δι' ἀμέσου συνεννοήσεως.

Αὐτὸς ἦτο ὁ κύριος σκοπός, διὰ τὸν ὁποῖον ἐνεκαινίασεν αὐτὰ τὰ προγεύματα· διότι τοῦ παρεῖχον τὴν εὐκαιρίαν νὰ συνομιλῇ ἠρέμως καὶ ἀνενοχλήτως μὲ διαφόρους ἄνδρας καὶ νὰ λαμβάνῃ τοιουτοτρόπως ἐκ πρώτης χειρὸς γνῶσιν διαφόρων ζητημάτων.

Margaret Lloyd George

'Ο κ. Λόϋδ Τζώρτζ μετὰ τῆς οἰκογενείας του κατὰ τὴν ἐποχὴν τῆς πρώτης ὑπουργίας του.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΕΤΑΙ διαμέρισμα ἀποτελούμενον ἀπὸ ἐξ δωμάτια πολυτελῶς ἐπιπλωμένα, μὲ ἰδιαίτερον τηλέφωνον καὶ ἄφθονον ὕδωρ. Πληροφορίαι Λυκαβηττοῦ 22 μεσαῖον πάτωμα 11—1 καὶ 5—7.

ΕΝΟΙΚΙΑΖΟΝΤΑΙ παραδιδόμενα ἀμέσως ἢ ἀπὸ 1ης Σεπτεμβρίου:

1) Τριώροφος μονοκατοικία ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Φειδίου ἀριθ. 9 (παράλληλος ὁδοῦ Πανεπιστημίου) ἐξ 22 δωματίων μεθ' ὅλων τῶν χρειωδῶν κατάλληλος διὰ κατοικίαν ἢ ἐπιχείρησιν ἀντὶ δραχμῶν 18.500 ἢ £ 50 μηνιαίως.

2) 'Επὶ τῆς ὁδοῦ Πατριάρχου 'Ιωακεὶμ (Κολωνάκι) Γκαρὰζ διὰ 9—10 αὐτοκίνητα μετὰ εὐρέος χώλ ἐπὶ τοῦ δευτέρου πατώματος, κατάλληλον δι' ἐργοστάσιον καὶ μικρᾶς κατοικίας ἐκ τεσσάρων δωματίων ἀντὶ μηνιαίου μισθώματος 11.000 δρχ.

Πληροφορίαι παρὰ τῷ δικηγόρῳ κ. Ν. Χουντρᾷ, Στοὰ Πεσμαζόγλου 11—12 π.μ. καὶ 5—6 μ.μ. καὶ ἐπὶ τῷ θυρωρῷ τῆς ἐπὶ τῆς ὁδοῦ Κηφισσίας 3 οἰκίας.

'Απὸ τὴν 'Αγγλικὴν ζωὴν

Τὸ κυνῆγι εἰς τὴν Σκωτίαν

ΛΟΝΔΙΝΟΝ, Αὔγουστος. (Τοῦ μονίμου ἀνταποκριτοῦ μας). — 'Η κοσμικὴ 'Αγγλία ἀποστραγγίζει τὸ ποτήριον τῶν ἐφετεινῶν θερινῶν της διασκεδάσεων. Πρὸ ἡμερῶν εἰς τὸ στενὸν τοῦ Κάους πρὸς τὴν νότιον ἀκτὴν τῆς νήσου, οἱ δυνάμενοι ἐπιβαίνοντες πολυτελῶν γιὼτς ἠσχολοῦντο μὲ τὸ τόσον ἀγγλοπρεπὲς σπὸρτ τῆς ἱστιοπλοΐας. Καὶ ἦσαν ἐκεῖ ὅ,τι ἔχει νὰ ἐπιδείξῃ εἰς εὐγένειαν ἡ Μεγάλη Βρεττανία, ἀπὸ τοῦ βασιλικοῦ ζεύγους μέχρι τοῦ ἐνταῦθα κατοικοεδρεύοντος, τόσον γνωστοῦ εἰς τὰ ἀθηναϊκὰ κέντρα, Μαχαραγιᾶ τοῦ Καπούρταλα. Τώρα πάλιν ἀγγέλλονται αἱ προετοιμασίαι διὰ τὰς προσεχεῖς «ψαρικὰς» ἑορτάς. Εἰς τὸ μεταξὺ δὲ τὸ κέντρον τῆς κοσμικῆς κινήσεως ἔχει μεταφερθῇ εἰς τὰς «'Επάνω Χώρας»—τὴν Σκωτίαν δηλαδή, ὅπου τὸ κυνήγιον εὑρίσκεται εἰς τὴν ἀκμήν του.

Πόσος κόσμος εὑρίσκεται τώρα ἐκεῖ εἶνε δύσκολον νὰ καθορισθῇ. Προχθὲς εἰς τὸν σταθμὸν τοῦ 'Ιοῦστον, ἀπὸ τὸν ὁποῖον ξεκινοῦν τὰ βορεινὰ τραῖνα, ἦταν σχεδὸν ἀδύνατον νὰ ρυθμισθῇ ἡ κυκλοφορία—τόσον πολλὰ ἦταν τὰ αὐτοκίνητα, τὰ ὁποῖα ἔφθαναν ἐκεῖ βιαστικὰ-βιαστικὰ διὰ νὰ προλάβουν οἱ ἰδιοκτῆται των νὰ φύγουν μὲ τὸ «Ρόαγιαλ Σκὼτ», τὸ εἰδικὸ δηλαδὴ τραῖνο. Καὶ κάτι μουτράκια, γιὰ τὰ ὁποῖα καὶ μόνον ἀξίζει νὰ ζητήσωμεν δημοσίᾳ συγγνώμην διὰ τὸ ζηλοφθόνως διαδεδομένον ἐν 'Ελλάδι, ὅτι δῆθεν αἱ 'Αγγλίδες εἶνε ἄσχημες. Εἰς τετρακοσίους τόννους ὑπελογίσθη ἡ ἑλκτικὴ δύναμις τῆς «Μπέττυ»—διὰ νὰ ἐξηγούμεθα, τῆς κομψῆς ἀτμομηχανῆς — ἡ ὁποία ἐκρίθη ἐπαρκὴς διὰ νὰ σύρῃ τὸν συρμόν. Ἂς ὑπολογισθῇ τὸ μῆκός του καὶ ὁ ἀριθμὸς τῶν ἐπιβατῶν εἰς αὐτὸ μόνον τὸ ταξείδιον.

Οἱ 'Αθηναῖοι Νεμρώδ, εἰς τοὺς ὁποίους δημοκρατικώτατα τὸ Σούνιον παρέχει τὰς κυνηγετικὰς ἀπολαύσεις, καλοῦνται νὰ μὴ ζηλεύσουν τοὺς Ἄγγλους. Ξεύρετε τί στοιχίζει τὸ κυνῆγι ἐδῶ; Τὸ χαρίζω εἰς τὸν μανιώδη ἐρασιτέχνην του, ἀγαπητὸν συνάδελφον κ. Τσαμό. Μία ἀγριόκοττα—τὸ κυνῆγι τῆς ἐποχῆς — φθάνουσα εἰς τὸν κυνηγετικὸν σάκκον, συμπληροῖ κόστος ὀκτὼ σελλινίων. Οἱ ὀλίγον ὀψιμώτεροι φασιανοὶ τὸ διπλάσιον καὶ παραλείπω τοὺς ἀριθμούς, τοὺς ὁποίους μοῦ δίνουν διὰ τὸ βαρύτερον κυνήγιον καὶ οἱ ὁποῖοι θὰ μὲ παρουσίαζαν διὰ τοὺς ἀγνοοῦντας ὡς τερατολόγον. Τὸ διατὶ ἀποδοτέον εἰς τὸν τρόπον καὶ τὰς συνθήκας, ὑπὸ τὰς ὁποίας διεξάγεται τὸ σπὸρτ αὐτὸ ἐν 'Αγγλίᾳ. 'Οπωσδήποτε τὰ ἔξοδά του τὰ καταβάλλουν προθύμως οἱ ἱκανοποιούμενοι εἰς τὴν φήμην ὅτι διατηροῦν κυνήγιον—καὶ οἱ ὁποῖοι φαίνεται ὅτι εἶνε πολλοί.

Αὐτὸ τοὐλάχιστον ἀποδεικνύει μία ὀγκώδης συγκέντρωσις διαμαρτυρίας, ἡ ὁποία ἐγένετο τὴν παρελθοῦσαν Κυριακὴν εἰς τὸ Τράφαλγκαρ Σκουέρ. Εἶχεν ὀργανωθῇ ἀπὸ Σκώτους τοῦ Λονδίνου καὶ ἐστρέφετο ἐναντίον τῆς κυβερνήσεως, ἡ ὁποία δὲν λαμβάνει μέτρα περιορισμοῦ τοῦ ἐπικινδύνως ἐξαπλουμένου σπὸρτ τοῦ κυνηγεῖν, τὸ ὁποῖον ἀποστερεῖ τοὺς συμπατριώτας των τῆς καλλιεργησίμου γῆς καὶ τοὺς καταδικάζει εἰς ἀνεργίαν. Διότι πρέπει νὰ ἐξηγηθῇ ὅτι ἐδῶ δὲν ἐπιτρέπεται τὸ ἐλεύθερον κυνήγιον καὶ ὅτι εἶνε φύσει ἀδύνατον νὰ κυνηγήσῃ κανεὶς ἐὰν δὲν ἔχῃ τὰ μέσα. Δηλαδὴ τὸν τρόπον νὰ ἐνοικιάσῃ κατὰ τὸ μᾶλλον ἢ ἧττον μεγάλην ἔκτασιν, εἰς τὴν ὁποίαν νὰ καλλιεργήσῃ τὰ μελλοθάνατα πουλιά. Μάλιστα, νὰ καλλιεργήσῃ. Δι' αὐτὸ ὅμως ἀρκεῖ ἕνας μικρὸς ἀριθμὸς φυλάκων—καὶ αὐτὸ εἶνε τὸ ἀνησυχοῦν τοὺς Σκώτους, οἱ ὁποῖοι ἄλλως τε διακρίνονται καὶ ἐπὶ φιλοχρηματίᾳ.

Μοῦ ἐπεδείχθη κυβερνητικὴ δημοσίευσις, εἰς τὴν ὁποίαν ἀναφέρεται ὅτι τὰ 25 ἑκατοστὰ τῆς καλλιεργησίμου γῆς ἐν Σκωτίᾳ ἔχουν ἀφαιρεθῇ ἀπὸ τοὺς καλλιεργητὰς καὶ ἔχουν μετατραπῇ εἰς τόπους κυνηγίου. 'Επίσης δὲ διατίμησις τοιούτων γαιῶν, καθ' ἣν ἡ ἀξία εἶνε τριπλασιασμένη. Φαντασθῆτε τὴν Θεσσαλίαν ὁλόκληρον μεταβαλλομένην εἰς κυνήγια καὶ ἐξηγήσατε τὰς διαμαρτυρίας τῶν καλλιεργητῶν, ἰδίως ὅταν οἱ ἀγορασταὶ δὲν εἶνε ἐντόπιοι. Διότι διὰ τοὺς Σκώτους ὄχι μόνον οἱ 'Αμερικανοὶ καὶ Καναδοὶ — καὶ εἶνε ἄπειροι οἱ ἐξ αὐτῶν διατηροῦντες κυνήγια — ἀλλὰ καὶ οἱ Ἄγγλοι εἶνε ξένοι καὶ περισσότερον μάλιστα.

'Ο τρόπος τοῦ κυνηγίου τῶν ἐδῶ ἔχει καὶ αὐτὸς τὴν πρωτοτυπίαν του. Κατὰ τὸ τελευταίως ἐπικρατοῦν σύστημα τοῦ «ράϊντιν», ὁ κυνηγὸς πρέπει νὰ ἀναμένῃ εἰς τὴν θέσιν του καὶ πολλάκις κρυμμένος ὑπὸ τεχνητοὺς φράκτας, νὰ τοῦ στείλῃ ὁ φύλαξ τὰ πουλιὰ πρὸς...σκότωμα. Αὐτὸ εἶνε τὸ γενικῶς ἐφαρμοζόμενον σύστημα. 'Υπάρχουν βέβαια καὶ οἱ «μερακλῆδες», οἱ ὁποῖοι δὲν προτιμοῦν τὸ εὔκολον αὐτὸ μέσον πληρώσεως τοῦ σακκιδίου, ἀλλὰ χρησιμοποιοῦν εὐρύτερον τοὺς κυνηγετικούς των κύνας καὶ δοκιμάζουν περισσότερον τὴν σκοπευτικήν των δεινότητα. Πρέπει ἐν τούτοις νὰ ὁμολογηθῇ ὅτι οἱ Ἄγγλοι καθυστεροῦν ἀκόμη πολὺ ὡς πρὸς τὸ κυνηγετικὸν σπόρτ. Μία νεαρὰ 'Αγγλίς, τοὐλάχιστον, εἰς τὴν ὁποίαν διηγούμην τὰς περιπετείας τῆς ὁμάδος Φωτεινοῦ πρὸ τριετίας, ἀφοῦ διεβεβαιώθη ὅτι δὲν τοὺς συνέβη τίποτε ὕποπτον ἐχαρακτήρισε delightful τὸ συμβάν. 'Εννοεῖται ὅτι ἔσπευσα νὰ πληροφορήσω ὅτι ἐξακολουθοῦμεν παρέχοντες παρομοίας ἀπολαύσεις εἰς τοὺς σπόρτσμεν μας.

Σ. Ν. ΣΩΤΗΡΙΑΔΗΣ

ΣΥΓΧΡΟΝΟΙ ΜΕΓΑΛΟΙ ΑΝΔΡΕΣ

ΜΠΕΝΙΤΟ ΜΟΥΣΣΟΛΙΝΙ (Ο ΑΝΘΡΩΠΟΣ ΚΑΙ Ο ΑΡΧΗΓΟΣ)

ΥΠΟ ΜΑΡΓΑΡΙΤΑΣ ΣΑΡΦΑΤΤΙ

ΜΕΡΟΣ ΔΕΥΤΕΡΟΝ

XXIII

«ΦΑΣΙΟ»

Μπολσεβικισμός.—Τὰ ἑκατὸν σαράντα μέλη τοῦ πρώτου «Φάσιο».

'Η πρώτη μεγάλη ἐπιθεώρησις τῶν μπολσεβικικῶν δυνάμεων ἐν 'Ιταλίᾳ ἀνάγεται εἰς τὴν 18 Φεβρουαρίου 1919, τέσσαρας μῆνας μετὰ τὴν ἀνακωχήν, ὅταν προσεπάθουν νὰ μᾶς ἀφαιρέσουν, ἐκεῖθεν τῆς 'Αδριατικῆς, τὸν καρπὸν τῆς νίκης μας!

Δεκάδες χιλιάδων ἀνδρῶν, γυναικῶν καὶ παιδιῶν εἶχαν διασχίσει τὸ Μιλάνον, τραγουδῶντας τὴν «Κόκκινη Σημαία», μὲ ἀπειλητικὰς κραυγάς.

Μετὰ πάροδον ἑνὸς μηνός, τὴν 23 Μαρτίου, οἱ πρῶτοι Σύνδεσμοι Μάχης— «Fascio di combattimento»—ἀπήντων τολμηρῶς εἰς τὴν ἐκφοβιστικὴν ἐκείνην διαδήλωσιν. Ὤ! ἡ τόλμη των δὲν ὠφείλετο εἰς τὸν ἀριθμόν· ἑκατὸν σαράντα καὶ ἕνας ἄνδρες ἐπετρήθησαν εἰς τὴν μικρὰν αἴθουσαν, τὴν ἐνοικιασθεῖσαν ἀπὸ μίαν ἑταιρείαν μικρεμπόρων, εἰς ἕνα ξενοδοχεῖον τῆς πλατείας τοῦ Παναγίου Τάφου. Εἶμεθα ὅπως οἱ χριστιανοὶ τῶν κατακομβῶν. Μέσα εἰς αὐτὴν τὴν ἑκατοντάδα τῶν γενναίων, δὲν ὑπῆρχον δέκα ἄνθρωποι γνωστοί. Καὶ ἐξ αὐτῶν πλείονες τοῦ ἑνὸς ἀπεσύρθησαν κατόπιν τρομαγμένοι σὰν τὴν ὄρνιθα ποῦ εἶχεν ἐπωάσει αετιδεῖα.

'Αντιθέτως, πολλοὶ οἵτινες δὲν παρίσταντο εἰς τὴν πρώτην ἐκείνην συγκέντρωσιν, ὑπῆρξαν κατόπιν ἐξομολογηταὶ καὶ μάρτυρες. 'Αλλοίμονον! δὲν ὁμιλῶ μεταφορικῶς, ἀφοῦ χιλιάδες νέων ἔμελλον νὰ πέσουν ἡρωϊκῶς, ὅπως ὁ φοιτητὴς ἐκεῖνος, ὅστις ἠρνήθη—ἦτο δεκαεξ ἐτῶν—ὅστις ἠρνήθη νὰ ἀναφωνήσῃ: «Κάτω ἡ 'Ιταλία» καὶ ἐφονεύθη.

Πῶς ὁ Μουσσολίνι ἀντιμετώπισε τὸν μπολσεβικισμὸν

Οὐδεὶς ἐν 'Ιταλίᾳ παρηκολούθησε τὸν γενόμενον μπολσεβικισμὸν ὅπως ὁ Μουσσολίνι, μὲ προσοχὴν τόσον ψυχράν, μὲ πνεῦμα πλέον ἀπηλλαγμένον προκαταλήψεων.

Ὅταν τὰ μεγάλα πόνια τοῦ ἐπισήμου σκακιοῦ ἐκίνουν τὴν κεφαλὴν καὶ ἀνέμενον «ἀπὸ τῆς μιᾶς στιγμῆς εἰς τὴν ἄλλην» τὴν ἐξάντλησιν, τὴν ἐξαφάνισιν μιᾶς τέτοιας τερατωσύνης, αὐτὸς μόνον ἔλεγε: «Προσέχετε. 'Η τερατωσύνη αὐτὴ ἠμπορεῖ νὰ διαρκέσῃ. Ἔχει ἤδη διαρκέσει.» 'Ελαχίστην ἔτρεφε στοργὴν πρὸς τὴν δημοκρατικὴν ἰδεολογίαν, ὥστε νὰ ἐκφοβισθῇ ὑπὸ τῶν αὐταρχικῶν μεθόδων τοῦ μπολσεβικισμοῦ. Ἐνοιωθε πολὺ καλά, ὅτι τὸ μέλλον καὶ ἡ εὐτυχία ἑνὸς μεγάλου λαοῦ ἐνδέχεται νὰ χρειάζωνται καλόβωσιν τῆς «ἐλευθερίας». Τίποτε δὲν μᾶς λέγει, ὅτι ἡ ἱστορία ἔχει μίαν καὶ μόνην μέθοδον, ἰσχύουσαν δι' ὅλους τοὺς λαοὺς καὶ ὅλας τὰς ἐποχάς. 'Η ἱστορία μᾶς διδάσκει ἀκριβῶς τὸ ἀντίθετον. Καὶ ὁ ἱστορικὸς αὐτὸς ρεαλισμὸς ἔμελλεν ἀκριβῶς—κατὰ τὴν σκέψιν του—νὰ ἐμποδίσῃ τὴν 'Ιταλίαν ἀπὸ τοῦ νὰ προδώσῃ τὸν δυτικὸν πολιτισμὸν χάριν τῆς ἀσιατικῆς χιμαίρας. Ἔτσι θὰ ἄφηνε τὴν λείαν χάριν τῆς σκιᾶς.

«Ἂς γίνωμεν, περιστάσεως τυχούσης, καὶ συντηρητικοί—εἶχε τὴν τόλμην νὰ γράψῃ. Εἰς τοὺς γηραιοὺς δυτικοὺς πολιτισμούς, ὑπάρχουν στοιχεῖα ἄξια νὰ διατηρηθοῦν: αὐτὴ ἡ ἐλευθερία τῶν προσώπων, αὐτὴ ἡ ἐλευθερία τοῦ πνεύματος, ἡ ὁποία δὲν ζῇ ἐπ' ἄρτῳ μόνον. Τὸ ἀνθρώπινον πρόσωπον δὲν εἶνε ὑποχρεωμένον νὰ ὑποταχθῇ εἰς τοὺς δικτάτορας τοῦ λενινικοῦ στρατῶνος, οὔτε καὶ εἰς τοὺς δεκανεῖς τοῦ πρωσσικοῦ στρατῶνος. Μία τέτοια κατάπτωσις μᾶς ἐπαναφέρει εἰς τὴν βαρβαρότητα.»

* * *

Κατόπιν τούτων, τὸ «Πόπολο ντ' 'Ιτάλια» δὲν ἐφοβήθη νὰ μεταβάλῃ τὸν ὑπότιτλόν του: «ἡμερησία σοσιαλιστικὴ ἐφημερὶς» εἰς «ἐφημερίδα τῶν πολεμιστῶν καὶ τῶν παραγωγῶν». Καὶ ὁ Μουσσολίνι ἀφοσιοῦται εἰς τὴν ἀπόκρουσιν, εἰς τὴν κατεδάφισιν, ἰδέας πρὸς ἰδέαν, ἀνδρὸς πρὸς ἄνδρα, τῆς κομμουνιστικῆς πλάνης. Καταδεικνύει καθ' ἑκάστην, ὅτι ὁ ρωσσικὸς κομμουνισμὸς πραγματικὸν ἀποτέλεσμα ἔχει τὸ ἄνοιγμα εἰς τὴν κεφαλαιοκρατίαν μιᾶς Ρωσσίας λυτρωθείσης ἀπὸ τὴν τυραννίαν της. Ἂν ὁ Λένιν εἶχε κάποιαν ἀξίαν, αὐτὴ ἦτο: θὰ ἔρριπτε τελικῶς τὴν Ρωσσίαν, μὲ τὰ μυθώδη πλούτη της, εἰς τὸν κύκλον, εἰς τὸν στρόβιλον τῆς κεφαλαιοκρατίας, τουτέστι τῆς ὀργανώσεως τῆς συγχρόνου παραγωγῆς.

'Η διαμόρφωσις τοῦ φασισμοῦ.—Ποῖος θὰ γίνῃ πειὸ ἐρυθρὸς

'Αλλὰ ἡ ἀντίστασις κατὰ τοῦ μπολσεβικισμοῦ ἀπετέλει ἀρνητικὸν πρόγραμμα, καὶ τὸ πρόγραμμα αὐτὸ δὲν ἠμποροῦσε νὰ περιορίσῃ τὴν δρᾶσιν τῶν «Fascio». Ὅτι μία ἐπανάστασις ἦτο ἀναγκαία, ὅτι αἱ παλαιαὶ πολιτικαὶ μορφαὶ εἶχον ἀτονήσει, ὅτι ἡ κοινωνικὴ ἀτμόσφαιρα, οὕτως εἰπεῖν, εἶχε καταστῇ ἀφόρητος, οὐδεὶς ἦτο πεπεισμένος περὶ τούτων περισσότερον τοῦ Μουσσολίνι. 'Επομένως, τὸ τιθέμενον ἐρώτημα εἶχεν ὡς ἑξῆς: Λαμβανομένης ὑπ' ὄψει τῆς ἱστορίας καὶ τοῦ πνεύματος τῆς φυλῆς καὶ τοῦ μέλλοντος τῆς χώρας, ποία μορφὴ ἔπρεπε νὰ δοθῇ εἰς αὐτὴν τὴν ἐπανάστασιν; Καὶ ποῖος τελικὸς σκοπός; Τὸ πᾶν ἐξηρτᾶτο ἀπὸ τὸν Μουσσολίνι, ἀφοῦ αὐτὸς ἦτο εἰς τὴν 'Ιταλίαν ὁ μόνος πολιτικὸς ἱκανὸς δι' ἐπαναστατικὴν δρᾶσιν, ὁ μόνος δυνατὸς ἀρχηγὸς μιᾶς ἐπαναστάσεως.

* * *

'Απὸ τῆς ἐποχῆς αὐτῆς προφέρει μὲ χαρακτηριστικὴν συχνότητα καὶ ἐπιμονὴν τὴν λέξιν: «ἀριστοκρατία». Κατὰ τὴν ἵδρυσιν τῶν «Συνδέσμων», ὁ πρῶτός του λόγος καταλήγει εἰς μίαν ἔκκλησιν πρὸς τὴν ἐκ τοῦ πολέμου γεννηθεῖσαν ἀριστοκρατίαν, πρὸς τὴν «ἀριστοκρατίαν τῶν χαρακωμάτων», τὴν ὁποίαν ἤθελε νὰ θεωρῇ ὡς ξαναζωντάνευμα, ὡς νέαν ἐμφάνισιν τῶν πατρικῶν ἐκείνων μὲ τὸ ἱερατικὸν καὶ τὸ πολεμικὸν πνεῦμα, τὰς ὁποίας ἀνειρεύετο ὁ Νίτσε.

'Η ἐπανάστασις, ὅπως αὐτὸς τὴν ἀντελαμβάνετο, δὲν ἠμποροῦσε νὰ εἶνε παρὰ μία προσβολὴ ἐπιληψίας, μία πρᾶξις παραφροσύνης. Ὤφειλε νὰ ἔχῃ σκοπὸν καθωρισμένον, δύναμιν ὠργανωμένην, μέθοδον. «'Ωμίλησα τῷ 1913—ἐπενθυμίζει—περὶ τοῦ αἱματηροῦ βαπτίσματος, περὶ τῆς ἱστορικῆς ἡμέρας, τῆς ὁποίας τὸ ἰταλικὸν προλεταριᾶτον εἶχεν ἀνάγκην. Τέτοιες ὅμως ἡμέρες ἐζήσαμεν χίλιες. Τὸ βάπτισμα τοῦ αἵματος διήρκεσε τρία ἔτη. 'Ο ἰταλικὸς λαός, τῷ 1913, ἦτο κοιμισμένος κάτω ἀπὸ τὸ γανούρισμα τῆς τζιολιττικῆς πολιτικῆς. Εἰς τὴν ἐπαναστατικὴν ζωὴν εἰσῆλθε τὸν Αὔγουστον τοῦ 1914.»

* * *

Θὰ ἦτο ὑπὲρ τὸ δέον ἁπλοῦν νὰ ζητηθῇ ἡ λύσις ὅλων αὐτῶν τῶν κακῶν εἰς τὸ ξέσπασμα. Ἠμπορεῖ νὰ παραστῇ ἀνάγκη χαλιναγωγήσεως, καταναγκασμοῦ, ἂν πρόκηται νὰ παρεμποδισθῇ ἡ καταστροφὴ τῆς πατρίδος, ἡ ἀποσύνθεσίς της. Διὰ νὰ προσδιορίσῃ τὸν τρόπον τῆς ἐνεργείας του, ὁ Μουσσολίνι ἔχει εἰς τὸ ἑξῆς ἕνα καὶ μόνον κανόνα πρὸ αὐτοῦ: «Εἶμαι φίλος, γράφει, παντὸς ὅ,τι δύναται νὰ μεγαλώσῃ τὸν ἰταλικὸν λαόν· ἐχθρὸς παντὸς ὅ,τι δύναται νὰ τὸν καταρρίψῃ, νὰ τὸν σμικρύνῃ....» Ἤθελε νὰ ἐπιτύχῃ κατ' ἀρχὰς μίαν ἀνύψωσιν τοῦ χαρακτῆρος, μίαν ἔντασιν τῶν ἠθικῶν δυνάμεων. Ἔτσι ἐξέπληττεν ὅλον τὸν κόσμον, ἀφοῦ ὅλος ὁ κόσμος μετὰ τὸν πόλεμον ἐφρόντιζε μόνον καὶ μόνον νὰ κολακεύσῃ τὰ πάθη τῶν μαζῶν. Σοσιαλισταὶ ἑνωτικοί, κομμουνισταί, σοβιετισταί· συνηγωνίζοντο ποιὸς θὰ ἐγίνετο πειὸ ἐρυθρός. Ἐρυθροὶ οἱ κληρικοί, τῶν ὁποίων ἡγεῖτο ὁ δὸν Στοῦρτζο· ἐρυθροὶ οἱ δημοκράται· κατέρυθροι οἱ ρεπουμπλικάνοι. Καὶ αὐτοὶ οἱ συντηρητικοὶ ἐρόδιζον. Τέλος, αἱ σοσιαλιστικαὶ δυνάμεις ἀνήρχοντο εἰς 156 βουλευτάς, 2.500 δήμους, 36 νομαρχιακὰ συμβούλια, 1.800.000 ἐκλογεῖς, 3.000.000 ὠργανωμένους ὀπαδούς.

— Ἐγὼ ὅμως ὄχι! —διεκήρυσσεν ὁ ἱδρυτὴς τῶν «Φάσι» καὶ ἔχωνε τὸ καπέλλο του εἰς τὸ πεισματάρικο κεφάλι του—δὲν θὰ με ἰδῆτε ἀκολουθοῦντα αὐτὸν τὸν δρόμον. Αἱ μᾶζαι πρέπει νὰ μορφωθοῦν καὶ ὄχι νὰ κολακεύωνται, ὅπως τὰς κολακεύουν οἱ δημαγωγοί. Θὰ παρουσιασθῶμεν ὡς παιδαγωγοί! Δὲν θὰ μᾶς νοιάζουν οὔτε ἡ ἐπιτυχία, οὔτε ἡ δημοφιλία, οὔτε οἱ ἐκλογεῖς. Πρωτίστως, τὸ συμφέρον τῆς χώρας. Ὁ σοσιαλισμὸς ἐκφράζει τὰς ἐπιτυχίας του διὰ τεραστίων ἀριθμῶν. Τί σημαίνει! Ἐμεῖς γελᾶμε μὲ αὐτά. Ὁ σοσιαλισμὸς εἶνε παχύδερμον χωρὶς ψυχήν, μία τεραστία μηχανή, τῆς ὁποίας ὁ κινητὴρ ἔχει σπάσει.»

XXIV

Ο ΝΤ' ΑΝΝΟΥΝΤΣΙΟ ΕΙΣ ΤΟ ΦΙΟΥΜΕ

Ἡ ἐπίθεσις ἐναντίον τοῦ «Ἀβάντι!»

Μίαν ἡμέραν, ὁμοίαν πρὸς ὅλας σχεδὸν τὰς ἄλλας, δηλαδὴ ἡμέραν ἀπεργίας, τὴν 15 Ἀπριλίου 1919, ἐγύριζα στὸ σπίτι μου— ἀρκετὰ μελαγχολική, ἀφοῦ εἶχα πάει εἰς τοὺς συντρόφους τοὺς πολιορκημένους εἰς τὴν ἐφημερίδα, τὰ κεκανονισμένα σιγαρέττα καὶ τὴν φιάλην ζεστοῦ καφέ. Εἰς τὸν μεγάλον ἔρημον δρόμον, μὲ τὶς πόρτες κλειστὲς καὶ τὰ παραθυρόφυλλα, εἶδα ἐρχόμενον κατεπάνω μου ὄχι πειὰ ὄχλον φωνακλάδων, ἀλλὰ ὅμιλον συγκροτημένον εἰς φάλαγγα. Ἐκράδαιναν ράβδους μαυρισμένας ἀπὸ τὴν φωτιάν. Ἐπὶ κεφαλῆς ἐβάδιζε κάποιος μὲ πρόσωπον ὑπερήφανον κάτω ἀπὸ ἕνα κράνος κηλιδωμένον μὲ αἷμα. Ἦτο τὸ ἀπόσπασμα τῶν Ἀρντίτι (ἐθελοντῶν) καὶ τῶν Φασιστῶν, τὸ ὁποῖον πρὸ ὀλίγου εἶχε καταστρέψει, εἰς ἔνδειξιν ἀντιποίνων τὸ τυπογραφεῖον τοῦ «Ἀβάντι!» Πυροβολισμὸς ριφθεὶς ἀπὸ τὰ παράθυρα τοῦ «Ἀβάντι!» εἶχε σκοτώσει ἕναν εἰκοσαετῆ στρατιώτην, ταχθέντα ἐκεῖ διὰ νὰ περιφρουρήσῃ τὴν ἐπαναστατικὴν ἐφημερίδα κατὰ τῶν ἐχθρικῶν διαδηλώσεων.

Ἐπὶ τέλους! ἐσκέφθην, οἱ νεκροί μας τοῦ λοιποῦ θὰ παίρνουν ἐκδίκησιν.

Ἡμέραι ἀναβρασμοῦ. — Τὸ κυνήγι τῶν ἀναπήρων καὶ ἡ ἀμνήστευσις τῶν λιποτακτῶν

Τὸ κῦμα ὀκνηρίας, τὸ ὁποῖον ἐξηπλώθη μετὰ τὸν πόλεμον, ἀπεκάλυψε τὴν φυσιολογικήν, οὕτως εἰπεῖν, λιποψυχίαν τῆς Εὐρώπης. Εἰς τὴν Ἰταλίαν, τὸ φαινόμενον κατέστη πειὸ περίπλοκον. Ἕνα βάθος ἀναρχίας ἤ, μᾶλλον, ἕνα βάθος ἀταξίας ἀνακατεύεται κατὰ τρόπον παράδοξον, σ' ἐμᾶς, μὲ τὴν φυσικὴν εὐθυκρισίαν ἑνὸς λαοῦ, τὸν ὁποῖον ἡ πεῖρα μιᾶς ἱστορίας παλαιᾶς ὅσον καὶ ἡ Εὐρώπη, καθιστᾷ, ἀφ' ἑτέρου, πειὸ μετρημένον, ἀλλὰ καὶ συγχρόνως πειὸ σκεπτικιστήν. «Μπᾶ! τίποτε δὲν διαρκεῖ καὶ τίποτε δὲν εἶνε ἀληθινόν, τὰ μόνα ποῦ διαρκοῦν εἶνε τὸ ἄτομόν μου καὶ ἡ ζωή μου.»

Ἐπωφελουμένη τοῦ παγκοσμίου κύματος ὀκνηρίας, ἡ ἐπαναστατικὴ προπαγάνδα ὑπερηφάνθιζεν αὐτὸν τὸν ἐγωϊσμόν. Bandiera rossa la trionferà !.... «Κόκκινη σημαία, ποῦ θὰ θριαμβεύσῃ!...» Τὸ κρασὶ καὶ τὸ μῖσος ἠλλοίωναν μέσα στὴν νύκτα τὸ ὡραῖο τραγοῦδι τῶν ἰταλικῶν φωνῶν. Ἡ θρασύτης ἐκαταντοῦσε δόγμα, κομψότης, σημεῖον δὲν ξεύρω κ' ἐγὼ ποιᾶς ἀνωτερότητος. Ἀκόμη καὶ μετρίως ντυμένες, ἡ κυρίες μόλις ἐτολμοῦσαν νὰ ριψοκινδυνεύσουν νὰ ἀνέλθουν εἰς ἕνα τράμ. Οἱ «ἐξειλιγμένοι» σύντροφοι ἐμεμψιμοίρουν μεγαλοφώνως: «Βρωμομπουρζουαζία!» Καὶ οἱ εἰσπράκτορες ἐκύτταζαν ὅλον τὸν κόσμον ἐκ τῶν ἄνω πρὸς τὰ κάτω, ἤνοιγαν δίοδον νὰ περάσουν πατῶντες ἐπάνω στὰ πόδια τῶν ἀνθρώπων. Ἡ ἀπεργία ἦτο μόνιμος, κυκλοφοροῦσα, περιστροφική. Ἐξετείνετο εἰς τὰς λεπτοτέρας καὶ πλέον εὐαισθήτους ὑπηρεσίας. Ἰδιαιτέρως ἀποσυνέθετε τὰς δημοσίας μεταφοράς, πρὸς ζημίαν ὅλου τοῦ κοινοῦ. Γιὰ ἕνα ναὶ ἢ ἕνα ὄχι, διεκόπτετο ἡ ἐργασία (καὶ τί εἴδους ἐργασία, πόσον γελοίας ἀποδόσεως, αἱ στατιστικαὶ τὸ δείχνουν!). Ἡ ἀπεργία ἐξηπλοῦτο: ἀπηυθύνετο ἔκκλησις πρὸς τὴν ἀλληλεγγύην τοῦ ἐπαγγέλματος, τῶν γειτονικῶν ἐπαγγελμάτων καὶ ὅλων τῶν ἐπαγγελμάτων.

Εἰς τὴν ὕπαιθρον, ἡ κατάστασις ἦτο ἡ ἰδία. Ἡ πληρωμὴ ἐνοικίου εἰς τὸν ἰδιοκτήτην ἀγροῦ ἐθεωρεῖτο ἔθιμον τῆς νεολιθικῆς ἐποχῆς. Εἰς πολλὰς περιοχάς, τὰ πράγματα εἶχον φθάσει εἰς φανερὰν ἢ κεκαλυμμένην ἀνταρσίαν. Εἰς τὸ Ἔμπολι, π. χ., ναῦται τῶν ὁποίων τὸ μόνον ἔγκλημα ἦτο ἡ στολὴ τὴν ὁποίαν ἔφερον, τοῦ ἐθνικοῦ στόλου, ὑπεβλήθησαν κυριολεκτικῶς εἰς βασανιστήρια. Ἡ γυναῖκες, ὡς καὶ αὐτὰ τὰ κορίτσια, ἐπενόησαν μαρτύρια ἀτιμωτικά. Κάθε οἶκτος εἶχεν ἐκλείψει, κάθε σεβασμὸς καταλυθῆ καὶ ἡ πατρὶς ὑβρίζετο καθ' ἑκάστην.

Μὲ θλῖψιν ἐπαναλαμβάνομεν ὁ εἷς πρὸς τὸν ἄλλον ὅτι ἡ εὐθύνη μιᾶς τέτοιας καταστάσεως πραγμάτων ἀνῆκεν ὄχι τόσον εἰς τὰς μάζας, ὅσον εἰς τὰς δῆθεν ἰθυνούσας τάξεις, εἰς τὴν ἀδράνειάν των, εἰς τὴν ὀκνηρίαν των, εἰς τὴν δημαγωγικὴν φιλοκολακείαν των. Ὁ Νίττι οὐδέποτε ἐκουράζετο ἐπαναλαμβάνων:

—Ἡ Ἰταλία εἰς τὸ ἑξῆς δὲν θέλει πλέον νὰ ἀκούσῃ νὰ γίνεται λόγος περὶ πολέμου. Εὑρισκόμεθα εἰς τὴν ψυχικὴν κατάστασιν ἥτις ἐπακολουθεῖ τὸ ὄργιον. Κάθε τι ποῦ ἠμπορεῖ νὰ τὴν ὑπενθυμίσῃ, μᾶς κάμνει νὰ κοκκινίζωμεν ἀπὸ ἐντροπήν. Διψῶμεν λόγους ἀγνότητος.

Ἡ πρώτη τῶν τριῶν ἀμνηστειῶν, εἰς ἐπανόρθωσιν μερικῶν ἀποφάσεων, κατ' ἀνάγκην ἐσπευσμένων, τῶν στρατοδικείων, ἦτο ἀναμφιβόλως ἀξιέπαινος· ἡ δευτέρα, ἥτις ἦτο ἐπέκτασις τῆς πρώτης, ἦτο ἀκόμη παραδεκτή. Ἀλλὰ ἡ τρίτη, ἐπεκταθεῖσα εἰς τοὺς λιποτάκτας, προσέβαλλε τοὺς νεκροὺς μέσα εἰς τοὺς τάφους των. Ἔφθαναν μέχρι τοῦ σημείου νὰ δίδουν εἰς τοὺς λιποτάκτας τὰ πιστοποιητικὸν ἀμοιβὴν τῶν καλῶν στρατιωτῶν, οἵτινες ὑπηρέτησαν, λέγει τὸ κείμενον, «μὲ πίστιν καὶ τιμήν»!

Ἡ στασιαστικὴ ἐξέγερσις δὲν εἶχε πλέον ὅρια. Οἱ ἀξιωματικοί, οἱ στρατιῶται, οἱ ἀνάπηροι παρηκολουθοῦντο εἰς τὸν δρόμον, ὑβρίζοντο, ἐκτυποῦντο, ἐτραυματίζοντο, ἐξηναγκάζοντο νὰ ζητοῦν καταφύγιον σὲ κανένα μαγαζί, ἢ καφενεῖον, τοῦ ὁποίου ἡ πόρτα ἔκλεινεν ἐσπευσμένως ἢ ἀνετρέποντο φύρδην μίγδην τὰ τραπέζια. Ἀπὸ τὸ στῆθος τῶν ἀναπήρων ἀπεσπῶντο τὰ μετάλλια καὶ τὰ διάσημα τῶν τραυμάτων διὰ νὰ ποδοπατηθοῦν ἐν μέσῳ καγχασμῶν.

Καὶ τί ἔκαμνε τὸ κράτος, πρὸ τῶν σκανδάλων αὐτῶν; Μὲ ποίαν προστασίαν τὸ ἰταλικὸν κράτος ἐγνώριζε νὰ περιβάλῃ τὰ καλύτερα παιδιά του, κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον ταπεινούμενα καὶ ἀπειλούμενα; Ὁ ἁρμόδιος ὑπουργὸς συνέταξεν ἐγκύκλιον, ἀπευθυνομένην ... πρὸς τὰ θύματα. Οἱ ἀξιωματικοὶ καὶ οἱ παλαιοὶ πολεμισταὶ ἐνετέλλοντο νὰ μὴ κυκλοφοροῦν ἐν στολῇ καὶ νὰ ἐξέρχωνται μὲ πολιτικὴν ἐνδυμασίαν διὰ νὰ ἀποφεύγουν νὰ εἶναι προκλητικοί.

Η 12 Σεπτεμβρίου 1919

Εὐτυχῶς, εἰς τὴν ἀντικρυνὴν ἀκτὴν τῆς Ἀδριατικῆς, κάτι...

Τὴν 12 Σεπτεμβρίου 1919, ὁ Γαβριὴλ Ντ' Ἀννούντσιο, διὰ τὸν ὁποῖον ὁ κόσμος ἐπίστευεν ὅτι ἠσχολεῖτο μὲ τὴν προπαρασκευὴν ἑνὸς ἐναερίου ταξειδίου ἀπὸ Ρώμης εἰς Τόκιο, συνεκέντρωνεν εἰς Ρόνκι, πλησίον τῆς Γκορίτσια, ἕνα λεγεῶνα ἐθελοντῶν καὶ ἕνα ὁλόκληρον σύνταγμα ἐνόπλων γρεναδιέρων. Διήρχετο τὰ σύνορα τῆς ἀνακωχῆς καὶ κατελάμβανε τὸ Φιοῦμε.

Ἀμέσως, τὸ «Πόπολο ντ' Ἰτάλια» ἐτάχθη παρὰ τὸ πλευρόν του. Εὐθὺς ὁ φασισμὸς ἐνόησεν, ὅτι ἡ σωτηρία τῆς Ἰταλίας ἀπὸ τὸ Φιοῦμε θὰ ἤρχετο.

* * *

Οἱ ἄνδρες, οἵτινες εὑρίσκοντο εἰς τὴν ἐξουσίαν, εἶχαν ἴσως τὴν ὑποχρέωσιν νὰ ἀποκηρύξουν ἐπισήμως τὸν Ντ' Ἀννούντσιο. Ὄχι κατὰ τὸν πανάθλιον, ἐστερημένον πάσης ζέσεως τρόπον των. Ὄχι πρὸ πάντων κατὰ τὸν τρόπον ἐκεῖνον τὸν προσβλητικὸν δι' ἕνα μεγάλον λαόν, ὑποδουλωμένον ἐν πλήρει κοινοβουλίῳ εἰς τὴν θέλησιν τοῦ ξένου. Τὴν ἐπαύριον μιᾶς περιλάμπρου νίκης, ἡ ἐπίσημος Ἰταλία ὑπετάσσετο, ὑπὸ τὰ βλέμματα τοῦ κόσμου, εἰς τὸν ζυγόν. Μὲ τὸ χρῆμα καὶ μὲ τὸ ἀλεῦρι, οἱ Σύμμαχοι ἀπέβαινον οἱ ἀνεγνωρισμένοι αὐθένται μας...

Τὸ «Πόπολο ντ' Ἰτάλια» ἐβοήθει τὸν ντ' Ἀννούντσιο, τοῦ ἀπήντα βῆμα πρὸς βῆμα. «Ὁ ταγματάρχης, ἔγραφεν ὁ Μουσσολίνι, εἶνε μεγάλος ποιητής, τὸν ὁποῖον θαυμάζω μὲ ὅλη μου τὴν καρδιά, κ' ἐγὼ εἶμαι ἕνας χωρικὸς ποῦ δὲν ἀφήνω εὔκολα τὸ παιγνίδι». Κάθε ἡμέραν ὁ ἔρανος διὰ τὸ Φιοῦμε ἐγέμιζε τὰς στήλας τῆς ἐφημερίδος. Κάθε ἡμέραν ἐπεσπεύδετο ἡ ὥρα τῆς προσεχοῦς δράσεως διὰ λυσσώδους πολεμικῆς ἐναντίον μιᾶς σιωπηλῆς, ἀνικάνου κυβερνήσεως, ἡ ὁποία ἐκατάπινε τὴν λύσσαν της.

ΑΥΡΙΟΝ: Μὲ ἀεροπλάνον εἰς τὸ Φιοῦμε. — Ἡ πρώτη κάθοδος εἰς τὸν δρόμον. — Ἑνδεκάτη σύλληψις. — Φιλολογικὰ σχέδια ἑνὸς πολιτικοῦ.

ΘΑΛΑΣΣΙΑΙ ΣΥΓΚΟΙΝΩΝΙΑΙ
"ΓΙΑΝΝΟΥΛΑΤΟΣ,,
ΓΡΑΜΜΗ ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑΣ
Τὸ γνωστὸν θαλαμηγόν:
"ΜΙΑΟΥΛΗΣ,,
ἀναχωρεῖ τὴν 27ην Αὐγούστου ΣΑΒΒΑΤΟΝ 6 μ.μ. Ἡράκλειον ΑΛΕΞΑΝΔΡΕΙΑΝ
ΓΡΑΜΜΗ ΜΑΣΣΑΛΙΑΣ
Τὸ γνωστὸν θαλαμηγὸν
"ΑΤΤΙΚΗ,,
ἀναχωρεῖ τὴν 3ην Σεπτεμβρίου ἡμέραν ΣΑΒΒΑΤΟΝ 2 μ.μ. κατευθεῖαν ΜΑΣΣΑΛΙΑΝ
ΓΡΑΜΜΗ ΒΡΙΝΔΗΣΙΟΥ
Τὸ θαλαμηγὸν
"ΥΠΕΡΟΧΗ,,
ἕκαστον Σάββατον 7 μ. μ. Πάτρας, Κέρκυραν, Ἀγ. 40, ΒΡΙΝΔΗΣΙΟΝ
«ΑΔΡΙΑΤΙΚΟΣ» Πέμπτην, 6 μ.μ. Χαλκίδα, Αἰδηψόν, Βόλον, Θεσσαλονίκην.
«ΑΓΓΕΛΙΚΗ» Πέμπτην 6 μ.μ. Χίον, Καρδάμυλλα, Μυτιλήνην, Μήθυμναν, Κάστρον, Δεδεαγάτς, Καβάλλαν, Δάφνην, Θεσσαλονίκην.
«ΑΤΡΟΜΗΤΟΣ» ἐκτάκτως Παρασκευὴν ὥραν 10ην πρωϊνὴν Πάτρας, Σάμην, Πύλαρον, Φισκάρδον, Λευκάδα, Ἀμβρακικόν.
«ΝΑΥΣΙΚΑ Γ» Παρασκευήν, 6 μ.μ. Χαλκίδα, Αἰδηψόν, Βόλον, Θεσσαλονίκην, Δάφνην, Καβάλλαν, Δεδεαγάτς, Κάστρον, Μήθυμναν, Μυτιλήνην, Χίον, Πειραιᾶ.
«ΖΑΚΥΝΘΟΣ» Παρασκευήν, 6 μ.μ. Ἡράκλειον, Ἅγιον Νικόλαον, Παχεῖαν Ἄμμον, Σητεῖαν.
«ΙΕΡΑΞ» Σάββατον, 6 μ.μ. Χίον, Μυτιλήνην, Χίον, Πειραιᾶ.
«ΑΦΟΒΟΣ» Σάββατον, 6 μ.μ. Χαλκίδα, Αἰδηψόν, Βόλον, Θεσσαλονίκην.
«ΙΩΑΝΝΙΝΑ» Σάββατον 7 μ.μ. Λουτράκιον, Λευκάδα, Πρέβεζαν, Πάργαν, Ἡγουμενίτσαν, Κέρκυραν.

ΕΘΝΙΚΗ ΑΤΜΟΠΛΟΪΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ
ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ-ΜΑΣΣΑΛΙΑ
(ΔΙΑ ΤΟΥ ΙΣΘΜΟΥ)
ΤΑΧΙΣΤΗ ΠΟΛΥΤΕΛΗΣ ΚΑΤ' ΕΥΘΕΙΑΝ ΓΡΑΜΜΗ
ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΙΣ ΕΚ ΠΕΙΡΑΙΩΣ:
Τὸ νεότευκτον πετρελαιοκίνητον θαλαμηγὸν
"ΠΑΤΡΙΣ ΙΙ,,
τὴν 27ην Αὐγούστου Σάββατον 2 μ.μ.
Τὸ θαλαμηγὸν
"ΣΥΡΟΣ,,
τὴν 5 Σεπτεμβρίου Δευτέραν 2 μ.μ.
Τὸ θαλαμηγὸν ἀτμόπλοιον
"ΑΝΔΡΟΣ,,
τὴν 10ην Σεπτεμβρίου Σάββατον 2 μ. μ.
ΣΗΜ. Ἅμα τῇ ἀφίξει τῶν ἀτμοπλοίων εἰς Μασσαλίαν, οἱ κ.κ. ἐπιβάται, οἱ προτιθέμενοι νὰ μεταβῶσιν εἰς Παρισίους δύνανται νὰ προμηθεύωνται τὰ σιδηροδρομικὰ των εἰσιτήρια ἐντὸς τοῦ ἀτμοπλοίου παρ' εἰδικῆς ἐπὶ τούτῳ συσταθείσης ὑπηρεσίας.
Δι' ἐπιβάτας, ἐμπορεύματα καὶ σχετικὰς πληροφορίας ἀπευθυντέον:
Ἐν Ἀθήναις: Ἀπελλοῦ 1 τηλ. 6—44 καὶ εἰς ὅλα τὰ πρακτορεῖα ταξειδίων.
Ἐν Πειραιεῖ: Πλατ. Καραϊσκάκη τηλ. 2.27.

ΕΘΝΙΚΗ ΤΡΑΠΕΖΑ ΤΗΣ ΕΛΛΑΔΟΣ

ΝΕΑ ΟΛΟΚΛΗΡΑ ΤΡΑΠΕΖΙΚΑ ΓΡΑΜΜΑΤΙΑ

Δηλοποίησις

Ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα τῆς Ἑλλάδος δηλοποιεῖ διὰ τῆς παρούσης ὅτι θέτει ἀπὸ τῆς 1ης Σεπτεμβρίου 1927 εἰς κυκλοφορίαν τὰ κάτωθι περιγραφόμενα νέα τραπεζικὰ γραμμάτια αὐτῆς δραχμῶν 5, ἐκδόσεως 5ης:

Δραχμαὶ 5—Ἔκδοσις 5η

Προσθία ὄψις:

Διαστάσεις ἐντύπου ἐπιφανείας: μ. 0.102Χ0.055.

Χρώματα κυριαρχοῦντα: πράσινον, ροδόχρουν καὶ μέλαν.

Ἀριστερᾷ: ἡ εἰκὼν τοῦ Γεωργίου Σταύρου ἐντὸς κυκλικοῦ πλαισίου.

Δεξιᾷ καὶ περίπου εἰς τὸ κέντρον: μέγας ἀριθμὸς «5» ἀριθμητικῶς καὶ ὁλογράφως.

Ἄνωθι: ὁ τίτλος τῆς Τραπέζης.

Κάτωθι: ἡ χρονολογία καὶ αἱ ὑπογραφαί.

Εἰς τὰς τέσσαρας γωνίας ὁ ἀριθμὸς «5»

Ἐκτὸς τοῦ πλαισίου καὶ κάτω: ὁ τίτλος τοῦ ἐργοστασίου.

Ὀπισθία ὄψις:

Διαστάσεις ἐντύπου ἐπιφανείας: μ. 0.092Χ0.045.

Χρώματα κυριαρχοῦντα: πράσινον, ροδόχρουν, ἀνοικτὸν κυανοῦν καὶ κιτρινωπόν.

Κεντρικὴ εἰκών: ἡ προτομὴ τῆς Ἀθηνᾶς ἐντὸς κυκλικοῦ πλαισίου καὶ ἐπὶ βάσεως.

Ἑκατέρωθεν: δύο μεγάλοι ἀριθμοὶ «5» ἐντὸς δαντελλοειδῶν κοσμημάτων.

Ἄνωθι: ὁ τίτλος τῆς Τραπέζης ἐντὸς ταινίας ἐπὶ τοῦ πλαισίου.

Κάτωθι: αἱ λέξεις «ΕΚΔΟΣΙΣ ΠΕΜΠΤΗ» ἐντὸς ταινίας ἐπὶ τοῦ πλαισίου.

Εἰς τὰς τέσσαρας γωνίας: ὁ ἀριθμὸς «5»

Ἐκτὸς τοῦ πλαισίου καὶ κάτω: ὁ τίτλος τοῦ ἐργοστασίου.

Ἐν Ἀθήναις τῇ 16ῃ Αὐγούστου 1927

ΚΑΡΔΙΑΚΑ
Δρ Δ. ΜΗΤΑΚΗΣ
Μέγαρον «ΑΛΑΜΠΡΑ» διαμ. 14
Ὁδὸς Χαλκοκονδύλη 9½—1

Α. Ε. ΕΛΛΗΝΙΚΟΥ ΛΑΧΕΙΟΥ
ΕΚΑΣΤΗ ΚΛΗΡΩΣΙΣ ΤΟΥ ΜΕΓΑΛΟΥ ΛΑΧΕΙΟΥ ΕΙΝΕ ΑΥΤΟΤΕΛΗΣ
5.000 ΛΑΧΝΟΙ ΚΕΡΔΙΖΟΥΝ ΕΙΣ ΕΚΑΣΤΗΝ ΚΛΗΡΩΣΙΝ 5.500.000
ΠΙΝΑΞ ΚΕΡΔΩΝ
ΜΕΓΑΛΟΥ ΛΑΧΕΙΟΥ ΔΙ' ΕΚΑΣΤΗΝ ΚΛΗΡΩΣΙΝ

Κλῆροι		πρὸς	Δρχ.	
	1			2.000.000
»	1	»	»	400.000
»	1	»	»	300.000
»	1	»	»	200.000
»	1	»	»	100.000
»	1	»	»	80.000
»	1	»	»	50.000
»	1	»	»	40.000
»	1	»	»	30.000
»	1	»	»	24.000
»	1	»	»	20.000
»	1	»	»	13.000
»	1	»	»	12.000
»	1	»	»	10.000
»	10	Δρχ.	8.000	80.000
»	10	»	7.000	70.000
»	15	»	6.000	90.000
»	15	»	5.000	75.000
»	25	»	4.000	100.000
»	60	»	3.000	180.000
»	100	»	2.000	200.000
»	750	»	800	600.000
»	4.000	»	204	816.000
Κλῆροι	5.000	ΚΕΡΔΙΖΟΥΝ	Δρχ.	5.500.000

Ἀριθμὸς τις κερδίζων εἰς μίαν κλήρωσιν ὡς ἐκ τοῦ συστήματος τῆς διανομῆς τῶν κερδῶν πλείονα τοῦ ἑνὸς κέρδη λαμβάνει πάντα τὰ κέρδη ταῦτα
5Η ΚΛΗΡΩΣΙΣ 30 ΟΚΤΩΒΡΙΟΥ
Ἕκαστον γραμμάτιον διαιρεῖται εἰς 4 τμήματα πωλούμενα ἀντὶ 50 δρ. καὶ παρέχοντα δικαίωμα εἰς τὸ τέταρτον τῶν ὡς ἄνω κερδῶν.

ΑΝΑ ΤΗΝ ΕΛΛΑΔΑ

(Η ΖΩΗ ΚΑΙ Η ΚΙΝΗΣΙΣ ΤΩΝ ΕΠΑΡΧΙΩΝ)

Τὰ λιμενικὰ ἔργα τοῦ Κατακώλου

ΠΥΡΓΟΣ (Ταχ. ἀνταπόκρισις)— Ἡ κατάστασις τοῦ λιμένος Κατακώλου, ἥτις κατὰ τὰ δύο τελευταῖα ἔτη κατέστη τοιαύτη ὥστε καὶ ἡ προσέγγισις τῶν μικρῶν πλοίων τῆς γραμμῆς Ἰονίου νὰ καθίσταται ἐπισφαλής, ἀπετέλει πάντοτε ἕνα ἀπὸ τὰ φλέγοντα ζητήματα τῆς ἐπαρχίας μας καὶ κατὰ διαφόρους ἐποχὰς ἐγίνετο τὸ ἀντικείμενον μακρᾶς συζητήσεως. Ἐκαλοῦντο εἰδικοὶ λιμενολόγοι πρὸς ἐξέτασιν τῆς καταστάσεως τοῦ λιμένος, συνετάσσοντο ἐκθέσεις, ὑποδεικνύουσαι τὴν κατασκευὴν διαφόρων ἔργων, διαμαρτυρίαι καὶ ψηφίσματα ἀπεστέλλοντο εἰς τὸ ἁρμόδιον ὑπουργεῖον, διεκτραγῳδοῦντα τὴν ἀθλίαν κατάστασιν τοῦ λιμένος καὶ τὴν ἐκ ταύτης προϊοῦσαν ἀπονέκρωσιν αὐτοῦ, ὁ ἐγχώριος Τύπος ἀφιέρου στήλας ὁλοκλήρους διὰ τὴν ἀναγκαίαν ἐπιδιόρθωσιν τοῦ λιμένος. Ὅλος ὅμως ὁ θόρυβος αὐτὸς ὁ διεξαγόμενος γύρω ἀπὸ τὸ λιμενικὸν ζήτημα δὲν ἐπέφερεν ἄλλο τι ἢ τὴν ἐξασθένησιν τοῦ λιμενικοῦ ταμείου καὶ τὰς ὑποσχέσεις τοῦ ὑπουργείου περὶ προσεχοῦς εἰδικῆς μελέτης τοῦ ζητήματος, ἥτις ἐπέφερε καὶ τὴν κατασκευὴν τῶν διαφόρων ἔργων. Αἱ ἑκάστοτε Κυβερνήσεις δὲν συνεζήτησαν σοβαρῶς τὸ λιμενικὸν ζήτημα Κατακώλου, ἡ λύσις τοῦ ὁποίου καθίστατο ἀπὸ ἡμέρας εἰς ἡμέραν ἀναγκαιοτέρα. Αἱ διάφοροι μελέται, γενόμεναι παρὰ τῶν ἑκάστοτε μηχανικῶν, παρέμενον ἀνέπαφοι εἰς τὰ συρτάρια τοῦ Εἰρηνοδικείου Πύργου ἢ τοῦ ἁρμοδίου ὑπουργείου, χωρὶς νὰ τύχωσι τῆς κρατικῆς ἀντιλήψεως. Ἐν τῷ μεταξὺ ὅμως συνετελεῖτο βραδέως μὲν ἀλλ' ἀσφαλῶς ἡ παντελὴς καταστροφὴ τοῦ λιμενοβραχίονος, ὅστις ἀσθενὴς ὢν δὲν ἠδύνατο νὰ ἀντιστῇ εἰς τὰ μανιώδη κύματα, τὰ προερχόμενα ἐκ τῆς ἀφρικανικῆς ἀκτῆς, τῆς κειμένης ἀκριβῶς ἔναντι τοῦ λιμένος Κατακώλου, χωρὶς νὰ ὑπάρχῃ ἐν τῷ μεταξὺ νῆσός τις ἢ ἄλλο πρόσκομμα πρὸς ἀναχαίτισιν αὐτῶν. Καὶ οὕτω ὁ λιμενοβραχίων ὑφίστατο ἀλλεπάλληλα ρήγματα. Ἐτοποθετήθησαν πρὸ 15ετίας ὀγκόλιθοι 20 ἕως 30 τόννων, ἀλλὰ καὶ αὐτοὶ μὲ τὸ καιρὸν ἀνετράπησαν ὑπὸ τῆς μανίας τῶν κυμάτων. Ἀφ' ἑτέρου ὁ λιμὴν ὑφίστατο ἐπιχωμάτωσιν ἐκ τῆς ἰλύος ἣν ἔφερεν ὁ ροῦς τοῦ ποταμοῦ Ἀλφειοῦ, ἐκβάλλοντος ἐκεῖ πλησίον. Καὶ εἶνε αὐτόχρημα ἐγκληματικὸν τὸ ὅτι αἱ ἑκάστοτε λιμενικαὶ ἐπιτροπαὶ δὲν ἐφρόντισαν ποτὲ νὰ καταπολεμήσουν τὴν ἐπιχωμάτωσιν ταύτην τοῦ λιμένος διὰ μιᾶς βορβοροφάγου. Φαντασθῆτε τί ἐπιχωμάτωσις ἔχει γίνει ἐκ τοῦ Ἀλφειοῦ ἀπὸ τοῦ 1880, ὁπότε κατεσκευάσθη ὁ λιμήν, μέχρι σήμερον, ἐφ' ὅσον οὐδέποτε βορβοροφάγος ἐνεφανίσθη εἰς Κατάκωλον.

Ἡ τοιαύτη κατάστασις τοῦ λιμένος ἔβλαπτε κυρίως τὰ συμφέροντα τοῦ ἐμπορικοῦ καὶ βιομηχανικοῦ κόσμου τῆς πόλεως. Τότε ἐτράπησαν οἱ Πύργιοι ἔμποροι, βιομήχανοι, εἰσαγωγεῖς, ἐξαγωγεῖς καὶ παραγωγοὶ πρὸς τὸν σιδηρόδρομον Πύργου—Πατρῶν καὶ ὅλον τὸ διαμετακομιστικὸν ἐμπόριον τοῦ Πύργου διεξήγετο ἐκ τοῦ λιμένος τῶν Πατρῶν, ἐνῷ ὁ τοῦ Κατακώλου ἀπενεκροῦτο. Ἀρκεῖ νὰ ἀναφέρω ὅτι ἐκ τῶν 80—90 ἑκατομμ. ἐνετικῶν λιτρῶν σταφίδος, ὅση δηλ. ἡ ἐτησία παραγωγὴ τῆς Ἠλείας, ἐκ τοῦ λιμένος Κατακώλου ἐξάγονται ἤδη μόνον τὰ 6 ἑκατ. ἐνετικῶν λιτρῶν.

Ἀλλ' ἐπὶ τέλους ἐνεκρίθη μία ἔκθεσις τοῦ μηχανικοῦ κ. Παξινοῦ καὶ ἐπὶ τῇ βάσει αὐτῆς προεκηρύχθη δημοπρασία. Ἡ δημοπρασία ἐγένετο τὴν παρελθοῦσαν Κυριακήν. Ἀνέλαβε δὲ τὴν ἐκτέλεσιν τῶν λιμενικῶν ἔργων τῶν προβλεπομένων ἐν τῇ μελέτῃ ἡ Ἑταιρεία «Θαλασσίων καὶ Ὑδραυλικῶν Ἔργων». Ἡ Ἑταιρεία αὕτη ἀνέλαβε νὰ ἐκτελέσῃ τὰ κάτωθι ἔργα ἐν τῷ λιμένι Κατακώλου: 1ον) Ἐπισκευὴν τοῦ λιμενοβραχίονος, 2ον) Ἐκβάθυνσιν τοῦ λιμένος διὰ βορβοροφάγου 3ον) Ἐπισκευὴν κρηπιδωμάτων καὶ παραλιακῆς ὁδοῦ, 4ον) Κατασκευὴν ἀντιβραχίονος. Τὰ ἔργα ταῦτα προϋπελογίσθησαν εἰς 19,950 000 δραχμῶν. Θὰ ἐκδοθῇ δὲ δάνειον ὑπὸ τῆς Ἐθν. Τραπέζης, τὸ ὁποῖον θὰ καλυφθῇ ἐκ τῶν προσόδων τοῦ λιμένος καὶ τῆς περιουσίας τοῦ Λιμενικοῦ Ταμείου ἀνερχομένης ἤδη εἰς 6000000 εἰς χρεώγραφα καὶ μετρητά.

Διὰ τῶν ἐκτελεσθησομένων ἔργων, τὰ ὁποῖα θὰ ἐποπτεύῃ εἰδικὸς ἀπεσταλμένος τοῦ ὑπουργείου τῆς Συγκοινωνίας, ἐλπίζεται ὅτι θὰ ἐπέλθῃ καὶ ἡ ἐμπορικὴ ἀνάπτυξις τοῦ λιμένος, ὁ ὁποῖος ἐπὶ τριακονταετίαν καὶ πλέον ἦτο καταδικασμένος εἰς μαρασμὸν καὶ ἀκινησίαν.

Ὁ κομμουνισμὸς εἰς τὰ Σχολεῖα

ΜΥΤΙΛΗΝΗ (Ταχ. ἀν)σις)—Εἶνε ἀληθὲς ὅτι κατὰ τὰ τελευταῖα δύο ἔτη ὁ κομμουνισμὸς ἐξηπλώθη εἰς μεγάλην κλίμακα εἰς τὰς λαϊκὰς μάζας καὶ τὰς μαθητικὰς τάξεις τῆς πόλεώς μας. Καὶ πρὸς ἐπιτυχίαν τοῦ σκοποῦ αὐτοῦ, δηλαδὴ τῆς ἐξαπλώσεως τοῦ κομμουνισμοῦ, ἀσχολεῖται ὁμὰς ἀπὸ εὐαρίθμους κυρίους μὴ ἔχοντας ἄλλην ἐργασίαν παρὰ νὰ προσελκύουν νέους καὶ νήπια ἀκόμη εἰς τὸν κομμουνισμόν. Ἀλλὰ πάντα ταῦτα εἶνε γνωστά, ἀφοῦ δὲν συμβαίνουν μόνον ἐδῶ, ἀλλὰ εἰς ὁλόκληρον τὸ κράτος. Καὶ ἡ ἀστυνομία παρακολουθεῖ μὲν τὰς ἐνεργείας τῶν κομμουνιστικῶν στοιχείων ἀλλὰ δὲν εἶνε βεβαίως δυνατὸν νὰ γνωρίζῃ αὐτὰ ὅλα ἀκριβῶς τὰ μέλη τῆς κομμουνιστικῆς ὀργανώσεως, καὶ δὴ τῆς νεολαίας. Εἰς τοῦτο ἀκριβῶς τὸ σημεῖον ἠμποροῦμεν νὰ εἴπωμεν ὅτι ἡ ἀστυνομία δὲν ἔχει ἀποκτήσει τὴν ἁρμόζουσαν ἀντίληψιν, διότι βλέπομεν νέους νὰ κατηγοροῦνται ὄχι μόνον ὑπὸ τῶν ἀστυνομικῶν ὀργάνων ἀλλὰ καὶ ὑπὸ τῆς κοινωνίας ὅτι εἶνε δῆθεν κομμουνισταί. Αὐτὸ δὲ συμβαίνει καὶ εἰς τὰ σχολεῖα. Μαθηταί, ὄντες καθ' ὁλοκληρίαν ἐνάντιοι τοῦ κομμουνισμοῦ, κατηγοροῦνται ὡς κομμουνίζοντες. Καὶ εἰς τὸ σφάλμα περιπίπτουν τόσον αἱ ἀστυνομικαὶ ἀρχαὶ ὅσον καὶ αἱ διευθύνσεις τῶν σχολείων διὰ τὸν ἑξῆς λόγον: Ἐπειδὴ πολλοὶ νέοι καὶ μαθηταὶ τυγχάνει νὰ ἔχουν ἕνα φίλον των κλίνοντα πρὸς τὸν κομμουνισμὸν ἢ καὶ κομμουνιστήν, χαρακτηρίζουν καὶ τοὺς συναναστρεφομένους ὡς κομμουνιστάς, ἔστω καὶ ἂν ὁ συναναστρεφόμενος μὲ τὸν κομμουνίζοντα ἔχῃ ἀντιθέτους ἰδέας. Εἶνε δὲ γνωστὸν ὅτι ἕνας νέος ἢ ἕνας μαθητὴς εἰνεδυσκολώτατον πρᾶγμα νὰ ἀποχωρισθῇ τοῦ παλαιοῦ του φίλου ἢ καὶ συμμαθητοῦ διὰ τὸν λόγον ὅτι ὁ φίλος του ἔχει κομμουνιστικὰς ἰδέας. Πρὸς ἀποφυγὴν λοιπὸν τῶν παρεξηγήσεων αὐτῶν—αἵτινες ὠφελοῦν ἀναμφιβόλως τοὺς κομμουνιστάς—πρέπει ἡ ἀστυνομία νὰ παρακολουθῇ μὲ μεγαλυτέραν προσοχὴν τοὺς συναναστρεφομένους μὲ ἕνα κομμουνίζοντα καὶ νὰ μὴ λαμβάνῃ ἐκ τῶν προτέρων τὴν ἀπόφασιν καθ' ἣν πᾶς συναναστρεφόμενος μὲ κομμουνίζοντα εἶνε κομμουνιστής. Τὸ αὐτὸ μέτρον νομίζομεν ὅτι πρέπει νὰ ἐφαρμόσουν καὶ οἱ διευθυνταὶ τῶν σχολείων. **Σ. Μ.**

Διὰ τὴν φιλαρμονικὴν τῆς Ἰθάκης

ΙΘΑΚΗ. (Ταχυδρομικὴ ἀνταπόκρισις). Ἡ ὑπὲρ τῆς ἀνασυστάσεως τῆς φιλαρμονικῆς τῆς πόλεως μας κινήσεως ἐνετάθη ἐσχάτως, συνεπείᾳ τῶν προσπαθειῶν τοῦ κοινωφελέστατα πράγματι δρῶντος «Κοινωφελοῦς Ὁμίλου Ἰθάκης». Ἤδη ὁ ὅμιλος προέβη εἰς ἵδρυσιν ἰδιαιτέρου τμήματός του, ἐπονομασθέντος «Τμῆμα φιλαρμονικῆς» καὶ τοῦ ὁποίου αἱ ἐργασίαι ἤρχισαν ἀπὸ πολλῶν ἡμερῶν.

Πρὸς εὐόδωσιν τοῦ ὑπὸ τοῦ ὁμίλου ἐπιδιωκομένου σκοποῦ τούτου ὁ ὅμιλος ἔδωσε καλλιτεχνικὴν παράστασιν ὑπὸ ὁμίλου ἐρασιτεχνῶν, εἰς τὴν ὁποίαν ἔλαβον μέρος αἱ δίδες Λουΐζα Βερυκίου, Λίτσα Φερεντίνου καὶ Ὑπατία Λούζη καὶ οἱ κ.κ. Χρῆστος Καραβίας, Ἀλέκος Μαρούλης, Σπῦρος Πεταλᾶς καὶ Νῖκος Σταθᾶτος.

Ὡσαύτως ἡ δὶς Λίτσα Φερεντίνου ἀπήγγειλε τὸ «Ὄνειρο» τοῦ Σκόκου καὶ ὁ κ. Ἀλ. Μαρούλης τὸν «Ξυλοκόπον» τοῦ Παλαμᾶ. Ἡ δὶς Λουΐζα Βερυκίου ἐχόρεψε ἕνα θαυμάσιον οὐγγρικὸν χορόν.

Ἡ ἑορτὴ αὕτη τοῦ ὁμίλου ἐστέφθη ὑπὸ πλήρους ἐπιτυχίας, ὑποστηριχθεῖσα θερμῶς ὑπὸ τῆς κοινωνίας τῆς πόλεώς μας, ἡ ὁποία ἐβαθύτατα συναισθάνεται τὴν ἔλλειψιν μιᾶς φιλαρμονικῆς, λαμβανομένου ὑπ' ὄψει τοῦ γνωστοῦ φιλομούσου ἑπτανησιακοῦ αἰσθήματος.

Αἱ εἰσπράξεις ἀνερχόμεναι εἰς ἀρκετὰς χιλιάδας δραχμῶν θὰ διατεθοῦν διὰ τὴν συμπλήρωσιν τοῦ πρὸς ἀγορὰν τῶν μουσικῶν ὀργάνων ἀπαιτουμένου ποσοῦ.

Ν. ΣΓΟΥΡΔΑΙΟΣ
Ἰατρὸς Παθολόγος
Σπουδάσας ἐν Γενεύῃ καὶ Παρισίοις, δέχεται 4—6 καὶ ἐπὶ συνεντεύξει
Πιπίνου 27 β. γωνία Πατησίων
PUBLIBURO

ΔΑΚΤΥΛΟΓΡΑΦΟΣ πεπειραμένη γνωρίζουσα τὴν γαλλικὴν διαθέτει ὥρας ἢ ἀναλαμβάνει ἀντίγραφα Πληροφορίαι καθ' ἑκάστην Λογιστήριον «Πρωΐας».

ΑΛΛΗΛΟΓΡΑΦΙΑ

ΤΜΗΜΑΤΟΣ ΕΠΑΡΧΙΩΝ

(Ἀνώνυμοι ἐπιστολαὶ ἢ ὑπογεγραμμέναι μὲ ψευδώνυμον οὔτε ἐνεργοῦνται, οὔτε τυγχάνουν ἀπαντήσεως. Πρέπει ἀπαραιτήτως νὰ εἶνε ὑπογεγραμμέναι εὐαναγνώστως μὲ τὸ ὀνοματεπώνυμον καὶ νὰ περιέχουν ὅλα τὰ στοιχεῖα τῶν ὑποθέσεων περὶ ὧν ζητοῦνται πληροφορίαι. Τὸ Τμῆμα ἐπαρχιῶν θὰ τηρῇ ἀπόλυτον ἐχεμύθειαν, δημοσιεῦον τὴν ἀπάντησιν ὑπὸ τὰ στοιχεῖα ἢ τὸ ψευδώνυμον ποῦ θὰ ὁρίσῃ ὁ ἀπευθυνόμενος. Πᾶσαι αἱ πληροφορίαι παρέχονται εἰς τοὺς ἀπευθυνομένους πρὸς τὸ τμῆμα ἀλληλογραφίας τῆς «Πρωΐας» ἀπολύτως δωρεάν).

κ. Χρ. Ταταμίδην, Σπάρτην.— Ἡ Διεύθυνσις Ἀνταλλαγῆς σᾶς ἐζήτησε διὰ σημειώματός της νὰ ἀναφέρετε τὴν ἐκτιμητικὴν ἐπιτροπήν. Δηλώσεις ἐκκαθαρίσεως δὲν γίνονται πλέον δεκταί.

κ. Ἰωαννίδην, Θεσσαλονίκην.—Παρομοίου εἴδους καταγγελίας δὲν ἠμποροῦμεν νὰ υἱοθετήσωμεν ἀβασανίστως.

κ. Ὄλγαν Μπαλόγλου, Σῦρον.— Δὲν κατεχωρήθητε εἰς τὸ μητρῷον Μικτῶν Συμβουλίων.

κ. Ε. Δραγάτσου, Βόλον. — Πότε ὑπεβάλατε τὴν ὑπεύθυνον δήλωσιν. Εἰς τὸ μητρῷον Μικτῶν Συμβουλίων, καθὼς καὶ εἰς τὰ δύο προηγούμενα, κατεχωρήθησαν ὅσοι ὑπέβαλον τὰς ὑπευθύνους δηλώσεις πρὸ τῆς 15—10—26.

κ. Ἠλ. Βασιλείου, Περαχώραν.— Γιὰ νὰ γράφουν θεατρικὲς κριτικές, ὅπως τὰς θέλετε, πρέπει νὰ ἔχωμεν ὑπ' ὄψει κάποιο σοβαρὸν δραματικὸν ἔργον. Κριτικὲς γιὰ ἐπιθεωρήσεις καὶ ὀπερέττες εἰς τί θὰ ὠφελήσουν;

κ. Ἀν. Κυδωνίδην, Βόλον.—Πότε ὑπεβάλατε τὴν ὑπεύθυνον δήλωσιν;

κ. Γ. Ἀναγνωστόπουλον, Βόλον. — Ἡ ἔνστασίς σας ἐπεδόθη πρωτοκοληθεῖσα μὲ ἀριθμὸν Ὑπουργείου Γεωργίας 118824)23—8—27.

Ἐπιτροπὴν Μερενὶς, Σέρβια.— Τὰ δικαιολογητικά σας διεβιβάσθησαν εἰς τὸ εἰδικὸν Λογιστήριον Ὑπουργείου Γεωργίας πρὸς ἔκδοσιν τοῦ σχετικοῦ ἐντάλματος. Ἀριθ. πρωτ. 112328.

κ. Κ. Προυσαλίδην, Ἀνδρίτσαιναν. — Ἁρμόδιον Συνεργεῖον μᾶς ἐπληροφόρησεν ὅτι ὅλαι αἱ διὰ τῆς ἐπιστολῆς σας ζητηθεῖσαι πληροφορίαι ἐδόθησαν εἰς ἐλθόντα πρoχθὲς ἀντιπρόσωπόν σας.

Σύλλογον Προσφύγων, Χίον. Ἀποστέλλομεν ἐκδοθέντα ἀντίγραφα πράξεως καὶ ὑπεύθυνον δηλώσεως Κ. Κοντορούδη. Θὰ καταχωρηθῇ εἰς τὸ συμπληρωματικόν.

κ. Ν. Φαρμακίδην Βόλον. — Νὰ ὑποβάλετε τὴν εἰς χεῖράς σας ὑπεύθυνον δήλωσιν διὰ νὰ καταχωρηθῆτε εἰς τὸ συμπληρωματικὸν καὶ σᾶς ἐκδοθῇ ἀντίγραφον. Γράψατε διεύθυνσίν σας διὰ νὰ σᾶς ἀποστείλωμεν ἀντίγραφον πράξεως.

κ. Εὐθ. Κωστόπουλον, Σκληρὸ Ὀλυμπίας. — Γράψατε μας πότε ὑπεβάλατε τὴν ὑπεύθυνον δήλωσίν μας.

κ. Ν. Μαλινάκην, Χανιά. — Γράψατε ἀριθμὸν πρωτοδίκου ἀποφάσεως διὰ τὴν ἀπονομὴν συντάξεως εἰς κ. Σαχρῆ.

κ. Ε. Γ. Μ., Ἐπιπλοποιόν, Ἐνταῦθα. — Τόσον ἡ διάρκεια τοῦ ταξειδίου ὅσον καὶ οἱ σταθμοὶ ποῦ θὰ διέλθετε ἐξαρτῶνται ἀπὸ τὴν ἰδιότητα ὑπὸ τὴν ὁποίαν θέλετε νὰ ταξειδεύσετε. Μὲ ἄλλους λόγους θὰ ταξειδεύσετε ὡς περιηγητὴς ἢ δι' ἐργασίαν καὶ εἰς ποίαν πόλιν τῆς Ἱσπανίας θὰ μεταβῆτε;

κ. Ἠλ. Ψ., Ναύπλιον. — Δὲν μᾶς ὀφείλετε τίποτε. Εἴμεθα πάντοτε πρόθυμοι νὰ σᾶς ἐξυπηρετήσωμεν.

κ. Δ. Π. Μπαλτίκον, Μεσολόγγιον. — Θὰ καταχωρηθῆτε εἰς τὸ συμπληρωματικόν. Ἐπειδὴ ὅμως δὲν ἐπερατώθη ἡ ἐργασία τῆς συσχετίσεως τῶν φακέλλων, δὲν ἠμποροῦμεν νὰ σᾶς βεβαιώσωμεν ἂν κατεχωρήθητε ἢ παρελείφθητε.

ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ἀποφάσεως.— Τὸ Εἰρηνοδικεῖον Θεσσαλονίκης συγκείμενον ἀπὸ τὸν εἰρηνοδίκην Γ. Γιακουμῆν συνεδριάσαν δημοσίᾳ ἐν τῷ ἀκροατηρίῳ του τὴν 4ην Ἰουλίου 1927 ἵνα δικάσῃ τὴν ἑξῆς ὑπόθεσιν μεταξὺ τῆς ἐναγούσης Τραπέζης Θεσσαλονίκης ἐκπροσωπουμένης παρὰ τοῦ Διευθυντοῦ τοῦ ἐν Θεσσαλονίκῃ καταστήματος αὐτῆς Α. Κάστρο κατοίκου Θεσσαλονίκης τοῦ ἐναγομένου Νταοὺτ μπὲη κατοίκου Θεσ)νίκης καὶ ἤδη ἀγνώστου διαμονῆς ἀπόντος, μηδόλως παραστάντος Διὰ ταῦτα. Δικάζον ἐρήμην τοῦ ἐναγομένου δέχεται τὴν κατ' αὐτοῦ ἀγωγὴν τῆς ἐναγούσης, ὑποχρεοῖ τὸν ἐναγόμενον ἵνα καὶ διὰ προσωπικῆς του κρατήσεως καταβάλῃ τῇ ἐναγούσῃ λίρας Τουρκίας 98 καὶ 13 ἐνενήκοντα ὀκτὼ καὶ 13 ἢ τὸ ἀντίτιμον αὐτῶν εἰς δραχμὰς πρὸς 22.90 εἴκοσι δύο καὶ 90 ο)ο τὴν λίραν ἤτοι δραχμὰς δύο χιλιάδας διακοσίας τεσσαράκοντα τέσσαρας (2244) ἢ ὅσον περὶ πλέον θέλει τιμᾶται αὕτη κατὰ τὸν χρόνον τῆς καταψηφίσεως καὶ ταύτας ἐντόκως ἀπὸ τῆς κοινοποιήσεως τῆς ἀγωγῆς πρὸς 15 ο)ο ἐτησίως μέχρις ἐξοφλήσεως. Κηρύσσει τὴν παροῦσαν προσωρινῶς ἐκτελεστὴν καὶ καταδικάζει τὸν ἐναγόμενον εἰς τὰ τῆς ἐναγούσης δικαστικὰ ἔξοδα καὶ τέλη. Ἐκρίθη, ἀπεφασίσθη καὶ ἐδημοσιεύθη παραχρῆμα ἐν Θεσσαλονίκῃ τῇ 4 Ἰουλίου 1927. Ὁ εἰρηνοδίκης Γ. Γιακουμῆς. Ὁ ὑπογραμματεὺς Γ. Στασινόπουλος. Ὅτι ἀκριβὴς περίληψις Ἐν Θεσσαλονίκῃ τῇ 9 Αὐγούστου 1927. Ὁ πληρεξούσιος δικηγόρος Κ. Κακουλίδης.

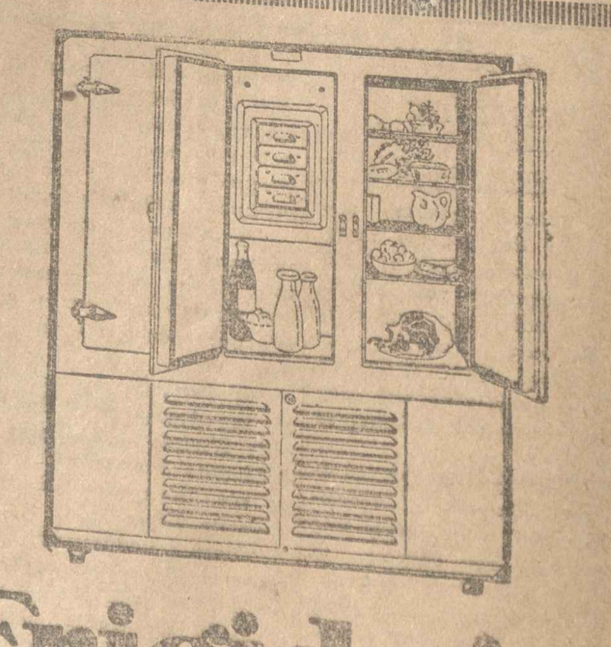
ΠΕΡΙΛΗΨΙΣ ἀποφάσεως.—Τὸ Εἰρηνοδικεῖον Θεσσαλονίκης συγκείμενον ἐκ τοῦ εἰρηνοδίκου Γ. Γιακουμῆ συνεδριάσαν δημοσίᾳ ἐν τῷ ἀκροατηρίῳ του τὴν 4ην Ἰουλίου 1927 παρουσίᾳ καὶ τοῦ ὑπογραμματέως Γ. Στασινοπούλου ἵνα δικάσῃ τὴν ἑξῆς ὑπόθεσιν μεταξὺ τῆς ἐναγούσης Τραπέζης Θεσσαλονίκης ἐκπροσωπουμένης παρὰ τοῦ διευθυντοῦ τοῦ ἐν Θεσσαλονίκῃ καταστήματος αὐτῆς Α. Κάστρο κατοίκου Θεσσαλονίκης καὶ τοῦ ἐναγομένου Ἀχμὲτ Ρουσδῆ κατοίκου Θεσσαλονίκης καὶ ἤδη ἀγνώστου διαμονῆς, ἀπόντος μηδόλως παραστάντος. Διὰ ταῦτα. Δικάζον ἐρήμην τοῦ ἐναγομένου, δέχεται τὴν κατ' αὐτοῦ ἀγωγὴν τῆς ἐναγούσης, ὑποχρεοῖ τὸν ἐναγόμενον καὶ διὰ προσωπικῆς αὐτοῦ κρατήσεως νὰ καταβάλῃ τῇ ἐναγούσῃ λίρας Τουρκίας 126.24 ἢ τὸ ἀντίτιμον αὐτῶν εἰς δραχμὰς πρὸς 22.90 εἴκοσι δύο καὶ 90 ο)ο τὴν λίραν ἤτοι δραχμὰς δύο χιλιάδας ὀκτακοσίας ὀγδοήκοντα πέντε ἢ ὅσον περιπλέον θέλει τιμᾶται αὕτη κατὰ τὸν χρόνον τῆς καταψηφίσεως καὶ ταύτας ἐντόκως ἀπὸ τῆς κοινοποιήσεως τῆς ἀγωγῆς πρὸς 15 ο)ο ἐτησίως μέχρις ἐξοφλήσεως. Κηρύσσει τὴν παροῦσαν προσωρινῶς ἐκτελεστὴν καὶ καταδικάζει τὸν ἐναγόμενον εἰς τὰ τοῦ ἐνάγοντος δικαστικὰ ἔξοδα καὶ τέλη. Ἐκρίθη, ἀπεφασίσθη καὶ ἐδημοσιεύθη παραχρῆμα ἐν Θεσσαλονίκῃ τῇ 4 Ἰουλίου 1927. Ὁ εἰρηνοδίκης Γ. Γιακουμῆς. Ὁ ὑπογραμματεὺς Γ. Στασινόπουλος. Ὅτι ἀκριβὴς περίληψις. Ἐν Θεσσαλονίκῃ τῇ 9 Αὐγούστου 1927. Ὁ πληρεξούσιος δικηγόρος. Κ. Κακουλίδης.

ΚΑΣΜΗΡΙΑ
Κατόπιν ἰσολογισμοῦ ξεπωλοῦμεν τὰ καλοκαιρινὰ καὶ χειμερινὰ κασμήρια. Ὅσα ! «ΠΑΖΑΡ» Στοὰ Ἀρσακείου. Ὅσα !

ΑΦΘΟΝΟ ΝΕΡΟ ΣΗΜΑΙΝΕΙ ΧΡΗΜΑ ΚΑΙ ΠΟΛΙΤΙΣΜΟΝ
ΔΙΑ ΤΟ ΚΤΗΜΑ ΣΑΣ Η ΔΙΑ ΤΟ ΣΠΙΤΙ ΣΑΣ
ΥΔΡΑΝΤΛΑΙ "ΜΑΕΡΣ,, ΥΔΡΑΝΤΛΑΙ
Μόνον διὰ τῶν παγκοσμίου φήμης ὑδραντλιῶν «ΜΑΕΡΣ» ἐξασφαλίζεται ἡ θετικὴ εἰς ἀπόδοσιν καὶ συνεχὴς ἄντλησις εἰσαδήποτε ποσότητος ὕδατος, ἀπὸ οἱονδήποτε βάθος καὶ ἡ ἀνύψωσις τούτου εἰς οἱονδήποτε ὕψος.
Αἱ ἀντλίαι «ΜΑΕΡΣ» κατασκευάζονται εἰς διαφόρους τύπους καὶ διὰ πᾶσαν χρῆσιν: χειροκίνητοι, ἱμαντοκίνητοι ἢ ἀνεμοκίνητοι.
Εἰδικὸς τύπος λειτουργῶν καὶ διὰ τῶν τριῶν ἀνωτέρω τρόπων, ἄνευ οὐδεμιᾶς προσθέτου δαπάνης.
Αἱ ἀντλίαι «ΜΑΕΡΣ» εἶναι προνομιούχου κατασκευῆς καὶ συγκεντρώνουν ὅλας τὰς τελειοποιήσεις τῆς νεωτέρας προόδου τῆς Ἐπιστήμης.
Διὰ τῶν προσόντων τῶν τούτων ἀποδίδουσι πρὸς ἄντλησιν δύναμιν μικροτέραν κατὰ 40 ο)ο ἀπὸ πᾶσαν ἄλλην ἀντλίαν.
Αἱ ἱμαντοκίνητοι ἀντλίαι «ΜΑΕΡΣ» εἶνε αὐτολίπαντοι καὶ αὐτοσυντήρητοι.
Τὸ Ἐργοστάσιον «ΜΑΕΡΣ» εἶνε τὸ ἀρχαιότερον καὶ μεγαλύτερον ἐργοστάσιον τοῦ Κόσμου διὰ τὴν κατασκευὴν ἀντλιῶν καὶ ἐγγυᾶται διὰ τοῦ ὄγκου του τὴν θαυμασίαν διάρκειαν τῶν προϊόντων του.
ΑΠΟΚΛΕΙΣΤΙΚΟΙ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΟΙ ΚΑΙ ΕΙΣΑΓΩΓΕΙΣ
Σ. Χ. ΣΤΕΦΑΝΣΟΝ
Ἀθῆναι Στοὰ Πεσματζόγλου 14—Θεσ)νίκη Ἀγ. Σοφίας 44
Προϋπολογισμοὶ καὶ μελέται: δωρεὰν τῷ αἰτοῦντι
Ζητήσατε εἰκονογραφημένους καταλόγους μας
ΕΠΙΣΚΕΦΘΗΤΕ ΤΑΣ ΕΚΘΕΣΕΙΣ ΜΑΣ

NEW YORK-ATHENS EXPRESS COMPANY
ΕΥΚΑΙΡΙΑ ΜΟΝΟΝ ΔΙΑ ΤΟΥΣ ΕΛΛΗΝΟΑΜΕΡΙΚΑΝΟΥΣ
Τὸ προάστειον ΚΑΛΟΓΡΕΖΑ (τῆς Ἀνωνύμου Ἑταιρείας συνοικισμῶν ΚΑΛΟΓΡΕΖΑ) κεῖται ἀκριβῶς ἐκεῖ ὅπου ἱδρύεται τὸ ATHENS COLLEGE καὶ μεταξὺ Ἡρακλείου, Ἀμαρουσίου Χαλανδρίου καὶ συνοικισμοῦ ΨΥΧΙΚΟΥ. ΕΙΝΕ φωτοτυπημένον ἐκ [illegible] σχεδίου ἐγκεκριμένου ὑπὸ τῆς Κυβερνήσεως. Ἔχει νερὰ ἄφθονα, δένδρα, ξενοδοχεῖα. Πλήρη στοιχεῖα ἐλευσιοῦ. Προσφέρομεν μοναδικωτέρας μόνον ἡμεῖς οἰκόπεδα εἰς τοὺς ΕΛΛΗΝΟΑΜΕΡΙΚΑΝΟΥΣ μόνον εἰς τιμὰς χονδρικὰς μὲ ἄμεσον παράδοσιν καὶ [illegible]
Τὰ Γραφεῖα τῶν ΑΔΕΛΦΩΝ ΚΟΝΤΟΝΗ ἐγγυῶνται τὴν ἀγορὰν καὶ ἐπιστροφὴν τῶν χρημάτων εἰς τὸ ἀκέραιον ἐὰν μετὰ ΠΕΝΤΕ ἔτη δὲν διπλασιασθῇ τουλάχιστον ἡ τιμὴ τῶν οἰκοπέδων.
Ζητήσατε σχεδιαγράμματα καὶ πᾶσαν πληροφορίαν ΔΩΡΕΑΝ.
ΤΑ ΓΡΑΦΕΙΑ ΑΘΗΝΩΝ ἐνεργοῦν πάσης φύσεως ἐργασίας, ἤτοι: Ἀγορὰς καὶ πωλήσεις συναλλάγματος. Καταθέσεις, Ἐμβάσματα, Φορτώσεις, Ἐκφορτώσεις καὶ Ἀποστολὰς ἐμπορευμάτων καὶ ἀποσκευῶν, Ἀσφαλείας. Ἔκδοσιν ἀτμοπλοϊκῶν καὶ σιδηροδρομικῶν εἰσιτηρίων διὰ τὰς Ἡνωμένας Πολιτείας, Καναδᾶν, Αὐστραλίαν, Ἀργεντινήν, Κούβαν, Μεξικόν, Βραζιλίαν, Χιλήν, Εὐρώπην, Ἀσίαν, Αἴγυπτον, Κίναν καὶ ἁπανταχοῦ τοῦ Κόσμου.
Ἐπίσης Σιδηροδρομικὰ καὶ Ἀτμοπλοϊκὰ εἰσιτήρια δι' ὅλας τὰς πόλεις καὶ λιμένας τῆς Ἑλλάδος.
ΤΗΛΕΦΩΝΗΣΑΤΕ ἢ ΕΠΙΣΚΕΦΘΗΤΕ τὰ νέα μας Γραφεῖα ΠΛΑΤΕΙΑ ΟΜΟΝΟΙΑΣ καὶ ὁ ὑπάλληλος μας θὰ σᾶς φέρῃ τὰ εἰσιτήρια σας καὶ θὰ σᾶς συνοδεύσῃ μέχρι τοῦ ἀτμοπλοίου ἢ τὴν ἁμαξοστοιχίαν μὲ τὸ Αὐτοκίνητόν μας ἐφ' ὅσον τὸ θέλετε.
ΔΡΟΜΟΛΟΓΙΑ ΑΝΑΧΩΡΗΣΕΩΝ ΑΥΓΟΥΣΤΟΥ - ΣΕΠΤΕΜΒΡΙΟΥ
25 «Ἔλση» Πειραιεὺς—Βρινδήσιον
26 «Σεμίραμις» Πειραιεὺς—Βρινδήσιον
27 «Ὑπεροχὴ» Πειραιεὺς—Βρινδήσιον
27 «Πατρὶς ΙΙ» Πειραιεὺς—Μασσαλία
27 «Φρυγία» Πειραιεὺς — Μασσαλία
29 «Φρίντων» Πειραιεὺς—Βρινδήσιον
1 «Ἔλση» Πειραιεὺς—Βρινδήσιον
1 «Ζ. Γουάσιγκτων» Χερβοῦργον—Ν. Ὑόρκη
1 «Πρ. Οὐΐλσων» Πάτραι—Νέα Ὑόρκη
2 «Θεοδώρα» Πειραιεὺς - Βρινδήσιον
3 «Ὑπεροχὴ» Πειραιεὺς - Βρινδήσιον
3 «Σῦρος» Πειραιεὺς—Μασσαλίαν
3 «Ἀττικὴ» Πειραιεὺς—Μασσαλία
3 «Λοτοὺς» Πειραιεὺς—Μασσαλία
3 «Ἐμπρὲς ὄφ Φρὰνς» Χερβοῦργον-Κεμπὲκ
3 «Ἀκουϊτάνια» Χερβοῦργον-Νέα Ὑόρκη
3 «Ἀσκάνια» Χερβοῦργον—Μόντρεαλ
5 «Φρίντων» Πειραιεὺς—Βρινδήσιον
6 «Βυζάντιον» Πειραιεὺς Βρινδήσιον
7 «Ὀλύμπικ» Χερβοῦργον—Νέα Ὑόρκη
7 «Φρὰνς» Χάβρη—Νέα Ὑόρκη
9 «Ὄμβριο» Πειραιεὺς—Μασσαλία
9 «Πρ. Ρούζβελτ Χερβοῦργον—Ν. Ὑόρκη
10 «Μπερεγκάρια» Χερβοῦργον—Νέα Ὑόρκη
10 «Ἄνδρος» Πειραιεὺς—Μασσαλία
«Ἴονι» Πειραιεὺς —Μασσαλία
10 «Ὑπεροχὴ» Πειραιεὺς—Βρινδήσιον
10 «Ρώμη» Πειραιεὺς—Νέα Ὑόρκη
22 «Μ. Γουάσιγκτων» Πάτραι—Νέα Ὑόρκη
CONTONIS BROTHERS
ΓΡΑΦΕΙΑ:
ΑΘΗΝΑΙ Πλατεῖα Ὁμονοίας
ΒΟΣΤΩΝΗ 1 Alden court St.
ΜΟΝΤΡΕΑΛ 3414 Park av
ΜΑΣΣΑΛΙΑ 9 Rue Beauvau
ΠΡΙΝΤΙΖΙ 72 Via Garibaldi
ΝΕΑΠΟΛΙΣ 5 Via Vincenzo Russo
ΘΕΣΣΑΛΟΝΙΚΗ Βουλγαροκτόνου 5
ΚΟΖΑΝΗ Ξενοδ. Μέγας Ἀλέξανδρος
ΠΕΙΡΑΙΕΥΣ Ὁδὸς Νοταρᾶ 126
ΝΕΑ ΥΟΡΚΗ 21—24 State St.
ΠΑΤΡΑΙ Ἀγ. Ἀνδρέου 73
ΤΡΙΠΟΛΙΣ Πλατεῖα Ἀγ. Βασιλείου
ΚΑΛΑΜΑΙ Ἔναντι Σιδ. Σταθμοῦ
ΠΥΡΓΟΣ Ὁδὸς Κατακώλου 33
ΗΡΑΚΛΕΙΟΝ (Κρήτης) 25 Αὐγούστου
ΣΠΑΡΤΗ Λεωφόρος Τριπόλεως
ΠΟΡΤ-ΣΑΪΔ 9 Rue Constantinople
ΠΑΡΙΣΙΟΙ 4 Rue Choron
Πλατεῖα Ὁμονοίας καὶ Σταδίου. Τηλεφ. 11—54

ΜΗ ΛΗΣΜΟΝΗΤΕ ΟΤΙ ΟΙ ΤΕΛΕΙΟΤΕΡΟΙ ΚΑΙ ΕΠΙΣΤΗΜΟΝΙΚΩΤΕΡΟΙ
ΚΗΛΕΠΙΔΕΣΜΟΙ
ΕΙΝΕ ΤΟΥ ΕΡΓΟΣΤΑΣΙΟΥ
Χ. ΧΡΗΣΤΟΥ
Οἱ ἐκ τῶν ἐπαρχιῶν πάσχοντες ζητήσατε ἔντυπον ὁδηγὸν μετρήσεως κήλης παρεχόμενον δωρεὰν εἰς τὰ φαρμακεῖα «Ἐθνικὸν» καὶ Ἐργοστάσιον Κηλεπιδέσμων. Ὁδὸς Γ' Σεπτεμβρίου 5.
Χ. ΧΡΗΣΤΟΥ



Frigidaire
DU COURANT — ET C'EST TOUT
ΨΥΓΕΙΑ ΔΙ ΗΛΕΚΤΡΙΣΜΟΥ
ΔΙΑΡΚΗΣ ΕΚΘΕΣΙΣ
ΑΔΕΛΦΟΙ ΠΑΠΑΪΩΑΝΝΟΥ
ΑΘΗΝΑΙ ΟΔΟΣ ΕΔΟΥΑΡΔΟΥ ΛΩ 9Α

Η ΣΥΝΕΧΕΙΑ ΤΗΣ ΕΠΙ ΤΩΝ ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΩΝ ΣΥΖΗΤΗΣΕΩΣ ΕΝ ΤΗ ΒΟΥΛΗ

ΚΑΤΑ ΤΗΝ ΜΕΤΑΜΕΣΟΝΥΚΤΙΟΝ ΣΥΝΕΔΡΙΑΝ ΣΥΝΕΖΗΤΗΘΗ ΤΟ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΟΝ ΠΕΡΙ ΟΔΟΠΟΙΪΑΣ

ΑΛΛΕΠΑΛΛΗΛΑ ΕΠΕΙΣΟΔΙΑ. - Η ΔΙΕΞΑΧΘΕΙΣΑ ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ

Εἰς Τὸ Περιθώριον Τῶν Γεγονότων

ΦΡΟΝΙΜΩΤΕΡΟΣ Ὁ κ. Βενιζέλος, πολὺ φρονιμώτερος τῶν διαδόχων του εἰς τὴν διαχείρισιν τοῦ βενιζελισμοῦ ἐν Ἀθήναις, δὲν ἀπήντησεν ἀκόμη εἰς τὴν πρότασιν τὴν ὁποίαν τοῦ διεβίβασεν ὁ κ. Μιχαλακόπουλος ἐκ μέρους τοῦ κ. Καφαντάρη, σιγῶντος αἰνιγματικῶς τοῦ κ. Παπαναστασίου καὶ ἐπιδοκιμάζοντος ἀπὸ τοῦ ὕψους δύο παλαιοτέρων καὶ δύο καινουργῶν χαρτοφυλακίων τοῦ κ. Μεταξᾶ, ὅπως μεταβῇ εἰς τὴν Γενεύην ἐπὶ κεφαλῆς τῆς ἑλληνικῆς ἀντιπροσωπείας. Ὁ Βενιζέλος εἶνε συνήθως πολὺ ταχὺς εἰς τὰς ἀπαντήσεις του. Ἀλλ' εἰς τὴν προκειμένην περίπτωσιν, πολὺ καλῶς γνωρίζων πῶς προέκυψεν ἡ πρόσκλησις, σιγᾷ, ἐφ' ᾧ αἱ ἡμέραι παρέχονται καὶ αὔριον ὁ κ. Μιχαλακόπουλος πρέπει νὰ λάβῃ πάλιν τὴν εἰς Γενεύην ἄγουσαν. Ὁ κ. Βενιζέλος πρέπει νὰ ὁμολογηθῇ, ὅτι εἶνε ἀριστοτέχνης ὁσάκις θέλει νὰ ἐκθέσῃ εἰς κοινὰ μειδιάματα τοὺς πολὺ πιστοὺς φίλους του. Ἀσχέτως, ὅμως, πρὸς τὰς οἰκογενειακὰς αὐτὰς μικροστενοχωρίας, νομίζομεν, ὅτι ἡ Ἑλλὰς δὲν θὰ εἶχε τίποτε νὰ κερδίσῃ ἐκ τῆς ἀντιπροσωπεύσεώς της ἀπὸ τὸν κ. Βενιζέλον. Εἰς τὴν Γενεύην θὰ συζητηθοῦν ζητήματα τρεχούσης φύσεως, ἐπὶ τῶν ὁποίων ὁ κ. Βενιζέλος δὲν θὰ ἦτο πιθανὸν νὰ σημειώσῃ περισσοτέραν ἐπιτυχίαν ἀφ' ὅσην εἰς τὸ Λονδῖνον, ὅταν [illegible] τῶν ἐκεῖ διαπραγματεύσεων. Ὁ εὐρωπαϊκὸς πόλεμος ἐτερματίσθη πρὸ ἐτῶν...

ΒΑΛΚΑΝΙΚΗ ΣΥΝΕΝΝΟΗΣΙΣ Ὁ διακεκριμένος Ἰταλὸς δημοσιογράφος κ. Συγκαρέλλι, ἀνασκοπῶν τὰς πιθανότητας τῆς βαλκανικῆς συνεννοήσεως, παρατηρεῖ, ὅτι τὸ δόγμα «τὰ Βαλκάνια εἰς τοὺς Βαλκανικοὺς» εἶνε σερβικῆς ἐπινοήσεως καὶ ὑπαινίσσεται, ὅτι ἂν τὰ Βαλκάνια ἀφίνοντο πράγματι εἰς τοὺς Βαλκανικούς, θὰ περιέπιπτον ὑπὸ τὴν Νοτιοσλαυϊκὴν ἡγεμονίαν. Ὁ κ. Συγκαρέλλι δὲν [illegible] τὸ ζήτημα τοῦτο καὶ μένει [illegible] ἀντικειμενικός, ὅπως εἰς ἄλλα, λόγῳ τῆς δεσποζούσης ἰταλικότητος τῆς σκέψεώς του. Ἀλλὰ τὸ δόγμα «τὰ Βαλκάνια εἰς τοὺς Βαλκανικοὺς» εἶνε παμβαλκανικῆς ἐπιδεικτικότητος. Δὲν εἶνε ἐπινόησις κανενὸς κατ' ἰδίαν Βαλκανικοῦ, ἀλλ' ἐπήγασεν ἀπὸ τὴν γενικὴν ἐν τῇ Χερσονήσῳ κατανόησιν τῆς ἐλευθέρας ἐπιδράσεως ἐπὶ τῶν Βαλκανικῶν συμφερόντων τοῦ ἐξωβαλκανικοῦ ἐνδιαφέροντος, ὅταν ἐκδηλοῦται καθ' ὃν τρόπον ἐξεδηλώθη ἔκ τινων κατευθύνσεων κατὰ τοὺς τελευταίους μῆνας. Καὶ δὲν ὑπάρχει ἀμφιβολία, ὅτι τὸ δόγμα τοῦτο θὰ ἐπικρατήσῃ ἐν τέλει εἰς τὴν Χερσόνησον. Ἂν σήμερον μία Βαλκανικὴ συνεννόησις φαίνεται ἀδύνατος διὰ τοὺς ἀπευχομένους αὐτήν, τοῦτο δὲν σημαίνει, ὅτι ἡ ἰδέα της δὲν καλλιεργεῖται καὶ δὲν κερδίζει ἔδαφος αἰσθητῶς ἑκάστοτε, παρ' ὅλας τὰς ἀντιδράσεις τῶν ἐνδιαφερομένων. Καὶ ἡ συμφωνία αὐτὴ δὲν θὰ ἐστρέφετο ἐναντίον οὐδενὸς ἐξωβαλκανικοῦ· θὰ ἐστρέφετο, ἁπλῶς, ἐναντίον οἱασδήποτε ξένης ἐλέξεως ἐπὶ τῆς Χερσονήσου.

ΝΟΜΑΡΧΙΑΚΑ Ἀναγράφεται πάλιν, ὅτι προέκειτο νὰ λυθῇ κατ' αὐτὰς τὸ νομαρχιακὸν ζήτημα. Ἐὰν ἕως τώρα δὲν ἐλύθη, τοῦτο, ὡς γνωστόν, ὠφείλετο εἰς τὰς συγκρουομένας ἀξιώσεις τῶν συμπρακτόντων ἐν τῇ Οἰκουμενικῇ κομμάτων διὰ τὴν κατανομὴν τῶν θέσεων. Ἂν τώρα, μετὰ τὴν ἀποχώρησιν τῶν Λαϊκῶν, ἡ διανομὴ εὐκολύνεται, ἄλλο ζήτημα. Ἀλλὰ μὲ τὴν παροῦσαν Κυβέρνησιν ἐπαγγέλλεται τὴν αὐτοδιοίκησιν. Καὶ ἐὰν πράγματι νὰ μεταρρυθμισθῇ τὸ διοικητικὸν σύστημα, ἡ διορισμὸς νομαρχῶν θὰ ἦτο μέτρον ὅλως προσωρινόν. Ἐκτὸς ἂν προτιμηθῇ ἡ ἱκανοποίησις τῶν ἀναμενόντων φίλων τῶν κομμάτων ἀπὸ τὴν διοικητικὴν «ἰδεολογίαν» τῶν κομμάτων αὐτῶν. Ἡ δευτέρα, ἄλλως τε, δὲν εἶνε ἐνοχλητικῶς ἀπαιτητική, ἐνῷ οἱ πρῶτοι...

ΟΛΕΘΡΙΑ ΠΛΗΓΜΑΤΑ Ἡ Δικαιοσύνη ὑπέστη σοβαρώτατον πλῆγμα [illegible] παρὰ τῷ λεφ κύρους της ἐκ τῆς καταχρήσεως καὶ ἀπαγγελθείσης ἀμελείας περὶ τὴν ἔκδοσιν τῶν ἀπαιτουμένων ἐνταλμάτων διὰ τὴν καταχρηστὴν Μανωλάκην ἢ Ἐφέσιον, τὸν ὁποῖον ἀφῆκεν ἐλεύθερον, διὰ τῆς ἀρχῆς. Ὅταν ταύτην, ἡ χρηστότης αὐτοῦ τῆς «Ἀρχῆς» κατ' αὐτὸν τὸν τρόπον ἐνεργοῦν εἰς τὰς μεταξὺ των σχέσεις αἱ διάφοροι κρατικαὶ ἀρχαί, τὸ Κράτος, ἐκ τῷ συνόλῳ του, κατεξευτελίζεται. Καὶ ἐνῷ τῶν δημάτων τῶν πολιτῶν, ἐπὶ τέλους, κρίνεται ὅτι δὲν δύναται ν' ἀσκήσῃ κομμίαν πλέον ἐπιβολήν. Τὸ αὐτὸ θὰ ἠμποροῦσαν νὰ εἴπῃ ἐπὶ τὴν ἀπόλυσιν ἐπὶ τοῦ ὑπουργείου τῆς Δικαιοσύνης τοῦ στρατιωτικοῦ καταχραστοῦ Ἀρβανίτη, ἀποδεδειχθέντος ὅτι εἶνε μετ' ἀνάφοισιν τῆς καταδίκης καὶ τιμωρίας αὐτῆς ἀνυπαρξίαν.

Ο ΖΑΓΛΟΥΛ - ΠΑΣΑΣ Ὁ θάνατος τοῦ Καΐρου Σαὰδ Ζαγλοὺλ πασᾶ, εἰς ἡλικίαν 75 περίπου ἐτῶν, ὑπῆρξεν ὁ παλαίμαχος πρωταθλητὴς τῆς Αἰγυπτιακῆς ἀνεξαρτησίας. Ἐκπρόσωπος καὶ ἐμψυχωτὴς τῆς μᾶλλον ἀδιαλλάκτου ἐθνικιστικῆς ἰδέας, παρέσχεν εἰς πολλὰς ἐπικεντρουμένων πράγματα καὶ εἰς τὴν συνεργασίαν τῶν Βρεττανῶν ... τὸν Αἰγύπτιον Φουὰτ καὶ εἰς τὸν Βρεττανόν ... Αἴγυπτον ἀντιπρόσωπον. Εἶναι βέβαιον, ὅτι εἰς τοὺς ἀγῶνας του ὁ Αἴγυπτος ὀφείλει τὴν ἀνάδειξιν τῶν ἐθνικῶν της συνειδήσεως. Ἀλλ' ὁ Ζαγλοὺλ πασᾶς, περισσότερον μαχητικὸς παρὰ πολιτικός, δὲν ἠδύνατο νὰ ἐπιφέρῃ θετικὸν ἔργον. Αἴγυπτον ὅσον ὁ ἴδιος θὰ ἤθελε· καὶ ὁ θάνατος τὸν εὗρεν ἐνώπιον τοῦ μετριοπάθους Σαρβὰτ πασᾶ, ἴσως, τῆς ἀδιαλλαξίας του.

Ο ΕΠΙΛΟΓΟΣ Ἡ ἐξέγερσις τοῦ πολιτισμένου κόσμου κατὰ τοῦ πειράματος τὸ ὁποῖον ἐχαρακτήρισε τὴν ἐπίσημον τῆς ἐκτελέσεως τῆς ἀποφάσεως τῶν Σάκκο καὶ Βαντσέττι καταδίκην εἶναι χαρακτηριστικὴ τοῦ γεγονότος, ὅτι ἡ νεωτέρα δημοκρατία δὲν διατηρεῖ πλέον παγκοσμίου σεβασμοῦ τῆς κοινῆς γνώμης πρὸς τὸν τρόπον δικαιολογοῦντα τὴν ἐλπίδα ὅτι θὰ ἀπέφευγε τὴν ἐκτέλεσιν ἀποτελεσματικωτέραν. Αἱ Ἡνωμέναι Πολιτεῖαι δὲν ἐχάσασαν πρὸ πάσης πράξεως τῆς μεγάλης καὶ πολιτισμένης Δυνάμεως—πράξεως ὅτι πρέπει νὰ αἰσχύνονται οἱ ἴδιοι εἰς τὰς λυτέρας καὶ ψυχραιμοτέρας στιγμάς. Ἐφοβοῦντο τὴν ἀμφιβολίαν τὴν τῆς Βοστώνης δὲν ἀνθρωποι κατενέχθησαν τῶν ὁποίων παραδοξότης ἡ εὐθύνη τῆς ἐνοχῆς διὰ τὰς ὁποίας ἀκριβῶς ἐθανατώθησαν [illegible]. Ἐπὶ τέλους ... ἀπεφάνθησαν ἐνεφάνησαν τὰς ἐγκλείσεις ἐπὶ ... ἐκτελέσεις τῆς Ἡνωμένης Πολιτείας διὰ τὸ κῦρος τῆς καὶ τῶν πολιτικῶν τῆς κοινωνικῶν ἐνδιαφέρον.

Ο κ. ΚΑΝΤΙΑΝΗΣ ΠΡΟΣ ΤΟΝ κ. ΜΕΤΑΞΑΝ

Ἐλάβομεν τὴν κάτωθι ἐπιστολήν, ἣν εὐχαρίστως δημοσιεύομεν:

«Ἀξιότιμε κ. Διευθυντά,

Εἰς τὴν σημερινὴν «Πολιτείαν», μεταξὺ τῶν ὀνομάτων ἄλλων συναδέλφων εἰς οὓς ἀπευθύνεται, διὰ νὰ ἐπανέλθῃ τῆς ὀργανώσεως ἐκ τοῦ κόμματος τῶν Ἐλευθεροφρόνων, ἐπὶ τῷ λόγῳ ὅτι δὲν εἶνε ὁ ἀρχηγὸς πρὸς τὴν ὀργάνωσιν χαρτοφυλακίων, ἀναφέρεται καὶ τὸ ἐμὸν ὄνομα.

Ἐπειδὴ ἡ «Πολιτεία» θεωρεῖται ὡς τὸ ἡμιεπίσημον ὄργανον τοῦ κόμματος τῶν Ἐλευθεροφρόνων, ἐνόμισα ὅτι θὰ ἀποτελῆ καθῆκον μου, κατ' ἀνακοίνωσιν τοῦ Ἀρχηγοῦ τοῦ κόμματος ἐδημοσιεύθη τ' ἀνωτέρω, καὶ ὅσον ἀφορᾷ ἐμέ, θὰ παρεκάλουν θερμῶς τὸν κ. Μεταξᾶν νὰ δηλώσῃ δημοσίᾳ, ἐὰν, ποῦ καὶ πότε ὑπουργός, ἐζήτησα ἐγὼ παρ' αὐτοῦ ὑπουργικὸν χαρτοφυλάκιον καὶ μετὰ τὴν ἄρνησιν του ἀπεχώρησα τοῦ κόμματος. Τὴν δήλωσιν ταύτην θεωρῶ ζήτημα τιμῆς καὶ δι' αὐτὸν καὶ δι' ἐμέ.

Μετὰ τιμῆς
ΚΑΝΤΙΑΝΗΣ
24)8)27.»

(Συνέχεια ἐκ τῆς Β' σελίδος)

Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ (ὑπ. Οἰκ.) Κάμνω τὴν ἐπίσημον δήλωσιν ὅτι ἡ ἐξουσιοδότησις αὕτη δὲν θὰ εἶνε ἀπόλυτος. Ὅτι ὅλα αὐτὰ τὰ μέτρα πρὶν λάβουν σάρκα καὶ ὀστᾶ θὰ ἔλθουν εἰς τὴν Βουλήν.

ΒΟΖΙΚΗΣ. Μετὰ τὴν δήλωσιν τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν τὰ πράγματα μεταβάλλονται.

Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ. Δὲν ἔχομεν λόγον νὰ προβῶμεν αὐθαιρέτως οὔτε νὰ λύσωμεν τὰ ζητήματα ἐξ ὑφαρπαγῆς. Θὰ τὰ λύσωμεν ἐν βραδύτητι.

Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Ἤμην βέβαιος ὅτι ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν δὲν ἦτο δυνατὸν νὰ δώσῃ ἄλλην ἀπάντησιν. Εὐχαρίστως ἤδη λαμβάνω ὑπὸ σημείωσιν ὅτι ὅλα τὰ μέτρα ταῦτα προτοῦ ἐφαρμοσθοῦν θὰ τεθοῦν ὑπ' ὄψιν τῆς Βουλῆς.

Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ (ὑπ. Οἰκ.) Ὁπωσδήποτε ταῦτα εἶνε Νομοθετικὰ Διατάγματα καὶ εἴτε θέλομεν ἡμεῖς εἴτε δὲν θέλομεν θὰ ἔλθουν ἐνώπιον τῆς Βουλῆς. Κάμνομεν ὅμως τὴν δήλωσιν ὅτι θὰ ἔλθουν πρὸ τῆς ἐνάρξεως τῆς ἐφαρμογῆς των.

ΣΑΦΕΣ ΕΡΩΤΗΜΑ ΚΑΙ ΚΑΤΗΓΟΡΗΜΑΤΙΚΗ ΑΠΑΝΤΗΣΙΣ

Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Ἐγὼ σᾶς θέτω συγκεκριμένως τὸ ἐρώτημα: Ἀπὸ τὰ μέτρα διὰ τὰ ὁποῖα ζητεῖτε τὴν νομοθετικὴν ἐξουσιοδότησιν τῆς Βουλῆς, θὰ ἐφαρμόσητε κανένα προτοῦ θέσητε τοῦτο ὑπὸ τὴν κρίσιν τῆς Βουλῆς;

Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ (ὑπ. Οἰκ.) Ὄχι. Ἐκτὸς λεπτομερειῶν τινων ἐπὶ τῶν ὅρων τοῦ δανείου.

ΕΠΙΒΑΛΛΟΜΕΝΗ ΕΧΕΜΥΘΕΙΑ

Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Ὀρθότατα. Καὶ ἐγὼ νομίζω ὅτι λεπτομέρειαι τῶν ὅρων τοῦ δανείου προτοῦ λάβουν ὁριστικὴν μορφὴν δὲν δύνανται νὰ ἔρχωνται εἰς τὴν δημοσιότητα, διότι τοῦτο καταντᾷ πάντοτε εἰς βάρος τοῦ δανειζομένου. Διὰ τοῦτο ἀκριβῶς νομίζω, ὅτι τόσον ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν ὅσον καὶ ὁ ἀρχηγὸς τοῦ Λαϊκοῦ κόμματος κακῶς ἔπραξαν ν' ἀφήσουν νὰ ἔλθουν εἰς φῶς κατὰ τὸ παρελθὸν αἱ λεπτομέρειαι τῶν ὅρων τῶν ὑπὸ διαπραγμάτευσιν δανείων.

Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ. Ἡμεῖς τὰ εἴπομεν καθαρά. Ἀλλὰ δυστυχῶς ἐγράφησαν καὶ γράφονται πράγματα εἰκῇ καὶ ὡς ἔτυχε. Τί νὰ κάμωμεν;

ΟΡΙΣΤΙΚΗ ΚΑΙ ΤΕΛΙΚΗ ΔΙΕΥΚΡΙΝΙΣΙΣ

Ὁ κ. Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Ὁπωσδήποτε πρέπει νὰ τονισθῇ ὅτι μετὰ τὴν δήλωσιν τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν λαμβάνει ἐντελῶς ἄλλοιαν μορφὴν ἡ ζητηθεῖσα νομοθετικὴ ἐξουσιοδότησις. Αὐτὸ συμφωνεῖ πρὸς τὴν δήλωσιν ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν ἀναλαμβάνει νὰ μὴ ἐφαρμόσῃ οὐδὲν τῶν μέτρων τούτων προτοῦ τὰ θέσῃ ὑπὸ τὴν κρίσιν τῆς Βουλῆς.

Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ (ὑπ. Οἰκ.) Σᾶς θέλω αὐτὴν τὴν ἐπιτυχίαν, ἂν θέλετε, καὶ σᾶς δηλῶ ὅτι θὰ ἀναμείνω τὴν ἀπόφασιν τῆς Βουλῆς διὰ νὰ θέσω τὰ μέτρα ταῦτα εἰς ἐφαρμογήν.

Η ΔΙΑ ΝΟΜΟΥ ΝΟΜΙΣΜΑΤΙΚΗ ΣΤΑΘΕΡΟΠΟΙΗΣΙΣ

Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Δὲν ἐπιζητῶ ἐπιτυχίας. Μάχομαι ὑπὲρ τῆς οὐσίας. Καὶ ἤδη εἴμεθα σύμφωνοι.

Ἐν πάσῃ περιπτώσει, νομίζω ὅτι ἔχω τὸ καθῆκον νὰ ἐπιστήσω τὴν προσοχὴν τῆς Κυβερνήσεως ἐπὶ δύο σημείων τοῦ οἰκονομικοῦ προγράμματος, τὰ ὁποῖα νομίζω ὅτι ἡ Κυβέρνησις πρέπει νὰ λάβῃ σοβαρῶς ὑπ' ὄψιν της: Ἐκ τῶν μέχρι τοῦδε συζητήσεων φαίνεται ὅτι ἡ Κυβέρνησις ἐπιδιώκει τὴν νόμῳ σταθεροποίησιν τῆς δραχμῆς. Ὅτι πρέπει ν' ἀποκτήσωμεν νόμισμα τοῦ ὁποίου ἡ ἀνταλλακτικὴ δύναμις πρέπει νὰ εἶνε παγία οὐδεμία ἀμφιβολία ὑπάρχει. Αἱ ὑπάρχουσαι ἀντιρρήσεις διὰ τὴν παγίωσιν τῆς ἀνταλλακτικῆς δυνάμεως τοῦ νομίσματος πρέπει τελικῶς νὰ ἐπιτευχθῇ διὰ τῆς νόμῳ σταθεροποιήσεως δὲν ἔχουσι λόγον ἀναπτύξεως σήμερον, ἐφόσον διὰ νὰ φθάσωμεν εἰς ταύτην πρέπει νὰ διέλθωμεν διὰ τῶν προηγουμένων σταδίων τῆς προσταθεροποιήσεως καὶ τῆς ἐμπραγμάτου σταθεροποιήσεως, τὸ δὲ διάστημα τῶν ὁποίων, αἱ περιστάσεις θὰ τὸ δείξουν. [illegible] ἀπὸ κάθε ἄλλο ἐπιχείρημα, εἶνε διατεθειμένοι νὰ μᾶς βοηθήσουν, [illegible] νομισματικῆς σταθεροποιήσεως τὰ συμφέροντα τοῦ τόπου. Διὰ τοῦτο οὐδεμίαν δυσκολίαν θὰ ἔχομεν νὰ παράσχωμεν τὴν ἐπιδιωκομένην νόμῳ σταθεροποίησιν τοῦ νομίσματος ἀφοῦ ὅμως δι[illegible]
έλθωμεν τὰ ἀπαιτούμενα στάδια τῆς προσταθεροποιήσεως, καὶ τῆς ἐμπραγμάτου τοιαύτης, διὰ νὰ λάβωμεν ὅλα τὰ ἀπαιτούμενα μέτρα ὅπως ἡ νόμῳ σταθεροποίησις ἐσπευσμένως καὶ ἐμπειρικῶς ἐπιβαλλομένη μὴ κινδυνεύσῃ νὰ ἐπιφέρῃ ἀνεπιθύμητον οἰκονομικὴν ἀναστάτωσιν. Ἰδίως δὲ νὰ ἐξασφαλισθῇ ἡ ἐπιτυχία της ἵνα μὴ ἔχωμεν ν' ἀντιμετωπίσωμεν τὰς δυσαρέστους συνεπείας τὰς ὁποίας ἀντιμετώπισε τὸ Βέλγιον ἐν ἀναλόγῳ περιστάσει.

Η ΙΣΟΣΚΕΛΙΣΙΣ ΤΟΥ ΠΡΟΫΠΟΛΟΓΙΣΜΟΥ

Καὶ εἶνε γνωστὰ τὰ μέτρα τὰ ὁποῖα πρέπει νὰ ληφθοῦν διὰ νὰ φθάσωμεν εἰς τὴν νόμῳ σταθεροποίησιν τοῦ νομίσματος διερχόμενοι διὰ τῶν δύο προτέρων σταδίων. Ἐν ἀπὸ τὰ μέτρα ταῦτα εἶνε ἡ ἰσοσκέλισις τοῦ προϋπολογισμοῦ, ὡς εἶπεν ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν. Δὲν ἀρκεῖ ὅμως εἰς ταῦτην νὰ ἔχῃ πεποίθησιν μόνον ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν ἢ ὁ ἔχων τὴν τιμὴν νὰ ὁμιλῇ πρὸς ὑμᾶς, εἰς τὸν ὁποῖον ἀνετέθη ἡ γενικὴ ἐπὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ εἰσήγησις, νὰ διατείνεται ὅτι ἀπεκτήσαμεν προϋπολογισμὸν ἰσόρροπον, προϋπολογισμὸν ὅστις καὶ ἂν καταλείπῃ ἔλλειμμα, τὸ ἔλλειμμα τοῦτο νὰ εἶνε τοιοῦτον ὥστε νὰ θέτῃ ἐν κινδύνῳ τὴν σταθεροποίησιν τοῦ νομίσματος. Δράττομαι δὲ τῆς εὐκαιρίας νὰ ἐξάρω τὸ ἐπὶ τοῦ σημείου τούτου ἐπιτελεσθὲν παρὰ τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν ἔργον. Ἔχω δὲ καθῆκον νὰ τὸ πράξω διότι τὸ ἔργον του δὲν ἐξετιμήθη δεόντως καὶ κατὰ κόρον ἐπανελήφθη, ὅτι ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν οὐδὲν ἔπραξεν ἐν προκειμένῳ. Ἡ ἐργασία τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν, ἐπὶ τοῦ προϋπολογισμοῦ, εἶνε ἀξία προσοχῆς καὶ δύναται νὰ χρησιμεύσῃ ὡς βάσις τῶν μελλόντων προϋπολογισμῶν τοῦ Κράτους.

Ἀλλὰ τὴν τοιαύτην βεβαιότητα περὶ ἰσορρόπου προϋπολογισμοῦ πρέπει νὰ ἀποκτήσῃ καὶ τὸ κοινόν.

Ἐπαναλαμβάνω καὶ πάλιν, ὅτι ἄνευ μακροῦ σταδίου ἐμπραγμάτου σταθεροποιήσεως δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ σχηματίσωμεν τὴν γνώμην ἐὰν καὶ πότε πρέπει νὰ φθάσωμεν εἰς τὴν νόμῳ σταθεροποίησιν τοῦ νομίσματος.

ΤΟ ΠΑΡΑΔΕΙΓΜΑ ΤΩΝ ΑΛΛΩΝ ΚΡΑΤΩΝ

Ἡ Γαλλία καὶ ἡ Ἰταλία, Κράτη κατὰ πολὺ οἰκονομικῶς ἰσχυρότερα ἡμῶν ἂν καὶ ἀπὸ ἑνὸς ἔτους διῆλθον ἀπὸ τὸ στάδιον τῆς προσταθεροποιήσεως καίτοι ἐξησφάλισαν ἤδη ὅλα τὰ ἀπαιτούμενα μέτρα, μόνον τώρα νομίζουν ὅτι ἐξεῦρον τὴν τιμὴν εἰς τὴν ὁποίαν εἶνε δυνατὸν νὰ σταθεροποιήσουν τὸ νόμισμά των καὶ εἰσέρχονται δειλὰ-δειλὰ εἰς τὸ στάδιον τῆς ἐμπραγμάτου σταθεροποιήσεως χωρὶς νὰ τολμοῦν ἀκόμη νὰ ἐξαγγείλουν ὡς ὁριστικὴν τὴν μέλλουσαν νόμῳ σταθεροποίησιν τοῦ νομίσματός των.

***Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ** (ὑπ. Οἰκ.) Ἡ Ἰταλία δὲν ἔκαμε σταθεροποίησιν. Ἀπέβλεψεν εἰς ἀνατίμησιν τοῦ νομίσματός της. Αὐτὸ ἦτο τὸ πρόγραμμα τῆς ἰταλικῆς κυβερνήσεως σαφές. Τί συνέβη ὅμως μὲ τὴν πολιτικὴν τῆς ἀνατιμήσεως; Ἐδημιουργήθη ἐν Ἰταλίᾳ ὀδυνηρὰ οἰκονομικὴ κρίσις ἥτις ἠνάγκασε τὴν Κυβέρνησιν ν' ἀλλάξῃ κατεύθυνσιν καὶ τότε μόνον, πρὸ ἑνὸς μηνός, ἐγινεν ἡ δήλωσις ὅτι ἡ τιμὴ τῆς λιρέττας ἔναντι τῆς λίρας ἦτο εἰς τὰ 90. Ἀλλ' αὐτὸ δὲν ἔχει σχέσιν μὲ τὴν νομισματικὴν σταθεροποίησιν.*

***Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ.** Σᾶς ὡμίλησα ἐπὶ τῆς τελευταίας νομισματικῆς πολιτικῆς τῆς ἰταλικῆς Κυβερνήσεως.*

***Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ** (ὑπ. Οἰκ.) Μὰ ἡ τελευταία εἶνε ἀποτέλεσμα τῆς ἀνάγκης. Ἐδημιουργήθη ἐν Ἰταλίᾳ μία κρίσις καὶ διὰ νὰ τὴν καταπολεμήσῃ ἡ φασιστικὴ Κυβέρνησις προέβη εἰς ἔκτακτα μέτρα φθάσασα καὶ εἰς τὴν φυλάκισιν ἀκόμη φίλων τῆς οἰκονομικῶν παραγόντων. Ὅταν δὲ ἡ λιρέττα ἦτο εἰς τὴν τιμὴν τῶν 82 ἡ Κυβέρνησις ὥρισε τιμὴν αὐτῆς εἰς τὰ 90. Ἀλλ' αὐτὸ ἦτο μέτρον ἐσχάτης ἀνάγκης.*

***Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ.** Μοῦ ἐξηγήσατε τοὺς λόγους διὰ τοὺς ὁποίους ἀπέτυχεν ἡ πολιτικὴ τῆς ἀνατιμήσεως τοῦ ἰταλικοῦ νομίσματος.*

***Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ** (ὑπ. Οἰκ.) Καὶ τοὺς λόγους τοῦ καθορισμοῦ τῆς τιμῆς τῆς λιρέττας. Δὲν δυνάμεθα νὰ ἐξομοιώσωμεν ὅ,τι συμβαίνει ἐν Ἰταλίᾳ καὶ Γαλλίᾳ μὲ τὰ ἐδῶ.*

ΠΡΟ ΠΑΙΤΕΙΤΑΙ ΕΜΠΡΑΓΜΑΤΟΣ ΣΤΑΘΕΡΟΠΟΙΗΣΙΣ

***Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ.** Ἐγὼ δὲν ὡμίλησα περὶ τῆς ἀνατιμητικῆς πολιτικῆς τῆς ἰταλικῆς Κυβερνήσεως. Οὔτε ἰσχυρίσθην ὅτι πρέπει νὰ κάμωμεν τοιαύτην πολιτικὴν ἐνταῦθα. Ἀδιάφορον διὰ ποίους λόγους ἡ ἰταλικὴ Κυβέρνησις καθώρισε τὴν τιμὴν τοῦ νομίσματός της εἰς τὰ 90. Προσπαθεῖ νὰ εἰσέλθῃ ἤδη εἰς τὴν κατ' οὐσίαν ἐμπράγματον σταθεροποίησιν, χωρὶς νὰ τολμᾷ καὶ νὰ ἐξαγγείλῃ τὴν νόμῳ σταθεροποίησιν τοῦ νομίσματός της εἰς τὴν τιμὴν ταύτην. Δὲν τολμᾷ δὲ νὰ τὸ πράξῃ, διότι δὲν γνωρίζει τὴν τιμὴν εἰς τὴν ὁποίαν δύναται νὰ σταθεροποιηθῇ τὸ νόμισμά της. Καὶ οὐδεὶς δύναται νὰ γνωρίζῃ τὴν τιμὴν τοῦ νομίσματος προκειμένου νὰ τὸ σταθεροποιήσῃ, ἄνευ τῶν προαπαιτουμένων ὅρων τοὺς ὁποίους ἐξέθεσα ἀνωτέρω.*

ΑΔΥΝΑΤΟΝ ΝΑ ΟΡΙΣΘΗ Η ΤΙΜΗ

Σεῖς αὐτός, κύριε ὑπουργὲ τῶν Οἰκονομικῶν, δι' ὅσων εἴπατε χθὲς μοὶ παρέχετε τὸ δικαίωμα νὰ λέγω ὅτι δὲν γνωρίζετε εἰς ποίαν τιμὴν πρέπει νὰ σταθεροποιήσητε τὸ νόμισμα. Εἴπατε ὅτι καθ' ὑπολογισμούς σας, τῶν ὁποίων δὲν ἐγγυῶμαι τὴν ἀκρίβειαν, ἡ δραχμὴ σταθεροποιουμένη εἰς τὰ 370 θὰ ἔχῃ καλύμματα ὑπερβαίνοντα τὰ 100 ο)ο. Ἀναλαμβάνετε τὴν εὐθύνην νὰ σταθεροποιήσητε τὴν δραχμὴν εἰς τὴν τιμὴν ταύτην, ἐφ' ὅσον ὡς ὀρθῶς εἴπατε ἀρκοῦν καλύμματα 40 ἐπὶ τοῖς ἑκατόν; Καὶ ἐν τοιαύτῃ περιπτώσει διατί ἡ τιμὴ τῆς σταθεροποιήσεως δὲν πρέπει νὰ εἶνε ἄλλη;

***ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ.** Τὸ 40 ο)ο εἶνε τὸ ἔσχατον ὅριον τὸ ὁποῖον λαμβάνεται.*

***Γ. ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ.** Εἴμεθα σύμφωνοι. Δὲν εἶσθε κατὰ συνέπειαν εἰς θέσιν νὰ ὁρίσητε σεῖς, ὡς καὶ οὐδεὶς ἄλλος, ἀπὸ τώρα τὴν τιμὴν τῆς σταθεροποιήσεως.*

ΤΑ ΔΙΔΟΜΕΝΑ ΕΧΕΓΓΥΑ

Πολλοί, συγχέοντες τὰ πράγματα, φέρουν τὸ παράδειγμα ἄλλων Χωρῶν, ὡς εἶναι ἡ Γερμανία καὶ ἡ Οὐγγαρία, αἵτινες ἐσταθεροποίησαν τὸ νόμισμά των ὁριστικῶς, χωρὶς νὰ διέλθωσι τοῦ σταδίου τῆς ἐμπραγμάτου σταθεροποιήσεως. Ἀλλ' ἐκεῖ ἐπρόκειτο περὶ νομισματικῆς χρεωκοπίας— ἀδιάφορον ἂν ἑκουσίως ἢ ἀκουσίως—οὐδεμία κατὰ συνέπειαν παραβολὴ εἶναι δυνατὴ μὲ τὴν παρ' ἡμῖν κατάστασιν. Εἶναι ἀπορίας ἄξιον κατὰ συνέπειαν πῶς μᾶς ζητεῖται ἡ νόμῳ σταθεροποίησις τοῦ νομίσματος, ἐν ἀντιθέσει μὲ ὅσα ἐχέγγυα ἐπιζητεῖ ἡ μακρῶς κτηθεῖσα ἐπιστημονικὴ πεῖρα, ἐν ἀντιθέσει μὲ ὅ,τι ἐγένετο ἀλλαχοῦ, ἐν ἀντιθέσει μὲ ὅσα κρατοῦν εἰς τὰ γείτονα Βαλκανικὰ Κράτη. Ὡς μοναδικὸν δ' ἐχέγγυον τῆς τοιαύτης ἀντεπιστημονικῶς ζητουμένης σταθεροποιήσεως μᾶς δίδονται τὰ 95 ἑκατομμύρια τῶν ὑφισταμένων καλυμμάτων ἕτερα 3 ἑκατομμύρια λιρῶν, τὰ ὁποῖα θὰ δανεισθῶμεν πρὸς τὸν σκοπὸν τοῦτον καὶ ἡ ἵδρυσις τῆς Ἐκδοτικῆς Τραπέζης.

Η ΔΙΧΟΤΟΜΗΣΙΣ ΤΗΣ ΕΘΝ. ΤΡΑΠΕΖΗΣ

Ἀλλ' ἐνῷ οἱ κανόνες καὶ ἡ πεῖρα τῆς Ἐπιστήμης τίθενται ἐντελῶς κατὰ μέρος εἰς τὸ ζήτημα τῆς σταθεροποιήσεως, τὸ ζήτημα τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης πρέπει νὰ τὸ λύσωμεν συμφώνως μὲ τὸ Εὐαγγέλιον τῆς Ἐπιστήμης. Πρέπει ν' ἀδιαφορήσωμεν ἐὰν ἡ ὑπόστασις τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης λόγῳ τῶν ἰδιαιτέρων ὅλως ὅρων ὑπὸ τοὺς ὁποίους λειτουργεῖ ἐνταῦθα κινδυνεύει ἐκ τῆς τοιαύτης ἐπιστημονικῆς ἐγχειρήσεως. Ἡμεῖς πρέπει νὰ τὴν διακινδυνεύσωμεν!

Θὰ συνεφώνουν καὶ ἐγὼ ὅτι πρέπει νὰ τὴν διακινδυνεύσωμεν ἐὰν εἶχον τὴν βεβαιότητα ὅτι ἐξ αὐτῆς ἐξαρτοῦν οἱ ἐν Γενεύῃ τὴν ὅλην ἠθικὴν ἀρωγὴν ἣν πρόκειται νὰ μᾶς παράσχῃ ἡ Κ.Τ.Ε. διὰ τὴν οἰκονομικήν μας ἀνασυγκρότησιν. Ὀφείλω ὅμως νὰ ὁμολογήσω ὅτι ἀντίθετον ἐντύπωσιν ἔχω τοῦ πράγματος, πρῶτον ἐκ τῆς ἐπαφῆς εἰς τὴν ὁποίαν μοῦ ἐδόθη ἡ ἀφορμὴ νὰ ἔλθω κατὰ τὸν παρελθόντα Μάρτιον μετ' αὐτῶν καὶ ἐξ αὐτῆς ταύτης τῆς ἐκθέσεως τοῦ κ. Ἀβενὸλ ὅστις μεταξὺ ἄλλων λέγει τὰ ἑξῆς:

«Ἡ ἐξαιρετικὴ ἀνάπτυξις τῆς συγχρόνου Ἑλλάδος κατὰ τὴν πρώτην ἑκατονταετίαν τῆς ὑπάρξεώς της ὀφείλεται οὐχὶ κατὰ μικρὸν μέτρον εἰς τὴν δρᾶσιν τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης».

Καὶ περαιτέρω:

«Ἡ Τράπεζα συνετέλεσε πολὺ εἰς τὴν τόνωσιν τῆς οἰκονομικῆς ζωῆς τῆς χώρας καὶ τὴν αὔξησιν τοῦ εἰς σταθερὰ κεφάλαια ἐφοδιασμοῦ της. Προήγαγε τὴν μελέτην καὶ μετέσχεν εἰς ἐπιχειρήσεις δημοσίων ἔργων, ὡς σιδηροδρόμων, λιμένων καὶ ὑδραγωγείων, καθὼς καὶ εἰς τὴν δημιουργίαν βιομηχανικῶν καὶ ἄλλων ἐπιχειρήσεων. Ἐπίσης ἔδωσε σημαντικὴν ὤθησιν εἰς τὴν γεωργικὴν ἀνάπτυξιν, διὰ τῆς ὀργανώσεως καὶ τῆς ἀναπτύξεως τῶν γεωργικῶν πιστώσεων. Ἐὰν ἡ Τράπεζα δὲν ἠκολούθει αὐτὴν τὴν πολιτικήν, ἡ **ἀνάπτυξις τῆς Ἑλλάδος θὰ ἦτο ἀναμφιβόλως κατὰ πολὺ βραδυτέρα.**»

Ο ΔΙΟΡΙΣΜΟΣ ΠΑΡΑΤΗΡΗΤΟΥ

Ἡ μόνη ἀπαίτησις τῆς Κ.Τ.Ε., κατὰ τὴν ἐμὴν ἀντίληψιν, ἦτο ὁ διορισμὸς ὑπὸ τῆς Τραπέζης ξένου παρατηρητοῦ καὶ ἡ ἀπαλλαγὴ αὐτῆς ἀπὸ τῶν Κρατικῶν ἐπεμβάσεων. Ἀνεγνωρίσθη δὲ πάντοτε ἡ χρησιμότης τῆς ὑπάρξεως τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης, τῆς ὁποίας τὸ κῦρος οὐδέποτε ἐξέπεσε, ἔν τε τῷ ἐσωτερικῷ καὶ τῷ ἐξωτερικῷ, παρ' ὅλην τὴν αὐτόχρημα κακοήθη ἐπέμβασιν Κυβερνήσεών τινων.

Ἀλλ' ἐὰν μὲ ὅλα ταῦτα ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν διαβεβαιώσῃ ὅτι ἡ δημιουργία ἐκδοτικῆς Τραπέζης διὰ τῆς ἀποσχίσεως τοῦ προνομίου ἀπὸ τῆς Ἐθνικῆς εἶνε ὅρος ἄνευ τοῦ ὁποίου ἡ Κ.Τ.Ε. ἀρνεῖται νὰ μᾶς παράσχῃ τὴν ἠθικήν της ἐγγύησιν, καὶ ἐὰν ὁ τοιοῦτος ὅρος καταστῇ ἀδύνατον νὰ παρακαμφθῇ παρὰ τὰς μελλοντικάς του προσπαθείας ἐν Γενεύῃ ὅπου μεταβαίνει, οὐδὲν πρέπει ν' ἀμελήσῃ διὰ νὰ πείσῃ τὴν Δημοσιονομικὴν ἐπιτροπὴν περὶ τοῦ ἐν γένει ἐπιβλαβοῦς τῆς τοιαύτης μεταρρυθμίσεως, τότε δὲν εἶνε δυνατὸν παρὰ νὰ στέρξωμεν κατ' ἀνάγκην εἰς τὴν τοιαύτην θυσίαν, ἐλπίζοντες ἐπὶ τῶν γενικωτέρων ἀνταλλαγμάτων τῆς ἠθικῆς ὑποστηρίξεως τῆς Κ.Τ.Ε.

ΤΑ ΚΑΛΥΜΜΑΤΑ

Ὅσον ἀφορᾷ τὰ καλύμματα, ταῦτα δὲν μὲ ἀπασχολοῦν. Τὸ ζήτημα πρέπει νὰ παραπεμφθῇ εἰς μίαν εἰδικὴν ἐπιτροπὴν καὶ ἂν αὐτὴ ἀποφασίσῃ ὅτι ἀνήκουν εἰς τὴν Ἐθνικὴν Τράπεζαν νὰ μείνουν εἰς αὐτήν. Γεννᾶται ὅμως τὸ ἐρώτημα: ἐὰν εὑρεθῶμεν εἰς τὴν ἐκβιαστικὴν ἀνάγκην νὰ κάμωμεν τὴν ἐπιζητουμένην παρὰ τῆς Κυβερνήσεως τραπεζικὴν μεταβολὴν καὶ ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα ἄνευ τῶν καλυμμάτων δὲν εἶνε εἰς θέσιν νὰ διατηρήσῃ τὴν σημερινὴν οἰκονομικὴν ἀνοχήν της τί πρέπει νὰ γίνῃ τότε; Ἀπαντῶ: ὅτι ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα ἀποζημιουμένη διὰ τὴν πρόωρον ἀπώλειαν τοῦ προνομίου της πρέπει νὰ τύχῃ καὶ τῆς ἐπιβαλλομένης ὑποστηρίξεως παρὰ τοῦ Κράτους.

Η ΤΡΑΠΕΖΑ ΚΑΙ ΤΟ ΠΡΟΝΟΜΙΟΝ

ΜΑΝΤΑΣ. Ἡ Τράπεζα λέγει ὅτι ζημιοῦται ἀπὸ τὸ προνόμιον.

ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Τοῦτο δὲν ἔχει σημασίαν. Ἐφόσον τὸ Κράτος συνεβλήθη μετὰ τῆς Τραπέζης καὶ ἐπιζητεῖ νὰ τῆς ἀφαιρέσῃ πρόωρος τὸ ἐκδοτικόν της προνόμιον ὀφείλει νὰ τὴν ἀποζημιώσῃ κατὰ τοσοῦτο μᾶλλον καθ' ὅσον αὕτη δὲν ἐξεδήλωσε καμμίαν διάθεσιν νὰ παραιτηθῇ αὐτοῦ οἰκειοθελῶς.

ΤΣΑΛΔΑΡΗΣ. Τὴν ἐξεδήλωσε διὰ τοῦ Διοικητοῦ της.

ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Τοῦτο λέγετε στηριζόμενος ἐπὶ συνομιλίας τοῦ ἀξιοτίμου διοικητοῦ τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης πρὸς τοὺς ὑπαλλήλους τοῦ ἱδρύματος καθ' ἣν λέγεται ὅτι εἶπεν, ὅτι ἡ Τράπεζα οὐδὲν ποριζεται κέρδος ἐκ τοῦ ἐκδοτικοῦ προνομίου. Ἐπαναλαμβάνω καὶ πάλιν ὅτι τοῦτο οὐδεμίαν σημασίαν, εἶνε δυνατὸν νὰ ἔχῃ, δι' ἡμᾶς τοὐλάχιστον, οἵτινες δὲν πρόκειται νὰ ἀποτιμήσωμεν τὴν ἀπώλειαν τοῦ ἐκδοτικοῦ προνομίου τῆς Τραπέζης.

ΒΑΡΒΟΥΤΗΣ. Μὰ ὀφείλετε τέλος πάντων νὰ εἴπητε ὁποίαν γνώμην ἔχετε ἐπὶ τῶν καλυμμάτων.

ΠΕΣΜΑΖΟΓΛΟΥ. Δὲν δύνασθε κ. συνάδελφε νὰ μὲ ἀναγκάσετε νὰ εἴπω ἀπὸ τοῦ βήματος τούτου ὅ,τι δὲν θέλω νὰ εἴπω, διότι οὐδὲν πρὸς τοῦτο ἔχω συμφέρον. Τὸ ζήτημα τῶν καλυμμάτων δὲν ἐνδιαφέρει τὴν Κυβέρνησιν ἢ τὴν Βουλὴν εἶναι ζήτημα πραγματικὸν καὶ νομικόν, τὸ ὁποῖον θὰ λυθῇ ἀνεξαρτήτως τῆς γνώμης τῆς Κυβερνήσεως καὶ τῆς ἰδικῆς μου, διὰ τοῦτο εἶπον καὶ χθὲς πρὸς τὸν ἀξιότιμον ὑπουργὸν τῶν Οἰκονομικῶν ὅτι κακῶς πράξας ἐξέφερε τὴν γνώμην του, ἔστω καὶ προσωπικήν, ἐν τῇ αἰθούσῃ ταύτῃ ἐπὶ τοῦ ζητήματος.

Η ΑΓΟΡΕΥΣΙΣ ΤΟΥ κ. ΒΟΖΙΚΗ

Ὁ κ. Φ. ΜΟΣΧΟΥΛΑΣ διακόπτων ἀναφέρει ὅτι ὁ κ. Τζιολίττι ὁμιλῶν εἰς τὴν ἰταλικὴν Βουλὴν ἐτόνισε κατὰ τὸ 1919 ὅτι οἱ πολιτικοὶ ἄνδρες οὐδέποτε ἐπιτρέπεται νὰ θυσιάζουν τὰ συμφέροντα τῶν Κρατῶν των χάριν τῶν συμπαθειῶν των.

Ὁ κ. Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ λέγει ὅτι τὰ συμφέροντα τῶν Κρατῶν βεβαίως δὲν ἐπιτρέπεται νὰ θυσιάζωνται, ἀλλ' αἱ περὶ αὐτῶν ἀντιλήψεις μεταβάλλονται ἀναλόγως τῶν συμπαθειῶν.

Ὁ κ. Α. ΠΑΠΑΝΑΣΤΑΣΙΟΥ τονίζει ὅτι ἡ ἱστορία τῆς Ἑλλάδος μαρτυρεῖ ὅτι πάντοτε αὕτη ἠκολούθησε πολιτικὴν ἀνθρωπισμοῦ καὶ δικαιοσύνης καὶ οὐχὶ πολιτικὴν συμφερόντων.

Α. ΜΙΧΑΛΑΚΟΠΟΥΛΟΣ. Ἡ ἱστορία, λέγει, τῆς Ἑλλάδος, εἶναι ὅτι πάντοτε ἐξήτει νὰ ἔχῃ τὰς συμπαθείας τῶν Δυνάμεων καὶ νὰ ἐμπνέῃ τὴν πολιτικήν της ἀπὸ αἰσθήματα καὶ ὄχι ἀπὸ συμφέροντα. Καὶ θὰ ἦτο οἰκτρὰ ἡ ἐξωτερικὴ πολιτικὴ ἐκείνη ἡ ὁποία δὲν ἤθελε καλλιεργήσει τὴν ἀνάπτυξιν διεθνῶν συμπαθειῶν καὶ εὐμενῶν αἰσθημάτων διὰ τὴν Ἑλλάδα.

Χ. ΒΟΖΙΚΗΣ. Ἀλλ' ὄχι καὶ τὴν παράδοσιν τῶν ἱερῶν τοῦ Ἑλληνισμοῦ. Ἐγὼ θέλω ἑλληνικὴν τὴν ἐξωτερικὴν πολιτικήν.

Α. ΜΙΧΑΛΑΚΟΠΟΥΛΟΣ. Ἐὰν ὁ λόγος σας περιωρίζετο εἰς τὸ ν' ἀντλήσετε ἐκ τῆς ἐκθέσεως τῆς ἐπιτροπῆς τῶν ἐμπειρογνωμόνων τὸ ἐπιχείρημα ὅτι ἡ περιπέτεια τοῦ πολέμου ἐκόστισε πολὺ εἰς τὴν Ἑλλάδα, τὸ πρᾶγμα θὰ ἦτο εὐνόητον. Ἐφόσον ὅμως θέλετε νὰ ἐξετάσητε τὴν πολιτικὴν τῶν δανείων διὰ τὴν ὁποίαν ὑπάρχουν πολλοὶ ὑπεύθυνοι καὶ πρῶτος ἐγώ, ὅστις εἰργάσθην διὰ τὴν πραγματοποίησιν τῆς πολιτικῆς ταύτης, ὅσον μοὶ ἦτο δυνατόν, ἂν θέλετε νὰ κρίνετε ἂν ἡ πολιτικὴ ἐκείνη ἦτο ὀρθὴ ἢ ὄχι, τότε θὰ ἔπρεπε νὰ προσδιορίσωμεν μίαν ἡμέραν διὰ νὰ γίνῃ εὐρεῖα συζήτησις.

Χ. ΒΟΖΙΚΗΣ. Δὲν ἔχω ἀντίρρησιν εἰς αὐτό.

Α. ΜΙΧΑΛΑΚΟΠΟΥΛΟΣ. Ἀλλὰ σεῖς ἐρρίψατε ἐν πάρθιον βέλος ἀδιόρατον ὅτι ἡ πολιτικὴ ἐκείνη ἥτις μᾶς ἐκόστισε τόσον ἡ πολιτικὴ ἐκείνη ἥτις δὲν ἐξυπηρετεῖ τὰ ἑλληνικὰ συμφέροντα.

ΑΝΤΙΣΥΝΤΑΓΜΑΤΙΚΗ Η ΑΙΤΗΣΙΣ ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΕΩΣ

Ὁ κ. Χ. ΒΟΖΙΚΗΣ συνεχίζων ἀναφέρει ὅτι ἡ αἴτησις τῆς ἐξουσιοδοτήσεως ὡς ἐξητήθη εἶνε ἀντισυνταγματική. Ὑποβάλω, λέγει, τὴν παρατήρησιν ταύτην οὐχὶ διὰ νὰ προκαλέσω ἔνστασιν ἀπαραδέκτου, ἀλλ' ἵνα μὴ δημιουργηθῇ προηγούμενον. Ἐκ τοῦ περιεχομένου τοῦ σχεδίου ἀποφάσεως τῆς ἐξουσιοδοτήσεως καταφαίνεται ὅτι δὲν ἔχομεν ἀντιληφθῇ ἐπακριβῶς τὴν αἰτίαν τῆς οἰκονομικῆς μας νόσου. Τὰ μεγάλα αἴτια τῆς ὑποτιμήσεως τοῦ νομίσματος ἐγώ, λέγει, εὑρίσκω ἀλλαχοῦ καὶ δὴ εἰς τὴν πληθώραν τοῦ χαρτονομίσματος καὶ εἰς τὴν ἐσωτερικὴν ἀχαρτονομίαν. Τὴν πληθώραν δὲ τοῦ χαρτονομίσματος εὑρίσκω ἐν τῇ ἐλλείψει ἀντικρύσματος ἀναλόγου πρὸς τὸ κυκλοφοροῦν χαρτονόμισμα. Ὡς πρὸς τὰς ἐσωτερικὰς ἀνωμαλίας αὐταὶ δὲν δύνανται νὰ ἐκλείψουν ἐφ' ὅσον εὑρίσκεται τὸ Πολιτειακόν. Ἡ Κυβέρνησις ἐθεώρησεν ὅτι ἐὰν ἐπανέφερεν ἕνα ἀριθμὸν ἀποτάκτων θὰ ἐπανήρχετο ἡ γαλήνη, εἶμαι ὅμως ἀπαισιόδοξος καὶ ὡς πρὸς τοῦτο, διότι καθ' ὃν τρόπον ἐγένετο ἡ ἐπαναφορὰ κατὰ τὸν αὐτὸν θὰ γίνῃ καὶ ἡ ἀναμενομένη ἐκκαθάρισις. Ἔπειτα ἡ παράτασις τῆς ἐκκρεμότητος ὡς πρὸς τὴν λῆψιν μέτρων διὰ τὸν δικτάτορα Πάγκαλον ἐπιδρᾷ ἐπίσης κακῶς διὰ τὴν ὁμαλότητα.

Ὁ κ. Θ. ΤΟΥΡΚΟΒΑΣΙΛΗΣ (ὑπ. Δικ.) λέγει ὅτι ἡ Κυβέρνησις δὲν ἠδύνατο νὰ πράξῃ ἄλλο τι πέραν ἐκείνου τὸ ὁποῖον ἔπραξε. Ὑπέβαλεν ἤδη νομοσχέδιον τὸ ὁποῖον ἐψηφίσθη εἰς πρώτην ἀνάγνωσιν, τὴν Παρασκευὴν θὰ ψηφισθῇ εἰς δευτέραν καὶ τὸ Σάββατον θὰ καταρτισθῇ ἡ ἐπιτροπὴ πρὸς συλλογὴν τῶν στοιχείων, εἰς τρόπον ὥστε τὸν προσεχῆ Ὀκτώβριον νὰ ἐκδικασθῇ ἡ ὑπόθεσις.

Ὁ κ. ΒΟΖΙΚΗΣ συνεχίζων λέγει, ὅτι δὲν εἶνε τι διάφορον, ἡ Κυβέρνησις κατενόησε τὴν ἀλήθειαν ταύτην καὶ ἔλαβε τὰ κατὰ τὴν κρίσιν της ἐπιβαλλόμενα μέτρα πρὸς ἄρσιν μιᾶς καταστάσεως τῆς [illegible] εἶνε ἐπικίνδυνος διὰ τὴν ἐσωτερικὴν ὁμαλότητα, διότι δημιουργεῖται ἡ ἐντύπωσις ὅτι ὁ δικτάτωρ εἶνε θῦμα. Ὡς πρὸς τὸ ζήτημα τῆς Τραπέζης, λέγει, ὅτι πρέπει νὰ ληφθῇ πᾶσα μέριμνα ὅπως ὁ χωρισμὸς γίνῃ κατὰ τρόπον, ὁ ὁποῖος νὰ μὴ δυσχεράνῃ τὰς ἐργασίας εἰς τὸ μέλλον καὶ τῆς Ἐθνικῆς καὶ τῆς Ἐκδοτικῆς Τραπέζης. Εἶπον δέ, λέγει, ὅτι ὁ χωρισμὸς ἀπεφασίσθη διότι ἄλλως δὲν δύναμαι νὰ ἐννοήσω πῶς ἐπῆλθεν ἡ διαφωνία.

Π. ΤΣΑΛΔΑΡΗΣ. Ὁ ὅρος αὐτὸς ἐτέθη παρὰ τῆς Κ.Τ.Ε. καὶ ἐγένετο ἀποδεκτὸς παρὰ τῆς ἀποστολῆς. Δὲν ἔχει λοιπὸν σημασίαν ἂν ἐγένετο δεκτὸς εἰς τὸ Συμβούλιον ἢ ὄχι. Κατὰ τὴν γνώμην μου, ὁ ὅρος τῆς Κ.Τ.Ε. ἠδύνατο νὰ γίνῃ ἄνευ τοῦ χωρισμοῦ αὐτοῦ, μάλιστα δὲ εἰς δηλώσεις τοῦ κ. Τσουδεροῦ εἶδον ὅτι καὶ οὗτος ὑπεστήριξε τοῦτο μετὰ πολλῆς δυνάμεως καὶ κατ' ἐπανάληψιν καὶ ἐπειδὴ δὲν ἐγένετο δεκτὸν κατὰ τὴν μετάβασιν εἰς Λονδῖνον ἀπεφασίσθη ἡ ἵδρυσις ἰδίας ἐκδοτικῆς Τραπέζης. (Ἀναγινώσκει δηλώσεις τοῦ κ. Τσουδεροῦ). Ὀφείλω νὰ εἴπω, ὅτι ἡ γνώμη τὴν ὁποίαν ὑπεστήριξα εἰς τὸ Ὑπουργικὸν Συμβούλιον ὅπως ἄλλα εἰς τὴν ὁδὸς αὕτη ἐνόμιζον ὅτι ἦτο κολουθηθῇ ἡ ὁδὸς αὕτη ἐνόμιζον ὅτι ἦτο πρότασις ἡ ὁποία τὸ πρῶτον προήρχετο παρ' ἐμοῦ. Ἀλλ' οἱ ἀντιπρόσωποι τῆς Τραπέζης ὑπεστήριξαν ἐν Γενεύῃ τὴν πρότασιν ταύτην καὶ τὴν ἐθεώρησαν ὡς τὴν μόνην δικαίαν. Ἐγὼ δὲ περαιτέρω ἐν τῷ Ὑπουργικῷ Συμβουλίῳ ὑπεστήριξα, ὅτι κατ' οὐδένα λόγον πρέπει νὰ διχοτομηθῇ ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα, διότι ἐθεώρουν ὅτι ἡ καταστροφὴ καὶ ὁ κλονισμὸς τοῦ οἰκονομικοῦ ὀργανισμοῦ θὰ ἐπέφερε ζημίας. Προχωρῶν δὲ ὑπεστήριξα ὅτι ὁ χωρισμὸς οὗτος δὲν δύναται νὰ γίνῃ ἂν δὲν ἐπέλθῃ μετ' αὐτὸν πρᾶξις ἡ ὁποία καθ' ἡμᾶς θὰ ἦτο δεδικαιολογημένη, δηλαδὴ ἂν δὲν συντελεσθῇ ἡ πρᾶξις ὥστε ἡ Τράπεζα ἡ νέα, ἡ ἐκδοτική, ἡ νέα ἰδιωτικὴ Ἐκδοτικὴ νὰ λάβῃ ὑπὲρ αὐτῆς τὸ ἀντιστάθμισμα τῶν καλυμμάτων, τὸ ὁποῖον δὲν ἀνῆκεν εἰς αὐτὴν ἀλλὰ εἰς τὴν ἐκδοτικὴν Τράπεζαν. Καὶ οὕτω ἐπῆλθεν ἡ μεταξὺ ἡμῶν διάστασις.

ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ. Τὸ ζήτημα τῆς ἐκδοτικῆς Τραπέζης δὲν εἶναι ἐντελῶς νέον διὰ τὸν τόπον. Ἀνέκαθεν ὑπῆρξεν ὁμόφωνος ἡ γνώμη ὅτι τὸ τραπεζικὸν αὐτὸ καθεστὼς ὡς εἶχε διαμορφωθῆ δὲν ἠδύνατο νὰ ἐξακολουθήσῃ ἀκινδύνως ἐπ' ἄπειρον. Ὑπεστηρίζετο λοιπὸν ἡ ἰδέα τῆς ἀποκεντρώσεως τῶν ἐργασιῶν τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης. Αὐτὴν τὴν γνώμην ὑπεστήριζεν καὶ ὁ κ. Μιχαλακόπουλος, ὀφείλω δὲ νὰ ὁμολογήσω ὅτι καὶ ἐγὼ εἰς πᾶσαν συζήτησιν ὑπεστήριξα τὴν γνώμην ὅτι ὀφείλομεν ν' ἀποκτήσωμεν ἓν ὁπωσδήποτε προοδευτικὸν τραπεζικὸν σύστημα. Εἰς τὴν Κ.Τ.Ε. ἐτέθη καὶ πάλιν ὑπ' ὄψει προκειμένου περὶ τῆς τακτοποιήσεως. Μᾶς ὑπεδείχθη ὅτι ἡ σταθεροποίησις δὲν εἶναι δυνατὴ ἐφ' ὅσον αἱ λειτουργίαι τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης εἶναι ἀναμεμιγμέναι μετὰ καθαρῶς κερδοσκοπικῶν ἐπιχειρήσεων. Ἡ παρατήρησις ἦτο πολὺ ὀρθή, ὥστε κανεὶς δὲν ἠδύνατο κατὰ βάσιν νὰ τὴν ἀποκρούσῃ. Ἐκεῖνο ὅμως τὸ ὁποῖον καὶ ὁ κ. Τσουδερὸς καὶ ἡμεῖς κατ' ἀρχὴν ὑπεστηρίξαμεν εἶναι ὅτι θὰ ἐχρειάζετο νὰ ἐπιδιώξωμεν διὰ τῆς βαθμιαίας ἀποχωρήσεως ἀπὸ τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης τῶν ἄλλων τραπεζικῶν ἐργασιῶν διὰ νὰ εἶναι ἡ Ἐθνικὴ Τράπεζα ὁ μόνος ἐκδοτικὸς ὀργανισμός. Θὰ ἐχρειάζετο διάστημα μακρὸν αὐτὸ εἶναι ἐκεῖνο τὸ ὁποῖον λέγει ὁ κ. Τσουδερὸς ὅτι εἰς τὴν ἀρχὴν ἀπεκρούσθη. Διότι ἐὰν ἐπρόκειτο νὰ κάμωμεν μίαν Τράπεζαν ἐμπορικήν, καὶ μίαν Τράπεζαν γεωργικῆς πίστεως, ὅλα αὐτὰ δὲν εἶναι δυνατὸν νὰ συντελεσθοῦν ἐντὸς ὀλίγου χρόνου καὶ δὲν ἠδύνατο νὰ μετασχηματισθῇ εἰς ὀργανισμὸς εἰς ἐκδοτικὴν Τράπεζαν, ἀποσπωμένων καὶ ἱδρυομένων ἰδίων Τραπεζῶν δι' ὅλας τὰς ἄλλας ἐργασίας. Ἅπασαι αἱ ἐπιφυλάξεις αἱ διατυπωθεῖσαι κατ' ἀρχήν, ἦσαν ἐπιφυλάξεις χρονικῆς, ὡς εἴπομεν, προθεσμίας. Συναφὴς εἶναι καὶ ἡ ἐξήγησις τὴν ὁποίαν δίδει ὁ κ. Τσουδερὸς ὅτι ὅσου κατ' ὀλίγον φθάσωμεν εἰς δηλαδὴ ἕως ὅτου κατ' ὀλίγον φθάσωμεν εἰς τὴν διαμόρφωσιν μιᾶς ἀρτίας ἐκδοτικῆς Τραπέζης θὰ ἦτο δυνατὸν ὡς πρὸς τὸ ἐν μέτρον νὰ σχηματισθῇ ἓν τμῆμα ἐκδοτικόν, προσωρινῶς, λογιστικόν.

Ὁ κ. Π. ΤΣΑΛΔΑΡΗΣ λέγει ὅτι ἡ ἀρχικὴ βάσις τῆς διαφωνίας ἦτο ὁ μὴ χωρισμός.

Ἐν τῷ σημείῳ τούτῳ διακόπτεται ἡ ὁμιλία τοῦ κ. Βοζίκη, ἵνα συνεχισθῇ μετὰ τὴν διακοπήν.

Γίνονται δι' ἀναστάσεως δεκτὰ εἰς πρώτην κατ' ἀρχὴν καὶ κατ' ἄρθρον συζήτησιν τὰ νομοσχέδια «περὶ φορολογίας τῶν ἀμβύκων καὶ τροποποιήσεως διατάξεων τῶν περὶ φορολογίας τῶν οἰνοπνευμάτων νόμων».

Περὶ φορολογίας ἐπιδόματος εἰς τοὺς ὑπαλλήλους τοῦ ὑπουργείου τῆς Δικαιοσύνης ὁμοίου πρὸς τὸ χορηγούμενον εἰς ἄλλους πρὸς ἄλλα ὑπουργεῖα, καὶ «περὶ διαχειρίσεως τῆς συμφώνως τῷ νόμῳ 2508 καὶ τῷ Ν.Δ. τῆς 25 Φεβρουαρίου 1926 ἐκκαθαρισθείσης περιουσίας εὐαγῶν ἱδρυμάτων τῆς τέως Χριστιανικῆς Κοινότητος τῆς πόλεως Μυτιλήνης».

ΤΑ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΑ ΠΕΡΙ ΟΔΟΠΟΙΪΑΣ

Πολλοὶ βουλευταὶ ζητοῦν ὅπως ψηφισθοῦν τὰ νομοσχέδια περὶ ὁδοποιίας.

Ι. ΜΕΤΑΞΑΣ. Ἐγὼ πρῶτος ζητῶ νὰ ἐξονυχισθῶσι τὰ νομοσχέδια ταῦτα τῆς ὁδοποιίας. Ἀλλὰ εἶμαι ὑποχρεωμένος νὰ σᾶς παρακαλέσω ὅπως ἡ συζήτησις καὶ ἐξονυχίσις αὕτη ἀρχίσῃ ἀπόψε ὥστε νὰ δυνηθῶμεν νὰ τὰ ψηφίσωμεν εἰς δύο ἀναγνώσεις κατὰ τὴν βραχεῖαν ταύτην σύνοδον. Διότι ἂν τοῦτο δὲν καταστῇ δυνατὸν τότε ἡ συζήτησις τούτων θ' ἀναβληθῇ διὰ τὸν Νοέμβριον καὶ τὸ ἔργον τῆς ὁδοποιίας ἀναβάλλεται μοιραίως διὰ τὸ ἑπόμενον ἔτος. Ἐν τῷ μεταξὺ ἡ χώρα στερεῖται δρόμων. Ὀφείλω δὲ νὰ σᾶς δηλώσω ὅτι αἱ πιστώσεις τῶν προϋπολογισμῶν εἶναι τόσον πενιχραὶ ὥστε ἄνευ τῆς ταχείας ψηφίσεως τῶν νομοσχεδίων τούτων δὲν εἶμαι εἰς θέσιν νὰ κατασκευάσω οὔτε ἓν χιλιόμετρον ὁδοῦ, οὔτε νὰ συντηρήσω τὰς ὑπαρχούσας. Ἐπομένως ἐφόσον ἡ Βουλὴ ἐνδιαφέρεται διὰ τὴν ὁδοποιίαν τῆς χώρας, καὶ οὐδεὶς ἀμφιβάλλει διὰ τοῦτο, εἶναι ἀναγκαῖον ὅπως ἀπόψε ἀρχίσῃ ἡ ἐπὶ τῶν νομοσχεδίων τούτων συζήτησις.

Ἐπὶ τοῦ σημείου τούτου διακόπτεται ἡ συνεδρίασις ὥρα 10 καὶ 15 διὰ τὴν 11 καὶ 15 μ. μ.

ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΔΙΑΚΟΠΗΝ

Τὴν 12 καὶ 10' ἐπαναλαμβάνεται ἡ συνεδρίασις.

Ὁ κ. Ι. ΜΕΤΑΞΑΣ (ὑπ. Συγκ.) ὑποβάλλει σχέδιον νόμου περὶ κυρώσεως τῆς συμβάσεως τῶν ἔργων τοῦ Ἀξιοῦ. Ὁ κ. ὑπουργὸς τονίζει τὴν ἀνάγκην τῆς ταχείας ἐπιψηφίσεως τοῦ νομοσχεδίου καὶ παρακαλεῖ νὰ παραπεμφθῇ τὸ νομοσχέδιον εἰς ἐπιτροπήν, χαρακτηριζόμενον δὲ ὡς ὑπηρεσιακὸν νὰ ψηφισθῇ εἰς μίαν ἀνάγνωσιν.

Ὁ κ. Ν. ΜΠΑΚΟΠΟΥΛΟΣ λέγει ὅτι ἡ σύμβασις ἔμεινεν ἐκκρεμὴς εἰς τὴν κοινοβουλευτικὴν ἐπιτροπήν, διότι δὲν ἐστάλησαν εἰς αὐτὴν αἱ ζητηθεῖσαι παρὰ τῶν ὑπουργῶν τῆς Συγκοινωνίας καὶ τῶν Οἰκονομικῶν πληροφορίαι.

Ι. ΜΕΤΑΞΑΣ. Τὰς πληροφορίας αὐτὰς δύναμαι νὰ δώσω καὶ αὔριον.

Γ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ. Ἀπὸ τὸ ὑπουργεῖον τῶν Οἰκονομικῶν δὲν ἐζητήθησαν πληροφορίαι.

Ἡ Βουλὴ δέχεται τὴν πρότασιν τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῆς Συγκοινωνίας.

ΤΑ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΑ ΠΕΡΙ ΟΔΟΠΟΙΪΑΣ

Ὁ κ. ΜΕΤΑΞΑΣ ζητεῖ νὰ ψηφισθοῦν τὰ νομοσχέδια περὶ ὁδοποιίας, ἐφ' ὅσον ἐμελετήθησαν ἐπαρκῶς ἐπὶ τόσον χρόνον. Ἐὰν δὲν ψηφισθοῦν, λέγει, οὔτε ἕνα χιλιόμετρον δρόμου θὰ κατασκευασθῇ, οὔτε καμμία ὁδὸς θὰ συντηρηθῇ.

Οἱ Λαϊκοὶ διαμαρτύρονται διὰ τὸν τρόπον καθ' ὃν ζητεῖται ἡ ἐπιψήφισις νομοσχεδίων.

Ὁ κ. ΔΑΡΒΕΡΗΣ λέγει ὅτι ἡ ἀναβολὴ τῆς ἐπιψηφίσεως εἶνε ἐξυπηρετικὴ τῶν συμφερόντων τοῦ Κράτους, διότι θὰ παρουσιασθοῦν πολλοὶ μειοδόται τῆς ἀναλήψεως τῶν ἔργων.

ΕΠΕΙΣΟΔΙΑ

Οἱ Ἐλευθερόφρονες βουλευταὶ καὶ μερικοὶ ἄλλοι διαμαρτύρονται κατὰ τοῦ κ. Δαρβέρη, τὸν ὁποῖον κατηγοροῦν ὡς κωλυσιεργοῦντα. Ὁ κ. Δαρβέρης ἀπαντῶν εἰς τὸν κατηγοροῦντα αὐτὸν ἐλευθερόφρονα κ. Καλκάνην λέγει:

— Εἶσαι μικρὸς ἐσὺ νὰ κατηγορήσῃς ἐμένα.

Ἐπελθούσης ἡσυχίας, ὁ κ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ συνιστᾷ τὴν ἐπιψήφισιν τῶν νομοσχεδίων ὄχι μόνον διότι θὰ ἐξυπηρετηθοῦν αἱ ἐπαρχίαι, ἀλλὰ καὶ διότι συνδέονται μὲ τὸν Προϋπολογισμόν, τοῦ ὁποίου αἱ πιστώσεις διὰ τὴν συντήρησιν τῶν ὁδῶν ἐξηντλήθησαν.

ΔΑΡΒΕΡΗΣ. Ἑξῆντα δύο χρόνια εἴχαμε αὐτοὺς τοὺς δρόμους, ἂς περιμένουμε λίγο ἀκόμα.

Ὁ κ. ΣΩΤΗΡΙΑΔΗΣ κρίνει ὅτι πρέπει νὰ συνεχισθῇ ἡ συζήτησις ἐπὶ τοῦ νομοσχεδίου περὶ ἐξουσιοδοτήσεως διὰ τὰ οἰκονομικὰ καὶ νὰ μὴ ζητῆται αὐτὴν τὴν ὥραν ἡ ἐπιψήφισις τόσῳ σοβαρῶν νομοσχεδίων, ὡς τὰ περὶ ὁδοποιίας. Δὲν ἐπιτρέπεται εἰς τὸν ὑπουργὸν τῆς Συγκοινωνίας νὰ προσπαθῇ νὰ ψηφίσῃ νομοσχέδια ἐξ ὑφαρπαγῆς.

Ἡ τελευταία φράσις τοῦ κ. Σωτηριάδου προκαλεῖ θύελλαν διαμαρτυριῶν τῶν Ἐλευθεροφρόνων ἰδίᾳ, πολλοὶ τῶν ὁποίων ἐγείρονται καὶ κατευθύνονται πρὸς τὸ βῆμα. Οἱ λαϊκοὶ ἀντιθέτως ἐπιδοκιμάζουν τὸν κ. Σωτηριάδην, ἀποδοκιμάζοντες συγχρόνως τοὺς Ἐλευθερόφρονας.

ΕΠΕΜΒΑΙΝΟΥΝ ΚΑΙ ΟΙ ΥΠΟΥΡΓΟΙ

Ὁ κ. ὑπουργὸς τῆς Συγκοινωνίας ἐγείρεται καὶ κατευθύνεται πρὸς τὸ βῆμα χειρονομῶν δὲ ζωηρῶς ἐρωτᾷ τὸν κ. Σωτηριάδην:

—Τί θέλετε νὰ πῆτε μὲ αὐτό;

ΣΩΤΗΡΙΑΔΗΣ. Αὐτὸ ποὺ εἶπα καὶ τὸ ἐπαναλαμβάνω. Ζητεῖτε νὰ ψηφισθοῦν νομοσχέδια ἐξ ὑφαρπαγῆς. Νέα θύελλα ἐγείρεται. Ὁ κ. Σωτηριάδης κτυπᾷ τὰς χεῖράς του εἰς τὸ βῆμα καὶ φωνάζει.

Οἱ Λαϊκοὶ φωνάζουν: Αἶσχος, αἶσχος.

—Διὰ σᾶς εἶνε αἶσχος, ἀπαντοῦν οἱ Ἐλευθερόφρονες. Οἱ τελευταῖοι οὗτοι χειρονομοῦν καὶ φωνάζουν. Πρωτοστατοῦν εἰς τὸν θόρυβον οἱ κ.κ. Μεϊμαράκης, Καλκάνης καὶ Ναυπλιώτης.

Ὁ κ. Σωτηριάδης παραμένει εἰς τὸ βῆμα ὑποστηρίζων τὴν γνώμην του. Ἐν μέσῳ τοῦ θορύβου αὐτοῦ ἐγείρεται ὁ κ. ὑπουργὸς τῆς Δικαιοσύνης, ὁ ὁποῖος ἀπευθυνόμενος εἰς τὸν κ. Σωτηριάδην λέγει:

—Δὲν πρέπει νὰ λέγετε αὐτὰ χάριν τῆς ἀξιοπρεπείας σας.

ΣΩΤΗΡΙΑΔΗΣ. Τὰς συστάσεις διὰ τὴν ἀξιοπρέπειαν νὰ τὰς κρατήσετε διὰ τὸν ἑαυτόν σας.

Ὁ κ. ΤΟΥΡΚΟΒΑΣΙΛΗΣ ἐξακολουθεῖ νὰ ἐπιτιμᾷ ζωηρῶς τὸν κ. Σωτηριάδην.

Οἱ Λαϊκοὶ διαμαρτύρονται διὰ τὴν στάσιν ταύτην τοῦ κ. ὑπουργοῦ. Ὁ θόρυβος καὶ αἱ ἀντεγκλήσεις ἐξακολουθοῦν, ὅταν δὲ ἀποκατεστάθη ἡ ἡσυχία λαμβάνει τὸν λόγον ὁ κ. ΚΑΜΠΑΝΗΣ, ὅστις ὁμιλεῖ κατὰ τῆς προτάξεως τῶν νομοσχεδίων.

Ὁ κ. ΚΑΡΠΕΤΟΠΟΥΛΟΣ λέγει ὅτι ἔπρεπε νὰ συνεχισθῇ ἡ συζήτησις ἐπὶ τῆς ἐξουσιοδοτήσεως διὰ τὰ οἰκονομικά, καχῶς δὲ παρενεβλήθη ἡ ἐπὶ τῶν νομοσχεδίων περὶ ὁδοποιίας διὰ νὰ παρουσιάσῃ ἡ Βουλὴ αὐτὸ τὸ θέαμα. Ἐν συνεχείᾳ ἐπιτίθεται κατὰ τοῦ ὑπουργοῦ τῆς Συγκοινωνίας καὶ κηρύσσεται κατὰ τῆς προτάξεως τῶν νομοσχεδίων διὰ νὰ συζητηθοῦν λεπτομερῶς ἐφ' ὅσον πρόκειται περὶ νομοσχεδίων ἐπιβαλλόντων νέους φόρους.

ΨΗΦΟΦΟΡΙΑ ΕΠΙ ΤΗΣ ΠΡΟΤΑΞΕΩΣ

Ὑποβαλλομένης προτάσεως ὅπως ἀποφανθῇ ἡ Βουλὴ δι' ὀνομαστικῆς ψηφοφορίας ἂν θὰ προταχθοῦν τὰ νομοσχέδια, καλοῦνται ὡς ψηφολέκται οἱ κ.κ. Καλκάνης, Μουντζουρίδης καὶ Κρεμεζῆς καὶ ἀρχίζει ἡ ψηφοφορία.

Γενομένης διαλογῆς ἀνακοινοῦται ὅτι ἐψήφισαν 151, ὑπὲρ τῆς προτάξεως τῶν δύο νομοσχεδίων περὶ ὁδοποιίας 113 καὶ κατ' αὐτῆς 38.

Η ΣΥΖΗΤΗΣΙΣ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΟΥ ΠΕΡΙ ΟΔΟΠΟΙΪΑΣ

Ὁ κ. Ν. ΜΠΑΚΟΠΟΥΛΟΣ εἰσηγητὴς τῶν νομοσχεδίων εἰς τὴν κοινοβουλευτικὴν ἐπιτροπήν, κάμνει εἰσήγησιν λέγων ὅτι ἡ κοινοβουλευτικὴ ἐπιτροπὴ συνιστᾷ εἰς τὴν Βουλὴν τὴν ἐπιψήφισιν τῶν νομοσχεδίων, διότι ἀνεξαρτήτως τῆς ἐκπολιτιστικῆς ἀπόψεως τοῦ ζητήματος, ὑπάρχει καὶ ἡ οἰκονομική· δεδομένου ὅτι θὰ γίνουν ἔργα εἰς τὰ ὁποῖα θὰ ἐργασθοῦν πολλοὶ ἄεργοι.

Ὁ κ. ΜΕΤΑΞΑΣ παρέχει ἐξηγήσεις τινὰς ἐπὶ τῶν ἄρθρων περὶ συνάψεως δανείων διὰ τὰ ἔργα.

Ὁ κ. ΜΠΟΤΣΑΡΗΣ λέγει ὅτι πρέπει νὰ ἐγκριθοῦν τὰ νομοσχέδια, φρονεῖ ὅμως ὅτι δὲν λύουν τὸ συγκοινωνιακὸν ζήτημα τῆς χώρας, ἐφόσον δὲν γίνονται δύο σιδηροδρομικὰ δίκτυα ἓν ἐν Μακεδονίᾳ καὶ ἕτερον ἐν Ἠπείρῳ.

Ὁ κ. ΜΕΤΑΞΑΣ παρέχων πληροφορίας ἐπὶ τοῦ σημείου τῆς ἀγορεύσεως τοῦ ῥήτορος λέγει ὅτι οἱ ἐργολάβοι, οἱ ὁποῖοι θὰ κατασκευάσουν τοὺς δρόμους θὰ ὑποχρεωθοῦν νὰ συντηροῦν αὐτοὺς ἐπὶ μίαν δεκαπενταετίαν μετὰ τὴν ἐκτέλεσιν. Ἀκόμη, λέγει, ἡ δημοπρασία θὰ κατακυρωθῇ πάντοτε ἐπ' ὀνόματι ἐκείνου ὁ ὁποῖος θὰ δώσῃ ὀλιγώτερα, θὰ καταβληθῇ δὲ πᾶσα προσπάθεια πρὸς τοῦτο.

Ὁ κ. ΜΠΟΤΣΑΡΗΣ καταλήγων ὑποστηρίζει καὶ πάλιν τῆς ἀνάγκην τῆς κατασκευῆς σιδηροδρομικῶν δικτύων συνιστᾷ δὲ τὴν ἐπιψήφισιν τῶν νομοσχεδίων.

Ἡ συζήτησις συνεχίζεται καὶ πέραν τῆς 4ης πρωϊνῆς ἀγορεύοντος τοῦ κ. Κατσάνου. Εἰς παράκλησιν περὶ διακοπῆς τῆς συνεδριάσεως ὁ κ. Μεταξᾶς ἀπήντησεν ὅτι πρέπει νὰ τερματισθῇ ἡ συζήτησις καὶ νὰ ψηφισθοῦν εἰς α' ἀνάγνωσιν τὰ νομοσχέδια.

Κατόπιν τούτου προβλέπεται ὅτι ἡ συζήτησις θὰ συνεχισθῇ μέχρι τερματισμοῦ της. Οἱ Λαϊκοὶ βουλευταὶ ἔχουν ἑτοίμην νὰ ὑποβάλουν εἰς τὸ Προεδρεῖον πρότασιν περὶ ψηφοφορίας δι' ὀνομαστικῆς κλήσεως καθ' ἕκαστον ἄρθρον.

Η ΔΗΛΩΣΙΣ ΤΟΥ ΒΟΥΛΕΥΤΟΥ κ. ΤΣΙΡΙΜΩΚΟΥ

Ὁ βουλευτὴς Φθιώτιδος καὶ Φωκίδος κ. Θ. Τσιριμῶκος μᾶς παρεκάλεσε νὰ δημοσιεύσωμεν τὴν ἀκόλουθον δήλωσίν του ἐν σχέσει μὲ τὴν ἔλλειψιν ψήφου ἐμπιστοσύνης πρὸς τὴν δευτέραν κυβέρνησιν Ζαΐμη:

«Ἐξελέγην ὡς δημοκρατικὸς ἀνεξάρτητος, συμπράττω δὲ ἐν τῇ Βουλῇ μετὰ ὁμοφρόνων συναδέλφων.

»Ἅμα τῷ καταρτισμῷ τῆς Οἰκουμενικῆς Κυβερνήσεως ὁ διευθύνων τὰς ἐργασίας τῆς ὁμάδος τῶν ἀνεξαρτήτων κ. Σοφούλης, Πρόεδρος τῆς Βουλῆς, σαφῶς ἐδήλωσεν ἐν τῇ Βουλῇ ὅτι ἀποδέχεται μετὰ πολλῶν ἐπιφυλάξεων τὸν καταρτισμὸν τοιούτου εἴδους κυβερνήσεως ἀποτελούσης πάντως κοινοβουλευτικὴν ἀνωμαλίαν.

»Μετὰ τὴν ἀπομάκρυνσιν τοῦ Λαϊκοῦ κόμματος ἡ Κυβέρνησις ἀπέβαλε τὸν οἰκουμενικὸν αὐτῆς χαρακτῆρα καὶ μετεβλήθη εἰς κομματικὸν συνασπισμὸν ἀδικαιολόγητον καὶ ἐστερημένον τῶν ὀλίγων πλεονεκτημάτων, τὰ ὁποῖα ἐνομίζετο ὅτι εἶχεν ἡ σύμπραξις ὅλων τῶν πολιτικῶν κομμάτων, συνεχίζοντα δὲ τὴν νόθον πολιτικὴν κατάστασιν ἐπὶ βλάβῃ, κατὰ τὴν γνώμην μου, καὶ τοῦ γνησίου κοινοβουλευτισμοῦ καὶ τῶν γενικωτέρων συμφερόντων τοῦ τόπου, τὰ ὁποῖα ἡ πεῖρα ἀπέδειξε πόσον πλημμελῶς ἐξυπηρετήθησαν ὑπὸ τῆς Οἰκουμενικῆς Κυβερνήσεως.

»Συγκεκριμένως δὲ προκειμένου περὶ τῶν οἰκονομικῶν μέτρων τῆς ἐνεστώσης Κυβερνήσεως, ὡς ἐδήλωσα, ἐπιθυμῶ νὰ μείνω ἔξω πάσης εὐθύνης μὴ ἐνισχύων διὰ τῆς ψήφου μου τὴν ἐπιβολὴν τούτων.

»Ἐκ τούτων συνάγεται ὅτι θέλω ἐξακολουθήσει πολιτευόμενος ὡς μέχρι τοῦδε, καὶ θέλω ρυθμίζῃ τὴν πορείαν μου ἐπὶ ἑκάστου θέματος ἀναλόγως μὲ τό, κατὰ τὴν ἀντίληψίν μου, συμφέρον τῆς χώρας.

»Νοεῖται ἐξ ἄλλου οἴκοθεν ὅτι δὲν εἶνε δυνατὸν νὰ συντελέσω εἰς τὴν καθιέρωσιν τοῦ ἀντικοινοβουλευτικωτέρου τῶν μέτρων—τῆς νομοθετικῆς ἐξουσιοδοτήσεως—διὰ τοῦ ὁποίου μαρτυρεῖται πόσην ὀλίγην ἔχουσιν ἐπὶ τοὺς κοινοβουλευτικοὺς θεσμοὺς πίστιν οἱ ζητοῦντες κατὰ τοιοῦτον τρόπον νὰ ὑποκαταστῶσιν εἰς τὰ δικαιώματα τοῦ Κοινοβουλίου.»

Η ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΔΙΑ ΤΑ ΕΡΓΑΤΙΚΑ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΑ

Ὑπὸ τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας κατηρτίσθη ἐπιτροπὴ ἐκ τῶν κ.κ. Γαρουφαλιᾶ, Γενικοῦ Γραμματέως τοῦ ὑπουργείου, Πειρουνάκη ἀστυνόμου, Καλιτσουνάκη, Βαμβέτσου, Ζάχα, τῶν Προέδρων τῶν Ἐμπορικῶν καὶ Βιομηχανικῶν Ἐπιμελητηρίων Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς καὶ τοῦ Ἐμπορικοῦ Συλλόγου καὶ τριῶν βουλευτῶν τῆς ἁρμοδίας κοινοβουλευτικῆς ἐπιτροπῆς ἥτις, τελοῦσα ὑπὸ τὴν προεδρίαν τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας θὰ προβῇ εἰς τὴν ἐξέτασιν τῶν κατατεθειμένων εἰς τὴν Βουλὴν ἐργατικῶν νομοσχεδίων.

Ἤδη ὁ κ. ὑπουργὸς τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας ἐζήτησε χθὲς παρὰ τῆς Βουλῆς ἐξουσιοδότησιν, ὅπως ἐπὶ τῇ βάσει τῶν ἀποφάσεων τῆς ἐπιτροπῆς, αἵτινες θὰ προνοοῦν περὶ τῆς ἀποτελεσματικῆς καταπολεμήσεως τῆς ἀνεργίας, ρυθμίσῃ διὰ νομοθετικοῦ διατάγματος τὸ ζήτημα τοῦτο.

Ἐπὶ τῆς ἀνάγκης τῆς ρυθμίσεως τοῦ ζητήματος ἐλήφθησαν εἰς τὸ ὑπουργεῖον κατὰ τὰς τελευταίας ἡμέρας πολλὰ τηλεγραφήματα τῶν καπνεργατικῶν καὶ ἄλλων ὀργανώσεων Μακεδονίας καὶ Θράκης.

Ἐπίσης ὁ κ. ὑπουργὸς τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας ἐζήτησε χθὲς παρὰ τῆς Βουλῆς νομοθετικὴν ἐξουσιοδότησιν ὅπως τροποποιήσῃ τὸν ὀργανισμὸν τῆς διευθύνσεως ἐμπορίου καὶ βιομηχανίας ἄνευ δημιουργίας δαπανῶν.

ΠΡΩΪΑ ΩΡΑ 5η

Η ΚΟΙΝΟΒΟΥΛΕΥΤΙΚΗ ΕΠΙΤΡΟΠΗ ΑΠΕΡΡΙΨΕ ΤΑΣ ΕΛΛΗΝΟΣΕΡΒΙΚΑΣ

Η ΕΙΣΗΓΗΣΙΣ ΤΟΥ κ. ΣΑΧΤΟΥΡΗ

Εἰς μίαν τῶν αἰθουσῶν τῆς Βουλῆς συνῆλθε χθὲς τὴν ἑσπέραν ἡ ἐπὶ τῶν ἐξωτερικῶν κοινοβουλευτικὴ ἐπιτροπὴ καὶ συνεζήτησεν ἐπὶ τῶν κατατεθεισῶν παγκαλοσερβικῶν συμφωνιῶν.

Εἰς τὴν συνεδρίασιν ταύτην μετέσχε, κατόπιν εἰδικῆς προσκλήσεως τῆς ἐπιτροπῆς, καὶ ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Μιχαλακόπουλος, ὅστις ἀνέπτυξε τὰς ἐπὶ τῶν συμφωνιῶν ἀπόψεις τῆς Κυβερνήσεως καὶ ἀνέλυσε τὰ σημεῖα τὰ θίγοντα τὴν κρατικὴν κυριαρχίαν τῆς Ἑλλάδος.

Μετὰ τὴν ἀποχώρησιν τοῦ κ. Μιχαλακοπούλου ἡ ἐπιτροπὴ ἐξηκολούθησε τὴν συζήτησιν ἐπὶ τῶν παγκαλοσερβικῶν συμφωνιῶν, καταλήξασα εἰς τὸ συμπέρασμα περὶ τῆς ἀνάγκης τῆς ἀκυρώσεως τῶν συμφωνιῶν τούτων, ἐπὶ τῇ βάσει τῆς καταρτισθείσης εἰσηγητικῆς ἐκθέσεως ὑπὸ τοῦ προέδρου αὐτῆς κ. Σαχτούρη.

Ἡ ἐπιτροπή, ὡς ἀνεκοινώθη, θὰ συνέλθῃ καὶ σήμερον εἰς τυπικὴν συνεδρίαν.

Η ΕΚΘΕΣΙΣ ΤΟΥ κ. ΣΑΧΤΟΥΡΗ

Καθ' ἃ πληροφορούμεθα, ἡ ἔκθεσις τοῦ κ. Σαχτούρη, ἐγκριθεῖσα ὑπὸ τῆς ὁλομελείας τῆς κοινοβουλευτικῆς ἐπιτροπῆς, ἐστάλη ἀργὰ τὴν νύκτα πρὸς ἐκτύπωσιν.

Ἐν τῇ ἐκθέσει του ὁ κ. Σαχτούρης ἐκθέτει ἐν ἀρχῇ τὸ ἱστορικὸν τῶν σχέσεων Ἑλλάδος καὶ Σερβίας ἀπὸ τοῦ 1913 μέχρι σήμερον. Εἰσερχόμενος ἀκολούθως εἰς τὴν οὐσίαν τῶν ἐπὶ δικτατορίας μονογραφηθεισῶν ἑλληνοσερβικῶν συμβάσεων, τονίζει ὅτι οἱ εἰς αὐτὰς περιλαμβανόμενοι ὅροι εἶνε φύσεως τοιαύτης ὥστε καὶ δι' αὐτὸ τὸ συμφέρον τῆς Σερβίας νὰ ἐπιβάλλεται ἡ ἀκύρωσίς των. Διασαφηνίζων ἐν συνεχείᾳ τὴν ἄποψιν ταύτην ὁ κ. Σαχτούρης τονίζει ὅτι ἡ ἐφαρμογὴ τῶν ἐν λόγῳ συμβάσεων θὰ ἔθετε τὴν Ἑλλάδα εἰς τόσον δύσκολον θέσιν, ὥστε νὰ μὴ ἀποκλείεται εἰς λίαν προσεχὲς μέλλον τὸ ἐνδεχόμενον ἐκδηλώσεως διαθέσεων προσανατολισμοῦ αὐτῆς πρὸς ἄλλα κράτη, πρὸς τὸν σκοπὸν ὅπως ἐπιτύχῃ τὴν ἀπαλλαγήν της ἀπὸ τῶν ἐπαχθῶν ὅρων τῶν συμφωνιῶν.

Ὁ κ. Σταχτούρης ἐξαίρει περαιτέρω τὴν καλὴν διάθεσιν τῆς Ἑλλάδος ὅπως εὑρίσκεται εἰς ἀρίστας σχέσεις μετὰ τῆς γείτονος Σερβίας, εἰς ἐκδήλωσιν δὲ τῆς καλῆς ταύτης διαθέσεως, προτείνει ὅπως αἱ συμφωνίαι τοῦ 1923, ἂν καὶ δὲν ἔχουν νομίμως ἐπικυρωθῇ καὶ συνεπῶς δύνανται νὰ χαρακτηρισθῶσιν ὡς μὴ ὑφιστάμεναι, παραμείνουν ἐν ἰσχύϊ. Ἐν τέλει ἐκφράζει τὴν ἐλπίδα ὅτι καὶ ἡ Σερβία θὰ ἀναγνωρίσῃ τὴν ὀρθότητα τῶν ἑλληνικῶν ἀπόψεων.

ΜΑΧΑΙ ΕΙΣ ΠΑΡΙΣΙΟΥΣ

ΕΞ ΑΦΟΡΜΗΣ ΤΩΝ ΣΑΚΚΟ ΚΑΙ ΒΑΝΤΖΕΤΤΙ

ΟΙ ΑΜΕΡΙΚΑΝΟΙ ΦΕΥΓΟΥΝ ΠΑΝΙΚΟΒΛΗΤΟΙ

ΟΔΟΦΡΑΓΜΑΤΑ, ΝΕΚΡΟΙ, ΤΡΑΥΜΑΤΙΑΙ

ΡΩΜΗ, 24 (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας)— Κατὰ τηλεγραφήματα τῶν ἐν Παρισίοις ἀνταποκριτῶν τῶν ἰταλικῶν ἐφημερίδων, αἱ εἰς Παρισίους γενόμεναι χθὲς τὴν ἑσπέραν καὶ τὴν νύκτα διαδηλώσεις ἔλαβον διαστάσεις ἐπαναστατικοῦ κινήματος μὲ ὁδοφράγματα καὶ μάχας εἰς τὰς ὁδοὺς καθ' ἃς ἡ ἀστυνομία καὶ ὁ στρατὸς κατεδείχθησαν ἀνίσχυροι νὰ καταστείλουν τὸ κίνημα. Εἰς διαφόρους θέσεις κατεστράφησαν καὶ ἐλεηλατήθησαν ἐμπορικὰ καταστήματα καὶ καφενεῖα, ὅπως καὶ τὸ «Μουλὲν Ρούζ» καὶ μόλις περὶ τὰς πρωινὰς ὥρας κατωρθώθη νὰ ἀποκατασταθῇ ἡ ἡσυχία. Κατὰ τὴν ἔκθεσιν τῆς ἀστυνομίας ἐνηργήθησαν 200 περίπου συλλήψεις. 10 ἀστυνομικοὶ μετεφέρθησαν εἰς τὰ νοσοκομεῖα πρὸς νοσηλείαν καὶ ἕτεροι 50 ἐλαφρῶς τραυματισμένοι ἐπετράπη νὰ νοσηλευθοῦν εἰς τὰς οἰκίας των. Ὁ ἀριθμὸς τῶν πληγωθέντων πολιτῶν εἶνε ἄγνωστος. Οἱ διαμένοντες εἰς Παρισίους Ἀμερικανοί, κατὰ τὰς πληροφορίας τῶν ἐφημερίδων, καταληφθέντες ὑπὸ πανικοῦ, ἀναχωροῦν ἐσπευσμένως ἐκ Παρισίων.

ΑΝΤΙΑΜΕΡΙΚΑΝΙΚΟΣ ΔΙΩΓΜΟΣ

ΒΕΡΟΛΙΝΟΝ, 24. (Ἀσύρματος). — Αἱ ἀπώλειαι τῆς Παρισινῆς ἀστυνομίας κατὰ τὰς συγκρούσεις μετὰ τοῦ πλήθους ἀνῆλθον εἰς 100 τραυματίας ἐξ ὧν 11 ἐπικινδύνως. Ἐνηργήθησαν 200 συλλήψεις. Σοβαρὸς ἀγὼν διεξήχθη εἰς τὸ βουλεβάρτον τῆς Σεβαστουπόλεως καὶ εἰς τὴν περιφέρειαν τῆς Πὸρτ-Ντενίς, πρὸ τῶν γραφείων τοῦ «Ματέν». Μεγάλαι ζημίαι ἐσημειώθησαν εἰς τὴν Μοντμάρτρην καὶ εἰς τὰ Ἠλύσια, ὅπου τὰ καφενεῖα καὶ τὰ νυκτερινὰ κέντρα, εἰς τὰ ὁποῖα συχνάζουν Ἀμερικανοὶ κυριολεκτικῶς κατεστράφησαν. Τὸ «Μουλὲν Ρούζ» ὑπέστη σοβαρωτάτας ζημίας. Τὰ ξενοδοχεῖα «Σαμπὸρ» καὶ «Κάρλτον» ὑπέστησαν ἐπίθεσιν, τὰ ἀμερικανικὰ καταστήματα ἐλεηλατήθησαν, πολλὰ δὲ ἰδιωτικὰ αὐτοκίνητα κατεστράφησαν. Δύο πυροβολισμοὶ ῥιφθέντες ἐκ τοῦ καφενείου «Τορτόνι» ἔσχον ὡς συνέπειαν τὴν λεηλασίαν αὐτοῦ ἐκ μέρους τοῦ πλήθους. Ἡ ἀστυνομία ἐνήργησεν ἐπιθέσεις κατὰ τῶν ὁδοφραγμάτων κατασκευασθέντων ἐκ δένδρων, λεωφορείων καὶ τροχοδρομικῶν ὀχημάτων.

Δύο μεγάλοι σύνδεσμοι Γάλλων παλαιῶν πολεμιστῶν παρητήθησαν τῆς ὀργανώσεως ὑποδοχῆς πρὸς τιμὴν τῶν μελῶν τῆς ἀμερικανικῆς Λεγεῶνος. Ἡ εἰς τὰς γαλλικὰς ἐπαρχίας κίνησις διὰ τὸ μποϋκοτὰζ τῶν ἀμερικανικῶν ἐμπορευμάτων καὶ ταινιῶν ἐντείνεται. Τὰ δημοτικὰ συμβούλια Τουλῶνος καὶ Λίλλης ἀπεφάσισαν νὰ μὴ παραχωρήσουν πιστώσεις διὰ τὴν δεξίωσιν τῶν μελῶν τῆς ἀμερικανικῆς Λεγεῶνος. Εἰς Ρουέν, Τουλούζην, Βορδώ, Μασσαλίαν, Κασσαμπλάγκα καὶ Βρέστην ἔλαβον χώραν μεγάλαι διαδηλώσεις.

ΕΠΕΒΛΗΘΗ Η ΤΑΞΙΣ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 24. (Τηλεγραφικῶς). — Αἱ ἐφημερίδες παρατηροῦν ὅτι τὸ σχέδιον τῶν ταραχοποιῶν ἀπέτυχε καὶ ἡ ἀστυνομία κατέστη κυρία τῆς καταστάσεως. Τονίζουν τὸ γεγονὸς ὅτι τῶν ταραχῶν μετέσχε μεγάλη μερὶς ξένων στοιχείων, τὰ ὁποῖα ὁ «Μικρὸς Παρισινὸς» ὑπολογίζει εἰς 90 ο)ο καὶ ζητεῖ τὴν ἀπέλασιν αὐτῶν. Αἱ ἐφημερίδες παρατηροῦν ἐπίσης ὅτι ὕποπτά τινα πρόσωπα προέβησαν εἰς τὴν μισητὴν πρᾶξιν νὰ βεβηλώσουν τὸν τάφον τοῦ Ἀγνώστου Στρατιώτου καὶ προσθέτουν, ὅτι οἱαδήποτε καὶ ἂν ὑπῆρξαν τὰ αἰσθήματα τῶν διαδηλωτῶν διὰ τὴν θανατικὴν ἐκτέλεσιν τῶν Σάκκο καὶ Βαντζέττι, δὲν ὑπάρχει καμμία δικαιολογία, ἵνα οἱ διαδηλωταὶ συνεργασθοῦν μετὰ τῶν μπολσεβίκων καὶ [illegible]ουν τὸν Ἀμερικανικὸν λαόν.

Ὁ κ. Σαρρὼ ὑπουργὸς τῶν Ἐσωτερικῶν ἐδήλωσεν εἰς τὴν «Ματὲν» ὅτι ὁ ἀγὼν τῶν ταραχῶν χθὲς τὴν ἑσπέραν ὑπῆρξε πολὺ δυσχερής, ἀλλ' ἡ ἀστυνομία ἀντέσχε καὶ θὰ ὑπερισχύῃ πάντοτε, οἱ δὲ ἐπαναστάται πρέπει νὰ γνωρίζουν καλῶς ὅτι ἡ ὁδὸς δὲν ἀνήκει εἰς αὐτούς, οὔτε θὰ τοῖς ἀνήκει ποτέ. Ὁ διευθυντὴς τῆς Ἀστυνομίας ἐδήλωσεν ὅτι ἐν οὐδεμιᾷ στιγμῇ οἱ ταραχοποιοὶ ἐκυριάρχησαν τὴν ὁδόν. Αἱ σκηναὶ τῆς λεηλασίας καὶ τοῦ βανδαλισμοῦ ἀποδεικνύουν ὅτι τὰ στοιχεῖα ἅτινα μετέσχον τῶν ταραχῶν, εἶναι κα[illegible] ἐκ τῶν συνήθων. Οἱ συλληφθέντες, οἵτινες διέπραξαν λεηλασίας θὰ τιμωρηθοῦν αὐστηρῶς.

ΑΙ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΣΤΙΓΜΑΙ ΤΩΝ ΔΥΟ ΘΑΝΑΤΩΘΕΝΤΩΝ

ΠΑΡΙΣΙΟΙ, 24 (Τηλεγραφικῶς).— Αἱ ἐφημερίδες δημοσιεύουν σήμερον λεπτομερείας τῆς χθεσινῆς ἐκτελέσεως τῶν Ἰταλῶν καταδίκων εἰς τὰς φυλακὰς τῆς Βοστώνης.

Πρῶτος ἐθανατώθη δι' ἠλεκτρισμοῦ ὁ Πορτογάλλος κατάδικος Μαδεῖρος, τὸ μεσονύκτιον ἀκριβῶς, ἐπιδείξας πολὺ θάρρος μέχρι τῆς τελευταίας στιγμῆς.

Ἑπτὰ λεπτὰ μετὰ τὸ μεσονύκτιον ὡδηγήθη εἰς τὴν ἕδραν ὁ Σάκκο, ὁ ὁποῖος ἐδήλωσεν ὅτι θνήσκει ὑπὲρ τῆς ἀναρχίας καὶ ἀποτεινόμενος πρὸς τοὺς παρισταμένους, προσέθεσε:

«Παρηγορήσατε τὴν γυναῖκά μου, χαιρετίσατε τοὺς φίλους μου.»

Ὅταν δὲ ἐτοποθετήθη εἰς τὴν ἕδραν, εἶπε: «Καὶ τώρα χαίρετε ὅλοι.»

Μετὰ 12 λεπτὰ ἐξετελέσθη ὁ Βαντζέττι ὁ ὁποῖος εἶπε πρὸς τοὺς παρισταμένους: «Εἶμαι ἀθῶος, εὐχαριστῶ ὅλους τοὺς φίλους.»

Αἱ ἐν Ἀμερικῇ ὀργανώσεις ὑπὲρ τῶν Σάκκο καὶ Βαντζέττι, δι' ἐκκλήσεώς των πρὸς τὸ ἀμερικανικὸν κοινόν, ζητοῦν νὰ συνέλθῃ ἐθνικὴ συνέλευσις ἐν Νέᾳ Ὑόρκῃ πρὸς τὸν σκοπὸν τῆς ἀποδείξεως τῆς ἀθωότητος τῶν θανατωθέντων δύο Ἰταλῶν.

ΘΑ ΠΕΡΙΑΧΘΗ Η ΤΕΦΡΑ ΤΩΝ

Τὰ πτώματα τῶν θανατωθέντων, ταριχευθέντα, ἐπρόκειτο νὰ ἐκτεθοῦν εἰς διαφόρους πολιτείας, τούτου ὅμως ἀπαγορευθέντος, ἀπεφασίσθη νὰ καοῦν τὴν Κυριακὴν εἰς τὸ κρεματόριον τῆς Βοστώνης.

Ἡ τέφρα τοῦ Βαντζέττι θὰ παραδοθῇ εἰς τὴν ἀδελφήν του, ἡ ὁποία θὰ φέρῃ αὐτὴν εἰς Νέαν Ὑόρκην, τὸ Λονδῖνον, τοὺς Παρισίους, τὸ Βερολῖνον, τὴν Στοκχόλμην καὶ ἄλλας πόλεις τῆς Εὐρώπης πρὶν καταθέσῃ αὐτὴν εἰς τὴν Ἰταλίαν.

ΟΙ ΑΓΓΛΟΙ ΖΗΤΟΥΝ

ΠΛΗΡΟΦΟΡΙΑΣ ΠΕΡΙ ΤΗΣ ΣΤΑΦΙΔΟΣ

Ἡ ἐν Λονδίνῳ πρεσβεία δι' ἐγγράφου της πρὸς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Ἐξωτερικῶν διαβιβάζει αἴτησιν τῶν Ἄγγλων εἰσαγωγέων σταφίδος ὅπως παρασχεθοῦν ἐντεῦθεν ἀκριβεῖς πληροφορίαι περὶ τῆς ἐφετεινῆς σταφιδοπαραγωγῆς.

Τὸ ὑπουργεῖον ἀπηυθύνθη ζητοῦν τὰς πληροφορίας ταύτας εἰς τὸν σταφιδικὸν ὀργανισμόν.

ΣΥΛΛΑΛΗΤΗΡΙΟΝ

ΕΝ ΠΕΙΡΑΙΕΙ ΚΑΤΑ ΤΗΣ ΟΥΛΕΝ

Ἡ Ὁμοσπονδία τῶν ἐπαγγελματιῶν καὶ τὸ Ἐργατικὸν Κέντρον Πειραιῶς ἐκάλεσαν διὰ σήμερον τὴν 5 μ. μ. εἰς τὴν πλατεῖαν Κοραῆ τὸν πειραϊκὸν λαὸν εἰς συλλαλητήριον ἐναντίον τῆς Οὔλεν.

Θὰ τονισθῇ διαμαρτυρία κατὰ τῆς ἑταιρείας διὰ τὴν ἐγκατάλειψιν τοῦ Πειραιῶς καὶ θὰ ζητηθῇ ἡ κατάργησις τῆς συμβάσεως.

ΣΥΝΕΛΗΦΘΗ

Ο ΤΑΓΜΑΤΑΡΧΗΣ ΠΑΝΑΓΟΠΟΥΛΟΣ

Δι' ἐντάλματος τοῦ ἀνακριτοῦ κ. Μπουρίκου συνελήφθη χθὲς ἐκ νέου ὡς ἐνεχόμενος εἰς τὰς κινήσεις τῶν ὑπαξιωματικῶν ὁ ἐν ἀποστρατείᾳ ταγματάρχης κ. Ρήγας Παναγόπουλος. Ὁ συλληφθεὶς ἐζήτησε καὶ ἔλαβε παρὰ τοῦ κ. ἀνακριτοῦ 48ωρον προθεσμίαν ὅπως ἀπολογηθῇ, κρατεῖται δὲ εἰς τὸ Γενικὸν Τμῆμα Ἀσφαλείας.

Ὁ κ. Μπουρίκος, μεταβὰς χθὲς εἰς τὴν Σχολὴν τῶν Εὐελπίδων, ἐξήτασεν ὡς μάρτυρας διαφόρους ἐκ τῶν συλληφθέντων ὑπαξιωματικῶν.

Η ΔΙΑΤΙΜΗΣΙΣ ΤΩΝ ΞΕΝΟΔΟΧΕΙΩΝ ΥΠΝΟΥ

Κατόπιν αἰτήσεως τῶν διευθυντῶν ξενοδοχείων ὕπνου συνεκλήθη διὰ τὴν προσεχῆ Τρίτην εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῆς Ἐθνικῆς Οἰκονομίας ἡ ἁρμοδία ἐπιτροπὴ ὅπως καθορίσῃ νέας τιμὰς εἰς τὰ δωμάτια τῶν ξενοδοχείων, προσαρμοζομένας καλύτερον πρὸς τὰς διατάξεις τοῦ νέου ἐνοικιοστασίου.

ΟΙ ΕΠΑΓΓΕΛΜΑΤΙΑΙ

Τὸν κ. ὑπουργὸν τῶν Οἰκονομικῶν ἐπεσκέφθη χθὲς πολυμελὴς ἐπιτροπὴ ἐπαγγελματιῶν καὶ ἐπέδωκεν ὑπόμνημα δι' ὧν ζητεῖται:

1) Ὅπως διατάξῃ τὸ ὑπουργεῖον τοὺς ταμίας εἰσπράξεων Ἀττικῆς καὶ δέχωνται ἐπὶ τῶν ἐκδικαζομένων αἰτήσεων τῶν ἐπαγγελματιῶν τὸ ὁριζόμενον ὑπὸ τοῦ νόμου ποσὸν 1)5 καὶ οὐχὶ τὰ 3)5 ἅτινα ζητοῦν οἱ ταμίαι ἐπὶ ἀπειλῇ ὅτι ἀργότερον θὰ ζητήσουν ὁλόκληρον τὸ ποσὸν τοῦ ἀμφισβητουμένου τέλους ἂν αἱ αἰτήσεις ἀναθεωρήσεως βραδύνουν νὰ ἐκδικασθοῦν.

2) Ὅπως οἱ ἐγγραφόμενοι εἰς τοὺς φορολογικοὺς καταλόγους διὰ τὸν συνθετικὸν φόρον ἔχουν τὸ δικαίωμα προσφυγῆς εἰς ἐκδικαστικὰς ἐπιτροπάς.

3) Ὅπως καταργηθῶσι τὰ ἐπιβληθέντα πρόστιμα εἰς τοὺς ἐπαγγελματίας οἵτινες ἔκαμον ἐκπροθέσμως τὰς δηλώσεις των διὰ τὸν φόρον ἐπιτηδεύματος.

ΑΙ ΤΕΛΕΥΤΑΙΑΙ ΕΙΔΗΣΕΙΣ ΤΗΣ ΝΥΚΤΟΣ

Η ΑΝΑΧΩΡΗΣΙΣ ΤΩΝ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΩΝ ΕΙΣ ΓΕΝΕΥΗΝ

Ο κ. ΚΑΦΑΝΤΑΡΗΣ ΕΔΗΛΩΣΕΝ ΟΤΙ ΑΝΕΞΑΡΤΗΤΩΣ ΤΗΣ ΕΞΟΥΣΙΟΔΟΤΗΣΕΩΣ

ΤΑ ΝΟΜΟΘΕΤΙΚΑ ΜΕΤΡΑ ΘΑ ΕΦΑΡΜΟΣΘΟΥΝ ΜΕΤΑ ΤΗΝ ΚΥΡΩΣΙΝ ΥΠΟ ΤΗΣ ΒΟΥΛΗΣ

Κατ' ἀνακοίνωσιν κυβερνητικήν, ἡ Βουλὴ θὰ διακόψῃ τὰς ἐργασίας της τὸ Σάββατον. Ὁ κ. Καφαντάρης θ' ἀναχωρήσῃ εἰς Γενεύην τὴν Κυριακήν, δεδομένου ὅτι τὴν Πέμπτην ἀρχίζουν ἐκεῖ αἱ ἐργασίαι τῆς Δημοσιονομικῆς Ἐπιτροπῆς τῆς Κοινωνίας τῶν Ἐθνῶν.

Ὁ κ. Μιχαλακόπουλος μετὰ τῶν βοηθητικῶν μελῶν τῆς διπλωματικῆς ἀντιπροσωπείας ἀναχωρεῖ αὔριον Παρασκευήν. Συγχρόνως θ' ἀναχωρήσουν καὶ οἱ κ.κ. Διομήδης καὶ Δροσόπουλος, τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης, ὡς καὶ οἱ κ. κ. Μαντζαβῖνος καὶ Δροσόπουλος, τοῦ Γενικοῦ Λογιστηρίου, μέλη τῆς ὑπὸ τὸν κ. Καφαντάρην οἰκονομικῆς ἀντιπροσωπείας.

Οἱ διοικηταὶ τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης καὶ τὰ ὡς ἄνω μέλη τῆς οἰκονομικῆς ἀντιπροσωπείας θὰ συναντηθοῦν ἐντὸς τῆς ἡμέρας μετὰ τοῦ κ. Καφαντάρη, ὅπως ἀνταλλάξουν γνώμας ἐν σχέσει πρὸς τὰς συνομιλίας τὰς ὁποίας, πρὸ τῆς ἀφίξεως τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν εἰς Γενεύην, θὰ ἔχουν μετὰ τῶν μελῶν τῆς Δημοσιονομικῆς Ἐπιτροπῆς.

Οἱ ἀνωτέρω θὰ καταστήσουν ἐνήμερον τὴν Δημοσιονομικὴν Ἐπιτροπὴν τῶν ἐπιτευχθέντων ἐνταῦθα ἀπὸ τῆς τελευταίας συνόδου τῆς Κ. Τ. Ε., ἐν σχέσει μὲ τὴν ἰσοσκέλισιν τοῦ προϋπολογισμοῦ, τὴν σύστασιν τῆς Ἐκδοτικῆς Τραπέζης καὶ τὴν σταθεροποίησιν τῆς δραχμῆς.

Τὰς τελικὰς συνεννοήσεις περὶ τοῦ τρόπου τῆς ἱδρύσεως τῆς Ἐκδοτικῆς καὶ τῆς σταθεροποιήσεως τῆς δραχμῆς θὰ διεξαγάγῃ αὐτοπροσώπως ὁ κ. Καφαντάρης.

Μετὰ τὴν τελικὴν ἔγκρισιν τῆς Κ. Τ. Ε. διὰ τὴν σύναψιν τῶν δανείων καὶ τὴν ἐπίλυσιν τῶν ἄλλων ἑλληνικῶν ζητημάτων, ὁ κ. Διομήδης καὶ οἱ ἄλλοι ἀντιπρόσωποι θὰ ἐπανέλθουν ἐνταῦθα ἵνα συμπληρώσουν τὰ προκαταρκτικὰ διὰ τὴν Ἐκδοτικὴν Τράπεζαν, μεθ' ὃ θὰ ἀναχωρήσουν πάλιν εἰς Λονδῖνον διὰ τὴν διαπραγμάτευσιν καὶ τὴν σύναψιν τῶν δανείων.

Ὁ κ. Καφαντάρης, κατὰ τὴν χθεσινὴν ἐν τῇ Βουλῇ συζήτησιν, ἐπὶ τῆς νομοθετικῆς ἐξουσιοδοτήσεως, συνεπείᾳ τῆς ἀγορεύσεως τοῦ βουλευτοῦ Ἀττικῆς κ. Γ. Πεσμαζόγλου, προέβη εἰς τὴν δήλωσιν, ὅτι ὅλα τὰ οἰκονομικὰ μέτρα, ἐπὶ τῶν ὁποίων ἐζητήθη ἡ ἐξουσιοδότησις, καὶ συγκεκριμένως τὰ ἀφορῶντα εἰς τὴν τραπεζικὴν μεταρρύθμισιν καὶ τὴν νομισματικὴν σταθεροποίησιν, δὲν πρόκειται νὰ ἐφαρμοσθοῦν πρὶν ἢ προηγουμένως ἐγκριθοῦν ὑπὸ τῆς Βουλῆς καὶ καταστοῦν νόμοι, κατὰ τὴν προσεχῆ κατ' Ὀκτώβριον σύνοδόν της.

Τὴν δήλωσιν ταύτην ὁ κ. Καφαντάρης ἐπανέλαβεν ἀργότερον καὶ πρὸς τοὺς ἀντιπροσώπους τοῦ τύπου, τονίσας ὅτι ἀνεξαρτήτως τῆς ἐξουσιοδοτήσεως τὰ οἰκονομικὰ μέτρα τῆς κυβερνήσεως θὰ κυρωθοῦν ὑπὸ τῆς Βουλῆς, μόνον δὲ μετὰ τὴν κύρωσιν ταύτην θὰ ἐφαρμοσθοῦν. Ἐν ἄλλοις λόγοις, προσέθεσεν ὁ κ. Καφαντάρης, ἡ ἵδρυσις τῆς Ἐκδοτικῆς Τραπέζης καὶ ἡ ἐφαρμογὴ τῆς σταθεροποιήσεως δὲν θὰ γίνουν πρὸ τοῦ προσεχοῦς Ὀκτωβρίου.

Ἡ δήλωσις τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Οἰκονομικῶν ἀποτελεῖ καὶ ἐπίσημον βεβαίωσιν τῆς χθεσινῆς πληροφορίας τῆς «Πρωΐας» ἐν σχέσει πρὸς τὸν χρόνον καὶ τὴν διαδικασίαν τῆς πραγματοποιήσεως τοῦ τριμεροῦς πρὸς τὴν Ἑλλάδα δανείου.

ΤΟ ΥΠΟΥΡΓΙΚΟΝ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΝ

Πρὸ τῆς ἀναχωρήσεως τοῦ κ. Καφαντάρη διὰ Γενεύην θὰ συνέλθῃ τὸ ὑπουργικὸν Συμβούλιον, ἵνα ἐπιληφθῇ τῆς συζητήσεως τῶν ἐκκρεμῶν ζητημάτων. Μεταξὺ τούτων τὸ συμβούλιον, κατὰ χθεσινὰς ἀνακοινώσεις, θὰ λάβῃ πιθανώτατα ἀποφάσεις καὶ ὡς πρὸς τὸ νομαρχιακὸν ζήτημα, κατόπιν σχετικῆς εἰσηγήσεως τοῦ κ. Ζαΐμη, θεωροῦντος ἀναγκαίαν τὴν ἐπίλυσιν τοῦ ἀπὸ μηνῶν ἐκκρεμοῦντος ζητήματος τούτου, πρὸ τῆς ἀναχωρήσεως τοῦ κ. ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν.

Ἐφέρετο ἐπίσης πιθανὴ καὶ ἡ ἐν ὑπουργικῷ Συμβουλίῳ συζήτησις ἐπὶ τοῦ ζητήματος τῆς δικαιοδοσίας τῶν δύο ἀστυνομικῶν σωμάτων.

ΕΚΑΤΟΝ ΤΕΣΣΑΡΑΚΟΝΤΑ ΠΑΓΚΑΛΙΚΟΙ ΥΠΟ ΑΠΕΛΑΣΙΝ ΕΙΣ ΤΗΝ ΝΗΣΟΝ ΦΟΛΕΓΑΝΔΡΟΝ

ΔΙΕΦΩΝΗΣΑΝ ΧΘΕΣ ΤΑ ΜΕΛΗ ΤΗΣ ΤΟΠΙΚΗΣ ΕΠΙΤΡΟΠΗΣ

Ἐπὶ τῇ βάσει τοῦ νόμου περὶ ἀσφαλείας τοῦ Κράτους κατηρτίσθη πρὸ τριημέρου τοπικὴ ἐπιτροπὴ ἀσφαλείας ἐκ τοῦ Νομάρχου κ. Πετιμεζᾶ, τοῦ Εἰσαγγελέως τῶν Πλημμελειοδικῶν κ. Κυριαζῆ καὶ τοῦ διευθυντοῦ τῆς Δημοσίας Ἀσφαλείας κ. Ἀνθούλη ἀνετέθη δὲ εἰς αὐτὴν ν' ἀποφασίσῃ περὶ τῆς ἀπελάσεως ὡρισμένων προσώπων ἐκ τῶν ἀναμιγνυομένων εἰς τὰς στασιαστικὰς ἐνεργείας πρὸς ἐπαναφορὰν τοῦ Παγκάλου.

Ἡ ἐπιτροπὴ συνῆλθε προχθὲς εἰς πρώτην συνεδρίασιν ἐν τῇ Νομαρχίᾳ, ἐπειδὴ ὅμως δὲν προσῆλθεν ὁ κ. Ἀνθούλης ἀναπληρωθεὶς ὑπὸ τοῦ ὑποδιευθυντοῦ τῆς δημοσίας Ἀσφαλείας κ. Βαρβούρη ταγματάρχου, ἡ συνεδρίασις ἐματαιώθη καὶ ἐγένετο νέα τοιαύτη χθὲς εἰς τὴν Νομαρχίαν ἐπίσης, παρισταμένου καὶ τοῦ κ. Ἀνθούλη.

Εἰς τὴν ἐπιτροπὴν διεβιβάσθησαν διὰ τοῦ ὑπουργείου τῶν Ἐσωτερικῶν μέχρι τῆς χθὲς δύο κατάλογοι περιλαμβάνοντες 140 ἐν ὅλῳ πρόσωπα ὑπὸ ἀπέλασιν, καταρτισθέντες ὑπὸ τοῦ Φρουραρχείου ἐν συνεννοήσει μὲ τὴν ἀστυνομίαν. Ἡ ἐπιτροπὴ συζητήσασα ἐπ' ἀρκετὸν χθὲς ἀνέβαλε νὰ λάβῃ ἀποφάσεις ὁριστικὰς ἐπὶ τοῦ ζητήματος τούτου εἰς ἄλλην συνεδρίασίν της, ἡ ὁποία θὰ συγκροτηθῇ σήμερον ἢ αὔριον, ἐζήτησε δὲ ἐν τῷ μεταξὺ ὅπως προσκομισθοῦν πρὸς αὐτὴν συμπληρωματικὰ στοιχεῖα σχετικὰ μὲ τοὺς ὑποδεικνυομένους πρὸς ἀπέλασιν.

Λέγεται ὅτι τὰ μέλη τῆς ἐπιτροπῆς διεφώνησαν, κηρυχθέντων, τοῦ μὲν Εἰσαγγελέως καὶ τοῦ διευθυντοῦ τῆς Δημοσίας Ἀσφαλείας κατὰ πάσης ἀπελάσεως, τοῦ δὲ Νομάρχου ὑπὲρ ἀπελάσεως ὅλων τῶν ὑποδεικνυομένων προσώπων. Εἰς τοὺς καταλόγους τῶν ἀπελάσεων περιλαμβάνονται, ὡς πληροφορούμεθα, ἡ κυρία Ἀριάδνη Παγκάλου σύζυγος τοῦ πρώην δικτάτορος καὶ οἱ κ.κ. Ἀθ. Εὐταξίας, πρώην πρωθυπουργός, Βογόπουλος πρώην ὑπουργός, Παπαϊωάννου ὑποστράτηγος, Βαλσαμάκης συνταγματάρχης, πρώην προσωπάρχης τοῦ ὑπουργείου τῶν Στρατιωτικῶν, Θ. Βουτσινᾶς συνταγματάρχης, Νικ. Γάσπαρης συνταγματάρχης τῆς χωροφυλακῆς, πρώην διευθυντὴς τῆς Δημ. Ἀσφαλείας, Γιαννουκάκος συνταγματάρχης τῆς χωροφυλακῆς, Κ. Γκίνος ταγματάρχης τῆς χωροφυλακῆς, πρώην διοικητὴς τῆς Εἰδικῆς Ἀσφαλείας, Γ. Δομέστιχας τμηματάρχης τοῦ Πολιτικοῦ Γραφείου τοῦ Παγκάλου, Π. Κατσαρὸς πρώην ὑπασπιστὴς τοῦ Παγκάλου, Ρήγας Παναγόπουλος (ὁ συλληφθεὶς διὰ τὴν στάσιν τῶν ὑπαξιωματικῶν ταγματάρχης), Βασ. Παπαοικονόμου ἀνθυπομοίραρχος, Δ. Μαρούλης διευθυντὴς τοῦ κέντρου «Τρουβὶλ» εἰς Γλυφάδα, ὅπου ἐγένοντο αἱ συναντήσεις τῆς κυρίας Παγκάλου μετὰ τῶν στασιαστῶν ὑπαξιωματικῶν, Φ. Φωτιάδης δικηγόρος, Ι. Παπαγιαννόπουλος δικηγόρος, Δ. Γιαννόπουλος δικηγόρος, Ν. Παπαϊωάννου δικηγόρος, Ἀλ. Δημητριάδης συμβολαιογράφος, Γ. Ζερβὸς ἐμπορευόμενος, Α. Φίλκαρης χρηματομεσίτης καὶ Σ. Μπακόπουλος πρώην ἀξιωματικός. Ὑπὸ ἀπέλασιν ἐπίσης εἶνε καὶ ὁ ὑποστράτηγος καὶ πρώην ὑπουργὸς τῶν Ἐσωτερικῶν κ. Σπυρίδωνος ἀλλὰ περὶ αὐτοῦ ὡς καὶ περὶ ἄλλων προσώπων θὰ ἀποφασίσῃ ἡ τοπικὴ ἐπιτροπὴ Ἀσφαλείας Θεσ)νίκης, ὅπου διαμένουν. Τὸ αὐτὸ θὰ γίνῃ καὶ εἰς ἄλλας ἐπαρχίας.

Ὡς τόπος ἀπελάσεως ἔχει ὁρισθῆ ἡ νῆσος Φολέγανδρος. Εἰς τοὺς ἀπελαθησομένους θὰ παρέχεται συσσίτιον καὶ 150 δρ. μηνιαίως.

ΘΑ ΜΕΙΩΘΗ ΚΑΤΑ 3 ο)ο

Ο ΦΟΡΟΣ ΤΗΣ ΕΓΓΕΙΟΥ ΠΑΡΑΓΩΓΗΣ

Η ΚΑΛΥΨΙΣ ΤΟΥ ΕΛΛΕΙΜΜΑΤΟΣ ΤΟΥ 1927

Καθ' ἃ πληροφορούμεθα ὁ κ. ὑπουργὸς τῶν Οἰκονομικῶν πρὸ τῆς ἀναχωρήσεώς του θὰ καταθέσῃ εἰς τὴν Βουλὴν νομοσχέδιον περὶ τροποποιήσεως τῆς φορολογίας τῆς ἐγγείου παραγωγῆς ἐλαττουμένου τοῦ φορολογικοῦ ποσοστοῦ εἰς 3 ο)ο.

Ἡ μείωσις τοῦ φόρου τούτου, θὰ ἔχῃ ἀναδρομικὴν ἰσχύν, οὕτω ὥστε τὸ εἰσπραχθὲν ποσὸν νὰ ἐκπεσθῇ ἀπὸ τὰς μελλούσας εἰσπράξεις ὑπὲρ τῶν φορολογουμένων.

Ὅσον ἀφορᾷ τὴν κάλυψιν τοῦ ἐμφανισθησομένου διὰ τῆς ὡς ἄνω τροποποιήσεως τῆς φορολογίας κενοῦ εἰς τὸ σκέλος τῶν ἐσόδων, πληροφορούμεθα ὅτι θὰ γίνῃ σκέψις μετὰ τὴν ἐπάνοδον τῆς ἑλληνικῆς ἀντιπροσωπείας ἐκ Γενεύης.

Τὰ ληφθησόμενα μέτρα θὰ προβλέπουν περὶ ἐπιβολῆς φορολογιῶν, τὸ εἶδος τῶν ὁποίων δὲν καθωρίσθη εἰσέτι.

Διὰ τῶν νέων τούτων φορολογικῶν μέτρων θὰ καλυφθῇ καὶ τὸ ποσὸν τὸ ὁποῖον βαρύνει τὸ σκέλος τῶν ἐξόδων λόγῳ τῆς μὴ μειώσεως κατὰ 7 ο)ο τῶν ἀποδοχῶν τῶν ἀξιωματικῶν.

Ἐν συνόλῳ τὸ ἔλλειμμα τὸ ὁποῖον δέον ν' ἀντισταθμίσουν αἱ νέαι φορολογίαι ἀνέρχεται εἰς 200 ἑκατομμύρια δρχ. κατανέμεται δὲ ὡς ἑξῆς: 100 ἑκατομμύρια ἐκ τῆς μειώσεως τοῦ ποσοστοῦ τῆς ἐγγείου παραγωγῆς, 50 ἑκατομμύρια ἐκ τῆς μὴ μειώσεως τῶν ἀποδοχῶν τῶν ἀξιωματικῶν καὶ 50 ἑκατομμύρια ἐκ τοῦ παραμείναντος ἀκαλύπτου κατὰ τὸν καταρτισμὸν τοῦ προϋπολογισμοῦ.

Τὸ κονδύλιον τοῦ ἀποθεματικοῦ ἐκ 350 ὅπερ προβλέπεται ἐν τῷ προϋπολογισμῷ θὰ χρησιμοποιηθῇ κατὰ τὰς ὑπαρχούσας προβλέψεις ἵνα καλυφθοῦν αἱ καθυστερήσεις τὰς ὁποίας θὰ παρουσιάσουν αἱ εἰσπράξεις τῶν ἄλλων φορολογιῶν.

Ο κ. ΒΕΝΙΖΕΛΟΣ ΑΡΝΕΙΤΑΙ ΝΑ ΜΕΤΑΣΧΗ ΤΗΣ ΕΛΛΗΝΙΚΗΣ ΑΝΤΙΠΡΟΣΩΠΕΙΑΣ

ΑΠΑΝΤΗΣΙΣ ΤΟΥ κ. ΤΣΑΛΔΑΡΗ ΠΡΟΣ ΤΟΝ κ. ΜΕΤΑΞΑΝ

Ὁ ὑπουργὸς τῶν Ἐξωτερικῶν κ. Μιχαλακόπουλος ἀνεκοίνωσε χθὲς τὴν ἑσπέραν ὅτι ἐλήφθη ἀρνητικὴ ἀπάντησις τοῦ κ. Βενιζέλου εἰς τὴν κυβερνητικὴν πρότασιν ὅπως προεδρεύσῃ τῆς Ἑλληνικῆς ἀντιπροσωπείας εἰς Γενεύην.

Κατὰ τὴν ἀνακοίνωσιν τοῦ κ. Μιχαλακοπούλου ὁ κ. Βενιζέλος προβάλλει ὡς λόγους τῆς ἀρνήσεώς του ἀφ' ἑνὸς μὲν ἕνεκα τῆς ἐν Ἑλλάδι ἀπασχολήσεώς του ἀδυναμίαν του νὰ ἀπομακρυνθῇ εἰς τὸ ἐξωτερικὸν ἀφ' ἑτέρου δὲ τὴν μὴ ἀναγκαιότητα τῆς συμμετοχῆς καὶ αὐτοῦ εἰς τὴν ἀντιπροσωπείαν, τὴν σύνθεσιν τῆς ὁποίας θεωρεῖ ὡς ἐπαρκῆ.

ΔΗΛΩΣΕΙΣ ΤΟΥ κ. ΤΣΑΛΔΑΡΗ

Ὁ ἀρχηγὸς τοῦ Λαϊκοῦ κόμματος κ. Τσαλδάρης προέβη χθὲς εἰς τὰς κάτωθι ἀνακοινώσεις ἐξ ἀφορμῆς τῆς συνεχισθείσης προσπαθείας ὑπὸ τοῦ κ. Μεταξᾶ ὅπως συγκαλύψῃ τὴν ἀνεπιφύλακτον συναίνεσίν του διὰ τὴν χρησιμοποίησιν τοῦ κ. Βενιζέλου:

«Λαβὼν μέρος εἰς τὴν Οἰκουμενικὴν Κυβέρνησιν, ἐδήλωσεν ὁ κ. Τσαλδάρης, εὗρον τὸν κ. Βενιζέλον ἀντιπρόσωπον τῆς Ἑλλάδος πρὸς διαπραγμάτευσιν τοῦ διακανονισμοῦ τῶν μετὰ τῆς Ἀγγλίας χρεῶν, συνεπῶς δὲν ἠδυνάμην, ὡς εἶνε εὐνόητον, νὰ ζητήσω τὴν ἀπομάκρυνσίν του. Εἰς οὐδεμίαν ἄλλην ἀντιπροσωπείαν ἐχρησιμοποιήθη ἐπὶ Οἰκουμενικῆς Κυβερνήσεως ὁ κ. Βενιζέλος, οὔτε ἐγένετο ποτὲ λόγος περὶ χρησιμοποιήσεώς του. Διὰ τὸν κ. Πολίτην ἡ ἀντίδρασίς μου ἔφθασεν, ὡς γνωστόν, μέχρι ἀπειλῆς παραιτήσεως τοῦ κ. Μιχαλακοπούλου ὡς ὑπουργοῦ τῶν Ἐξωτερικῶν, καὶ δὲν διωρίσθη. Εἶνε δὲ γνωστοὶ οἱ λόγοι, δι' οὓς δικαιολογεῖται ἀπολύτως ἡ στάσις ἡμῶν ἀπέναντι τοῦ κ. Βενιζέλου καὶ τοῦ κ. Πολίτη μεθ' ὧν δὲν εἶνε δυνατὴ ἡ συνεργασία. Ἀλλ' οὐδεὶς ὑφίσταται λόγος ἀναλόγου ἢ ὁπωσδήποτε ἀντιθέτου στάσεως πρὸς αὐτοὺς τοῦ κ. Μεταξᾶ καὶ οὐδεμία συντρέχει αἰτία μὴ συνεργασίας τούτου μετ' αὐτῶν.

Καὶ εἶνε ὅλως ἄπορον διατὶ ὁ κ. Μεταξᾶς μετέχων τῆς νῦν Κυβερνήσεως μετὰ τῶν λοιπῶν δημοκρατικῶν κομμάτων θέλει νὰ ἐπικαλῆται πράξεις ἀνυπάρκτους ἰδικάς μου πρὸς δικαιολογίαν τῆς χρησιμοποιήσεως τοῦ κ. Πολίτη σήμερον ὡς καὶ τοῦ κ. Βενιζέλου ἐνδεχομένως αὔριον παρὰ τῆς Κυβερνήσεως. Ἡ μὴ συναίνεσις εἰς τοῦτο θὰ εἶχεν ἀνάγκην δικαιολογίας τοῦ κ. Μεταξᾶ καὶ θὰ ἦτο πρᾶγμα ἀληθῶς περίεργον.

ΔΙΑ ΤΗΝ ΔΗΜΟΣΙΕΥΣΙΝ ΤΩΝ ΠΙΝΑΚΩΝ

Ἐπὶ τῇ εὐκαιρίᾳ λαβὼν ἤδη γνῶσιν τῶν πρακτικῶν τῆς Βουλῆς κατὰ τὴν ἐξακολούθησιν τῆς συνεδριάσεως μετὰ τὴν χθὲς τὴν πρωΐαν γενομένην ἀποχώρησιν τοῦ Λαϊκοῦ κόμματος, ὀφείλω ὡς πρὸς τὰς γενομένας κατὰ τὴν ἀπουσίαν μου δηλώσεις τοῦ κ. Μεταξᾶ νὰ παρατηρήσω, ὅτι δὲν εἶνε ποσῶς ἀκριβές, ὅτι ἡ δημοσίευσις τῶν πινάκων τῶν ἐπανερχομένων στρατιωτικῶν εἶχεν ἀποφασισθῆ πρὸ τῆς ἀποστολῆς τῆς ἐπιστολῆς μου, ἣν ἀνέγνωσα εἰς τὴν Βουλήν. Ὡς καὶ ἐν αὐτῇ ἐκτίθεται, κατὰ τὴν προηγηθεῖσαν νύκτα τινὲς τῶν κ. ὑπουργῶν δηλαδὴ οἱ κ.κ. Μεταξᾶς, Παπαναστασίου, Μαζαράκης, συνηντήθησαν εἰς τὸ ὑπουργεῖον τῶν Στρατιωτικῶν μετὰ τοῦ ἀρχηγοῦ τῆς Ἐπαναστάσεως τοῦ 22.

Ἀλλ' ἡ συνέπεια τῆς συναντήσεώς των αὐτῆς ἦτο νὰ μὴ ὑποστηρίξωσιν πλέον οὗτοι ὡς καὶ οἱ λοιποὶ συμπράττοντες ἀρχηγοὶ τὴν ἐνέργειαν ὑπὸ τὰς τότε ὅλως ἀνωμάλους περιστάσεις τοῦ παρὰ τοῦ κ. Βενιζέλου —γνωστὸν πρὸς τίνα σκοπόν— προταθέντος δημοψηφίσματος οὐδαμῶς ὅμως εἶχε φθάσει καὶ εἰς τὴν ἀπόφασιν τῆς ὑπ' ἐμοῦ ἀξιουμένης δημοσιεύσεως τῶν πινάκων τῶν ἐπανερχομένων ἀξιωματικῶν. Τοῦτο ἐδέχθησαν μόνον τὴν ἑπομένην μετὰ τὴν ἐπιστολήν μου καὶ ἀφοῦ αὕτη ἀνεγνώσθη καὶ παρουσίᾳ πάντων καὶ ἰδιαιτέρως μάλιστα παρ' ἑκάστου τῶν ὑπουργῶν εἰς τὸ Πολιτικὸν Γραφεῖον χωρὶς παρ' οὐδενὸς νὰ ἐγερθῇ ἀντίρρησις ἢ παρατήρησις ὡς πρὸς ταύτην. Ἐζήτησα δὲ καὶ ἐπιμόνως μάλιστα ὅπως ἡ δημοσίευσις γίνῃ πρὸ τῆς εἰσηγήσεως, ἥτις ἐπρόκειτο νὰ ἐπακολουθήσῃ τὴν ἑπομένην εἰς τὴν Βουλὴν τοῦ προϋπολογισμοῦ, ὅπερ καὶ ἐγένετο. Ταῦτα εἶναι τόσον γνωστὰ καὶ ἀναμφισβήτητα ὥστε οὔτε τότε, ἀλλ' οὐδὲ καὶ προχθὲς ἠμφισβητήθησαν ἐν τῇ Βουλῇ κατὰ τὴν ἀνάγνωσιν τῆς ἐπιστολῆς μου παρ' ὅσων κατὰ τὴν παρουσίαν μου ἔλαβον τὸν λόγον ἐκ τῶν γνωριζόντων τὰ τῆς ὑποθέσεως παρόντων κατὰ τὴν συνεδρίασιν κ.κ. ὑπουργῶν».

ΤΟ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΟΝ

ΠΕΡΙ ΔΙΚΑΣΤΙΚΟΥ ΣΥΜΒΟΥΛΙΟΥ

ΘΑ ΚΗΡΥΧΘΗ ΚΑΤΕΠΕΙΓΟΝ

Ἡ κοινοβουλευτικὴ ἐπιτροπὴ ἐπὶ τῆς Δικαιοσύνης συνελθοῦσα τὴν ἑσπέραν χθὲς συνεζήτησεν ἐπὶ τοῦ σχεδίου νόμου περὶ συστάσεως ἀνωτάτου δικαστικοῦ συμβουλίου. Ἡ ἐπιτροπὴ ἐνέκρινε τὸ νομοσχέδιον ἐπενεγκοῦσα λεπτομερειακάς τινας τροποποιήσεις.

Εἰς τὴν σχετικὴν πρὸς τὴν Βουλὴν ἔκθεσιν, συνηγορεῖ ὑπὲρ τοῦ χαρακτηρισμοῦ τοῦ Νομοσχεδίου ὡς κατεπείγοντος, συμφώνως πρὸς τὸ ἄρθρον 41 τοῦ Συντάγματος καὶ ὑπὲρ τῆς ἐπιψηφίσεως αὐτοῦ εἰς μίαν καὶ μόνην ἀνάγνωσιν.

Η ΔΙΩΞΙΣ ΤΩΝ ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΩΝ ΒΟΥΛΕΥΤΩΝ

Ἐν συνεχείᾳ ἐπελήφθη τῆς ἐξετάσεως τῆς δικογραφίας τῶν κομμουνιστῶν βουλευτῶν Σουλὰμ καὶ Παπανικολάου, ἀπεφάνθη δὲ μετὰ μακρὰν συζήτησιν διὰ ψήφων 15 κατὰ 9 ὑπὲρ τῆς ἐξακολουθήσεως τῆς διώξεώς των. Ἡ ἐπιτροπὴ ἀπεδέχθη ὅτι οἱ ὡς ἄνω βουλευταὶ ὑπέπεσαν εἰς τὸ ἀδίκημα τῆς στάσεως. Ἡ ἔκθεσις τῆς ἐπιτροπῆς θὰ διανεμηθῇ σήμερον, θὰ διεξαχθῇ δὲ συζήτησις εἰς τὴν Βουλὴν κατὰ τὴν σημερινὴν της συνεδρίαν.

Ἐκ τῶν δύο βουλευτῶν κρατεῖται μόνον ὁ κ. Σουλάμ, τοῦ κ. Παπανικολάου ἀπολυθέντος ἐπ' ἐγγυήσει.

ΣΥΜΠΛΟΚΗ

ΚΟΜΜΟΥΝΙΣΤΩΝ ΚΑΙ ΕΡΓΑΤΩΝ

Χθὲς τὴν νύκτα ἐνῷ συνεδρίαζον εἰς τὸ ἐργατικὸν κέντρον οἱ ὑποδηματεργάται ὁμὰς κομμουνιστῶν ἠξίωσε ὅπως γίνῃ συζήτησις ἐπὶ τῆς ἀπεργίας τοῦ καταστήματος Σπυροπούλου. Εἰς ἄρνησιν τοῦ προεδρείου ἐπῆλθε συμπλοκὴ μεταξὺ τῶν καθ' ἣν ἐτραυματίσθησαν ἐλαφρῶς διὰ καθεκλῶν 8 μεταξὺ τῶν ὁποίων ὁ πρόεδρος των Ν. Νικολιτσάκος καὶ ο Γ. Φραγκοδημητρόπουλος. Ἡ τάξις ἀποκατεστάθη ὑπὸ ἀστυνομικῶν ὀργάνων τὰ ὁποῖα συνέλαβον καὶ ὡδήγησαν εἰς τὸ Γ' τμῆμα Ἀσφαλείας ὡς πρωταιτίους τοὺς δύο ἀνωτέρω τραυματισθέντας καὶ τοὺς Κ. Πασχαλίδην, Κ. Ἰσαγιάν, Ἀν. Παπαδόπουλον, Ι. Σκαραμαγκᾶν, Μ. Τάλαρην καὶ Κ. Πιπάντην.

ΟΙΚΟΝΟΜΙΚΗ ΖΩΗ

ΤΟ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΝ

Ἡ ἀγορὰ τῶν χρεωγράφων εὑρεθεῖσα καὶ πάλιν ὑπὸ τὴν πίεσιν τῆς Ἐθνικῆς Τραπέζης, ἐξηκολούθησε καὶ χθὲς τὰς ὑποτιμητικάς της τάσεις, πραγματοποιηθείσας καθ' ὅλην αὐτῶν τὴν ἔκτασιν. Κατ' ἐξαίρεσιν ἐβελτιώθησαν μόνον αἱ μετοχαὶ αὐτῆς, αἵτινες ἀνῆλθον μέχρι τοῦ ἐπιπέδου τῶν 56.000 δραχμῶν. Αἰσθητῶς τοὐναντίον ἐχαλαρώθησαν αἱ Οἰνοποιητικαὶ μετοχαί, Πυριτιδοποιεῖου καὶ Λιπασμάτων.

ΤΟ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ

Ἄπρακτος καὶ ἄνευ ἐνδιαφέροντος ἦτο καὶ χθὲς ἡ ἀγορὰ ἐπὶ τοῦ ἐξωτερικοῦ συναλλάγματος. Αἱ τιμαὶ ἦσαν στάσιμοι καὶ ἄνευ διακυμάνσεων.

Ἡ ἀγγλικὴ λίρα ἀνοίξασα τὴν πρωΐαν εἰς τὰ 371.50 μετρητοῖς, ὑπεχώρησεν εἰς τὰ 371.25 καὶ ἔκλεισεν εἰς τὰ 371.50 μετρητοῖς.

Τὸ ἀπόγευμα παρέμεινεν εἰς τὰς τιμὰς τοῦ κλεισίματος τῆς μεσημβρίας.

ΑΙ ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ ΤΩΝ ΑΝΤΑΛΛΑΞΙΜΩΝ

Ἐπὶ τῶν ὁμολογιῶν τοῦ δανείου τῶν ἀνταλλαξίμων, ἐγένοντο πράξεις μετρητοῖς μὲν μεταξὺ 611—614 καὶ 611, ἐπὶ προθεσμίᾳ δὲ μεταξὺ τῶν 611—616 καὶ 613.

ΧΡΗΜΑΤΑΓΟΡΑ ΛΟΝΔΙΝΟΥ

Συνεδρίασις 24 Αὐγούστου 1927 (Ἀσύρματος)

ΩΡΑΙ	ΓΑΛΛΙΚΟΝ	ΒΕΛΓΙΚΟΝ	ΙΤΑΛΙΚΟΝ
10.41	124,02	34.931	89,27
10,50	124,02	34,932	89 25
11.05	124,02	34,934	89,28
11.12	124,02	34,932	89,26
11.20	124,02	34,933	89,20
11.27	124,02	34,933	89,31
11,35	124,03	34,931	89,30
11.40	124,04	34,932	89,27
11.50	124,03	34,931	89,25
12,10	124,03	34,931	89,23
12.20	124,04	34,93	89,24
12,32	124,03	34,929	89,26
12,45	124 03	34.927	89,27
15.15	124,02	34,925	89,30
15,28	124,02	34,928	89,29
15,40	124,02	34,926	89,33
16.17	124,02	34,924	89,35
16 30	124,02	34,926	89,32
16.50	124,02	34,925	89,33
17.23	124,02	34,928	89,34

ΣΤΑΦΙΔΑΓΟΡΑ ΠΑΤΡΩΝ

ΠΑΤΡΑΙ, 23. — Ἡ σταφιδαγορὰ ἥσυχος. Πύργου 3160—3180, Ἀμαλιάδος 3240—3260. Δελτία ἕτοιμα καὶ Σεπτέμβριος 2980—2985, Ὀκτώβριος 3015.

ΤΙΜΑΙ ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑΤΟΣ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΩΝ

ΣΥΝ)ΓΜΑ ΟΨΕΩΣ	Ἀθηνῶν	Λονδίνου	Ν. Ὑόρκης	Γενεύης	Ἀμστερδ.	Παρισίων	Ρώμης	Βερολίν.	Πράγας	Βελιγραδ.	Βρυξελλ.	Βουκουρ.	Κ)πόλεως
Δραχμή		371.50	—.—	—.—	—.—	0.33	0.244	—.—	0.449	0.753	—.—	—.—	232
Στερλίνα	371.50		4.861	25.24	12.13	124.02	89.25	20.418	163.88	27556	34932	789—	971
Δολλάριον	76.45	4.861		—.—	—.—	25.52	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Ἑλβετικ. Φρ.	14.73	25.240	—.—		—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Ὀλλανδικ. Φρ.	30.62	12.13	—.—	—.—		—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Γαλλικὸν Φρ.	2.997	124.02	2.912	20.33	20.612		—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Λιρέττα	4.16	89.25	7.097	28.25	—.—	—.—		—.—	1.67	2.06	—.—	—.—	—.—
Μάρκον	18.19	20.418	—.—	—.—	—.—	1.389	0.61		—.—	—.—	—.—	—.—	—.—
Κορ. Τσεχ.	2.267	163.88	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—		—.—	—.—	—.—	—.—
Δηνάριον	1.347	275.56	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—		—.—	3.05	—.—
Βελγικὸν Φρ.	10.74	34.932	17.913	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—		—.—	—.—
Λέϊ	0.472	789.—	—.—	—.—	—.—	1575	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—		—.—
Λίρ. Τουρκίας	23.189	971.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	—.—	

ΔΕΛΤΙΑ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΩΝ

ΑΘΗΝΩΝ

Κλείσιμον μεσημβρίας 24 Αὐγούστου 1927

ΛΑΧΕΙΟΦΟΡΑ		Τελευτ. πληρ. μέρισμα	ΛΑΧΕΙΟΦΟΡΑ		Τελευτ. πληρ. μέρισμα
30)ο 1880	1450	Φρ.62—	50)ο 1920)π.	180—	Δρ. 10—
21)20)ο 1904	70.—	Δρ. 2.50	)μ.	180—	» 6.50
21)20)ο 1912	69.—	» 2.50	61)20)ο 1922	81.50	» 6.—
80)ο 1926	613.—	» 40.—	60)ο 1926	70.25	

ΜΕΤΟΧΑΙ

ΤΡΑΠΕΖΩΝ		
Ἐθνικῆς	54900	Δ1300—
Ἀθηνῶν	715	» 55.16
Ἀνατολῆς	846	Φ 26—
Ἐμπορικῆς	617	Δ 44—
Λαϊκῆς	5750	» 150—
Πειραιῶς	420	» 20—
Βιομηχαν.	591	» 45—
Οἰκονομίας	166	» 15—
Γενικῆς	2000	» 40—
Κεντρικῆς	352	» 35—
Κοσμ)πουλ.	700	» 40—
Θεσσαλίας	141	» 10.50
Χίου	702	» 37—
Ἑλ.Εμ.Πίσ.	235	» 12—
Ἀγγλοαμ.	61	» 6
Καραβασίλ.	3800	» 200—
ΑΤΜΟΠΛ.		
Κάππαρη	47	» 20—
Ἐθνικῆς	550	» 20—
Παληοῦ	6.—	» —
Μιχαληνοῦ	590	» 35.—
Χιακῆς	360	» 11.50
Γιαννουλάτ.	220	» —.—
Κροκόδειλ.	370	
ΟΙΝΟΠ)ΚΑΙ		
Οἰνοποιΐας	793	» 75—
Οἴνων	137	» 95—
Καμπᾶ	333	» 25—
Ἡσαΐα	187	» 19.18
Ἕνωσις	235	» 30.64
Γεωρ. Βιομ.	280	» 20—
ΥΦΑΝΤΟΥΡ.		
Πειρ. Ἐπιχ.	250	» 11.75
Ἐριουργίας	612	£ 0.5.0
Βρεμίου	298	» 20—
Ἔρια	219	» 15—
Ἑλλ. Ταπητ.	370	£ 0.1.0
ΣΙΔ)ΜΙΚΑΙ		» 30—
ΣΠΑΠ	730	» 15.32
Θεσσαλίας	645	» 30—

ΒΙΟΜΗΧ.		
Ἠλεκτρικ.	270	Δ 12—
Πυριτιδοπ.	2195	»120—
Λιπασμάτ.	814	»42.13
Χρωμάτων	319	» 20—
Ὑπεγγύων	3400	»125—
Ἡρακλῆς	815	»47.10
Τιτὰν	1350	» 25—
Καπνοῦ	150	» —.—
Ἑνιαίας	350	» —.—
Βασιλειάδ.	96	Δ —.—
Ἑρμῆς	230	» 12—
Ἀπόλλων	220	» 12—
Κονσέρβαι	355	»30.64
Βίο	239	»13.50
«Τέκτων»	271	» 16—
Ἀβεζὰπ	97	» —.—
«Ἄτλας»	193	» 6—
Ἐμ. καὶ Βιο.	160	» 15—
«Παλλὰς»	383	» 20—
Γεν. Ἀποθ.	480	» 20—
«Ἥλιος»	45	» —.—
«Κέκροψ»	188	» —.—
«Ἔργον»	370	» 45.—
Ψυγεῖα Θεσ.	180	» 12
Ἑτ. Πατησ.	100	» —.—
«Ἀθηνᾶ»	225	»29.96
Ἀλεξοπού.	240	» 20—
Γεω. & Σεχ	200	» 5—
Σανιτὰς	71	» 17—
Βέλος	105	» —.—
Κύκλωψ	225	» 10—
Ψυγ. Πειρ.	180	» 20—
Ἀνατολῆς	220	» —.—
Χημ. Βιομ.	100	» 8—
Μαχρῆς	965	» 15—
Ἐργοληπτ.	219	» 10—
Ὄλυμπος	210	» —.—
Ἅλατος	215	» 20—
ΑΝΘΡΑΚ.		
Ἀλιβερίου	143	» —.—
Ἀνθρακωρ.	30	» —.—
Ὠρωποῦ	217	» —.—
Ἑλ.)Καιγαι	98	» 6.03
)Προν.	145	»26.35
Λαυρίου	56.—	
Κασσάνδρα	1000	»22.95

Γ. ΣΤΟΥΠΑΘΗΣ

Σημείωσις.— Εἰς ὅσας ἀξίας δὲν ἀναγράφεται τὸ μέρισμα σημαίνει ὅτι δὲν ἐπληρώθη τοιοῦτον ἀπὸ ἔτου

ΕΘΝΙΚΑ ΔΑΝΕΙΑ

ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ			Τελευτ. πληρ. μέρισμα	ΟΜΟΛΟΓΙΑΙ			Τελευτ. πληρ. μέρισμα
50)ο	1881	4220	Φρ 4,—	40)ο	1910	4050	Φρ 20—
50)ο	1884	4220	» 4,—	50)ο	1914	5055	» 25—
40)ο	1887	3475	» 4,30	70)ο	1924	7230	» 35—
40)ο	1889	3420	» 6.40	80)ο	1925	76000	» 80—
50)ο	1890	4200	» 8—	50)ο	1893	69.—	Δρ 2.50
50)ο	1893	4100	» 2—	50)ο	1900	70.—	» 5.—
40)ο	1902	4020	» 10—	70)ο	1903	43.50	» 1—
50)ο	1907	1235	» 2,50	80)ο	1917	65.—	» 3—
21)20)ο	1898	30000	» 62.50	60)ο	1918	65.—	» 3—
				80)ο	1919	71.50	» 8—

ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΩΣ: Κλείσιμον 23 Αὐγούστου 1927

ΛΟΝΔΙΝΟΥ			ΠΑΡΙΣΙΩΝ	
50)ο	1881	66.—	Δάνεια 1914	1700
50)ο	1884	58.—	Τράπ. Ἀθηνῶν	—
40)ο	1889	46.—	» Ἀνατολῆς	—
50)ο	1890	53 50	Λαυρίου	
40)ο	1902	.—	Οἴνων	25
50)ο	1907	84.—	Ἠλεκτρικῆς	379
40)ο	1910	54,50		
50)ο	1914	68,25		
70)ο	1924	97 37		

ΧΡΗΜΑΤΑΓΟΡΑΙ ΕΠΑΡΧΙΩΝ

ΣΥΝΑΛΛΑΓΜΑ	ΤΗΛΕΓΡΑΦΙΚΩΣ ΚΛΕΙΣΙΜΟΝ			
	ΘΕΣ)ΚΗ	ΠΑΤΡΑΙ	ΒΟΛΟΣ	ΚΑΛΑΜ.
Λονδίνου	371.—	371.50	371.75	371.50
Νέας Ὑόρκης	76.30	76.35	76.55	76.50
Παρισίων	2.99	2.99	2.98	—.—
Ρώμης	4.15	4.17	—.—	—.—
Βελιγραδίου	1.37	—.—	—.—	—.—
Βουκουρεστίου	0.47	0.47	—.—	—.—
Σόφιας	0.55	0.54	—.—	—.—
Κων)πόλεως	38.16	38.24	—.—	—.—
Βερολίνου		—.—	—.—	—.—

ΣΥΝ)ΓΜΑ ΧΡΗΜΑΤΙΣΤΗΡΙΟΥ

ΔΙΑΚΥΜΑΝΣΕΙΣ	ΛΙΡΑ ΑΓΓΛΙΑΣ		ΔΟΛΛΑΡΙΟΝ	
	Π. Μ.	Μ.Μ.	Π. Μ.	Μ.Μ.
Ἄνοιγμα	—.—	—.—	—.—	—.—
Ἀνωτάτη	—.—	—.—	—.—	—.—
Κατωτάτη	—.—	—.—	—.—	—.—
Κλείσιμον	—.—	—.—	—.—	—.—
Μέση τιμή	—.—	—.—	—.—	—.—

(Ἐκ τῆς Γενικῆς Τραπέζης)

2α ΕΚΔΟΣΙ

Η "ΠΟΛΙΤΙΚΑ„ ΔΙΑΨΕΥΔ ΤΑ ΠΕΡΙ ΣΥΝΑΝΤΗΣΕΩ ΒΟΡΙΔΟΣ ΚΑΙ ΑΛΕΞΑΝΔΡΟ

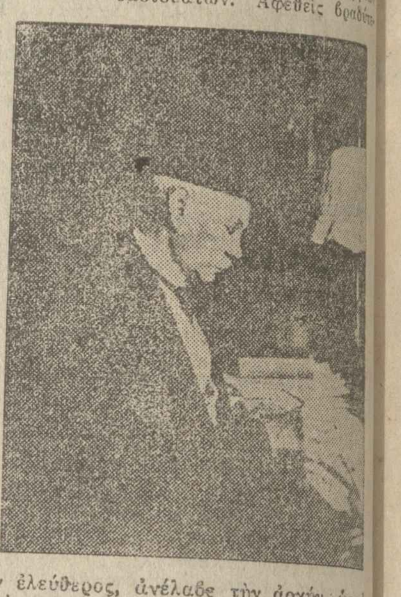
ΒΕΛΙΓΡΑΔΙΟΝ, 24. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).—**Ἡ ἐφημερὶς «Πολίτικα», ἐπὶ τῇ βάσει ἀπολύτως ἐγκύρων, ὡς λέγει, πληροφοριῶν, διαψεύδει τὰς ἐξακολουθούσας νὰ ἀναγράφωνται εἰδήσεις περὶ ἐπικειμένης συναντήσεως τῶν βασιλέων Ἀλεξάνδρου καὶ Βορίδος. Τὰς εἰδήσεις ταύτας ἡ σερβικὴ ἐφημερὶς χαρακτηρίζει ὡς ἐντελῶς ἀνυποστάτους.**

ΑΠΕΘΑΝΕΝ Ο ΖΑΓΛΟΥΛ ΠΑΣΣΑ

ΛΟΝΔΙΝΟΝ. 24. (Τοῦ ἀνταποκριτοῦ μας).— Τηλεγραφήματα ἐκ Καΐρου ἀγγέλλουν, ὅτι χθὲς τὴν νύκτα ἀπεβίωσεν ὁ ἀρχηγὸς τῶν Αἰγυπτίων ἐθνικιστῶν Ζαγλοὺλ πασᾶς, εἰς ἡλικίαν 70 ἐτῶν. Ὁ θάνατος τοῦ γηραιοῦ πολιτικοῦ ὀφείλεται εἰς ἐπιπλοκὴν παθήσεως τῶν ὤτων του καὶ ἐκ φλεγμονῆς τῆς δεξιᾶς πλευρᾶς.

Ὁ Ζαγλοὺλ πασᾶς, ὅστις ἦτο Πρόεδρος τῆς Αἰγυπτιακῆς Βουλῆς καὶ ἀρχηγὸς τοῦ καταπληκτικῶς πλειοψηφοῦντος «Οὐάφτ» (ἐθνικιστικοῦ κόμματος), ἐθεωρεῖτο ὡς ἡ σπουδαιοτέρα προσωπικότης τῆς συγχρόνου Αἰγύπτου. Ἐπρωτοστάτησεν εἰς τοὺς ἐθνικιστικοὺς ἀγῶνας τῶν Αἰγυπτίων καὶ ὑπῆρξεν ὁ ἐμψυχωτὴς τῆς κινήσεως ὑπὲρ τῆς ἀνεξαρτησίας τῆς Αἰγύπτου ἀπὸ τῆς ἀγγλικῆς προστασίας καὶ πολιτικῆς ἐπιρροῆς.

Ἡ χαρακτηριστικὴ περίοδος τῆς δράσεώς του ἄρχεται κυρίως ἀπὸ τοῦ 1919, ὁπότε οὗτος ἀπηλάθη εἰς Μάλταν ὑπὸ τῶν Ἄγγλων μετ' ἄλλων ὁμοϊδεατῶν. Ἀφεθεὶς βραδύτερον ἐλεύθερος, ἀνέλαβε τὴν ἀρχήν, ὡς ἀρχηγὸς τῆς πλειοψηφίας, ἀλλ' ἠναγκάσθη νὰ παραιτηθῇ λόγῳ τοῦ φόνου τοῦ Ἄγγλου Σερδάρου, τῷ 1924, ἔτος τοῦ εἰς Λονδῖνον ἀκάρπου ταξειδίου του πρὸς ἐπίλυσιν τοῦ αἰγυπτιακοῦ ζητήματος.



Αἱ ἐκλογαὶ τοῦ 1925 ἔδωκαν εἰς τὸ κόμμα του μεγίστην πλειοψηφίαν. Ἀλλά, πρὸ τῆς ἀγγλικῆς ἀντιδράσεως, οὗτος δὲν ἀνέλαβε τὴν Ἀρχήν, ἐκλεγεὶς Πρόεδρος τῆς Βουλῆς καὶ ὑποστηρίξας διὰ τοῦ κόμματός του τὴν Κυβέρνησιν Ἄντλυ πασᾶ κατ' ἀρχὰς καὶ Σαρουατ πασᾶ κατόπιν.

Οἱ ἐνταῦθα κύκλοι ἐκφράζουν φόβους διὰ τὴν δημιουργηθησομένην ἐκ τοῦ θανάτου τοῦ ἐθνικιστοῦ ἀρχηγοῦ κατάστασιν ἐν Αἰγύπτῳ καθόσον θὰ ἐκλείψῃ ἡ αὐταρχικὴ ἐπιβολή, ἣν ἤσκει οὗτος ἐπὶ τῶν ἄκρων ὀπαδῶν του, οὐδεὶς δὲ Αἰγύπτιος πολιτικὸς ἀσκεῖ γόητρον ὅμοιον πρὸς τὸ τοῦ Ζαγλούλ, ἐπὶ τῶν μαζῶν, αἵτινες ἐπειθάρχουν ὁπωσδήποτε εἰς τὰς συστάσεις του περὶ ἀποχῆς ἀπὸ βιαιοτήτων καὶ ἀκροτήτων.

Ἡ κηδεία του, ὁρισθεῖσα διὰ σήμερον τὸ ἀπόγευμα, προμηνύεται παλλαϊκή. Αἱ αἰγυπτιακαὶ καὶ ἀγγλικαὶ ἀρχαὶ λαμβάνουν ἔκτακτα μέτρα πρὸς ἀποσόβησιν ἐνδεχομένων ἐκδηλώσεων τῶν ἐθνικιστῶν. Τὴν ἀγγλικὴν Κυβέρνησιν ἐπρόκειτο νὰ ἀντιπροσωπεύσῃ ὁ κ. Χέντερσον, ἀναπληρωτὴς τοῦ Ὑπάτου Ἁρμοστοῦ λόρδου Λόϋδ, ὅστις εὑρίσκεται ἐν Ἀγγλίᾳ.

ΚΑΙ ΤΟΥ ΝΑΥΤΙΚΟΥ

ΟΙ ΥΠΑΞΙΩΜΑΤΙΚΟΙ ΣΥΝΔΕΣΜΟ

Πρό τινων ἡμερῶν τέσσαρες ὑπαξιωματικοὶ τοῦ Πολ. Ναυτικοῦ ὑπεκίνησαν ἑτέρους 25 συναδέλφους των ὅπως συνέλθουν καὶ συμπήξουν σύνδεσμον πρὸς προάσπισιν δῆθεν τῶν ἐπαγγελματικῶν των συμφερόντων. Οἱ ἐν λόγῳ ὑπαξιωματικοὶ συνῆλθον καὶ εἰς συσκέψεις μυστικὰς κατὰ τὰς ὁποίας ἔλαβον καὶ ἀποφάσεις.

Τὸ πρᾶγμα περιῆλθεν εἰς τὴν ἁρμοδίαν ὑπηρεσίαν τοῦ ὑπουργείου τῶν Ναυτικῶν, ἡ ὁποία ἐνήργησεν ἀνακρίσεις ἐξ ὧν ἐξηκριβώθη ὅτι οἱ ὑπαξιωματικοὶ ἦσαν παγκαλικοὶ καὶ ἐνήργουν πρὸς ἐπαναφορὰν τοῦ τέως δικτάτορος. Πρὸς τοῦτο κατηρτίσθη ἀνακριτικὸν συμβούλιον ἐνώπιον τοῦ ὁποίου παρεπέμφθησαν οἱ τέσσαρες ὑπαξιωματικοὶ μὲ ἐρώτημα ἀποτάξεως.

Οἱ ὑποκινηταὶ τῆς ἀντιπειθαρχικῆς ἀποπείρας ὑπαξιωματικοὶ τοῦ Ναυτικοῦ εἶνε οἱ σηματωροὶ Δεσποτίδης καὶ Θεοχάρης. Ἡ παραπομπή των εἰς συμβούλιον θὰ πραγματοποιηθῇ ἅμα τῷ κατάπλῳ τῆς μοίρας γυμνασίων.

ΑΦΙΧΘΗ

ΧΘΕΣ Ο κ. ΠΟΛΥΧΡΟΝΙΑΔΗΣ

Ἐπανῆλθε χθὲς ὁ ἐν Βελιγραδίῳ πρεσβευτὴς τῆς Ἑλλάδος κ. Πολυχρονιάδης.

Μολονότι οὐδεμία παρεσχέθη ἐξ ἐπισήμου πηγῆς σχετικὴ ἀνακοίνωσις, ἡ ἐπάνοδος τοῦ κ. Πολυχρονιάδου δύναται νὰ θεωρηθῇ ὅτι ἐνέχει τὴν σημασίαν ἀντιμέτρου διὰ τὴν πολύμηνον ἐξ Ἀθηνῶν ἀπουσίαν τοῦ ἐνταῦθα πρεσβευτοῦ τῆς Σερβίας κ. Πόποβιτς, ἡ ὁποία ἐκρίθη ὅτι παρετάθη ὑπὲρ πᾶν ὅριον. Διὰ τὸν λόγον δὲ τοῦτον καὶ ἐπεβλήθη ἡ ὑπὸ τύπον ἀδείας ἐπιστροφὴ τοῦ ἐν Βελιγραδίῳ Ἕλληνος πρεσβευτοῦ.

ΤΡΟΠΟΠΟΙΗΣΙΣ

ΤΟΥ ΝΟΜΟΣΧΕΔΙΟΥ ΠΕΡΙ ΑΜΒΥΚΩΝ

Ὑπὸ τοῦ κ. Καφαντάρη κατετέθη εἰς τὴν Βουλὴν τροπολογία διὰ τῆς ὁποίας τὸ ὑπεδάφιον 8 τοῦ νόμου περὶ φορολογίας ἀμβύκων κλπ. ἀντικαθίσταται ὡς ἑξῆς:

Χορηγεῖται ὑπὸ τοῦ δημοσίου ἀμοιβὴ δρ. 20 κατὰ χιλιογρ. ἀνύδρου οἰνοπνεύματος, ἐμπεριεχομένου εἰς στεμφυλόπνευμα, παραγόμενον παρὰ τῶν οἰνοπνευματοποιῶν α' κατηγορίας τῶν ἐργαζομένων δι' ἄμβυκος χωρητικότητος μέχρι 130 χιλιογρ. ὁσάκις τὸ στεμφυλόπνευμα τοῦτο παραδίδεται εἰς οἰνοπνευματοποιοὺς β' κατηγορίας ἢ ἐξάγεται εἰς τὴν ἀλλοδαπὴν αὐτούσιον ἢ ἐν καταστάσει οὔζου.

ΟΙ ΙΔΙΟΚΤΗΤΑΙ

Συνῆλθον χθὲς τὰ συμβούλια τῶν ὀργανώσεων τῶν Ἰδιοκτητῶν Ἀθηνῶν καὶ Πειραιῶς ἐγκρίναντα ψήφισμα κατὰ τῆς προσπαθείας τῶν ἐργατοεπαγγελματιῶν ὅπως ἀνακινήσωσι καὶ πάλιν ζήτημα ἐνοικιοστασίου.